

# **ES 350 / 300h / 250 / 200**



**РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ  
НАВИГАЦИОННОЙ И  
МУЛЬТИМЕДИЙНОЙ СИСТЕМ**



**TOYOTA MOTOR EUROPE NV/SA**

Адрес: Avenue du Bourget 60 - 1140 Brussels, Belgium.

Веб-сайт: <https://www.toyota-europe.com>

©2016 TOYOTA MOTOR CORPORATION

Все права защищены. Копирование данного документа полностью или частично без письменного разрешения корпорации Toyota Motor запрещено.

Отпечатано в ЕС

<b>Краткое руководство</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Быстрое составление маршрута</li> </ul>	1
<b>Основная функция</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Информация, которую следует прочитать перед эксплуатацией</li> <li>• Настройка исходных параметров перед эксплуатацией</li> <li>• Подключение устройства с поддержкой Bluetooth®</li> </ul>	2
<b>Навигационная система</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Работа с экраном карты</li> <li>• Поиск на карте</li> <li>• Активация ведения по маршруту</li> </ul>	3
<b>Аудио-/визуальная система</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Прослушивание радиопередач</li> <li>• Прослушивание музыки и просмотр видео</li> </ul>	4
<b>Система голосового управления</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Использование системы голосового управления</li> </ul>	5
<b>Периферийная система контроля</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Проверка области вокруг автомобиля</li> </ul>	6
<b>Телефон</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Использование телефона (система громкой связи для мобильных телефонов)</li> </ul>	7
<b>Подключенные сервисы</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Использование подключенных сервисов</li> </ul>	8

Введение .....	6
Чтение данного руководства.....	8

## 1 Краткое руководство

### 1-1. Основная функция

Переключатели индикации и управления .....	12
Панель Remote Touch .....	14
Экран меню.....	16
Разделенный экран .....	20
Начальный экран.....	23
Подменю .....	24
Значок состояния .....	24
Экран “Настройка” .....	26
Информационный экран.....	27

### 1-2. Работа навигационной системы

Работа с экраном карты.....	28
Ведение по маршруту .....	29
Регистрация базового местоположения .....	31

## 2 Основная функция

### 2-1. Основная информация перед началом эксплуатации

Заставка.....	34
Как пользоваться сенсорной панелью .....	35
Ввод букв и цифр / работа с экраном, представляющим информацию в виде списка ...	37
Настройки отображения (настройка экрана).....	41
Связь многофункционального дисплея и системы .....	42

### 2-2. Настройки подключения

Регистрация/подключение устройств Bluetooth® .....	43
Подробная настройка Bluetooth® .....	47
Подключение к сети интернет/ Miracast™ через Wi-Fi® .....	55

### 2-3. Другие настройки

Общие настройки .....	59
Настройка голоса .....	62
Параметры автомобиля .....	63

## 3 Навигационная система

### 3-1. Основные операции

Навигация .....	66
Работа с экраном карты.....	71
Информация на экране карты..	74
Сообщения о дорожном движении .....	79

### 3-2. Поиск пункта назначения

Операция поиска .....	82
Начало ведения по маршруту .....	94

### 3-3. Ведение по маршруту

Ведение по маршруту .....	98
Изменение маршрута.....	101

### 3-4. Избранные пункты назначения

Регистрация записи.....	108
Редактирование информации в записи .....	111

<b>3-5. Настройка</b>	<b>4-4. Органы дистанционного управления аудио-/визуальной системой</b>
Настройки карты ..... 114	Переключатели на рулевом колесе ..... 160
Настройка сообщений о дорожном движении ..... 119	Переключатели управления аудиосистемой на заднем сиденье ..... 161
Настройка предпочтений для маршрута ..... 122	
<b>3-6. Советы по использованию навигационной системы</b>	<b>4-5. Настройка</b>
GPS (Global Positioning System, Система глобального позиционирования) ..... 124	Настройки аудиосистемы ..... 163
Обновление базы данных навигационной системы ..... 126	<b>4-6. Советы по работе с аудио-/визуальной системой</b>
	Информация по работе ..... 169

## 4 Аудио-/визуальная система

<b>4-1. Основные операции</b>
Краткий справочник ..... 130
Основные принципы ..... 131
<b>4-2. Работа с радиоприемником</b>
AM/FM/DAB-радио ..... 137
<b>4-3. Использование носителей информации</b>
CD ..... 142
DVD ..... 144
USB-память ..... 148
iPod..... 150
Аудиосистема с поддержкой Bluetooth® ..... 153
Miracast™ ..... 156
AUX..... 158

## 5 Система голосового управления

<b>5-1. Работа системы голосового управления</b>
Система голосового управления ..... 184
Список команд ..... 186
<b>5-2. Работа с мобильным помощником</b>
Мобильный помощник..... 189

**6 Периферийная система  
контроля**

<b>6-1. Монитор помощи при парковке Lexus</b>	
Монитор помощи при парковке Lexus .....	<b>192</b>
Режим отображения линий намеченного курса .....	<b>196</b>
Режим отображения направляющей линии помощи при парковке .....	<b>197</b>
Режим отображения направляющих линий расстояния .....	<b>198</b>
Меры предосторожности при использовании монитора помощи при парковке Lexus .....	<b>199</b>
Что следует знать.....	<b>204</b>

<b>6-2. Система контроля области вокруг автомобиля</b>	
Система контроля области вокруг автомобиля .....	<b>207</b>
Проверка области вокруг автомобиля.....	<b>217</b>
Контроль ситуации перед автомобилем и вокруг него ...	<b>218</b>
Контроль ситуации по бокам автомобиля.....	<b>221</b>
Проверка области за автомобилем и вокруг автомобиля.....	<b>228</b>
При складывании наружных зеркал заднего вида .....	<b>236</b>
Функция увеличения.....	<b>237</b>
Настройка экрана панорамы.....	<b>238</b>
Меры предосторожности в отношении системы контроля области вокруг автомобиля.....	<b>239</b>
Что следует знать .....	<b>249</b>

## 7 Телефон

<b>7-1. Использование телефона (система громкой связи для мобильного телефона)</b>	
Краткий справочник.....	<b>254</b>
Основные принципы .....	<b>255</b>
Выполнение вызова с помощью системы громкой связи с интерфейсом Bluetooth® .....	<b>258</b>
Прием вызова с помощью системы громкой связи с интерфейсом Bluetooth® .....	<b>262</b>
Разговор с помощью системы громкой связи с интерфейсом Bluetooth® .....	<b>263</b>
Функция передачи сообщений по телефону Bluetooth® .....	<b>266</b>
<b>7-2. Настройка</b>	
Настройки телефона.....	<b>272</b>
<b>7-3. Что делать, если...</b>	
Поиск и устранение неисправностей .....	<b>282</b>

## 8 Подключенные сервисы

<b>8-1. Подключенные сервисы</b>	
Подключенные сервисы.....	<b>288</b>
Настройки, требуемые для использования сервиса .....	<b>291</b>
Онлайн-поиск.....	<b>292</b>
Импорт элементов избранного и сохраненных маршрутов .....	<b>292</b>
Просмотр улиц.....	<b>294</b>
Погода .....	<b>295</b>
Парковка .....	<b>296</b>
Цена на топливо .....	<b>298</b>
<b>8-2. Настройка</b>	
Настройки подключенного сервиса .....	<b>300</b>

## Введение

### Руководство для владельца навигационной и мультимедийной системы

В этом руководстве описана работа этой системы. Для правильного использования внимательно прочтайте это руководство. Храните это руководство в автомобиле.

Изображения экранов в данном документе могут отличаться от реального изображения на экране системы в зависимости от того, существовали ли на момент написания данного документа функции и/или контракт и были ли доступны данные карты.

Экраны, приведенные в этом руководстве, будут также отличаться в случае, если были изменены настройки темы экрана. (Настройка темы: →стр. 59)

В некоторых ситуациях смена экранов может происходить медленнее, чем обычно, экран может стать на мгновение пустым или на экране возможны помехи.

Просим вас обратить внимание на то, что содержание этого руководства может в некоторых случаях отличаться от системы, например при обновлении программного обеспечения системы.

### Навигационная система (с функцией навигации)

Навигационная система является одним из самых современных аксессуаров автомобиля из когда-либо созданных. Эта система принимает сигналы спутников системы глобального

позиционирования (GPS), управляемой Министерством обороны США. С помощью этих сигналов и сигналов от других датчиков автомобиля система показывает текущее местоположение автомобиля и помогает найти требуемый пункт назначения.

Навигационная система предназначена для выбора эффективных маршрутов из текущего местоположения в пункт назначения. Система также предназначена для эффективного направления пользователя в неизвестный ему пункт назначения. База данных карт создана на основе карт Hartman International, источником информации для которых являются карты HERE. Вычисленные маршруты могут быть не самыми короткими и свободными от других машин. Ваш собственный кратчайший путь с учетом знаний о местности может оказаться быстрее вычисленных маршрутов.

База данных системы содержит категории POI (Point of Interest, объект, представляющий интерес), позволяющие легко выбрать такие пункты назначения, как отели и рестораны. Если пункт назначения отсутствует в базе данных, можно ввести адрес или ближайший к нему крупный перекресток, — система направит вас в пункт назначения.

Система отображает карту и подает голосовые инструкции. С помощью голосовых инструкций система сообщает о направлении и расстоянии до поворота. Эти голосовые инструкции не отвлекают водителя от ситуации на дороге и подаются заранее, что дает время для маневрирования, изменения полосы движения и плавного

торможения.

Помните, что все навигационные системы имеют определенные ограничения, которые могут влиять на правильность их работы. Точность определения положения автомобиля зависит от уровня сигналов спутников, конфигурации дороги, состояния автомобиля и других обстоятельств. Подробнее об ограничениях системы см. на стр. 124.

**TOYOTA MOTOR CORPORATION**

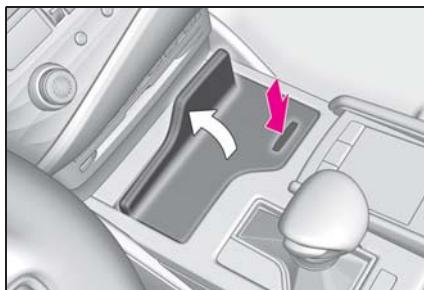
## Чтение данного руководства

**Объяснение символов, используемых в данном руководстве**

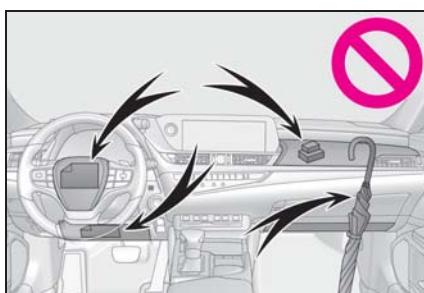
### Символы в данном руководстве

Символы	Значение
	<b>ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.</b> Объясняются правила, несоблюдение которых может привести к смертельному исходу или серьезной травме.
	<b>ВНИМАНИЕ.</b> Объясняются правила, несоблюдение которых может привести к повреждению или вызвать неисправность автомобиля или его оборудования.
	Обозначение процедур по эксплуатации или выполнению работ. Следуйте шагам в порядке нумерации.

### Символы, используемые в иллюстрациях



Символы	Значение
	Указывает на действие (нажатие, поворот и т.д.), используемое в работе с переключателями и другими устройствами.
	Указывает на результат операции (например, крышка открывается).



Символы	Значение
	Указывает на описываемый компонент или позицию.
	Означает: <b>Запрещается, Не делайте этого или Не допускайте.</b>

## Различные стили написания для гибридных автомобилей и автомобилей с бензиновым двигателем

Информация для гибридных автомобилей приведена в скобках после информации для автомобилей с бензиновым двигателем.

Пример.

Переведите переключатель двигателя<sup>\*1</sup> <Power><sup>\*2</sup> в режим IGNITION ON<sup>\*1</sup> <ON><sup>\*2</sup>.

<sup>\*1</sup>: ES200/ES250/ES350

<sup>\*2</sup>: ES300h

## Правила техники безопасности (без навигационной функции)

Для наиболее безопасного использования системы соблюдайте приведенные ниже правила.

Никогда не используйте функции этой системы таким образом, чтобы они отвлекали внимание или мешали безопасному вождению.

Безопасность дорожного движения — прежде всего. Во время движения внимательно следите за всеми дорожными знаками.

Перед фактическим использованием системы необходимо хорошо освоить ее. Необходимо прочитать руководство полностью, чтобы понимать работу системы. Не позволяйте другим людям пользоваться этой системой, пока они не изучат инструкции этого руководства.

С целью безопасности некоторые функции во время движения не работают. Неработающие кнопки экрана затемнены.



### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Проявляйте осторожность при работе с системой во время вождения автомобиля. Недостаточное внимание к дороге, движению других автомобилей или погодным условиям может привести к аварии.

## Правила техники безопасности (с навигационной функцией)

Для наиболее безопасного использования системы соблюдайте приведенные ниже правила.

Эта система предназначена для помощи в достижении пункта назначения и выполняет эту функцию при правильном использовании. Водитель несет полную ответственность за безопасное управление автомобилем и безопасность пассажиров.

Никогда не используйте функции этой системы таким образом, чтобы они отвлекали внимание или мешали безопасному вождению.

Безопасность дорожного движения — прежде всего. Во время движения внимательно следите за всеми дорожными знаками.

Перед фактическим использованием системы необходимо хорошо освоить ее. Необходимо прочитать руководство полностью, чтобы понимать работу системы. Не позволяйте другим людям пользоваться этой системой, пока они не изучат инструкции этого руководства.

С целью безопасности некоторые функции во время движения не работают. Неработающие кнопки экрана затемнены.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

- Проявляйте осторожность при работе с системой во время вождения автомобиля. Недостаточное внимание к дороге, движению других автомобилей или погодным условиям может привести к аварии.
- При движении соблюдайте правила дорожного движения и следите за дорожной обстановкой. Если дорожные знаки на дороге были изменены, маршрут может содержать устаревшую информацию, например о направлении движения по улице с односторонним движением.

Используйте эту систему только там, где ее использование разрешено. В некоторых регионах запрещено использование навигационных экранов, расположенных рядом с водителем.

При движении слушайте голосовые инструкции, на экран смотрите кратковременно и только в безопасных условиях. Однако не следует полностью полагаться на голосовую навигацию. Она служит только для справки. Если система не может определить текущее положение, голосовая навигация может отсутствовать, запаздывать или давать неверные указания.

Иногда данные в системе могут оказаться неполными. Дорожные условия, включая ограничения движения (запрет левого поворота, закрытые улицы и т.д.), часто меняются. Поэтому прежде чем выполнять указания системы, посмотрите, можно ли их выполнить безопасно и без нарушения правил дорожного движения.

Эта система не сообщает о безопасности участка, состоянии улиц и доступности аварийных служб. Если нет уверенности в безопасности участка, его следует объехать.

Система ни при каких обстоятельствах не заменяет персональную ответственность водителя.

# Краткое руководство

1

## 1-1. Основная функция

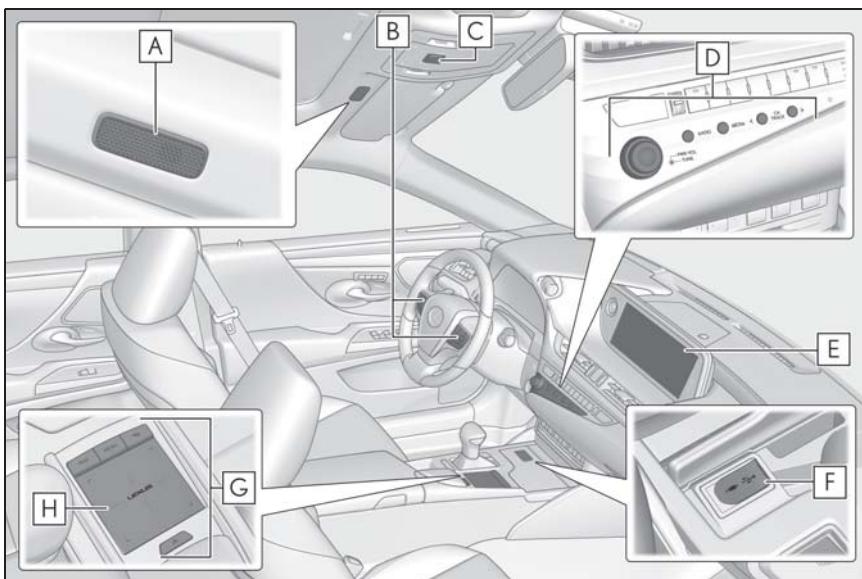
Переключатели индикации и управления .....	12
Панель Remote Touch.....	14
Экран меню .....	16
Разделенный экран.....	20
Начальный экран .....	23
Подменю .....	24
Значок состояния.....	24
Экран “Настройка” .....	26
Информационный экран .....	27

## 1-2. Работа навигационной системы

Работа с экраном карты .....	28
Ведение по маршруту.....	29
Регистрация базового местоположения .....	31

## Переключатели индикации и управления

### Названия переключателей



- A** Микрофон (→стр. 184, 257)
- B** Переключатели на рулевом колесе (→стр. 160, 184, 256)
- C** Кнопка “SOS”\*
- D** Переключатель управления аудиосистемой (→стр. 130)
- E** Дисплей
- F** Порт USB/AUX (→стр. 133)
- G** Панель Remote Touch (→стр. 14)
- H** Сенсорный экран (→стр. 35)

\*: при наличии См. “РУКОВОДСТВО ДЛЯ ВЛАДЕЛЬЦА”.

- При температуре -20 °C и менее система может не работать.
- Если смотреть на ЖК-экран под углом, он может казаться светлее или темнее.
- При попадании на экран света от солнца

или других внешних источников света информацию на экране сложно рассмотреть.

- Если вы носите солнцезащитные очки с поляризованными линзами, экран может казаться светлее или темнее.

- Приведенный выше рисунок относится к автомобилю с левым рулем.



### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- В целях безопасности водители должны стараться избегать выполнения этих операций во время движения автомобиля. Выполнение операций во время движения может привести к неправильному управлению рулевым колесом, что может привести к несчастному случаю. Остановите автомобиль перед использованием этих функций. Более того, старайтесь не смотреть на экран во время движения автомобиля.
- Всегда соблюдайте ПДД и руководствуйтесь текущими дорожными условиями. Отображаемые на экране маршруты могут включать в себя участки, въезд на которые запрещен, вследствие изменений дорожных знаков и участки, где дорога слишком узкая для автомобиля.



### ВНИМАНИЕ

- Для предотвращения полной разрядки 12-вольтовой батареи не используйте панель Remote Touch в течение длительного периода времени при остановленном двигателе/выключенной гибридной системе.

### Лицензия на программное обеспечение для 12,3-дюймового дисплея

Информация о программном обеспечении с открытым исходным кодом

Этот продукт содержит программное обеспечение с открытым исходным кодом (FOSS).

Информация о лицензии и/или

открытом коде такого FOSS содержится по следующему адресу.

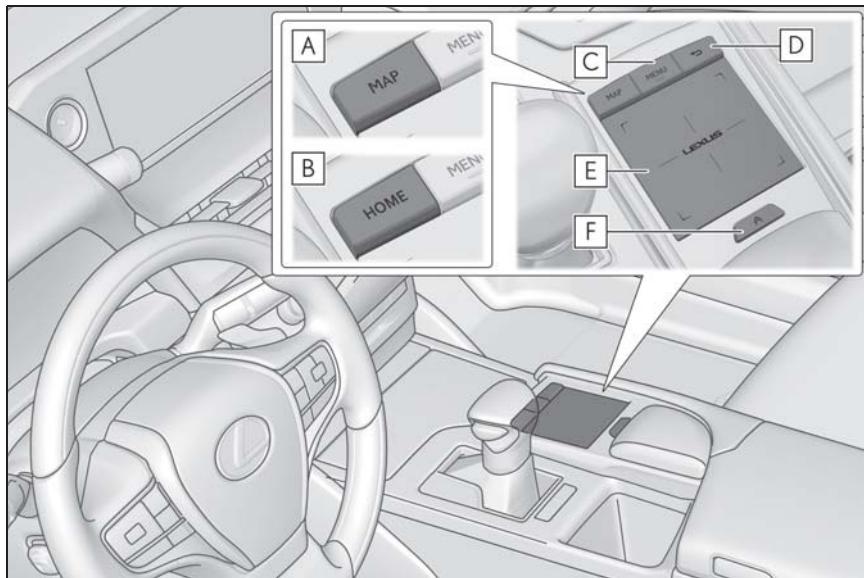
<http://www.globaldenso.com/en/opensource/ivi/toyota/>

## Панель Remote Touch

Навигационная/мультимедийная система управляется главным образом с панели Remote Touch.

Панель Remote Touch включает в себя кнопку “MAP” (“HOME”), кнопку “MENU”, кнопку возврата, сенсорную панель и кнопку вспомогательной функции.

### Название и назначение составных частей



**A** Кнопка “MAP”<sup>\*1</sup>

Нажмите для отображения текущего местоположения. (→стр. 66, 71)

**B** Кнопка “HOME”<sup>\*2</sup>

отображение начального экрана. (→стр. 23)

**C** Кнопка “MENU”

Нажмите для отображения экрана меню. (→стр. 16)

**D** Кнопка возврата

Нажмите для отображения предыдущего экрана.

**E** Сенсорный экран

Используйте для выбора/подтверждения кнопки на экране. (→стр. 35)

Используйте для прокручивания экранов со списками и увеличения/уменьшения масштаба карты.\*<sup>3</sup> (→стр. 37)

### **F** Кнопка вспомогательной функции

Когда на экране отображается  , можно открыть экран функции, назначенному этому экрану. (→стр. 15)

\*<sup>1</sup>: Модель с 12,3-дюймовым дисплеем

\*<sup>2</sup>: Модель с 8-дюймовым дисплеем

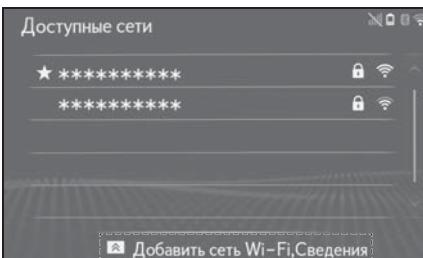
\*<sup>3</sup>: С навигационной функцией

### Использование кнопки вспомогательной функции

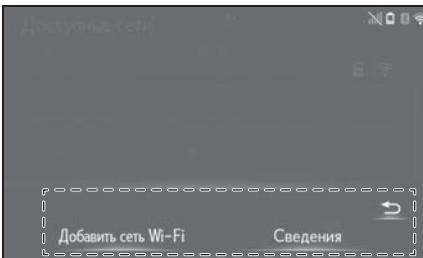
Можно выполнять дополнительные функции, назначенные конкретному экрану.

1 Когда на экране отображается

, нажмите кнопку  на панели Remote Touch.



2 Выберите требуемый пункт.



## Экран меню

### Операции на экране меню

Для отображения экрана меню нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.

- ▶ Модель с 12,3-дюймовым дисплеем



- A** Выберите для отображения экрана пункта назначения. (→стр. 66)
- B** Выберите эту кнопку для отображения экрана управления радиосистемой. (→стр. 130)
- C** Выберите эту кнопку для отображения экрана управления носителем. (→стр. 130)
- D** Выберите для отображения экрана управления системой громкой связи. (→стр. 254)
- E** Выберите для отображения экрана “Приложения”.<sup>\*1, 2</sup>
- F** Выберите для отображения экрана контроля расхода энергии<sup>\*3</sup> или экране расхода топлива.<sup>\*4</sup>
  - Переместите курсор на значок подменю для отображения экрана с информацией. (→стр. 27)
- G** Выберите для отображения экрана общих параметров. (→стр. 59)
  - Переместите курсор на значок подменю для отображения экрана “Настройка”. (→стр. 26)
- H** Выберите для отображения экрана управления работой кондиционера воздуха.<sup>\*4</sup>

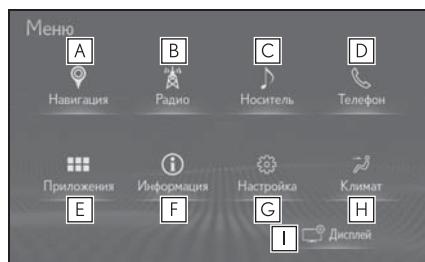
<sup>\*1</sup>: Эта функция недоступна в некоторых странах или областях.

<sup>\*2</sup>: Подробнее о функциях и сервисах этого приложения см. <http://my.lexus.eu>.

<sup>\*3</sup>: Автомобили с гибридной системой

\*4: См. "РУКОВОДСТВО ДЛЯ ВЛАДЕЛЬЦА"

- Модель с 8-дюймовым дисплеем (с навигационной функцией)



- A** Выберите для отображения экрана карты. (→стр. 66)
- B** Выберите эту кнопку для отображения экрана управления радиосистемой. (→стр. 130)
- C** Выберите эту кнопку для отображения экрана управления носителем. (→стр. 130)
- D** Выберите для отображения экрана управления системой громкой связи. (→стр. 254)
- E** Выберите для отображения экрана "Приложения".<sup>\*1, 2</sup>
- F** Выберите для отображения экрана контроля расхода энергии<sup>\*3</sup> или экране расхода топлива.<sup>\*4</sup>
  - Переместите курсор на значок подменю для отображения экрана с информацией. (→стр. 27)
- G** Выберите для отображения экрана общих параметров. (→стр. 59)
  - Переместите курсор на значок подменю для отображения экрана "Настройка". (→стр. 26)
- H** Выберите для отображения экрана управления работой кондиционера воздуха.<sup>\*4</sup>
- I** Выберите для регулировки контрастности и яркости экранов, отключения дисплея и т. д. (→стр. 41)

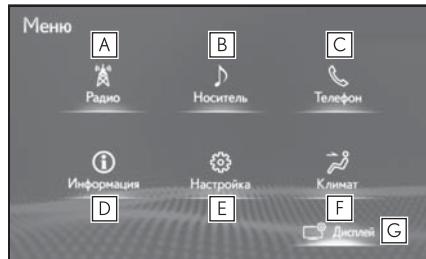
<sup>\*1:</sup> Эта функция недоступна в некоторых странах или областях.

<sup>\*2:</sup> Подробнее о функциях и сервисах этого приложения см. <http://my.lexus.eu>.

<sup>\*3:</sup> Автомобили с гибридной системой

<sup>\*4:</sup> См. "РУКОВОДСТВО ДЛЯ ВЛАДЕЛЬЦА"

- Модель с 8-дюймовым дисплеем (без навигационной функции)



- A** Выберите эту кнопку для отображения экрана управления радиосистемой.  
(→стр. 130)
- B** Выберите эту кнопку для отображения экрана управления носителем.  
(→стр. 130)
- C** Выберите для отображения экрана управления системой громкой связи.  
(→стр. 254)
- D** Выберите для отображения экрана контроля расхода энергии<sup>\*1</sup> или экрана расхода топлива<sup>\*2</sup>.
- Переместите курсор на значок подменю для отображения экрана с информацией.  
(→стр. 27)
- E** Выберите для отображения экрана общих параметров. (→стр. 59)
- Переместите курсор на значок подменю для отображения экрана “Настройка”.  
(→стр. 26)
- F** Выберите для отображения экрана управления работой кондиционера воздуха.<sup>\*2</sup>
- G** Выберите для регулировки контрастности и яркости экранов, отключения дисплея и т. д. (→стр. 41)

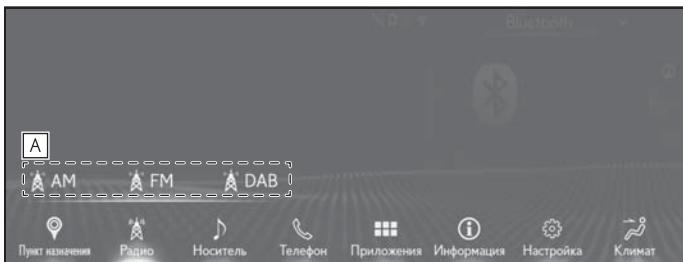
\*1: Автомобили с гибридной системой

\*2: См. “РУКОВОДСТВО ДЛЯ ВЛАДЕЛЬЦА”

**Как использовать “быструю команду для курсора” (модель с 12,3-дюймовым дисплеем)**

Наведение курсора на переключатель на экране меню приводит к отображению быстрых команд для данного переключателя.

Быстрые команды служат для более быстрого выполнения процедур.



**A** Быстрая команда для курсора

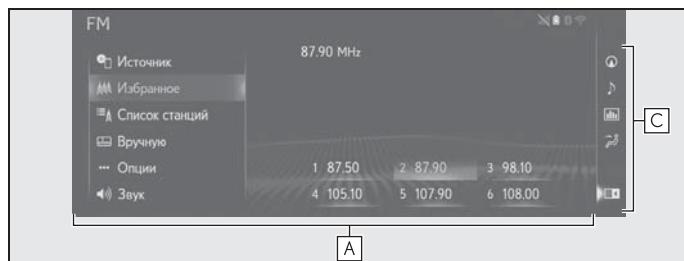
## Разделенный экран\*

\*: Модель с 12,3-дюймовым дисплеем

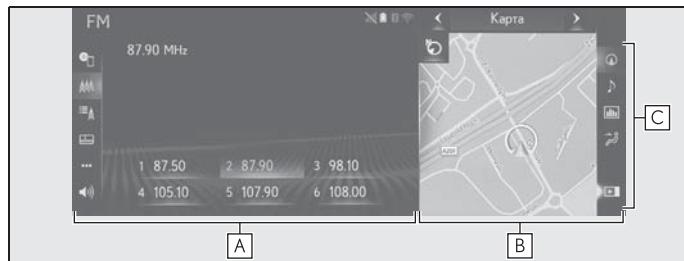
Можно работать при отображении на весь экран или в режиме разделенного экрана. В режиме с разделенным экраном может отображаться разная информация на левой и на правой сторонах экрана. Например, в одной части можно отображать экран навигационной системы и работать на нем, в то время как в другой части отображается экран радио.

### Обзор дисплеев

- ▶ Отображение на полный экран



- ▶ Дисплей с разделенным экраном



#### A Главный дисплей

Информация о каждой из функций и работе главного дисплея приведена в соответствующем разделе.

#### B Боковой дисплей

На боковом дисплее отображаются и выполняются следующие функции.

- Навигация
- Аудиосистема
- Информация об автомобиле

- Система кондиционирования воздуха

### **C** Значки бокового дисплея

Выберите, чтобы открыть или закрыть боковой дисплей и изменить отображаемую функцию.

#### Боковой дисплей

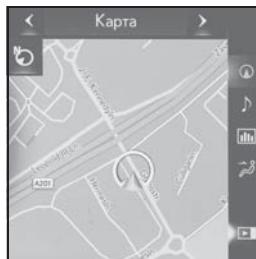
Для смены экрана, отображаемого на боковом дисплее, используйте экранные кнопки с правой стороны дисплея.



- A** Выберите для отображения экрана навигации. (→стр. 21)
- B** Выберите для отображения экрана управления аудиосистемой. (→стр. 22)
- C** Выберите для отображения экрана с информацией об автомобиле.\*
- D** Выберите для отображения экрана управления работой кондиционера воздуха.\*
- E** Выберите, чтобы открыть или закрыть боковой дисплей.

\* См. "РУКОВОДСТВО ДЛЯ ВЛАДЕЛЬЦА"

#### Работа с экраном навигации



##### ■ Масштаб карты

- Сведите или разведите пальцы для изменения масштаба, когда курсор находится на экране карты.

##### ■ Ориентация карты

- Выберите или , чтобы изменить ориентацию экрана карты.

##### ■ Переключение режима карты

- Выберите или для изменения режима карты. (→стр. 75)

## Работа с экраном управления аудиосистемой

### ■ Выбор источника звука

1 Выберите .



2 Выберите источник.

### ■ Работа с радиоприемником

На боковом дисплее можно выбрать предустановленные станции.

### ■ Использование носителей информации

На экране выполняются такие операции, как выбор сцены, файла или трека.



**A** Выберите для выбора сцены/трека/файла.

Выберите и удерживайте для быстрого перехода назад.

**B** Выберите для приостановки воспроизведения видео.

**C** Выберите для воспроизведения/паузы.

**D** Выберите для выбора сцены/трека/файла.

- Во время воспроизведения: выберите и удерживайте для быстрого перехода вперед.
- Во время паузы: выберите и удерживайте для медленного перехода вперед.

● Для некоторых источников аудио могут быть доступны не все функции.

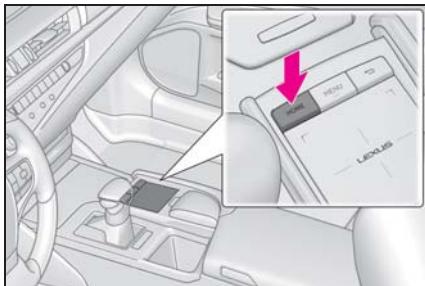
## Начальный экран\*

\*: Модель с 8-дюймовым дисплеем

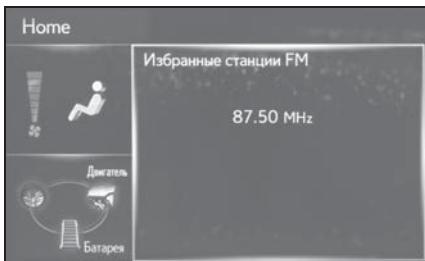
**На начальном экране могут одновременно отображаться несколько информационных экранов, например экран аудиосистемы и экран расхода топлива.**

## Работа с начальным экраном

- 1 Нажмите кнопку “HOME” на панели Remote Touch.



- 2 Проверьте, что отображается начальный экран.



- При выборе определенного раздела он отображается на весь экран.
- Можно настроить отображаемую информацию и области на начальном экране.

## Персональная настройка начального экрана

Можно изменять информацию и области на начальном экране.

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.
- 2 Выберите “Настройка”.
- 3 Выберите “Настройка главного экрана”.
- 4 Выберите пункты, которые требуется настроить.



- A** Выберите для изменения отображаемой информации и области на начальном экране.

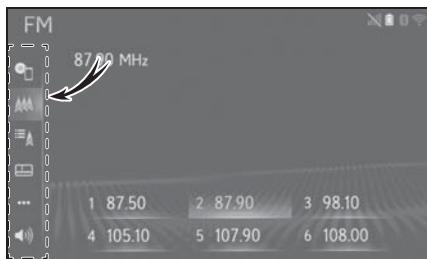
## Подменю

С помощью подменю, отображаемого с левой стороны основного экрана, можно выбирать различные параметры.

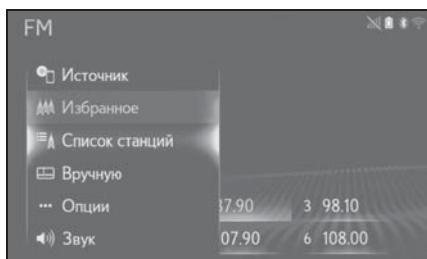
Переместите курсор на значок подменю для отображения подменю.

## Отображение подменю

- 1 Перемещение курсора на иконку вспомогательного меню



- 2 Выберите требуемый параметр в подменю.



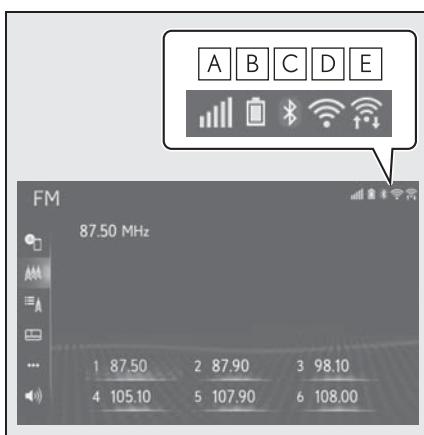
- Если убрать курсор с подменю, подменю закрывается.

- Пункты подменю зависят от функции.
- В полноэкранном режиме на модели с 12,3-дюймовым дисплеем подменю открыто всегда.

## Значок состояния

Значки состояния отображаются вверху экрана.

## Объяснение значков состояния



- A** Отображение уровня приема подключенного телефона  
( $\rightarrow$ стр. 25)
- B** Отображение оставшегося заряда аккумулятора ( $\rightarrow$ стр. 25)
- C** Отображение состояния подключения телефона Bluetooth® ( $\rightarrow$ стр. 25)
- D** Отображение состояния подключения Wi-Fi® ( $\rightarrow$ стр. 25)
- E** Отображается во время обмена данными через Miracast™  
( $\rightarrow$ стр. 25)

- Количество отображаемых значков состояния зависит от отображаемого

экрана.

### Отображение уровня приема

Уровень принимаемого сигнала не всегда соответствует отображаемому уровню в мобильном телефоне. Уровень принимаемого сигнала может не отображаться в зависимости от модели телефона.

Когда мобильный телефон находится вне зоны действия сети или в месте, недоступном для радиоволн, отображается значок .

При приеме в зоне роуминга отображается значок "Rm". В роуминге в верхнем левом углу на значке отображается "Rm".

Зона приема может не отображаться в зависимости от устройства Bluetooth® вашего телефона.

- ▶ При подключении мобильного телефона

Уровень	Индикаторы
Плохой	
Отличный	

- ▶ При использовании Wi-Fi®

Уровень	Индикаторы
Соединение отсутствует	
Плохой	
Отличный	

### ▶ При использовании Miracast™

Уровень	Индикаторы
Соединение отсутствует	
Плохой	
Отличный	

- Если функция Wi-Fi®/Miracast™ выключена, никакие элементы не отображаются

### Отображение оставшегося заряда аккумулятора

Отображаемый уровень заряда не всегда соответствует уровню заряда, отображаемому на устройстве Bluetooth®.

Уровень заряда аккумулятора может не отображаться в зависимости от типа подключенного телефона Bluetooth®.

Функция зарядки в этой системе отсутствует.

Оставшийся заряд	Индикаторы
Разряжен	
Низкий уровень	
Полностью заряжен	

### Отображение состояния подключения Bluetooth®

Антенна для подключения Bluetooth® встроена в панель приборов.

Состояние подключения Bluetooth® может ухудшаться и система может не работать при использовании

телефона Bluetooth® в следующих условиях и/или местах:

- Мобильный телефон скрыт другими объектами (находится за сиденьем, в перчаточном ящике или в отсеке консоли).
- Мобильный телефон соприкасается с металлическими материалами или закрыт ими.

Оставляйте телефон Bluetooth® в месте с хорошим качеством соединения Bluetooth®.

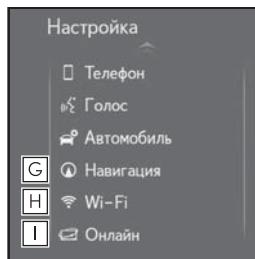
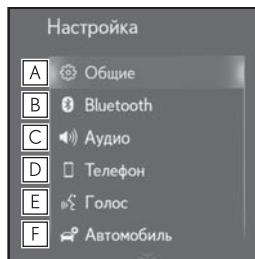
Индикаторы	Состояние
	(Синий) Указывает на то, что состояние соединения Bluetooth® хорошее.
	(Серый) В этом состоянии качество звука во время телефонных вызовов может ухудшиться.
	Указывает на то, что мобильный телефон не подключен через Bluetooth®.

## Экран “Настройка”

### Экран “Настройка”

Экран “Настройка” можно вызывать следующими способами:

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.
- 2 Выберите “Настройка”.
- Переместите курсор на значок подменю для отображения экрана “Настройка”.
- 3 Выберите требуемый пункт.



**A** Изменение выбранного языка, звукового сопровождения операций и т. д. (→стр. 59)

**B** Выберите для настройки устройства Bluetooth® и системы Bluetooth®. (→стр. 47)

**C** Выберите для задания настроек аудиосистемы. (→стр. 163)

- D** Выберите для настройки звука телефона, контактов, параметров сообщений и т.д. (→стр. 272)
- E** Задание параметров голосовых инструкций. (→стр. 62)
- F** Выберите для персональной настройки автомобиля и т.п. (→стр. 63)
- G** Выберите для задания параметров карты, дорожной информации, предпочтений маршрутов и т. п.<sup>\*1</sup> (→стр. 114, 119, 122, 122)
- H** Выберите для задания настроек подключения Wi-Fi®. (→стр. 55)
- I** Выберите для применения настроек при работе онлайн.<sup>\*2</sup> (→стр. 300)

\*<sup>1</sup>: С навигационной функцией

\*<sup>2</sup>: Эта функция недоступна в некоторых странах или областях.

## Информационный экран

### Информационный экран

Информационный экран можно вызвать следующими способами:

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.
  - 2 Выберите “Информация”.
- Переместите курсор на значок подменю для отображения экрана с информацией.



- A** Выберите для отображения экрана контроля расхода энергии<sup>\*1</sup> или экрана расхода топлива<sup>\*2</sup>.

\*<sup>1</sup>: Автомобили с гибридной системой

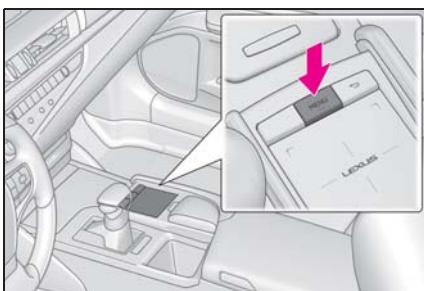
\*<sup>2</sup>: См. “РУКОВОДСТВО ДЛЯ ВЛАДЕЛЬЦА”

## Работа с экраном карты\*

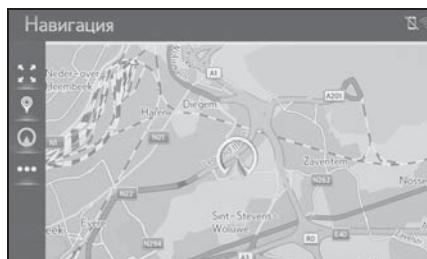
\*: С навигационной функцией

### Отображение текущего положения автомобиля на экране карты

- ▶ Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Пункт назначения” на экране меню.
- ▶ Модель с 8-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Навигация” на экране меню.



- 2 Вскоре на дисплее отобразится экран карты.



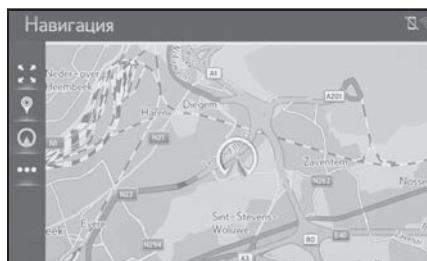
### ■ Отображение экрана карты

Можно выполнить следующие действия.

- Изменение ориентации карты (→стр. 73)
- Отображение 3D-карты (→стр. 74)

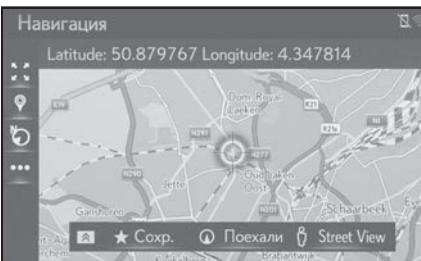
### Перемещение экрана карты

- 1 Выберите точку на экране карты.



- Переместите требуемую точку в центр экрана карты.
- После прокрутки экрана можно выполнять операцию перетаскивания или щелчка на

сенсорном экране.



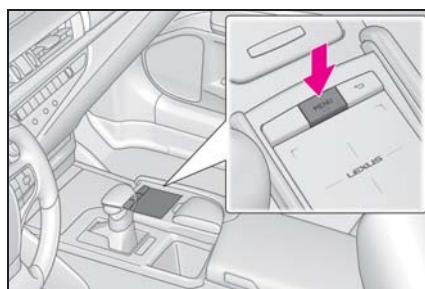
- Модель с 12,3-дюймовым дисплеем: нажмите кнопку “MAP” на панели Remote Touch для возврата к текущему местоположению.
- Модель с 8-дюймовым дисплеем: нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Навигация” на экране меню, чтобы вернуться к текущему местоположению.
- Подробнее о перемещении экрана карты: →стр. 72

## Ведение по маршруту\*

\*: С навигационной функцией

### Настройка пункта назначения

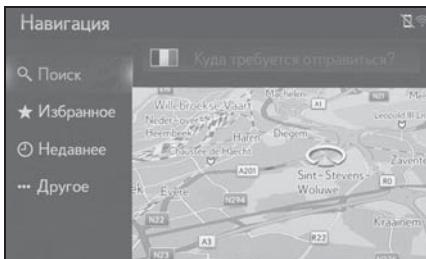
- ▶ Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
  - 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Пункт назначения” на экране меню.
- ▶ Модель с 8-дюймовым дисплеем
  - 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Навигация” на экране меню.



### Увеличение/уменьшение изображения на карте

- Увеличение изображения на карте
  - 1 Выберите
  - 2 Выберите “+” или разведите пальцы на сенсорном экране панели Remote Touch. (→стр. 72)
- Уменьшение изображения на карте
  - 1 Выберите
  - 2 Выберите “-” или сведите пальцы на сенсорном экране панели Remote Touch. (→стр. 72)

- 2 Предусмотрено несколько способов поиска пунктов назначения. (→стр. 82)



- 3 Выберите “Поехали”.  
● Проверьте, что отображается обзор маршрута. (→стр. 94)  
4 Выберите “Пункт назначения”.

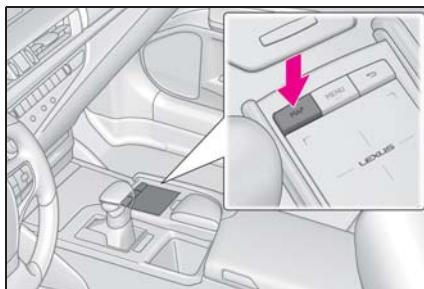
Ведение до пункта назначения осуществляется с помощью голосовых инструкций и экрана навигации.

### Удаление пунктов назначения

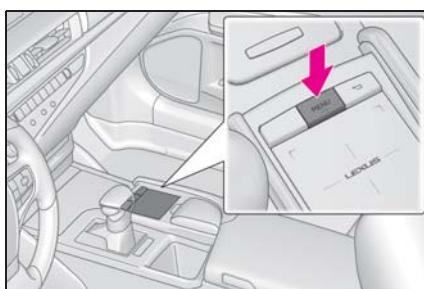
Если ведение по маршруту больше не нужно, например если Вы знаете оставшийся участок маршрута, пункт назначения можно удалить.

- Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
- 1 Вскоре после нажатия кнопки “MAP” дисплей автоматически

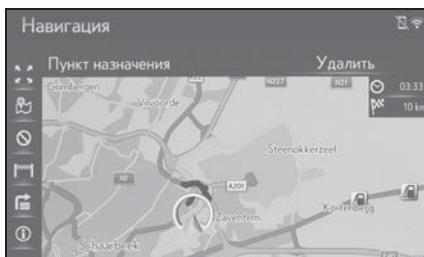
переключится на экран карты.  
(→стр. 71)



- Модель с 8-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch, затем, с небольшой задержкой после выбора “Навигация”, происходит автоматическое переключение на экран карты. (→стр. 71)



- 2 Выберите на карте.  
3 Выберите “Маршрут”.  
4 Выберите “Удалить”.



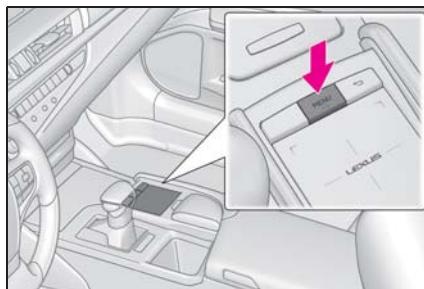
- Если установлено несколько пунктов назначения, на экране отображается “Спис. пром. пунктов”. Выберите элементы, которые требуется изменить. (→стр. 101)
- 5 Выберите “Да”, когда откроется экран подтверждения.

## Регистрация базового местоположения\*

\*: С навигационной функцией

## Регистрация базового местоположения

- Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Пункт назначения” на экране меню.
- Модель с 8-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Навигация” на экране меню.



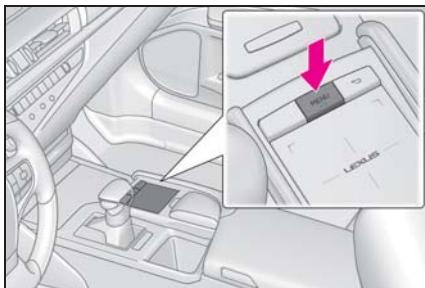
- 2 Выберите “Избранное”.
- 3 Выберите “Дом”.
- 4 Выберите “Да”.

- 5 Предусмотрено несколько способов поиска базового местоположения. (→стр. 82)
- 6 Выберите “Ввод”.
  - Регистрация базового местоположения завершена.
  - Изменение имени, адреса и маршрута →стр. 111
  - Настройка базового местоположения в качестве пункта назначения →стр. 32

### Настройка базового местоположения в качестве пункта назначения

- Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Пункт назначения” на экране меню.

- Модель с 8-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Навигация” на экране меню.



- 2 Выберите “Избранное”.
  - 3 Выберите “Дом”.
  - 4 Выберите “OK”.
- Поиск маршрутов, альтернативных рекомендуемому (→стр. 94)
  - Ведение до пункта назначения осуществляется с помощью голосовых инструкций и экрана навигации.

# Основная функция

2

## 2-1. Основная информация перед началом эксплуатации

Заветка .....	<b>34</b>
Как пользоваться сенсорной панелью.....	<b>35</b>
Ввод букв и цифр / работа с экраном, представляющим информацию в виде списка .....	<b>37</b>
Настройки отображения (настройка экрана) .....	<b>41</b>
Связь многофункционального дисплея и системы .....	<b>42</b>

## 2-2. Настройки подключения

Регистрация/подключение устройства Bluetooth® .....	<b>43</b>
Подробная настройка Bluetooth® .....	<b>47</b>
Подключение к сети интернет/ Miracast™ через Wi-Fi® .....	<b>55</b>

## 2-3. Другие настройки

Общие настройки.....	<b>59</b>
Настройка голоса.....	<b>62</b>
Параметры автомобиля .....	<b>63</b>

В автомобилях, приобретенных за пределами Европы, некоторые функции могут не работать во время движения.

## Заставка

Когда переключатель двигателя <Power> находится в режиме **ACCESSORY** или **IGNITION ON <ON>**, открывается начальный экран и система начинает работать.

## Экран предупреждения

Через несколько секунд открывается экран предупреждения.

Если подождать 5 секунд или выбрать “Продолжить”, произойдет переключение к предыдущему экрану.



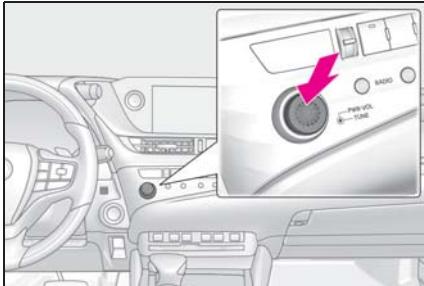
### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Во время стоянки автомобиля с работающим двигателем <работающей гибридной системой> в целях безопасности всегда используйте стояночный тормоз.

## Повторное включение системы

Когда отклик системы чрезвычайно медленный, систему можно перезапустить.

- 1 Нажмите регулятор “PWR•VOL” и удерживайте его не менее 3 секунд.

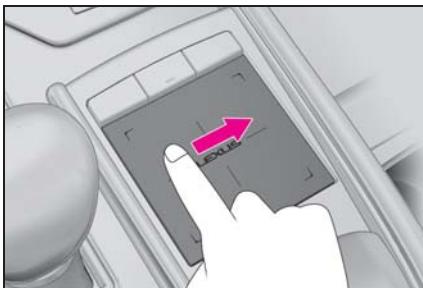


## Как пользоваться сенсорной панелью

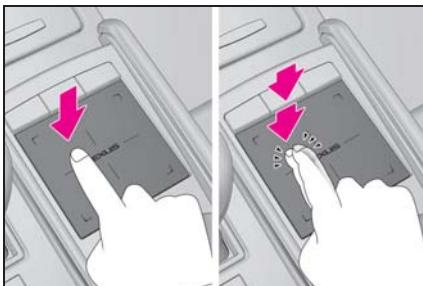
**Системой можно управлять при помощи сенсорной панели, когда переключатель двигателя <Power> находится в режиме ACCESSORY или IGNITION ON <ON>.**

## Управление сенсорным экраном

- Используйте сенсорный экран на панели Remote Touch для выбора кнопки на экране.



- Кнопки на экране можно выбрать либо нажатием, либо двойным касанием на сенсорном экране. После выбора кнопки произойдет переключение экрана.



- Когда курсор перемещается ближе

к кнопке, он автоматически притягивается к этой кнопке и сенсорным экраном генерируется тактильная обратная реакция (вибрация) панели Remote Touch. Усиление обратной реакции можно регулировать. (→стр. 59)

- Выполните операции, касаясь экрана пальцем. Не используйте гвозди или другие объекты, например ручки и т.п.
- Перемещайте курсор при помощи только одного пальца. Курсором нельзя управлять при помощи нескольких пальцев.
- При попадании на сенсорный экран воды или других посторонних веществ может возникнуть неисправность. В этих случаях сотрите воду или другое постороннее вещество и подождите приблизительно 30 секунд перед тем как начать работать с сенсорным экраном.
- В следующих ситуациях сенсорный экран может реагировать неправильно:
  - На руках надеты перчатки и т.п.
  - Руки мокрые.
  - Сенсорный экран закрыт пленкой, краской и т.п.
  - На сенсорном экране есть вода или постороннее вещество.
  - Рядом с телевышкой, электростанцией, автозаправочной станцией, большим дисплеем, аэропортом и в других местах, где возможен высокий уровень радиоволн или электромагнитных помех.
  - При нахождении поблизости беспроводных устройств, таких как портативное радио или мобильный телефон.
  - При размещении на сенсорном экране следующих металлических предметов: Монеты  
Ключи  
Металлические детали кошелька или портмоне  
Карточки с алюминиевой фольгой  
Коробка сигарет с алюминиевой фольгой  
Утилизируемые обогреватели рук  
Носители информации (например, CD/

DVD), USB-кабели и т.п.

- При температуре  $-20^{\circ}\text{C}$  и менее

- Если рука или предмет находятся на сенсорном экране, когда переключатель двигателя <Power> находится в режиме ACCESSORY или IGNITION ON <ON>, сенсорный экран может реагировать неправильно. В этих случаях снимите с сенсорного экрана все, что на нем находится, и приступайте к работе с ним приблизительно через 30 секунд. Если все равно нет никакой реакции, выключите переключатель двигателя <Power> и вновь переведите его в режим ACCESSORY или IGNITION ON <ON>.

- Очищайте сенсорный экран достаточно часто, поскольку при загрязнении его реакция ухудшается. Во избежание возникновения неисправностей при чистке сенсорного экрана выключите переключатель двигателя <Power>.



### ВНИМАНИЕ

- Не допускайте контактов панели Remote Touch с пищевой, жидкостями, наклейками или горячими сигаретами, так как это может привести к выходу панели из строя.
- Не допускайте слишком сильного нажатия на панель Remote Touch или ударов по ней, так как это может привести к выходу панели из строя.
- Не нажмайтe с силой и не используйте острые предметы для работы с сенсорным экраном, так как это может привести к выходу экрана из строя.

### Жесты при использовании сенсорного экрана

Операции осуществляются при прикосновении пальца к сенсорному экрану.

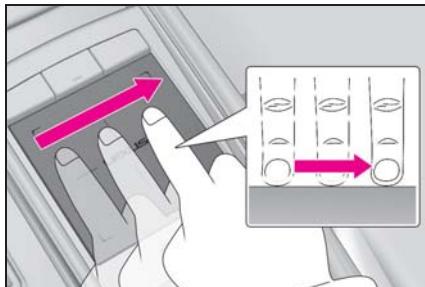
- Настройки для сенсорного экрана, например скорость перемещения или

форму курсора, можно изменять.  
(→стр. 59)

### Проведение пальцем по экрану

Проведите пальцем по поверхности экрана, поддерживая постоянный контакт с поверхностью.

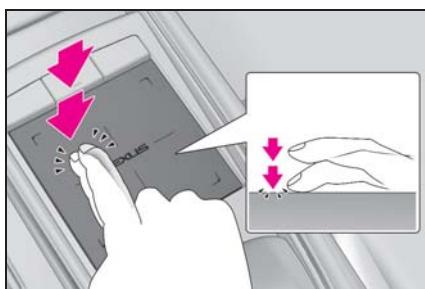
- Перемещение курсора и указателя.



### Двойной щелчок

Быстро дважды коснитесь сенсорного экрана.

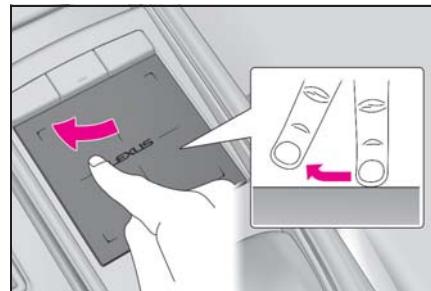
- Выбор кнопки на экране.



### Щелчок

Быстрое и длительное движение пальцем по сенсорной панели

- Перемещение экрана списка или экрана карты.\*



\*: С навигационной функцией

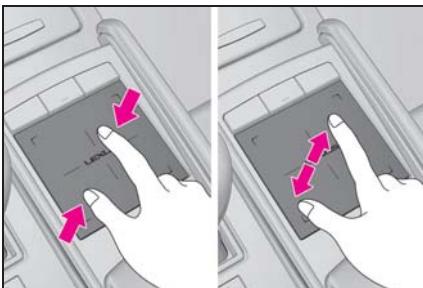
- Поведение при щелчке зависит от того, двигается автомобиль или припаркован.

### Сведение/разведение пальцев\*

\*: С навигационной функцией

Сводите или разводите пальцы на сенсорном экране.

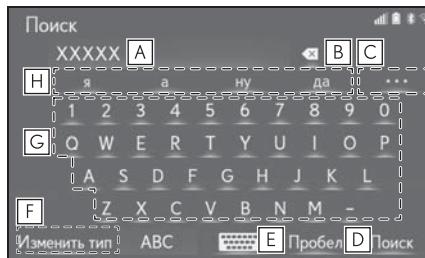
- Изменение масштаба карты.



## Ввод букв и цифр / работа с экраном, представляющим информацию в виде списка

### Ввод букв и цифр

При поиске по адресу или названию, а также при вводе данных буквы и цифры можно вводить с экрана.



**A** Текстовое поле. Отобразятся введенные символы.

**B** Выберите для удаления одного символа.

Нажмите и удерживайте для продолжения удаления символов.

**C** Выберите для отображения списка предварительных фрагментов текста, когда их несколько.\* (→стр. 38)

**D** Выберите для ввода пробела.

**E** Выберите для изменения символов и раскладки клавиатуры.

**F** Выберите для изменения типа символов и клавиатуры. (→стр. 38)

**G** Выберите для ввода символов.

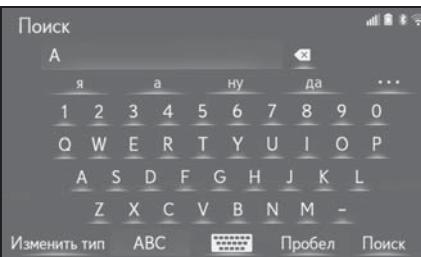
**H** Выберите для отображения

предварительных фрагментов текста.\* (→стр. 38)

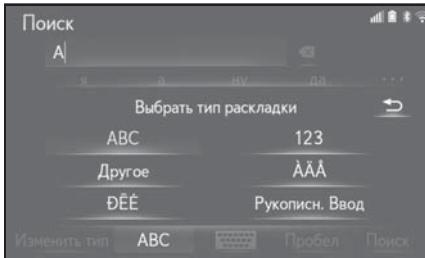
\*: Для некоторых языков эти функции недоступны.

### Изменение символов и типа клавиатуры

1 Выберите “Изменить тип”.



2 Выберите символ и клавиатуру.



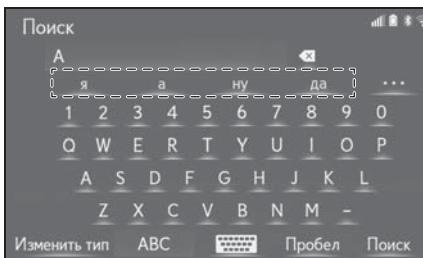
● В зависимости от отображаемого экрана изменение символов клавиатуры может оказаться невозможным.

### Отображение предварительных фрагментов текста\*

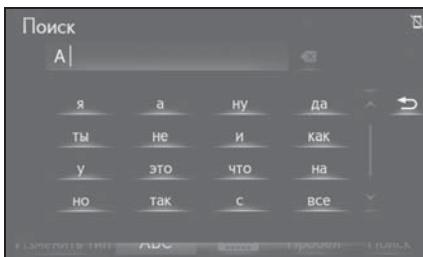
При вводе теста система предлагает фрагменты текста, которые могут дополнить уже набранный текст.

1 Введите текст.

2 Выберите требуемый фрагмент.



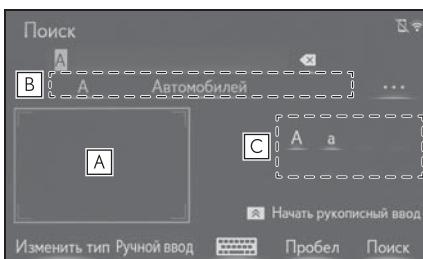
● Для выбора фрагмента-кандидата, который не отображается, выберите ..., а затем требуемый фрагмент.



\*: Для некоторых языков эти функции недоступны.

### Способ рукописного ввода

Символы можно вводить путем написания их от руки.



A Напишите символы.

B Выберите символ из предложенных, совпадающий с

написанным вами.\*

**C** Выберите следующий символ из предложенных.

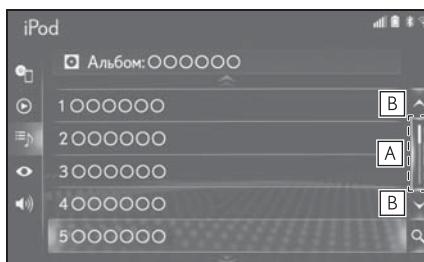
- В зависимости от экрана ввода и условий можно выполнить следующие операции.
  - Удаление слева: проведите прямую линию из нижнего правого в нижний левый угол.
  - Пробел: проведите линию из верхнего левого в нижний левый угол, затем продолжите в нижний правый угол под прямым углом.
  - Разрыв строки: проведите линию из верхнего правого в нижний правый угол, затем продолжите в нижний левый угол под прямым углом.
- \*: Для некоторых языков эти функции недоступны.

● Для отмены выбора диапазона ввода рукописного текста нажмите на сенсорный экран панели Remote Touch или на кнопку вспомогательной функции.

### Экран с отображением списка

Экран, представляющий информацию в виде списка, можно отобразить после ввода символов. При отображении списка для его прокрутки пользуйтесь соответствующей кнопкой экрана.

### Перемещение по списку



**A** Выберите эту часть для пролистывания списка при помощи линейки прокрутки. Для отмены пролистывания списка опять выберите линейку прокрутки.

**B** Выберите для пролистывания списка.

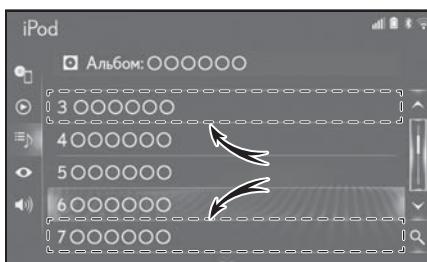
● С навигационной функцией: совпадающие с базой данных элементы отображаются на экране даже при неполном вводе адреса или названия.

● С навигационной функцией: список отображается автоматически, если вводится максимальное число символов или число совпадающих элементов умещается на одном экране.

● С навигационной функцией: число совпадающих элементов отображается в правой части экрана. При количестве совпадений более 999 система отображает на экране “\*\*\*”.

### Управление экраном, представляющим информацию в виде списка, при помощи щелчка

Список можно пролистывать при помощи щелчка, когда курсор находится на верхней или нижней части списка.

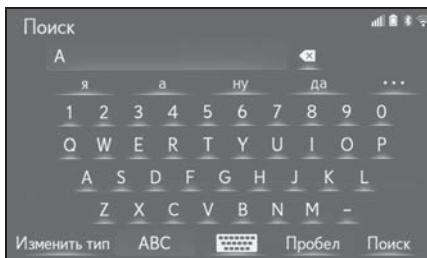
**Поиск в списке**

В начале списка отображаются результаты поиска, наиболее близкие к запросу.

1 Выберите .



2 Введите текст.



3 Выберите “Поиск”.

4 Отображается список.



- При вводе текста сбоку экрана отображается список кандидатов для поиска.

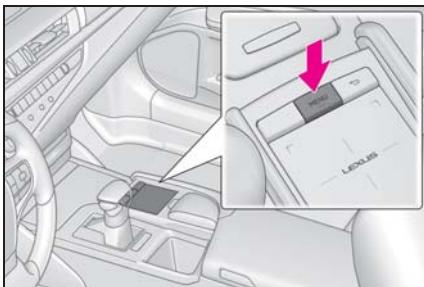
## Настройки отображения (настройка экрана)

Можно настроить контрастность и яркость экрана и изображения с камеры. Можно также выключить экран и/или изменить его режим на дневной или ночной.

(Сведения о регулировке экрана аудио/визуальной системы:  
→стр. 163)

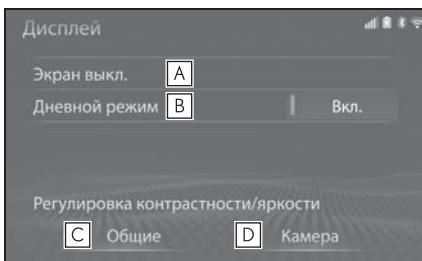
## Открытие экрана настройки дисплея

- Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.



- Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
  - 2 Выберите “Настройка”.
  - 3 Выберите “Дисплей”.
  - 4 Выберите пункты, которые требуется настроить.
- Модель с 8-дюймовым дисплеем
  - 2 Выберите “Дисплей”.
  - 3 Выберите пункты, которые требуется настроить.

## Экран настройки дисплея



**A** Выберите для отключения экрана. Для включения экрана нажмите любую кнопку на панели аудиосистемы или на панели Remote Touch.

**B** Выберите для включения/выключения дневного режима.  
(→стр. 41)

**C** Выберите для настройки отображения экрана. (→стр. 42)

**D** Выберите для настройки дисплея камеры. (→стр. 42)

## Переключение между дневным и ночным режимами

В зависимости от положения переключателя света фар экран меняет режим на дневной или ночной. Эта функция доступна, когда фары включены.

- Чтобы открыть экран в дневном режиме даже при включенном переключателе света фар, выберите “Дневной режим”.

- Если установлен дневной режим экрана при включенном выключателе фар, это условие запоминается в системе даже при выключенном двигателе

<выключенной гибридной системе>.

### Настройка контрастности/ яркости

Контрастность и яркость экрана настраиваются в зависимости от окружающей освещенности.

1 Выберите “Общие” или “Камера”.

2 Выберите требуемый пункт.

- “Контрастность”

Выберите “+” или “-” для настройки контрастности экрана.

- “Яркость”

Выберите “+” или “-” для настройки яркости экрана.

● Только экран “Отображение (общее)”:

Выберите  или  для выбора отображения.

### Связь многофункционального дисплея и системы

Следующие функции навигационной/мультимедийной системы связаны с многофункциональным дисплеем в комбинации приборов:

- Навигация (с навигационной функцией)
- Аудиосистема
- Телефон

и т.д.

Этими функциями можно управлять при помощи переключателей на рулевом колесе, служащих для управления многофункциональным дисплеем. Более подробные сведения см. в “РУКОВОДСТВО ДЛЯ ВЛАДЕЛЬЦА”.

## Регистрация/подключение устройства Bluetooth®

Прежде чем использовать систему громкой связи, необходимо зарегистрировать телефон Bluetooth® в системе.

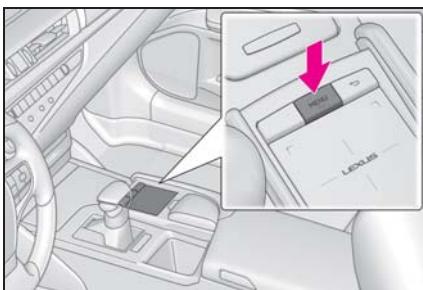
После регистрации телефона можно использовать систему громкой связи.

Эту операцию невозможно выполнять во время движения.

### Регистрация телефона Bluetooth® в первый раз

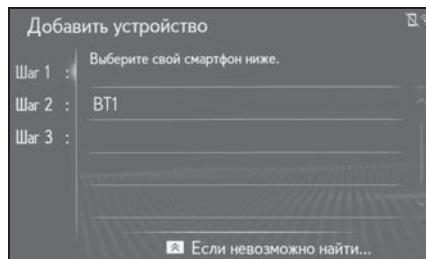
#### ■ Регистрация из системы

- 1 Задайте значение включения для параметра подключения мобильного телефона Bluetooth®.
- 2 Эта функция недоступна, когда подключение Bluetooth® в мобильном телефоне отключено.
- 2 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.



- 3 Выберите “Телефон”.
- 4 Выберите “Да” для регистрации телефона.

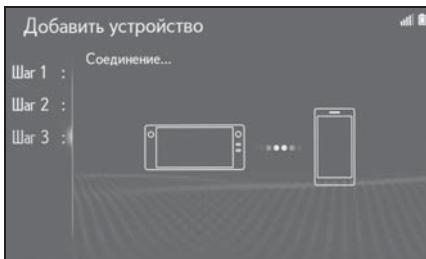
- 5 Выберите требуемое устройство Bluetooth®.



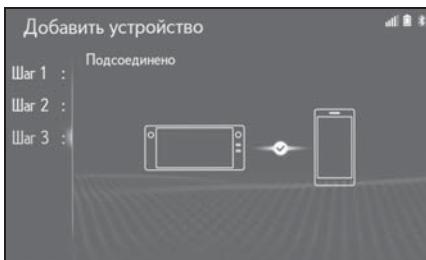
- 6 Зарегистрируйте устройство Bluetooth®, используя устройство Bluetooth®.

- Подробнее о работе с устройством Bluetooth® см. в руководстве по эксплуатации из его комплекта поставки.
- PIN-код не требуется для устройств с поддержкой Bluetooth®, совместимых с профилем SSP (Secure Simple Pairing, безопасное простое сопряжение). В зависимости от типа подключеного устройства Bluetooth® на экране устройства Bluetooth® может отображаться подтверждение регистрации. Выполните действия с устройством Bluetooth® в соответствии с указаниями на его экране.

- 7 Проверьте, что отображается следующий экран, означающий успешное сопряжение.



- Система подключается к зарегистрированному устройству.
- На этом этапе функции Bluetooth® еще недоступны.
- 8 Проверьте, что после выполнения регистрации отображается сообщение “Подсоединено”.



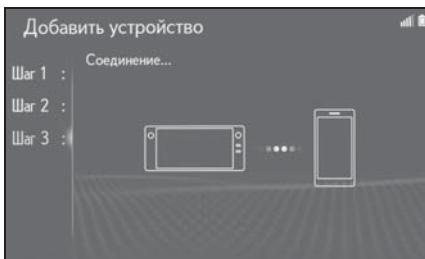
- Если отображается сообщение об ошибке, следуйте указаниям на экране для повторения попытки.
- Если мобильный телефон работает неправильно после подсоединения, выключите и включите его вновь, затем подсоедините его.

### ■ Регистрация из телефона

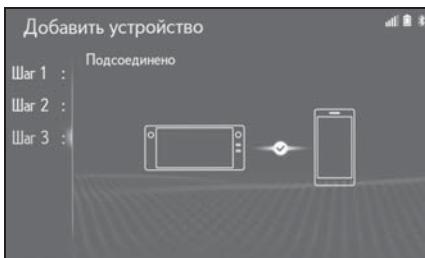
Если не удалось выполнить регистрацию из системы или на экране регистрации не отображается имя телефона, необходимо подключиться к телефону Bluetooth® вручную.

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.
- 2 Выберите “Телефон”.
- 3 Выберите “Да” для регистрации телефона.
- 4 Нажмите кнопку на панели Remote Touch для выбора пункта “Если невозможно найти...” внизу экрана.
- 5 Выберите “Регистрация с телефона”.
- 6 Зарегистрируйте устройство Bluetooth®, используя устройство Bluetooth®.
- Подробнее о работе с устройством Bluetooth® см. в руководстве по эксплуатации из его комплекта поставки.
- PIN-код не требуется для устройств с поддержкой Bluetooth®, совместимых с профилем SSP (Secure Simple Pairing, безопасное простое сопряжение). В зависимости от типа подключенного устройства Bluetooth® на экране устройства Bluetooth® может отображаться подтверждение регистрации. Выполните действия с устройством Bluetooth® в соответствии с указаниями на его экране.

- 7 Проверьте, что отображается следующий экран, означающий успешное сопряжение.



- Зарегистрированное устройство подключается к системе.
- На этом этапе функции Bluetooth® еще недоступны.
- 8 Проверьте, что после выполнения регистрации отображается сообщение “Подсоединено”.



- Если отображается сообщение об ошибке, следуйте указаниям на экране для повторения попытки.
- Если мобильный телефон работает неправильно после подсоединения, выключите и включите его вновь, затем подсоедините его.

### Регистрация аудиоплеера Bluetooth® в первый раз

Для использования функции аудио Bluetooth® необходимо зарегистрировать аудиоплеер в

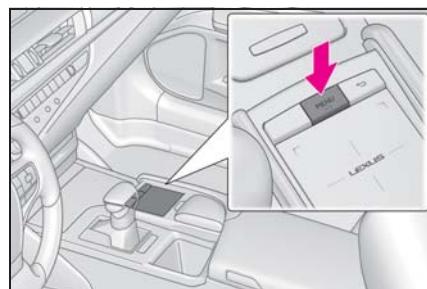
системе.

После регистрации плеера можно использовать функцию аудио Bluetooth®.

Эту операцию невозможно выполнять во время движения.

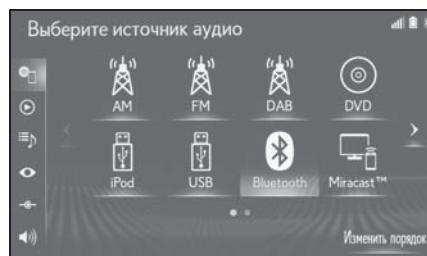
Подробные сведения о регистрации устройства Bluetooth®: →стр. 50

- 1 Задайте значение включения для параметра подключения аудиоплеера Bluetooth®.
- Эта функция недоступна, когда параметр подключения аудиоплеера Bluetooth® установлен в значение отключения.
- 2 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.

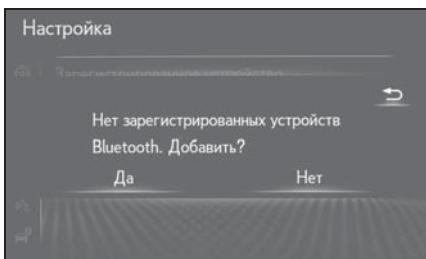


3 Выберите “Носитель”.

- 4 Выберите “Источник” в подменю.
- 5 Выберите “Bluetooth”.



- 6 Выберите “Да” для регистрации аудиоплеера.



- 7 Следуйте процедуре раздела “Регистрация телефона Bluetooth® в первый раз”, начиная с шага 5. (→стр. 43)

## Профили

- Спецификация Bluetooth®
  - версия 2.0 (рекомендуется: версия 4.1 +EDR)
- Профили:
  - HFP (Hands-Free Profile, профиль громкой связи) версии 1.0 (Рекомендуется: версия 1.7)
    - Этот профиль позволяет делать телефонный вызов с использованием мобильного телефона (по громкой связи) или гарнитуры. Предусмотрены функции входящего и исходящего вызова.
  - OPP (Object Push Profile, профиль загрузки объекта) версии 1.1 (рекомендуется: версия 1.2)
    - Это профиль служит для переноса данных контактов.
  - PBAP (Phone Book Access Profile, профиль доступа к телефонной книге) версии 1.0 (Рекомендуется: версия 1.2)
    - Это профиль служит для переноса данных телефонной книги.
  - MAP (Message Access Profile,

профиль доступа к базе сообщений), рекомендуется: версия 1.2

- Это профиль служит для использования сообщений телефона.
  - SPP (Serial Port Profile, профиль последовательного порта) рекомендуется: версия 1.2
    - Это профиль служит для использования функции “Подключенные сервисы”.
  - PAN (Personal Area Networking) Рекомендуется: версия 1.0
    - Это профиль служит для использования функции “Подключенные сервисы”.
  - A2DP (Advanced Audio Distribution Profile, профиль улучшенного распределения звука) версия 1.0 (Рекомендуется: версия 1.3)
    - Это профиль передачи стерео аудио или звука высокого качества в аудиосистему.
  - AVRCP (Audio/Video Remote Control Profile, профиль дистанционного управления звуком и видеоизображением) версия 1.0 (Рекомендуется: версия 1.6)
    - Этот профиль предназначен для дистанционного управления аудио/видеооборудованием.
- 
- Работа этой системы со всеми устройствами Bluetooth® не гарантируется.
  - Если мобильный телефон не поддерживает HFP, невозможно зарегистрировать телефон Bluetooth® или использовать по отдельности профили OPP, PBAP, MAP, SPP или PAN.
  - Если версия подключенного устройства с поддержкой Bluetooth® старее рекомендуемой или несовместима, функция устройства с поддержкой

Bluetooth® может работать неправильно.

● Сертификация

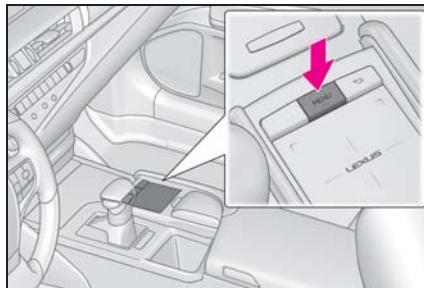


Bluetooth является товарным знаком корпорации Bluetooth SIG, Inc.

## Подробная настройка Bluetooth®

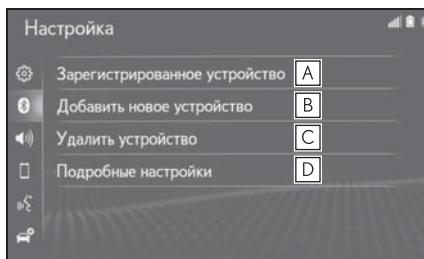
### Отображение экрана управления Bluetooth®

- Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.



- Выберите “Настройка”.
- Выберите “Bluetooth” в подменю.
- Выберите пункт, который требуется настроить.

## Экран настройки Bluetooth®



### A Подключение устройства

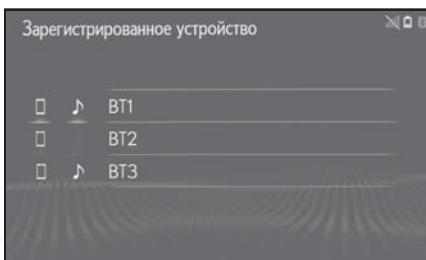
Bluetooth® и редактирование информации об устройстве  
Bluetooth® ( $\rightarrow$ стр. 48, 51)

- B** Регистрация устройства с поддержкой Bluetooth® (→стр. 50)
- C** Удаление устройства Bluetooth® (→стр. 50)
- D** Настройка системы Bluetooth® (→стр. 51)

### Подключение устройства с поддержкой Bluetooth®

Можно зарегистрировать до 5 устройств Bluetooth® (телефоны (HFP) и аудиоплееры (AVP)).  
Если зарегистрировано более одного устройства Bluetooth®, выберите устройство, к которому необходимо выполнить подключение.

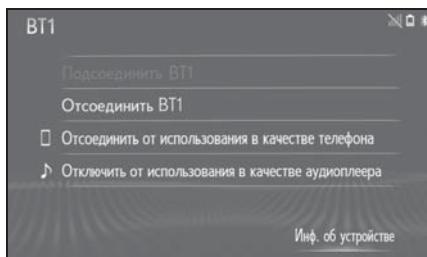
- 1 Отображение экрана настройки Bluetooth®:
- Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Bluetooth” в подменю
- 2 Выберите “Зарегистрированное устройство”.
- 3 Выберите подключаемое устройство.



- : Телефон
- : Аудиоплеер
- Значок профиля для подключенного в настоящий

момент устройства выделяется цветом.

- Выбор значка профиля, который не подключен в настоящий момент, приведет к переключению на функцию.
- Если требуемое устройство Bluetooth® отсутствует в списке, выберите “Добавить новое устройство” для регистрации устройства. (→стр. 50)
- 4 Выберите подключение.



- Если подключено другое устройство Bluetooth®
  - Чтобы отключить устройство Bluetooth®, выберите “Да”.
  - 5 Проверьте, что когда подключение установлено, отображается экран подтверждения.
  - Если отображается сообщение об ошибке, следуйте указаниям на экране для повторения попытки.
- 
- Подключение устройства во время воспроизведения аудио Bluetooth® может занимать длительное время.
  - В зависимости от типа подключаемого устройства Bluetooth® может потребоваться выполнение дополнительных действий на устройстве.
  - При отключении устройства Bluetooth® рекомендуется делать это с

использованием системы.

### Другой способ подключения устройства Bluetooth® (с экрана настройки телефона)

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.
- 2 Выберите “Настройка”.
- 3 Выберите  “Телефон” в подменю.
- 4 Выберите “Подсоединить телефон”.
- 5 Выберите подключаемое устройство.

### Другой способ подключения устройства Bluetooth® (с экрана телефона)

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.
- 2 Выберите “Телефон”.
- 3 Выберите  “Выбрать устройство” в подменю.
- 4 Выберите подключаемое устройство.

### Подключение устройства Bluetooth® другим способом (с экрана аудиоустройства Bluetooth®)

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.
- 2 Выберите “Носитель”.

- 3 Выберите  “Источник” в подменю.

- 4 Выберите “Bluetooth”.

- 5 Выберите “Подключить” в подменю.

- 6 Выберите подключаемое устройство.

#### ■ Режим автоматического подключения

Для включения режима автоподключения укажите для параметра “Bluetooth” значение включения. (→стр. 53) Расположите устройство Bluetooth® в месте, где можно установить подключение.

- Когда переключатель двигателя <Power> находится в режиме ACCESSORY или IGNITION ON <ON>, система выполняет поиск зарегистрированного устройства.
- Система подключится к зарегистрированному устройству, к которому она подключалась в прошлый раз, если оно находится поблизости. Когда включен приоритет при автоматическом подключении и присутствуют несколько зарегистрированных телефонов Bluetooth®, система автоматически выполнит подключение к телефону Bluetooth® с высшим приоритетом. (→стр. 53)

#### ■ Подключение вручную

В случае сбоя автоматического подключения или при выключенном режиме “Bluetooth” следует подключить Bluetooth® вручную.

- 1 Отображение экрана настройки Bluetooth®.
- Кнопка “MENU” → “Настройка” →

 “Bluetooth” в подменю

- 2 Следуйте процедуре, описанной в разделе “Подключение устройства с поддержкой Bluetooth®”, с шага 2. (→стр. 48)

■ **Повторное подключение телефона Bluetooth®**

Если телефон Bluetooth® отключен из-за слабого приема сети Bluetooth® во время нахождения переключателя двигателя <Power> в режиме ACCESSORY или IGNITION ON <ON>, система автоматически выполняет повторное подключение телефона Bluetooth®.

**Регистрация устройства Bluetooth®**

Можно зарегистрировать до 5 устройств с поддержкой Bluetooth®. Телефоны (HFP) и аудиоплееры (AVP), совместимые с Bluetooth®, можно регистрировать одновременно.

Эту операцию невозможно выполнять во время движения.

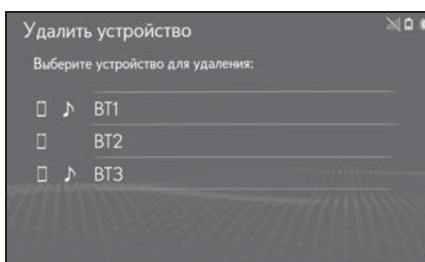
- 1 Отображение экрана настройки Bluetooth®:
- Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Bluetooth” в подменю
- 2 Выберите “Добавить новое устройство”.
- ▶ Если подключено другое устройство Bluetooth®, выберите “Да”.
- Чтобы отключить устройство Bluetooth®, выберите “Да”.

- ▶ Если уже зарегистрировано 5 устройств с поддержкой Bluetooth®
- Необходимо заменить зарегистрированное устройство. Выберите “Да”, затем выберите заменяемое устройство.
- 3 Следуйте процедуре раздела “Регистрация телефона Bluetooth® в первый раз”, начиная с шага 5. (→стр. 43)

**Удаление устройства Bluetooth®**

Эту операцию невозможно выполнять во время движения.

- 1 Отображение экрана настройки Bluetooth®:
- Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Bluetooth” в подменю
- 2 Выберите “Удалить устройство”.
- 3 Выберите требуемое устройство.



- 4 Выберите “Да”, когда откроется экран подтверждения.
- 5 Проверьте, что по завершении операции отображается экран подтверждения.

● Одновременно с удалением телефона

Bluetooth® удаляются его контактные данные.

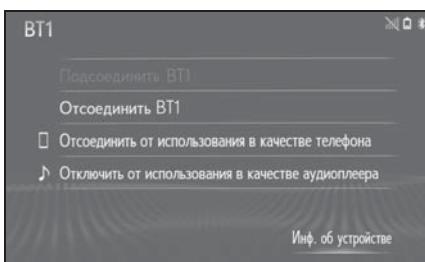
## Редактирование информации об устройстве Bluetooth®

Информация об устройстве Bluetooth® может отображаться на экране. Отображаемую информацию можно редактировать.

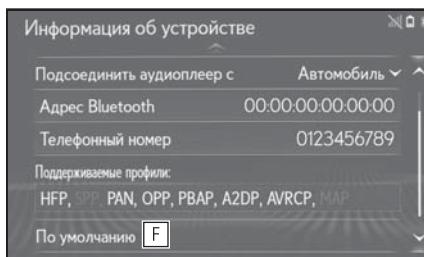
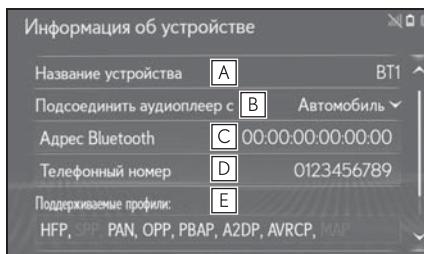
Эту операцию невозможно выполнять во время движения.

### 1 Отображение экрана настройки Bluetooth®:

- Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Bluetooth” в подменю
- 2 Выберите “Зарегистрированное устройство”.
- 3 Выберите устройство для редактирования информации о нем.
- 4 Выберите “Инф. об устройстве”.



- 5 Проверьте и измените информацию об устройстве Bluetooth®.



**A** Отображается имя устройства Bluetooth®. Его можно изменить. (→стр. 52)

**B** Выберите для настройки способа подключения аудиоплеера Bluetooth®. (→стр. 52)

**C** Адрес устройства является уникальным и не может быть изменен.

**D** Номер телефона Bluetooth® является уникальным и не может быть изменен.

**E** Профиль совместимости устройства Bluetooth® является уникальным и не может быть изменен.

**F** Выберите для сброса всех

настроек.

- Если два устройства Bluetooth® зарегистрированы с одинаковым именем устройства, устройства можно различать по их адресу.
- Для телефонов Bluetooth® некоторых типов некоторая информация может не отображаться.

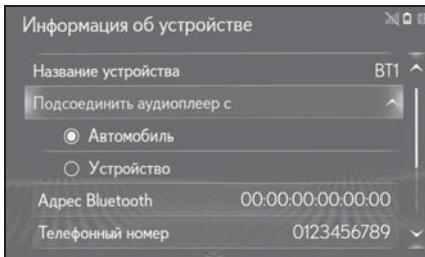
### Изменение имени устройства

- 1 Выберите “Название устройства”.
- 2 Введите имя и выберите “OK”.

- Даже если изменяется имя устройства, имя, зарегистрированное в устройстве Bluetooth®, не меняется.

### Настройка способа подключения аудиоплеера

- 1 Выберите “Подсоединить аудиоплеер с”.
- 2 Выберите способ подключения.



“Автомобиль”: выберите для подключения аудиоплеера из аудиосистемы автомобиля.

“Устройство”: выберите для подключения аудиосистемы автомобиля с аудиоплеера.

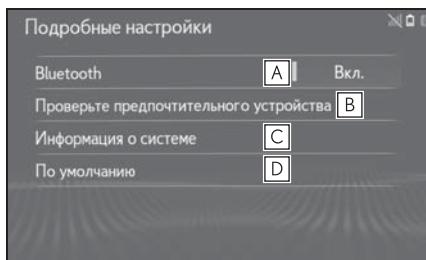
- В зависимости от аудиоплеера оптимальным может оказаться или способ подключения “Автомобиль”, или способ

подключения “Устройство”. Подробнее см. руководство, поставляемое с аудиоплеером.

### Экран “Подробные настройки”

Установки Bluetooth® можно проверять и изменять.

- 1 Отображение экрана настройки Bluetooth®.
- Кнопка “MENU” → “Настройка” → “Bluetooth” в подменю
- 2 Выберите “Подробные настройки”.
- 3 Выберите пункт, который требуется настроить.



- A** Выберите для включения/выключения соединения Bluetooth®. (→стр. 53)
- B** Выберите для изменения приоритета при автоматическом подключении зарегистрированных устройств Bluetooth®. (→стр. 53)
- C** Выберите для редактирования системной информации. (→стр. 54)
- D** Выберите для сброса всех

настроек.

### Изменение “Bluetooth”

#### 1 Выберите “Bluetooth”.

Когда параметр “Bluetooth” включен: Устройство Bluetooth® автоматически подключается, если переключатель двигателя <Power> находится в режиме ACCESSORY или IGNITION ON <ON>.

Когда параметр “Bluetooth” выключен:

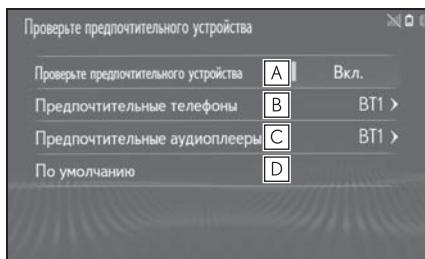
Устройство с интерфейсом Bluetooth® отключено, и система не будет подключаться к нему в следующий раз.

- Во время движения состояние автоматического подключения можно изменить с выключенного на включенное, но нельзя изменить с включенного на выключенное.

### Задание приоритета при автоматическом подключении

Приоритет при автоматическом подключении зарегистрированных устройств Bluetooth® можно изменить.

- 1 Выберите “Проверьте предпочтительного устройства”.
- 2 Выберите пункт, который требуется настроить.



**A** Выберите для учета/отмены приоритета при автоматическом подключении к сети.

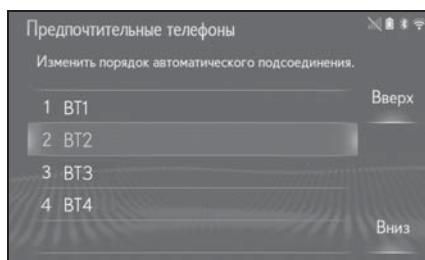
**B** Выберите для изменения приоритета при автоматическом подключении зарегистрированных телефонов Bluetooth®. (→стр. 53)

**C** Выберите для изменения приоритета при автоматическом подключении зарегистрированных аудиоплееров Bluetooth®. (→стр. 53)

**D** Выберите для сброса всех настроек.

#### ■ Изменение приоритета при автоматическом подключении для телефона

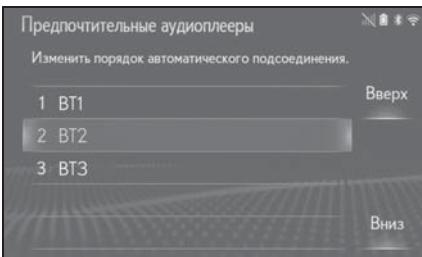
- 1 Выберите “Предпочтительные телефоны”.
- 2 Выберите устройство Bluetooth®, затем выберите “Вверх” или “Вниз” для изменения порядка.



#### ■ Изменение приоритета при автоматическом подключении для аудиоплеера

- 1 Выберите “Предпочтительные аудиоплееры”.

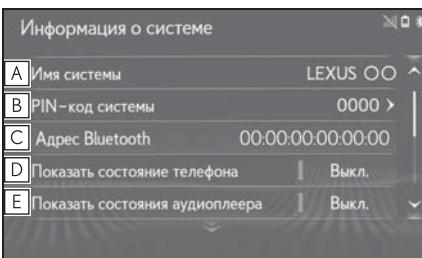
- 2 Выберите устройство Bluetooth®, затем выберите “Вверх” или “Вниз” для изменения порядка.



- Вновь зарегистрированному устройству Bluetooth® автоматически присваивается самый высокий приоритет при автоматическом подключении.

### Редактирование системной информации

- 1 Выберите “Информация о системе”.
- 2 Выберите пункт, который требуется настроить.



**A** Отображение имени системы. Его можно изменить. (→стр. 54)

**B** PIN-код, используемый при регистрации устройства Bluetooth®. Его можно изменить. (→стр. 54)

**C** Адрес устройства является уникальным и не может быть изменен.

**D** Выберите для включения/выключения отображения состояния подключения телефона.

**E** Выберите для включения/выключения отображения состояния подключения аудиоплеера.

**F** Профиль совместимости системы

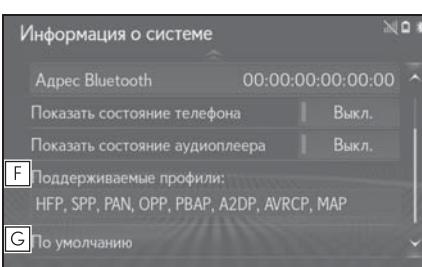
**G** Выберите для сброса всех настроек.

#### ■ Изменение имени системы

- 1 Выберите “Имя системы”.
- 2 Введите имя и выберите “OK”.

#### ■ Изменение PIN-кода

- 1 Выберите “PIN-код системы”.
- 2 Введите PIN-код и выберите “OK”.



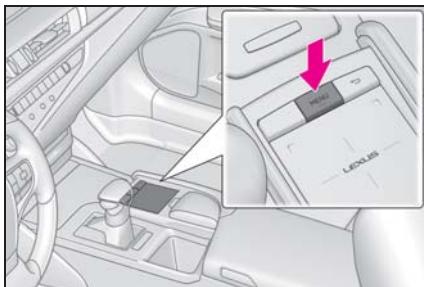
## Подключение к сети интернет<sup>\*</sup> /Miracast™ через Wi-Fi®

<sup>\*</sup>: С навигационной функцией

При помощи функции Wi-Fi® эту систему можно подключить к сети Интернет, что позволяет использовать подключенные сервисы, информацию о трафике и т.п.

## Отображение экрана настройки Wi-Fi®

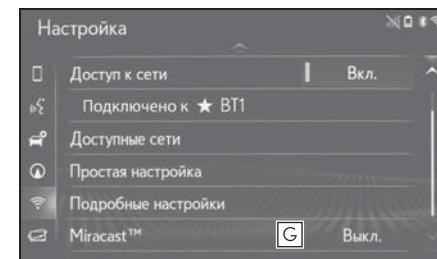
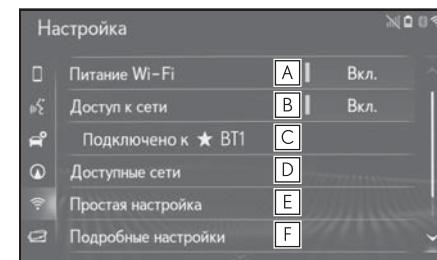
- Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.



- Выберите “Настройка”.
- Выберите “Wi-Fi<sup>\*</sup>” в подменю.
- Выберите пункты, которые требуется настроить.

<sup>\*</sup>: Wi-Fi является зарегистрированным товарным знаком альянса Wi-Fi Alliance®.

## Экран настройки Wi-Fi®



- A** Выберите для включения/выключения функции Wi-Fi®.  
→стр. 56)
- B** Выберите для включения/выключения доступа к сети.\*
- C** Отображение имени подключенной сети\*
- D** Выберите для поиска доступных сетей, которые можно подключить.\* (→стр. 56)
- E** Выберите для быстрого подключения к устройству Wi-Fi®, совместимому с WPS.\* (→стр. 56)
- F** Выберите для задания подробных настроек Wi-Fi®.\*  
→стр. 57)
- G** Отображение состояния

подключения Miracast™.

“Вкл.”: подключение

“Выкл.”: нет подключения

\*: С навигационной функцией

- Состояние Miracast™ должно отображаться только для моделей с поддержкой Miracast™.

### Включение/выключение функции Wi-Fi®

Если функция включена, можно выбрать “Доступные сети” и “Простая настройка”.

- 1 Откройте экран настройки Wi-Fi®:

- Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Wi-Fi\*” в подменю

- 2 Выберите “Питание Wi-Fi\*”.

- Каждый раз при выборе включается/выключается функция “Питание Wi-Fi\*”.

\*: Wi-Fi является зарегистрированным товарным знаком альянса Wi-Fi Alliance®.

### Подключение к сети

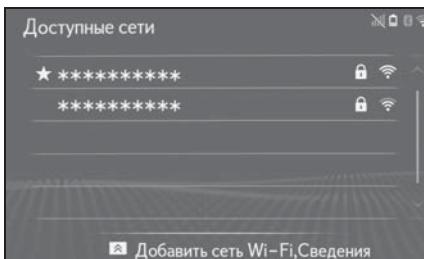
Можно выполнить поиск доступных сетей и подключение к ним.

- 1 Откройте экран настройки Wi-Fi®:

- Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Wi-Fi\*” в подменю

- 2 Выберите “Доступные сети”.

- 3 Выберите сеть.



- Когда выбрана сеть с  и отображается экран ввода пароля, введите пароль, затем выберите “OK”.

- Сеть, выбранная как предпочтительная, отмечается при помощи .

- Если во время отображения этого экрана нажать кнопку  на панели Remote Touch, можно настроить следующую функцию.

“Подробно”: выберите для отображения подробной информации о сети.

“Добавить сеть Wi-Fi\*”: выберите для добавления сети Wi-Fi®, которая в настоящий момент не используется.

\*: Wi-Fi является зарегистрированным товарным знаком альянса Wi-Fi Alliance®.

### ■ Добавление сети Wi-Fi®

Можно добавлять доступные сети, не отображаемые при поиске.

- 1 Нажмите кнопку  на панели Remote Touch.

- 2 Выберите “Добавить сеть Wi-Fi\*”.

- 3 Введите название сети и выберите “OK”.

- 4 Выберите тип безопасности.

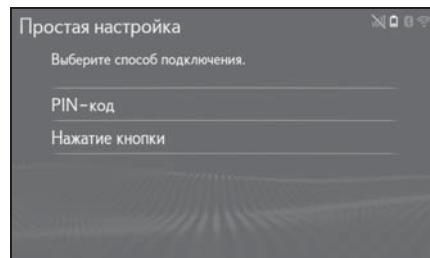
**5 Введите пароль и выберите “OK”.**

\*: Wi-Fi является зарегистрированным товарным знаком альянса Wi-Fi Alliance®.

### Быстрое подключение

Если устройство Wi-Fi® является совместимым с Wi-Fi Protected Setup™, к нему можно подключиться быстрее.

- 1 Откройте экран настройки Wi-Fi®:
- Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Wi-Fi\*” в подменю
- 2 Выберите “Простая настройка”.
- 3 Выберите “PIN-код” или “Нажатие кнопки” в зависимости от устройства.



**4 Выполните подключение**

устройства Wi-Fi®.

\*: Wi-Fi является зарегистрированным товарным знаком альянса Wi-Fi Alliance®.

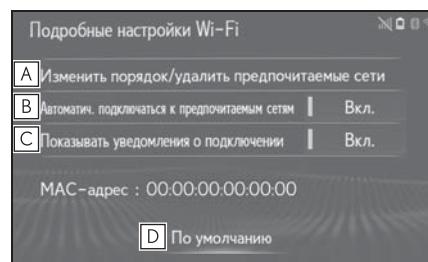
### Подробные настройки Wi-Fi®

**1 Откройте экран настройки Wi-Fi®:**

- Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Wi-Fi\*” в подменю

- 2 Выберите “Подробные настройки”.**

- 3 Выберите пункты, которые требуется настроить.**



**A** Выберите для изменения порядка отображения списка предпочтаемых вами сетей и удалите сети из списка.  
(→стр. 58)

**B** Выберите для включения/выключения автоматического подключения к сети. При включении система будет автоматически подключаться к предпочтаемым сетям из числа зарегистрированных.

**C** Выберите для включения/выключения автоматического отображения сообщения о подключении.

**D** Выберите для сброса всех настроек.

\*: Wi-Fi является зарегистрированным товарным знаком альянса Wi-Fi Alliance®.

## Настройка предпочтаемых сетей

Любая сеть, к которой в прошлом выполнялось подключение, считается предпочтаемой. Приоритет сетей для подключения можно изменить.

- 1 Выберите “Изменить порядок/удалить предпочтаемые сети”.
- 2 Выберите сеть, затем выберите “Вверх” или “Вниз” для изменения приоритета подключения сетей.

“Удалить”: выберите для удаления сети.

- Если выполняется подключение к сети, настройки предпочтаемых сетей изменить нельзя.

## Советы по работе с функцией Wi-Fi®



### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Используйте устройства Wi-Fi® только тогда, когда это законно и безопасно.
- Ваше аудиоустройство оснащено антеннами Wi-Fi®. Лица с имплантированными кардиостимуляторами, устройствами кардиоресинхронизирующей терапии или имплантированными кардиовертерами-дефибрилляторами должны соблюдать разумную дистанцию между собой и антеннами Wi-Fi®. Радиоволны могут негативно повлиять на работу таких устройств.

● Перед использованием устройств Wi-Fi® пользователи любых других медицинских устройств (кроме имплантированного кардиостимулятора, устройства кардиоресинхронизирующей терапии или имплантированного кардиовертера-дефибриллятора) должны узнать у изготовителя о влиянии радиоволн на работу этих устройств. Радиоволны могут непредсказуемым образом влиять на работу таких медицинских устройств.

## Условия, отображаемые значком Wi-Fi®

В верхней правой части экрана отображается уровень приема. (→стр. 25)

## Технические характеристики

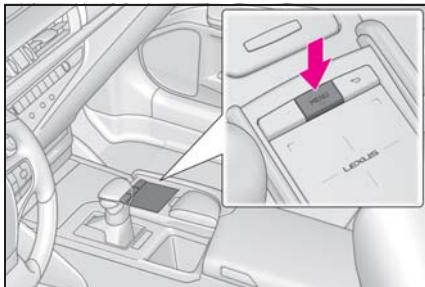
- Стандарты связи  
IEEE 802.11b  
IEEE 802.11g  
IEEE 802.11n (2.4 GHz)
- Безопасность  
WPA™  
WPA2™  
WEP
- WPA™ и WPA2™ являются зарегистрированными товарными знаками альянса Wi-Fi Alliance®.

## Общие настройки

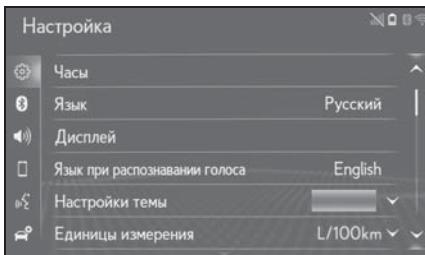
**Предусмотрены настройки автоматического изменения экранов автомобиля, звуковых сигналов операций и т.д.**

### Отображение экрана общих настроек

- Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.



- Выберите “Настройка”.
- Если экран общих настроек не отображается, выберите “Общие” в подменю.
- Выберите пункты, которые требуется настроить.



### Экран общих настроек

- “Часы”  
Выберите для изменения часового

пояса, включения/выключения режима летнего времени и включения/выключения автоматической настройки часов.  
(→стр. 60)

- “Язык”  
Выберите для изменения языка.
- “Настройка главного экрана”\*1  
Выберите для изменения отображаемой информации/области на начальном экране и компоновки начального экрана.
- “Дисплей”\*2  
Выберите для регулировки контрастности и яркости экранов, отключения дисплея и т. д.  
(→стр. 41)
- “Язык при распознавании голоса”  
Выберите для изменения языка распознавания голоса.
- “Настройки темы”  
Выберите для изменения темы экрана.
- “Звуковой сигнал”\*1  
Выберите для настройки звуковых сигналов.
- “Единицы измерения”  
Выберите для изменения единиц измерения расстояния\*3/расхода топлива.
- “Автоматический переход на экран”\*3  
Выберите для включения/отключения автоматического перехода от экрана управления аудиосистемой/системой кондиционирования воздуха к экрану карты. При включении данной установки экран управления аудиосистемой/системой кондиционирования воздуха через 20 секунд автоматически возвращается к экрану карты.

- “Звук переключения” \*2  
Выберите для установки включения/выключения звуковых сигналов выбора.
  - “Звук курсора” \*2  
Выберите для установки включения/выключения звуковых сигналов указателя.
  - “Звук при ошибке” \*2  
Выберите для установки включения/выключения звуковых сигналов ошибки.
  - “Громкость сигнала указателя” \*2  
Выберите для настройки громкости звукового сигнала указателя.
  - “Усиление обратной связи”  
Выберите для настройки уровня обратной реакции (вибрации) сенсорного экрана при выборе кнопки экрана.
  - “Скорость курсора”  
Выберите для настройки скорости указателя.
  - “Команда с многоточечным касанием”  
Выберите для настройки включения/выключения сенсорного управления.
  - “Удалить историю клавиатуры”  
Выберите для удаления истории клавиатуры.
  - “Запомнить историю клавиатуры”  
Выберите для настройки включения/выключения запоминания истории клавиатуры.
  - “Анимация”\*4  
Выберите для включения/выключения анимации.
  - “Удалить историю поиска” \*2  
Выберите для удаления истории поиска.
  - “Удалить персональные данные”
- Выберите для удаления персональных данных. (→стр. 61)
- “Обновление программы”  
Выберите для обновления версии программного обеспечения. За подробной информацией обращайтесь к авторизованному ритейлеру Lexus или в авторизованную ремонтную мастерскую Lexus либо в надежную ремонтную мастерскую.
  - “Обновление базы данных Gracenote”  
Выберите для обновления версии базы данных Gracenote. За подробной информацией обращайтесь к авторизованному ритейлеру Lexus или в авторизованную ремонтную мастерскую Lexus либо в надежную ремонтную мастерскую.
  - “Информация о программе”  
Выберите для отображения информации о программном обеспечении. Уведомления относительно программного обеспечения сторонних производителей, использованного в данном продукте, прилагаются. (Они включают в себя инструкции по приобретению такого программного обеспечения, где это применимо.)

\*1: Модель с 8-дюймовым дисплеем

\*2: Модель с 12,3-дюймовым дисплеем

\*3: С навигационной функцией

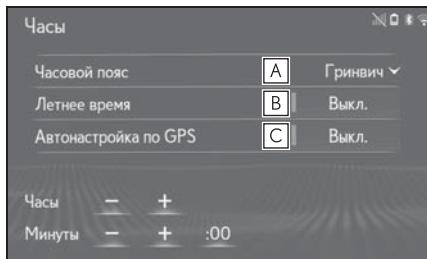
\*4: Без навигационной функции

### Настройка часов

Используется для изменения часового пояса, включения/выключения летнего времени и автоматической настройки часов.

1 Откройте экран общих настроек:

- Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Общие” в подменю
- 2 Выберите “Часы”.
- 3 Выберите пункты, которые требуется настроить.



- A** Выберите для изменения часового пояса. (→стр. 61)
- B** Выберите для включения/выключения режима летнего времени.
- C** Выберите для включения/выключения автоматической настройки часов по GPS. Если параметр установлен в значение выключения, часы можно настроить вручную. (→стр. 61)

### Настройка часового пояса

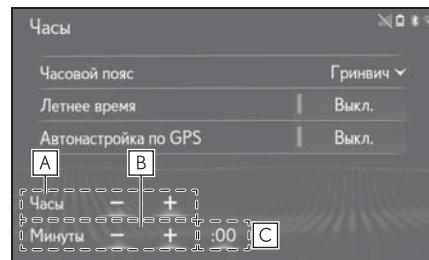
- 1 Выберите “Часовой пояс”.
- 2 Выберите требуемый часовой пояс.
- Если выбран пункт “Другое”, пояс можно устанавливать вручную. Выберите “+” или “-”, чтобы установить часовой пояс.

### Настройка часов вручную

Если параметр “Автонастройка по

GPS” имеет значение “Выкл.”, часы можно настроить вручную.

- 1 Выберите требуемый пункт.



- A** Выберите “+” для перевода времени на один час вперед и “-” для перевода времени на один час назад.
- B** Выберите “+” для перевода времени на одну минуту вперед и “-” для перевода времени на одну минуту назад.
- C** Выберите для округления до ближайшего часа.
- Пример.
- 1:00 – 1:29 → 1:00
- 1:30 – 1:59 → 2:00

### Удаление персональных данных

Зарегистрированные или измененные персональные данные будут удалены или возвращены в значения по умолчанию.

- 1 Откройте экран общих настроек:
- Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Общие” в подменю
- 2 Выберите “Удалить персональные данные”.
- 3 Выберите “Удалить”.

- 4 Выберите “Да”, когда откроется экран подтверждения.

Примеры настроек, которые можно вернуть в начальное значение:

- Общие настройки
- Настройки навигации\*
- Настройки аудиосистемы
- Настройки телефона
- Настройки подключенного сервиса и т.д.

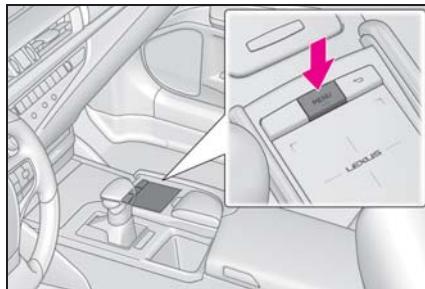
\*: С навигационной функцией

## Настройка голоса

**Можно настроить громкость и т. п.**

### Отображение экрана настроек голосовых команд

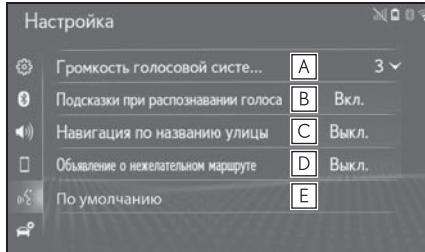
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.



- 2 Выберите “Настройка”.

- 3 Выберите “Голос” в подменю.
- 4 Выберите пункты, которые требуется настроить.

### Экран настроек голосовых команд



- A** Выберите для настройки громкости голосовых инструкций.
- B** Выберите для включения/

выключения подсказок при распознавании голоса.

**C** Выберите для включения/выключения использования названий улиц при ведении по маршруту.\*<sup>1</sup>

**D** Выберите для включения/выключения объявлений о возможности объезда.\*<sup>1</sup>

**E** Выберите для сброса всех настроек.\*<sup>2</sup>

\*<sup>1</sup>: С навигационной функцией

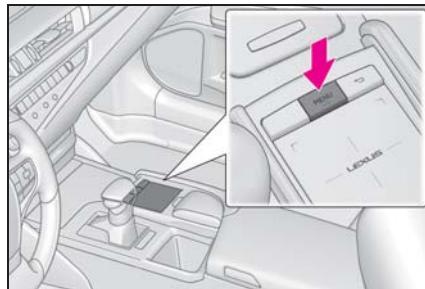
\*<sup>2</sup>: Без навигационной функции

## Параметры автомобиля

Доступны параметры настройки автомобиля и т. п.

### Отображение экрана настроек автомобиля

1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.

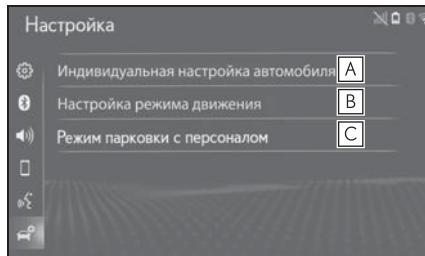


2 Выберите “Настройка”.

3 Выберите “Автомобиль” в подменю.

4 Выберите пункты, которые требуется настроить.

## Экран настроек автомобиля



**A** Выберите для персональной настройки автомобиля.\*<sup>1</sup>

**B** Выберите для настройки режима

движения.\*<sup>1, 2</sup>

- C** Выберите для настройки режима парковщика. (→стр. 64)

\*<sup>1</sup>: См. “РУКОВОДСТВО ДЛЯ ВЛАДЕЛЬЦА”

\*<sup>2</sup>: При наличии

## Установка режима парковщика

Охранную систему можно включить путем ввода кода безопасности (4-значного числа).

Когда система включена, она становится неактивной после отключения электропитания и до ввода кода безопасности.

- 1 Откройте экран настроек автомобиля:
  - Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Автомобиль” в подменю
  - 2 Выберите “Режим парковки с персоналом”.
  - 3 Введите 4-значный персональный код, затем выберите кнопку “OK”.
  - 4 Вновь введите тот же самый 4-значный персональный код, затем выберите кнопку “OK”.
  - Система запросит ввод кода безопасности для подтверждения того, что Вы помните его.
  - При активации режима парковщика система останавливается и на дисплее отображается запрос кода безопасности (4-значное число).
- 
- Если вы забыли 4-значный персональный код, обратитесь к авторизованному продавцу Lexus, в

авторизованную ремонтную мастерскую Lexus или в надежную ремонтную мастерскую.

### Если активирован режим парковщика

- 1 Ведите 4-значный персональный код, затем выберите кнопку “OK”.

● Если неверный код безопасности (4-значное число) введен 6 раз, система не принимает другой код (4-значное число) в течение 10 минут.

# Навигационная система

3

## 3-1. Основные операции

Навигация.....	66
Работа с экраном карты .....	71
Информация на экране карты .....	74
Сообщения о дорожном движении.....	79

## 3-2. Поиск пункта назначения

Операция поиска .....	82
Начало ведения по маршруту.....	94

## 3-3. Ведение по маршруту

Ведение по маршруту.....	98
Изменение маршрута .....	101

## 3-4. Избранные пункты назначения

Регистрация записи .....	108
Редактирование информации в записи.....	111

## 3-5. Настройка

Настройки карты .....	114
Настройка сообщений о дорожном движении.....	119
Настройка предпочтений для маршрута .....	122

## 3-6. Советы по использованию навигационной системы

GPS (Global Positioning System, Система глобального позиционирования) .....	124
Обновление базы данных навигационной системы.....	126

В автомобилях, приобретенных за пределами Европы, некоторые функции могут не работать во время движения.

## Навигация\*

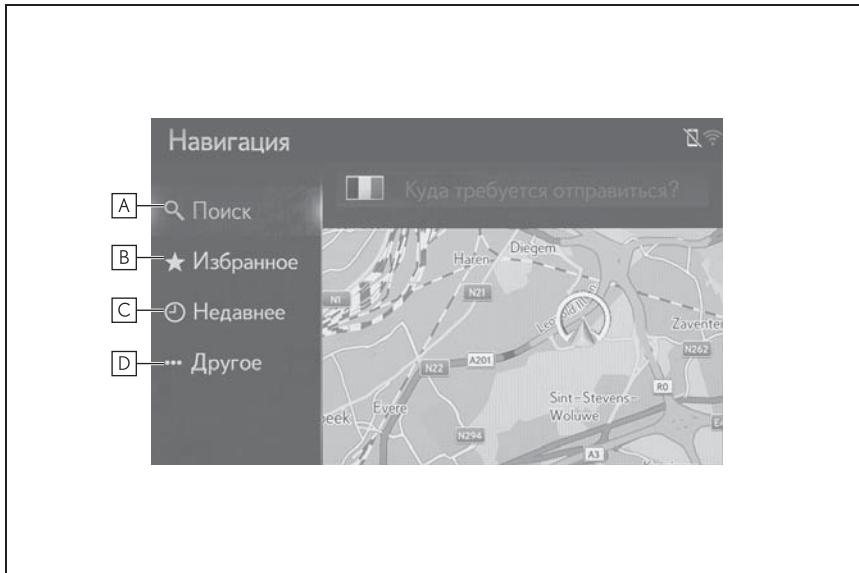
\*: С навигационной функцией

### Экран меню пункта назначения

Экран меню пункта назначения отображается при следующей операции:

- ▶ Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
- Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch, затем выберите пункт “Пункт назначения” на экране меню.
- Выберите  на экране карты.
- ▶ Модель с 8-дюймовым дисплеем
- Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Навигация” на экране меню.
- Выберите  на экране карты.

Вскоре после этого отобразится экран карты.



**A** Выберите поиск пункта назначения по контакту, элементу избранного, предыдущим пунктам назначения, адресу или POI. (→стр. 82)

**B** Выберите для задания пункта назначения из избранного. Четыре главных пункта назначения из избранного (дом, работа и два других избранных пункта назначения) отображаются как кнопки быстрого доступа в меню

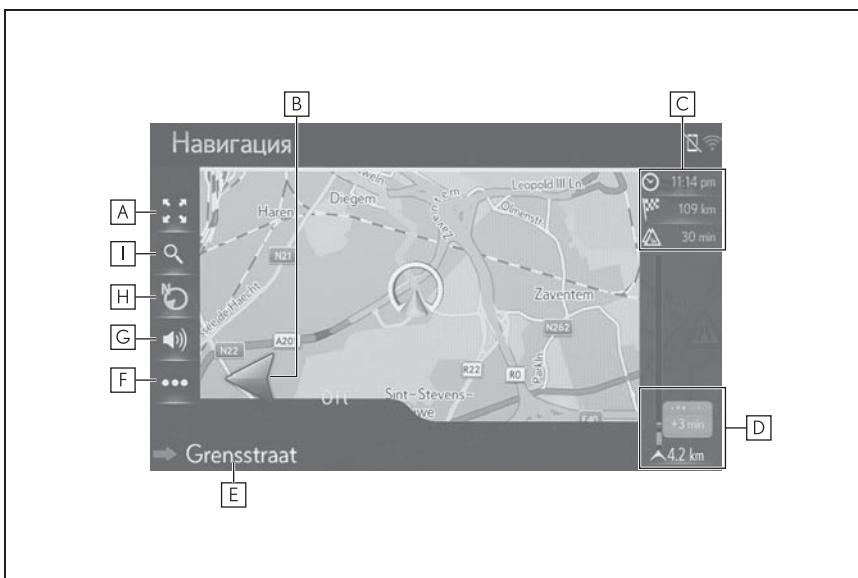
навигации. Для непосредственного запуска ведения по маршруту можно использовать любой элемент из выбранного из списка. (→стр. 87)

- C** Выберите для поиска пункта назначения в списке недавних пунктов назначения. (→стр. 88)
- D** Выберите для отображения другого способа поиска (адрес, POI, телефонная книга подключенного устройства Bluetooth® и географические координаты). (→стр. 88)

## Экран карты

Вскоре после указанных ниже действий отобразится экран карты:

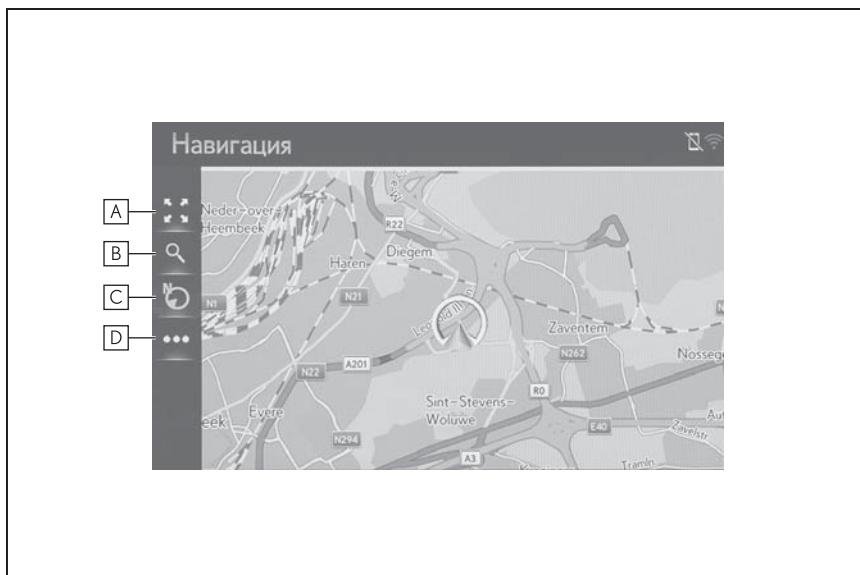
- Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
- Нажмите кнопку “MAP” на панели Remote Touch.
- Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Пункт назначения” на экране меню.
- Модель с 8-дюймовым дисплеем
- Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Навигация” на экране меню.
- **После вычисления маршрута к новому пункту назначения**



- A** Выберите для увеличения/уменьшения масштаба карты. (→стр. 72)

- В** Отображается расстояние до следующего поворота и стрелка, обозначающая направление поворота. Если выбран значок со стрелкой, повторяется предыдущее голосовое сообщение.
- С** Отображение информации о пункте назначения, такой как приблизительное время прибытия, оставшееся время в пути, расстояние и прогноз ситуации на дорогах.
- Каждый раз при выборе этой области информация изменяется между временем прибытия и оставшимся временем в пути до пункта назначения.
- Д** Отображаются дорожно-транспортные происшествия на маршруте.
- Отображаются оставшееся расстояние и время в пути.
- Е** Отображается название улицы, на которой вы находитесь, или название следующей улицы.
- Ф** Выберите для отображения экрана меню управления. (→стр. 69)
- Г** Выберите для включения/отключения голосовых инструкций. (→стр. 99)
- Н** Выберите для изменения вида карты. (→стр. 115)
- И** Выберите для отображения экрана меню пунктов назначения. (→стр. 66)

■ **Кроме операций ведения по маршруту**



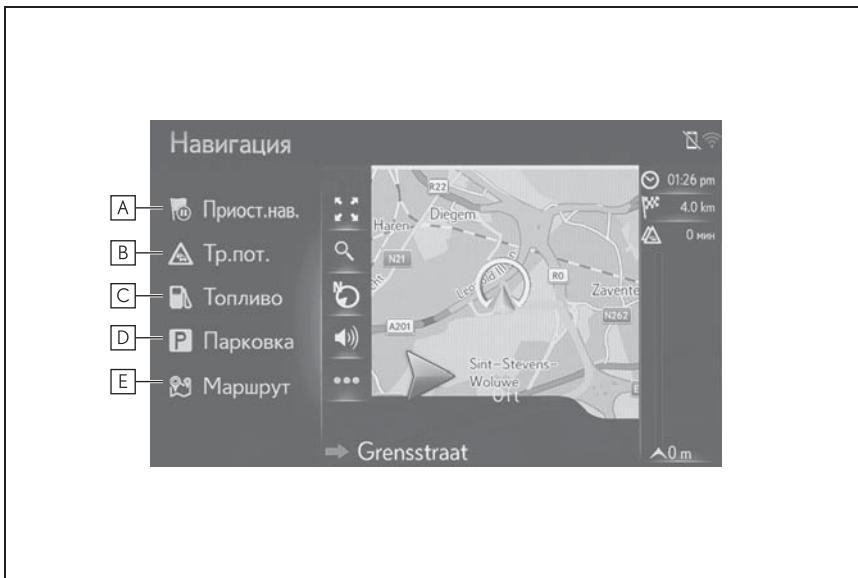
- А** Выберите для увеличения/уменьшения масштаба карты. (→стр. 72)

- [B]** Выберите для отображения экрана меню пунктов назначения. (→стр. 66)
- [C]** Выберите для изменения вида карты. (→стр. 73)
- [D]** Выберите для отображения экрана меню управления. (→стр. 69)

### Экран меню управления

Для отображения экрана меню управления вызовите экран карты (→стр. 66) и затем выберите .

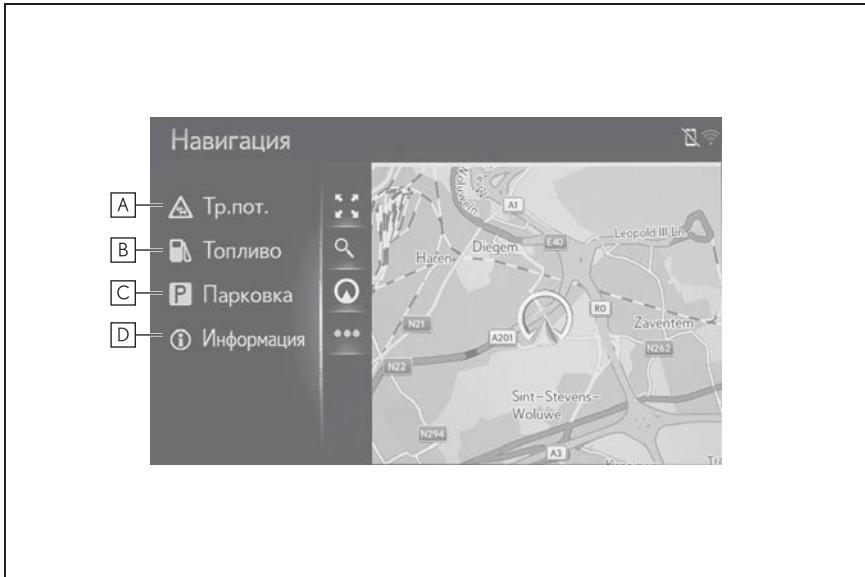
#### ■ Во время навигации по маршруту



- [A]** Выберите для приостановки или возобновления ведения по маршруту.
- [B]** Выберите для отображения дорожной информации. Здесь отображается список сообщений о дорожном движении, касающихся проложенного маршрута, все сообщения о ситуации на дорогах и предупреждения. (→стр. 79)
- [C]** Выберите для отображения информации о заправочных станциях. Можно также проверить местоположение и цену на топливо. (→стр. 298)
- [D]** Выберите для отображения информации об автостоянках. Можно получить информацию о местоположении и наличии свободных мест на автостоянках. (→стр. 296)

- E** Выберите для отображения экрана с информацией о маршруте. Можно выбрать опции маршрута для его расчета. (→стр. 101)

■ **Кроме операций ведения по маршруту**

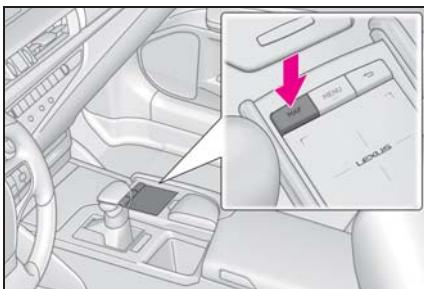


- A** Выберите для отображения дорожной информации. (→стр. 79)
- B** Выберите для отображения информации о заправочных станциях. Можно также проверить местоположение и цену на топливо. (→стр. 298)
- C** Выберите для отображения информации об автостоянках. Можно получить информацию о местоположении и наличии свободных мест на автостоянках. (→стр. 296)
- D** Выберите для отображения экрана с информацией о текущем местоположении.

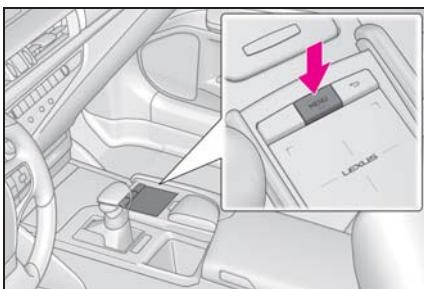
## Работа с экраном карты

### Отображение экрана карты

- ▶ Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MAP” на панели Remote Touch.



- ▶ Модель с 8-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Навигация” на экране меню.



- 2 Выберите “Продолжить”.

#### ⚠ Внимание

Соблюдайте правила дорожного движения и безопасного управления автомобилем. Отвлечение внимания на этот экран и выполнение выбора во время движения могут привести к серьезной аварии. Некоторые картографические данные, отображаемые на этом и других экранах, могут быть неправильными. Осмотритесь и убедитесь в безопасности движения. Ознакомьтесь с инструкциями по технике безопасности в руководстве пользователя.

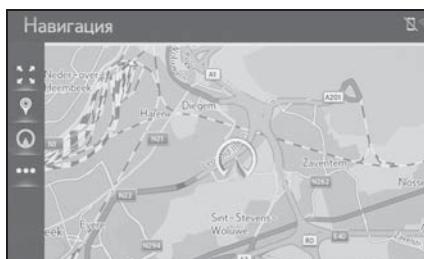
[Продолжить](#)

- Через несколько секунд экран предупреждения автоматически переключается на экран карты.

### Отображение текущего местоположения автомобиля

После запуска навигационной системы в первую очередь отображается текущее положение. На экране отображается текущее местоположение автомобиля и карта окружающей местности.

- ▶ Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
- 1 Через короткое время после выбора кнопки “MAP” на панели Remote Touch на экране автоматически отображается карта.
- ▶ Модель с 8-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch, затем, с небольшой задержкой после выбора “Навигация” на экране меню, происходит автоматическое переключение на экран карты.



- Метка текущего местоположения автомобиля появляется в центре экрана карты.

- При движении автомобиля сдвигается

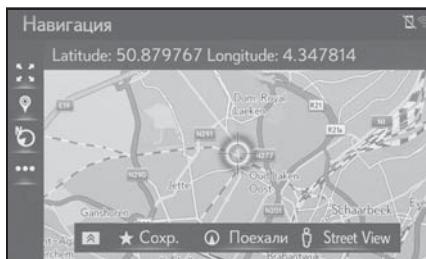
не значок текущего местоположения, а карта.

- Текущее местоположение устанавливается автоматически по мере приема автомобилем сигналов от GPS (глобальной системы позиционирования). Если текущее местоположение неверно, оно автоматически корректируется после приема автомобилем сигналов от GPS.
- После отключения 12-вольтной батареи или на новом автомобиле текущее местоположение может оказаться неверным. Правильное текущее местоположение отображается после приема системой сигналов GPS.

## Прокрутка карты

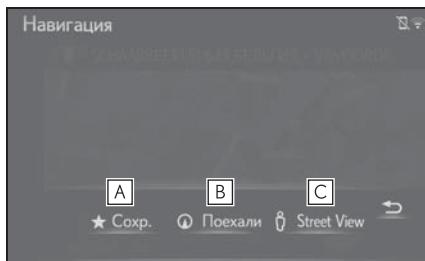
Карту можно прокрутить для просмотра местоположения, отличного от текущего местоположения.

- 1 Выберите точку на экране карты.
- Переместите требуемую точку в центр экрана карты.
- После прокрутки экрана можно выполнять операцию перетаскивания или щелчка на сенсорном экране.
- 2 Нажмите кнопку  на панели Remote Touch.



- Нажмите на сенсорный экран, чтобы вернуться в текущее положение.

3 Выберите нужную запись.



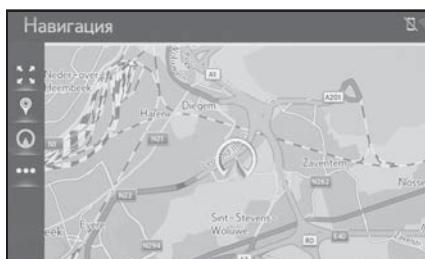
**A** Выберите для регистрации в качестве списка избранного. Об изменении значка, названия и т.п.: (→стр. 111)

**B** Выберите для задания в качестве пункта назначения. (→стр. 94)

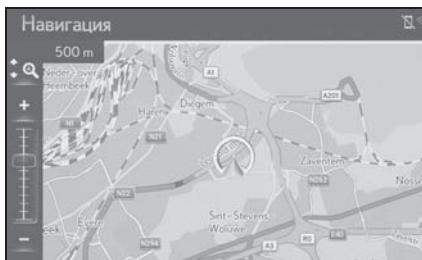
**C** Выберите для использования сервиса "Просмотр улиц". (→стр. 294)

## Масштаб карты

- 1 Выберите  на карте.



- 2 Выберите “+” или “-”, чтобы изменить масштаб отображаемой карты.



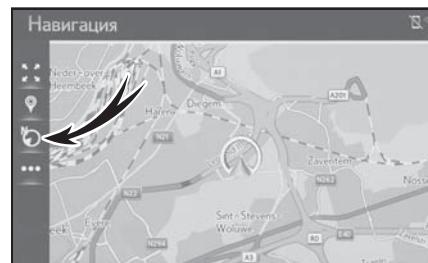
Масштаб экрана карты можно также изменять пальцем с помощью сенсорной панели Remote Touch.

Разведите пальцы для увеличения масштаба и сведите их для уменьшения масштаба. (→стр. 37)

- Масштаб экрана карты можно также изменить следующими способами:
  - Перетаскивание бегунка линейки масштабирования в нужную точку.
  - При каждом выборе “Автоматическое увеличение карты” включается/выключается автоматическое масштабирование карты. Можно выбрать уровень автоматического масштабирования по умолчанию. (→стр. 117)
  - Диапазон масштабирования составляет 10 м - 1000 км.
  - После изменения масштаба некоторое время будет отображаться индикатор нового масштаба.

### Вид карты

Вид карты можно изменить между “2D север вверху”, “2D направление движения вверху” и “3D направление движения вверху”, выбирая кнопку вида карты.



 значок “3D направление движения вверху”  
Направление движения автомобиля всегда показывается вверху.

 значок “север вверху”  
Независимо от направления движения автомобиля север всегда отображается вверху.

 значок “направление движения вверху”  
Направление движения автомобиля всегда показывается вверху.

● Каждый раз при выборе кнопки вид карты изменяется следующим образом:  
3D направление движения вверху → 2D север вверху → 2D направление движения вверху

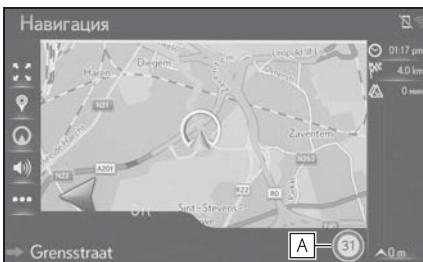
## Информация на экране карты

### Отображение различной информации на карте

На карте можно отображать различную информацию.

#### Ограничения скорости\*

Можно отобразить ограничения скорости на дороге, по которой автомобиль едет в настоящий момент.

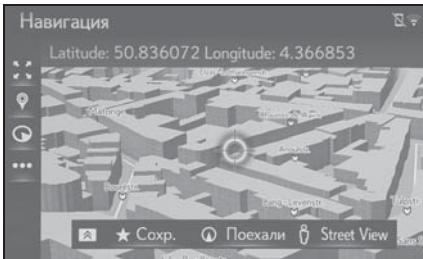


**A** Отображение информации о значке ограничения скорости и предельном значении скорости на данной дороге.

\* При наличии

### Здания в виде 3D

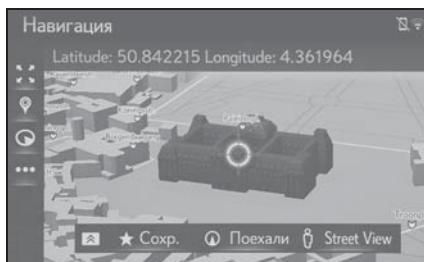
Здания можно отображать на карте в виде 3D.



● Эта функция отображается на карте, масштаб изменяется до 50 м.

### Достопримечательности в виде 3D

Достопримечательности можно отображать на карте в виде 3D.



● Эта функция отображается на карте, масштаб изменяется до 50 м.

### Камеры слежения

Камеры слежения могут отображаться в виде значков на карте.



**A** Место установки камеры слежения на карте.

**B** Отображение информации о значке камеры слежения и расстояния до нее.

● Описанные выше элементы отображаются в зависимости от

масштаба карты.

- Описанные выше элементы отображаются в зависимости от доступных данных карты.
- Отображение описанных выше элементов можно отключить.  
(→стр. 114)

## Переключение режима карты

Изменение режима карты, отображаемой на боковом дисплее.

- 1 Выберите или для изменения режима карты.



“Карта”: отображение экрана с одной картой.

“Компас”: отображение экрана в режиме компаса. (→стр. 75)

“Автострада”: отображение экрана со списком автомагистралей.\*  
(→стр. 98)

\*: Доступно только в случае ведения по маршруту и на автомагистрали

### Компас

На экране отображаются компас, информация о пункте назначения и текущем местоположении.

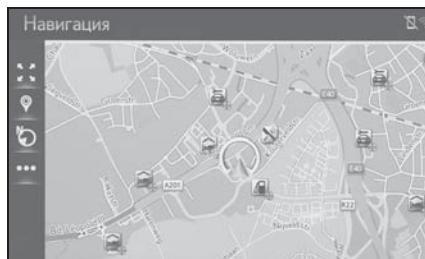
- Значок пункта назначения отображается в направлении пункта назначения. При движении обращайте внимание на компас, координаты долготы и широты, чтобы поддерживать движение

автомобиля в направлении пункта назначения.

## Значки POI

### Отображение значков POI

На карте можно отображать объекты POI, например автозаправочные станции и рестораны. Их местоположение можно также задать в качестве пункта назначения.



- Можно выбрать определенный тип значков POI, отображающихся на экране. (→стр. 117)

### Список значков POI

#### ► Общественная жизнь

Значок	Название
	Библиотека
	Университет/колледж
	Школа
	Туристический офис
	Кладбище, похоронные услуги
	Правительственное учреждение, организация, городской совет, органы местного самоуправления

Значок	Название
	Органы местного самоуправления
	Суд
	Религиозный центр
	Размещение, гостиница/мотель
	Аптека
	Комплекс для конференций, выставочный центр
	Финансы, банк
	Банкомат
	Почта
	Бизнес, Б. компания, Б. общее, Б. ссуда
	Медицинское обслуживание, врач, здоровье и уход
	Скорая помощь, больница/поликлиника
	Пожарная станция
	Отделение полиции
	Телефонная будка, связь
	Стоматолог
	Ветеринар

### ► Дорожное движение

Значок	Название
	Автодилер/авторемонт, оборудование для ремонта, общий ремонт, автомойка, шиномонтаж
	Автодилер
	Съезд с автомагистрали
	Аэропорт, отправление/прибытие, территория, международное сообщение, внутреннее сообщение
	Автовокзал, автобусная остановка, перевозка, остановка общественного транспорта, транспорт общ.
	Железнодорожная станция
	Метро
	Автозаправочные станции
	Аренда автомобиля, автооборудование, парковка
	Паромная переправа
	Парковка, открытая парковочная площадка, парковочная область общ.
	Закрытая парковка
	Открытая перехватывающая парковка
	Зона отдыха
	Организация автолюбителей, автомобильный клуб
	Перевозки, грузовые компании

Значок	Название
	Дилер по продаже мотоциклов
	С брендом Toyota
	С брендом Lexus

► Клубы

Значок	Название
	Несколько POI
	Бар, ночные развлечения
	Свободное время, культурный центр, театр, музыкальный центр, концертный зал
	Кинотеатр
	Казино
	Кафе/бар, кафе
	Ресторан, французский, бельгийский, китайский, немецкий, греческий, вегетарианский, быстрая еда, гриль, морепродукты, сэндвич, стейк...

► Спортивный объект

Значок	Название
	Спорт, спорт общ., спортивные мероприятия
	Площадка для гольфа
	Гоночная трасса
	Стадион, спортивный центр, ипподром

Значок	Название
	Водные виды спорта
	Боулинг
	Лыжные курорты

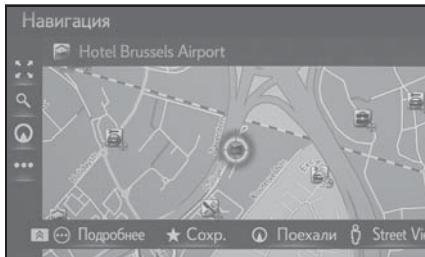
► Свободное время

Значок	Название
	Парк развлечений
	Дегустация вин
	Музей
	Покупки, рыночная площадь, торговый центр, магазин при фабрике
	Магазин, универмаг, магазин типа "Drive-through-bottle"
	Туристическая достопримечательность, важная туристическая достопримечательность
	Парк/зона отдыха
	Бухта для яхт, гавань
	Кэмпинг
	Продовольственный магазин
	Исторический памятник
	Стоянка рекреационных автомобилей, кэмпинг
	Книжный магазин
	Парикмахерский салон

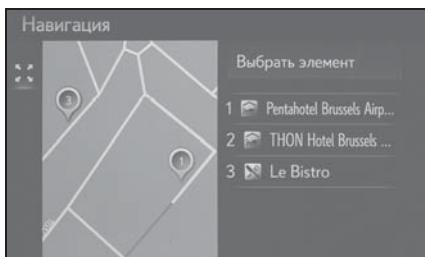
Значок	Название
	Фотоуслуги
	Обувной магазин
	Вино и крепкие спиртные напитки
	Одежда
	Чистка и прачечная

### Отображение информации о POI

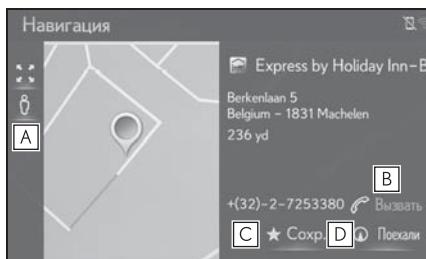
- Выберите значок POI на карте.
- Нажмите кнопку на панели Remote Touch.
- Выберите “Подробно”.



- Если для выбранного значка доступны несколько объектов POI, выберите название POI из списка.



- 4 Проверьте, что информация о POI отображается.



A Выберите для использования сервиса “Просмотр улиц”.  
(→стр. 294)

B Выберите для вызова по зарегистрированному номеру телефона.  
(→стр. 263)

C Выберите для регистрации точки в списке избранного.  
(→стр. 108)

D Выберите для отображения начального экрана ведения по маршруту.  
(→стр. 94)

## Сообщения о дорожном движении

На карте или в списке отображаются такие транспортные происшествия, как заторы, аварии и закрытые дороги. Дорожную информацию можно получать через радио или через Интернет.

## Экран сообщений о дорожном движении

- ▶ Значки дорожной информации на экране



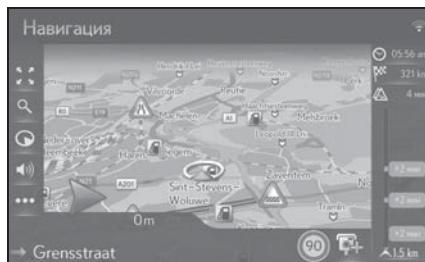
- ▶ Список сообщений о дорожном движении



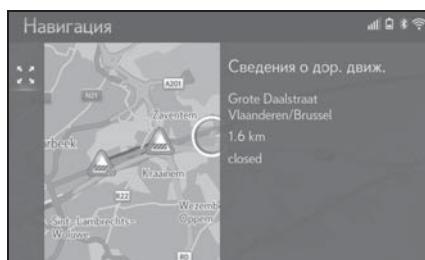
## Значок дорожной информации на карте

■ Отображение подробной дорожной информации на экране

- 1 Выберите значок дорожной информации на карте.



- 2 Проверьте, что подробное сообщение о дорожном движении отображается.



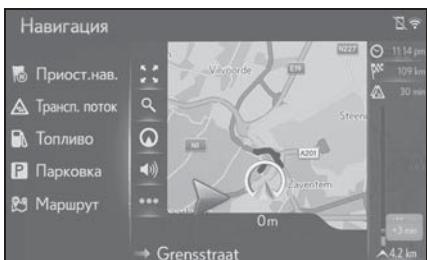
## Список значков дорожной информации

Значок	Название
	Опасность (черный)
	Погода
	Задержки в движении
	Транспортный затор
	ДТП

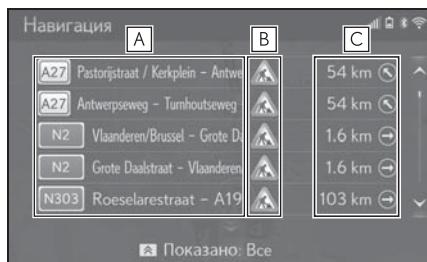
Значок	Название
	Дорожные работы
	Частично закрыто
	Исключительная опасность (красный)
	Закрыто
	Информация

### Список сообщений о дорожном движении

- Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
- 1 Вскоре после нажатия кнопки “MAP” дисплей автоматически переключится на экран карты. (→стр. 71)
- Модель с 8-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch, затем, с небольшой задержкой после выбора “Navigation”, происходит автоматическое переключение на экран карты. (→стр. 71)
- 2 Выберите на карте.
- 3 Выберите “Трансп. поток”.



- 4 Выберите требуемое сообщение о дорожном движении.



**A** Отрезок маршрута

- Если отрезок маршрута недоступен, будет отображена такая информация, как название улицы, города, региона или страны.

**B** : значок ДТП

: значок ДТП на маршруте

: значок ДТП вне маршрута

**C** Расстояние до ДТП и направление от автомобиля

- 5 Проверьте, что подробное сообщение о дорожном движении отображается.



- A** Выберите для отображения предыдущего или следующего сегмента.

- B** Отображение подробной дорожной информации.

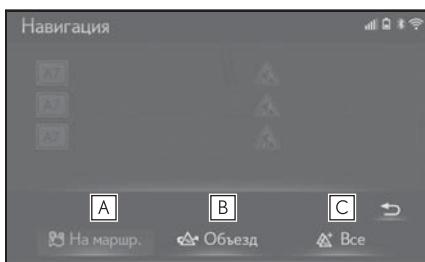
**C** Выберите для прочтения вслух краткого сообщения о дорожном движении.

**D** Выберите для объезда сегмента на маршруте.

### Сортировка

Отображаемый на экране список можно сортировать следующим образом.

1 Нажмите кнопку на панели Remote Touch и выберите требуемый пункт.



**A** Выберите для отображения сообщений о дорожном движении, касающихся заданного маршрута.

**B** Выберите для отображения сообщений о дорожном движении и предупреждений, имеющих отношение к маршруту объезда.

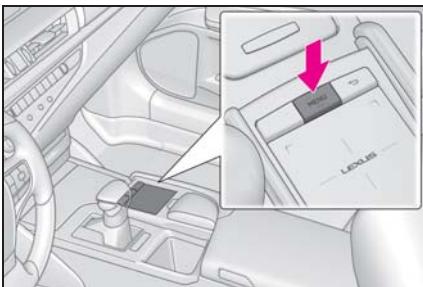
**C** Выберите для отображения всех сообщений о дорожном движении.

## Операция поиска

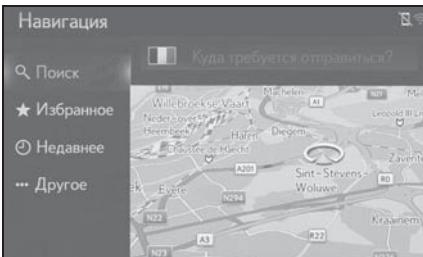
### Отображение экрана меню навигации

Поиск пункта назначения можно выполнять на экране меню навигации.

- ▶ Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
  - 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Пункт назначения” на экране меню.
- ▶ Модель с 8-дюймовым дисплеем
  - 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Навигация” на экране меню.



- 2 Проверьте, что отображается меню навигации.



- Предусмотрено несколько способов поиска пунктов назначения.

## Поиск в окне поиска

Пункт назначения можно выбрать путем ввода любых условий поиска в окне поиска.

Поиск осуществляется в следующих базах данных:

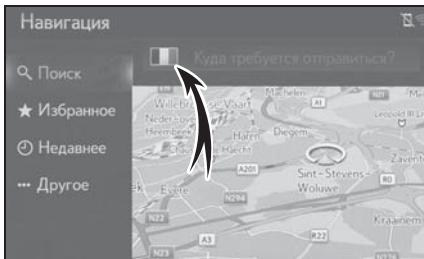
- Избранное
  - Недавний пункт назначения
  - База данных POI
  - База данных навигационной системы (названия улиц, названия городов, названия стран)
  - ▶ Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Пункт назначения” на экране меню.
  - ▶ Модель с 8-дюймовым дисплеем
    - 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Навигация” на экране меню.
  - Если отображается список условий поиска (стран), выполните процедуру “Задание страны для области поиска” начиная с шага 3. (→стр. 83)

- 2 Введите условия поиска в окне поиска.
- 3 Выберите “Поиск” для отображения списка результатов.
- Выберите для вызова экрана подробной информации. (→стр. 83)
- Отобразится не более 5 страниц поиска. Большее количество результатов можно увидеть, нажав кнопку “Еще результаты” в конце списка.

- Элемент списка имеет название “Поиск POI через XX”. Каждый выбор команды “Поиск POI через XX” переключает поиск на другую поисковую систему.
- Для детальной настройки онлайн-поиска: →стр. 300

### Задание страны для области поиска

- Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Пункт назначения” на экране меню.
- Модель с 8-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Навигация” на экране меню.
- 2 Выберите флаг страны.



- 3 Введите название страны.
- 4 Выберите страну при отображении предлагаемого названия страны.

### Просмотр экрана подробной информации

Если результатом поиска является контакт, адрес, элемент избранного

или последний пункт назначения, отображается соответствующая подробная информация.

На всех экранах подробной информации есть кнопка “Поехали”, при нажатии которой начинается расчет маршрута и отображается экран маршрута.

- Если пункт назначения уже задан, отображаются пункты “Заменить”, “Добавить” и “Отмена”.

“Заменить”: выберите, чтобы удалить существующий пункт назначения и задать новый.

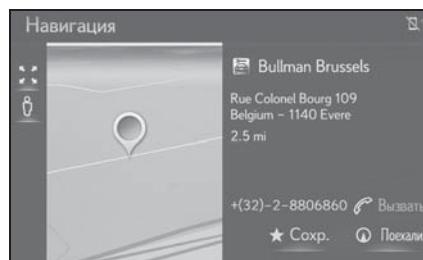
“Добавить”: выберите для добавления пункта назначения в текущий маршрут.

“Отмена”: выберите для возврата к текущему пункту назначения.

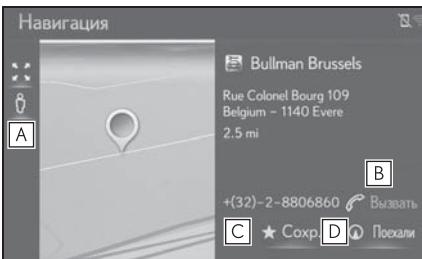
- 1 Выберите требуемый 😊.



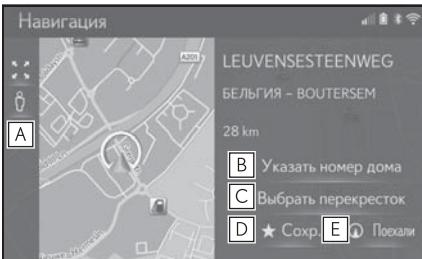
- 2 Проверьте, что отображается подробная информация о POI.



- Если результатом является контакт, элемент избранного, недавний пункт назначения или объект POI



- A** Выберите для использования сервиса “Просмотр улиц”.
- B** Выберите для вызова по номеру телефона.
- Если телефон Bluetooth® недоступен, эта кнопка отображается серым цветом.
- C** Выберите для регистрации в списке избранного.
- D** Выберите для отображения начального экрана ведения по маршруту. (→стр. 94)
- Если результатом является адрес



- A** Выберите для использования сервиса “Просмотр улиц”.
- B** Выберите для ввода номера

дома.

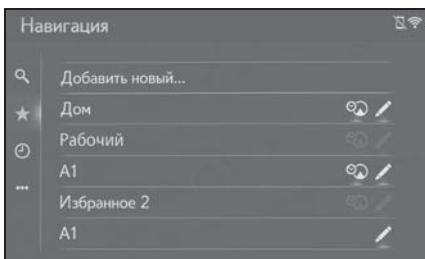
- C** Выберите для ввода перекрестка.
- D** Выберите для регистрации в списке избранного.
- E** Выберите для отображения начального экрана ведения по маршруту. (→стр. 94)

### Поиск среди пунктов назначения быстрого доступа

Четыре избранных пункта назначения (дом, работа и любых два избранных) отображаются как кнопки быстрого доступа, при их выборе ведение по маршруту начинается немедленно.

- ▶ Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
  - 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Пункт назначения” на экране меню.
- ▶ Модель с 8-дюймовым дисплеем
  - 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Навигация” на экране меню.
  - 2 Выберите “Избранное”.

- 3 Выберите пункты назначения быстрого доступа.



- Чтобы использовать эту функцию, необходимо зарегистрировать пункты назначения. (→стр. 108)
- Автоматическая навигация доступна для четырех выбранных пунктов назначения. Если пункту избранного назначен адрес, включается . (→стр. 85)

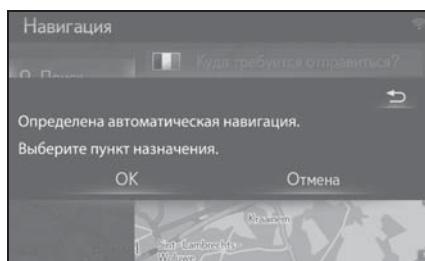
### Автоматическая навигация для регулярных поездок

Эта функция автоматически предлагает ведение по маршруту к зарегистрированному пункту назначения при запуске двигателя во время зарегистрированного периода времени.

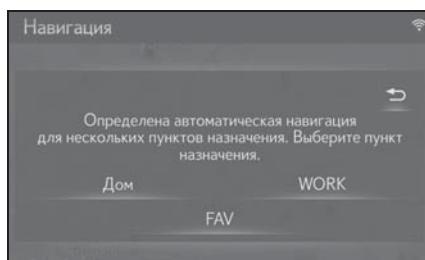
### Когда пункт назначения не задан

- Один зарегистрированный период времени (день/время)

- Выберите “OK” для начала ведения по маршруту.



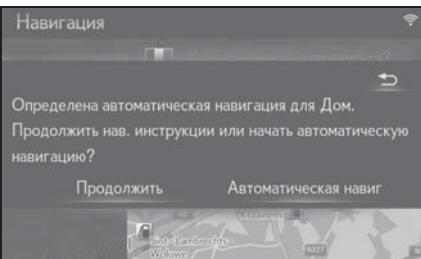
- При выборе пункта “Отмена” отображается последний активный экран.
  - Несколько зарегистрированных периодов времени (день/время)
- Выберите пункт назначения для начала ведения по маршруту.



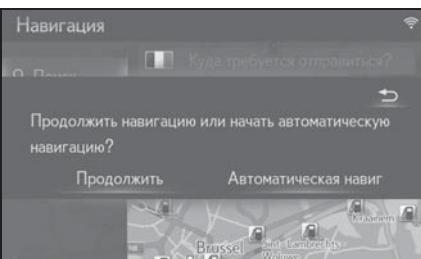
- При выборе отображается последний активный экран.

### Когда задан пункт назначения

- ▶ Один зарегистрированный период времени (день/время)
- 1** Выберите “Автоматическая навигация” для начала ведения по маршруту.

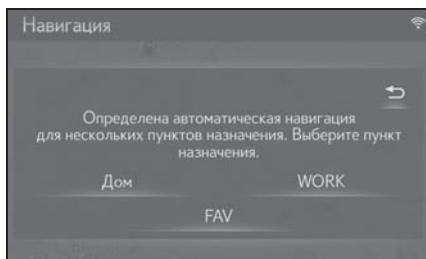


- Если выбрано “Продолжить”, продолжается ведение по действующему маршруту.
  - ▶ Несколько зарегистрированных периодов времени (день/время)
- 1** Выберите “Автоматическая навигация” для начала ведения по маршруту.



- Если выбрано “Продолжить”, продолжается ведение по действующему маршруту.

- 2** Выберите пункт назначения для начала ведения по маршруту.



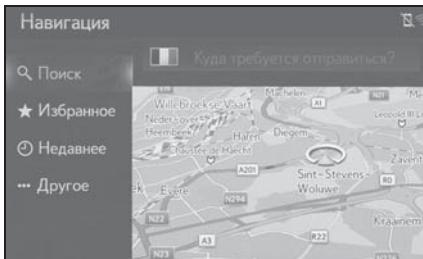
- При выборе отображается последний активный экран.
- При запуске двигателя в течение зарегистрированного периода времени отображается всплывающее сообщение.
- Автоматическая навигация возможна только до четырех выбранных пунктов назначения (дом, работа и два других выбранных пункта).
- Для использования этой функции необходимо зарегистрировать периоды времени (день, время) для пунктов назначения.

### Регистрация периодов времени (день/время)

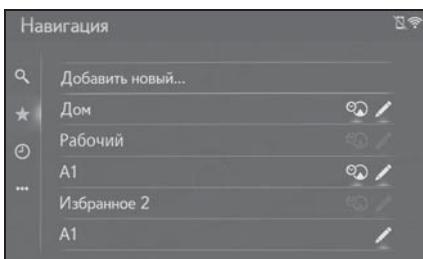
Для использования автоматической навигации необходимо зарегистрировать периоды времени (день, время) для пунктов назначения.

- ▶ Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
- 1** Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Пункт назначения” на экране меню.

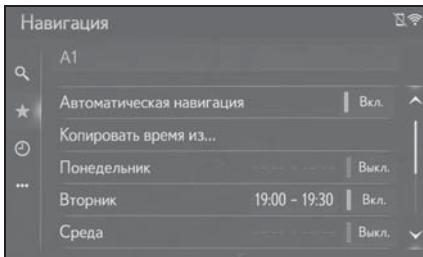
- Модель с 8-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Навигация” на экране меню.
- 2 Выберите “Избранное”.



- 3 Выберите для требуемого пункта назначения.



- 4 Введите информацию о дне и времени регулярных поездок.



- Выберите “Автоматическая навигация” для включения/выключения автоматической навигации.
- Выберите “Вкл.” или “Откл.”, чтобы включить или отключить

настройку автоматической навигации для определенных дней недели.

- Выберите “Копировать время из...” для копирования определенного периода времени из одного дня на все другие дни.

## Поиск в списке избранного

Поиск пункта назначения и маршрута в списке избранного, хранящемся в системе. Для использования этой функции необходимо зарегистрировать запись. (→стр. 108)

- Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Пункт назначения” на экране меню.
- Модель с 8-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Навигация” на экране меню.
- 2 Выберите “Избранное”.
- 3 Выберите нужную запись.



- Выберите для отображения и редактирования информации в записи. (→стр. 111)

- Четыре главных пункта назначения из избранного (дом, работа и два других избранных пункта назначения) отображаются как кнопки быстрого доступа на экране меню навигации.
- В этом списке будут сохранены переданные объекты POI и маршруты из внешнего устройства или сервера. (→стр. 109, 110)
- Переданные маршруты обозначаются специальным значком.

### Поиск среди недавно заданных пунктов назначения

- ▶ Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Пункт назначения” на экране меню.
- ▶ Модель с 8-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Навигация” на экране меню.
- 2 Выберите “Недавнее”.
- 3 Выберите нужную запись.



- Выберите для отображения и редактирования информации в записи. (→стр. 111)
- Выберите для регистрации

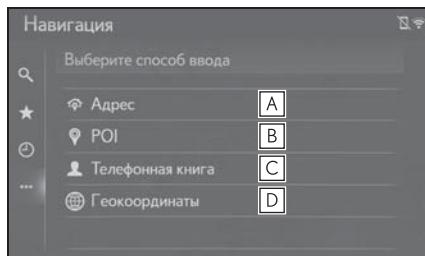
записи в списке избранного.

- Список может содержать максимум 100 записей. По достижении максимума удаляется самый старый пункт назначения.

### Поиск другим способом

Кнопка подменю “Другое” ( ) позволяет задать пункт назначения четырьмя разными способами:

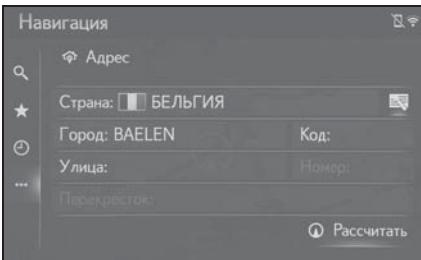
- Адрес из навигационной системы автомобиля
- POI (база данных POI системы автомобиля и онлайн-поиск POI)
- Контакты телефонной книги
- Географические координаты
- ▶ Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Пункт назначения” на экране меню.
- ▶ Модель с 8-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Навигация” на экране меню.
- 2 Выберите “Другое”.
- 3 Введите требуемый способ поиска.



- A** Выберите для поиска пункта назначения по адресу. (→стр. 89)
- B** Выберите для поиска пункта назначения по объекту POI. (→стр. 89)
- C** Выберите для поиска пункта назначения в телефонной книге. (→стр. 93)
- D** Выберите для поиска пункта назначения по географическим координатам. (→стр. 93)

### Поиск по адресу

- Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Пункт назначения” на экране меню.
- Модель с 8-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Навигация” на экране меню.
- 2 Выберите “Другое”.
- 3 Выберите “Адрес”.
- 4 Выберите “Страна” для ввода страны.



- 5 Выберите “Улица” для ввода названия улицы.
- 6 Выберите “Город” или “Код” для ввода названия города или почтового индекса.
- 7 Выберите “Номер” или “Перекресток” для ввода номера дома или названия перекрестка.
- Невозможно одновременно ввести номер дома и название перекрестка.
- 8 Выберите “Проложить”.

- Если введено уникальное название улицы (только 1 такая улица в стране), также можно выбрать пункт “Проложить”. Если “Проложить” выбрано, когда введен только “Город” или “Код”, поиск маршрута начинается с центра города, введенного в качестве пункта назначения.
- Если выбрать , будут удалены все введенные данные, кроме пункта “Страна”.

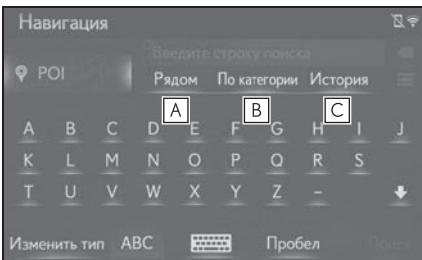
### Поиск среди объектов POI

Поиск пункта назначения в базе данных POI в системе.

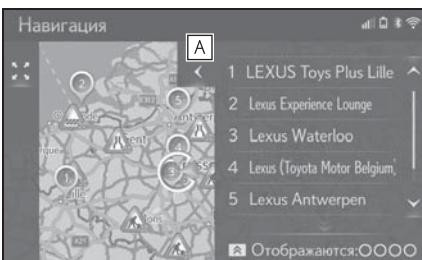
Когда система подключена к сети Интернет, возможен поиск в ней.

- Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Пункт назначения” на экране меню.
- Модель с 8-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Навигация” на экране меню.

- 2 Выберите “Другое”.
- 3 Выберите “POI”.
- 4 Введите название объекта POI и выберите “Поиск”.



- A** Выберите для изменения области поиска. (→стр. 90)
- B** Выберите для ограничения выбора POI определенной категорией. (→стр. 91)
- C** Выберите для отображения списка предыдущих слов поиска. (→стр. 92)
- 5 Проверьте, что отображаются результаты поиска. Выберите объект POI.

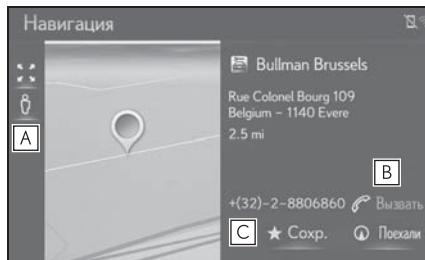


- A** Выберите для отображения полного списка. Можно проверить расстояние до объектов POI.
- Если нажать на панели Remote Touch кнопку , отобразятся

кнопки способа поиска.  
Объекты POI можно искать при помощи онлайн-поиска.

- Для детальной настройки онлайн-поиска: →стр. 300

- 6 Выберите “Поехали”.



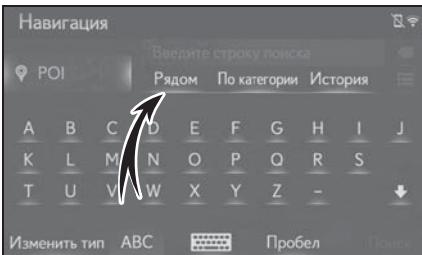
- A** Выберите для использования сервиса “Просмотр улиц”. (→стр. 294)
- B** Выберите для вызова по номеру телефона.
- Если телефон Bluetooth® недоступен, эта кнопка отображается серым цветом.
- C** Выберите для регистрации в списке избранного. (→стр. 108)
- Если пункт назначения уже задан, отображаются пункты “Заменить”, “Добавить” и “Отмена”.
- “Заменить”: выберите, чтобы удалить существующий пункт назначения и задать новый.
- “Добавить”: выберите для добавления пункта назначения в текущий маршрут.
- “Отмена”: выберите для возврата к текущему пункту назначения.

### Задание области поиска

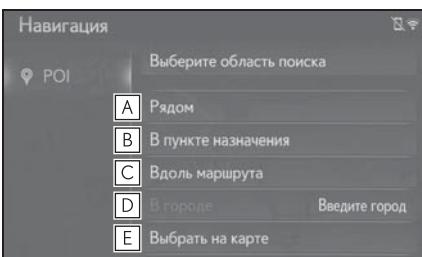
- 1 Выберите на экране POI “Рядом”, “В пункте назначения”, “Вдоль

маршрута”, “В городе” или “Выбрать на карте”.

- Текст на этой кнопке всегда показывает текущие критерии поиска.



## 2 Выберите способ поиска.



- A** Выберите для задания поиска вблизи текущего местоположения.
- B** Выберите для задания поиска вблизи пункта назначения.
- C** Выберите для задания поиска вблизи текущего маршрута.
- D** Выберите для задания поиска вблизи требуемого города.
- E** Выберите для задания точки на карте.
- 3 Если доступен экран карты, выберите требуемую точку на карте.

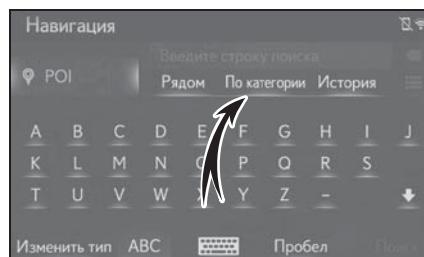
- 4 Введите название объекта POI и выберите кнопку “Поиск” или кнопку списка.

- 5 Проверьте, что отображаются результаты поиска. Выберите объект POI.

- 6 Выберите “Поехали”.

## Поиск по категории

- 1 Выберите “По категории” на экране POI.



- 2 Выберите требуемую категорию и подкатегории.

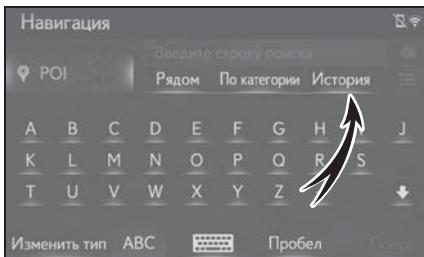


“Выбрать все категории”: выберите для отображения всех категорий POI.

- 3 Выберите объект POI.
- 4 Выберите “Поехали”.

### Ввод ключевых слов из списка истории поиска

- Выберите “История” на экране POI.



- Выберите использованное ранее слово для поиска.



: выберите для удаления слова для поиска.

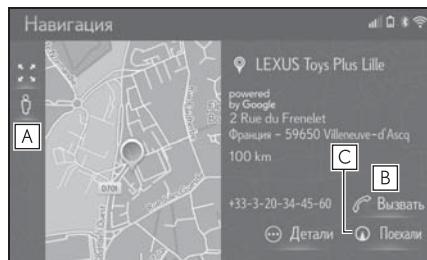
- Выберите “Поиск”.
- Проверьте, что отображаются результаты поиска. Выберите объект POI.
- Выберите “Поехали”.

### Вызовите отображение подробной информации о POI

Когда отображаются результаты интернет-поиска, отображаются изображения на экране подробной информации.

- Выберите объект POI.

- Проверьте, что отображается подробная информация о POI. Затем выберите “Подробно”.

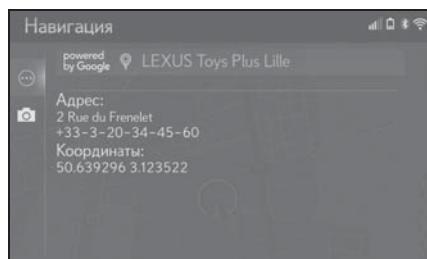


- A** Выберите для использования сервиса “Просмотр улиц”.
- B** Выберите для вызова по номеру телефона.

- Если телефон Bluetooth® недоступен, эта кнопка отображается серым цветом.

- C** Выберите для отображения начального экрана ведения по маршруту. (→стр. 94)

- Выберите .



### Фотографии

При выборе кнопки “Изображения” отображаются до 6 изображений в виде пиктограмм. При выборе изображения оно увеличивается.

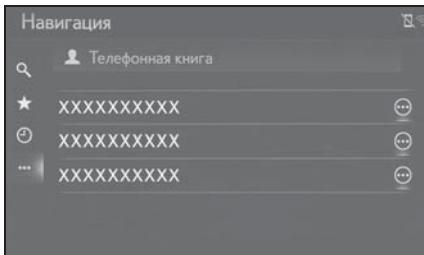
- Выберите .

- 2 Выберите требуемое изображение.
- Предыдущая/следующая кнопки отображаются, только если доступны несколько изображений. Если показ увеличенного изображения невозможен, выводится сообщение “Images are not available.”.

### Поиск по телефонной книге

Перед использованием этой функции необходимо подключиться к телефону с поддержкой Bluetooth®. Если для контакта не сохранен адрес, запись будет затенена.

- ▶ Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Пункт назначения” на экране меню.
- ▶ Модель с 8-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Навигация” на экране меню.
- 2 Выберите “Другое”.
- 3 Выберите “Телефонная книга”.
- 4 Выберите нужную запись.

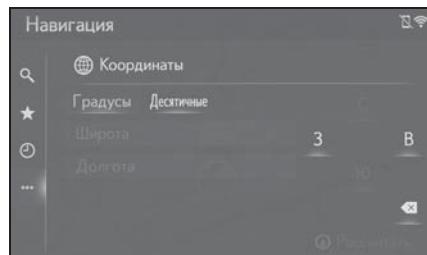


- Выберите  для вызова экрана подробной информации. (→стр. 83)

### Поиск по координатам

Географические координаты можно ввести в формате DMS (градусы°, минуты', секунды") и в десятичном формате. Можно ввести только потенциально существующие значения координат. Недопустимые значения координат и соответствующие кнопки экрана будут затенены.

- ▶ Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Пункт назначения” на экране меню.
- ▶ Модель с 8-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Навигация” на экране меню.
- 2 Выберите “Другое”.
- 3 Выберите “Геокоординаты”.
- 4 Выберите “Градусы” или “Десятичные”.
- 5 Введите широту и долготу.



- 6 Выберите “OK”.

7 Выберите “Проложить”.

- Если задан пункт назначения, который находится вне дороги, то ведение по маршруту осуществляется до точки на дороге, ближайшей к пункту назначения.
- Если задан пункт назначения, до которого невозможно доехать, отображается соответствующее всплывающее сообщение.

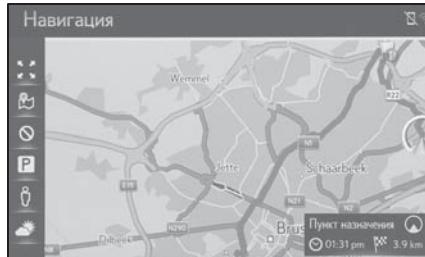
### Начало ведения по маршруту

#### Начало ведения по маршруту

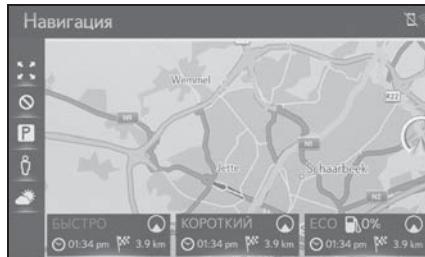
Когда задан пункт назначения, отображается обзор маршрута от текущего положения до пункта назначения.

В зависимости от настроек навигации на экране отображается либо один маршрут, либо альтернативные маршруты.  
(→стр. 122)

- ▶ Экран рекомендуемого маршрута



- ▶ Экран альтернативных маршрутов



- Начальный экран ведения по маршруту отображается в виде “2D север вверху”.

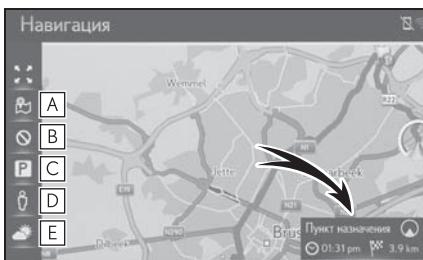
**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

- При движении соблюдайте правила дорожного движения и следите за дорожной обстановкой. Если дорожные знаки на дороге были изменены, указания по маршруту могут не учитывать измененную информацию.

**Экран рекомендуемого маршрута**

На карте отобразится рекомендуемый маршрут.

- 1 Выберите “Пункт назначения” для начала ведения по маршруту.
- Отображение информации о пункте назначения, такой как приблизительное время прибытия и расстояние.



- A Выберите для отображения трех способов расчета маршрута. Выберите элемент для настройки параметров маршрута. (→стр. 95)
- B Выберите для отображения критерииов объезда. Выберите элемент для настройки критериев отбора нежелательных участков маршрута. (→стр. 96)
- C Выберите для отображения информации об автостоянках. Можно получить информацию о

местоположении и наличии свободных мест на автостоянках вокруг пункта назначения.  
(→стр. 296)

- D Выберите для использования сервиса “Просмотр улиц”. Можно просмотреть изображения из приложения “Просмотр улиц”.  
(→стр. 294)

- E Выберите для отображения информации о погоде. Можно проверить информацию о погоде вокруг пункта назначения.  
(→стр. 295)

- 
- Можно выбрать предпочтения маршрута по умолчанию и критерии объезда.  
(→стр. 122)
  - Если выбрать и удерживать “Пункт назначения”, запустится демонстрационный режим. Выберите “Выход” на экране для завершения деморежима.

**Настройка типа маршрута**

- 1 Выберите .
- 2 Выберите элемент для настройки параметров маршрута.



- A Выберите для отображения самого быстрого маршрута.

- B** Выберите для отображения кратчайшего маршрута до заданного пункта назначения.
- C** Выберите для отображения маршрута с низким расходом топлива.
- Маршрут будет пересчитан, отобразится начальный экран ведения по маршруту.

### Настройка критериев отбора нежелательных участков для их объезда

- Выберите
- Выберите названия нежелательных участков.



- A** Выберите для исключения платных дорог.
- B** Выберите для исключения автомагистралей.
- C** Выберите для исключения паромов/поездов.
- D** Выберите для исключения туннелей.
- Маршрут будет пересчитан, отобразится начальный экран ведения по маршруту.  
Если возможный маршрут

необоснованно длинный, система предложит маршрут, включающий объекты, которые были выбраны для объезда.

- Можно выбрать критерии отбора нежелательных участков, используемые по умолчанию.  
(→стр. 122)

### Экран альтернативных маршрутов

На карте будут отображены три типа альтернативных маршрутов.

- Выберите один из трех типов альтернативных маршрутов.

- Отображение информации о пункте назначения, такой как приблизительное время прибытия и расстояние.



- A** Выберите для отображения критериев объезда. Выберите элемент для настройки критериев отбора нежелательных участков маршрута. (→стр. 97)
- B** Выберите для отображения информации об автостоянках. Можно получить информацию о местоположении и наличии свободных мест на автостоянках вокруг пункта назначения.  
(→стр. 296)

**C** Выберите для использования сервиса "Просмотр улиц". Можно просмотреть изображения из приложения "Просмотр улиц".  
(→стр. 294)

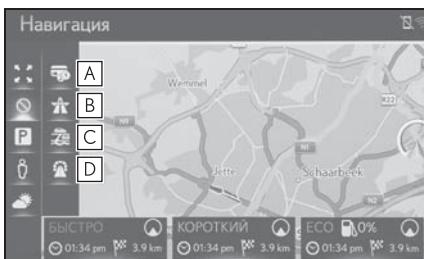
**D** Выберите для отображения информации о погоде. Можно проверить информацию о погоде вокруг пункта назначения.  
(→стр. 295)

- В списке будут отображены приблизительное время прибытия и длина всего маршрута.

- Маршрут будет пересчитан, отобразится начальный экран ведения по маршруту. Если возможный маршрут необоснованно длинный, система предложит маршрут, включающий объекты, которые были выбраны для обезода.
- Можно выбрать критерии отбора нежелательных участков, используемые по умолчанию.  
(→стр. 122)

### Настройка критериев отбора нежелательных участков для их обезода

- 1 Выберите .
- 2 Выберите названия нежелательных участков.



- A** Выберите для исключения платных дорог.
- B** Выберите для исключения автомагистралей.
- C** Выберите для исключения паромов/поездов.
- D** Выберите для исключения туннелей.

## Ведение по маршруту

### Экран навигации по маршруту



- A** Отображается расстояние до следующего поворота и стрелка, обозначающая направление поворота.  
Если выбран значок со стрелкой, повторяется предыдущее голосовое сообщение.
- B** Текущее местоположение
- C** Маршрут навигации
- D** Отображение информации о пункте назначения, такой как приблизительное время прибытия, оставшееся время в пути, расстояние и прогноз ситуации на дорогах.  
Выберите для изменения отображения приблизительного времени прибытия или оставшееся время в пути.
- E** Отображаются дорожно-транспортные происшествия на маршруте. Отображаются оставшееся расстояние и время в пути.

**F** Название улицы, на которой вы находитесь, или название следующей улицы (при приближении к точке выполнения поворота)

- Автомобили с индикацией на ветровом стекле: когда включена индикация на ветровом стекле, стрелки поворотов будут отображаться на ветровом стекле.

### Во время движения по автомагистрали

Во время движения по автомагистрали отображается экран с информацией об автомагистрали.



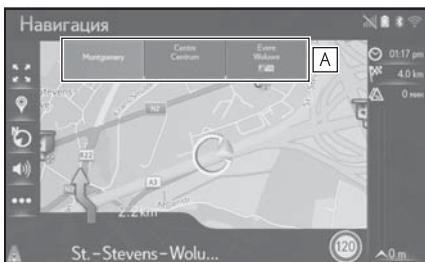
- A** Название съезда с автомагистрали или зоны отдыха.
- B** Расстояние от текущего местоположения до съезда с автомагистрали или зоны отдыха.
- C** Объекты POI, находящиеся на автомагистрали или рядом с выездом с нее.

- Выберите объекты POI для отображения карты области вблизи съезда с автомагистрали.
- Выбрав кнопку внизу списка, можно вернуться к отображению ближайших съездов с автомагистрали или зон отдыха.

- Для просмотра информации об автомагистрали откройте раздел навигации бокового дисплея и выберите "Автострада".

### Дорожные знаки\*

При приближении к повороту на главном экране карты отображается дорожный знак.



- A** Отображается информация о дорожных знаках.

\*: Если данные доступны

### Экран развязки на автомагистрали

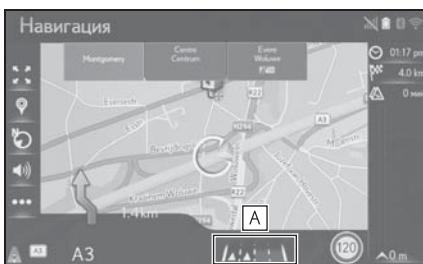
При приближении к развязке на автомагистрали на боковом экране автоматически отображается изображение развязки.



### Рекомендации по выбору полосы движения

При приближении к пункту выполнения поворота под картой

автоматически отображается рекомендуемая полоса движения.



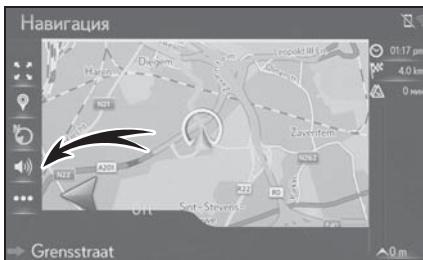
- A** Отображение рекомендаций по выбору полосы.

- При съезде автомобиля с маршрута выполняется перерасчет маршрута.
- Для некоторых областей информация о дорогах может отсутствовать в нашей базе данных. Будьте осторожны при следовании по маршруту.
- Отображение описанных выше элементов можно отключить.  
(→стр. 114)

### Голосовая инструкция

При приближении к перекрестку или другим пунктам, где необходимо совершать какой-либо маневр, система подает различные голосовые инструкции.

- Голосовые инструкции можно отключить, выбрав



- Последнюю голосовую инструкцию можно прослушать

еще раз, выбрав значок со стрелкой.

- Некоторые названия улиц в голосовых инструкциях могут звучать неверно или нечетко из-за ограничений функции преобразования текста в речь.
- На автомагистралях, международных трассах и трассах другого типа с высокими значениями ограничения скорости голосовые инструкции подаются раньше, чем при движении по городским улицам, чтобы у водителя было время на выполнение маневра.
- Если система не может правильно определить текущее местоположение автомобиля (в случае плохого приема сигнала GPS), голосовая инструкция может подаваться слишком рано или слишком поздно.
- Громкость подачи голосовых инструкций можно изменить. (→стр. 62)



### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

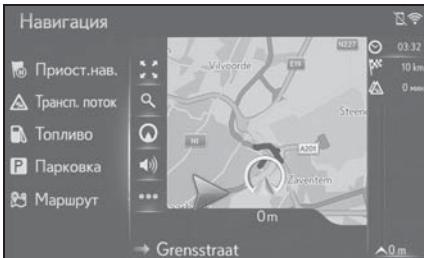
- При движении по дорогам, не полностью оцифрованным в нашей базе данных, особенно внимательно соблюдайте правила дорожного движения и помните о дорожных условиях. Указания по маршруту могут не учитывать измененную информацию, например направление движения на улице с односторонним движением.

### Приостановка ведения по маршруту

- Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
- 1 Вскоре после нажатия кнопки "MAP" дисплей автоматически переключится на экран карты. (→стр. 71)

► Модель с 8-дюймовым дисплеем

- 1 Нажмите кнопку "MENU" на панели Remote Touch, затем, с небольшой задержкой после выбора "Навигация", происходит автоматическое переключение на экран карты. (→стр. 71)
- 2 Выберите на карте.
- 3 Выберите "Приост. нав.".



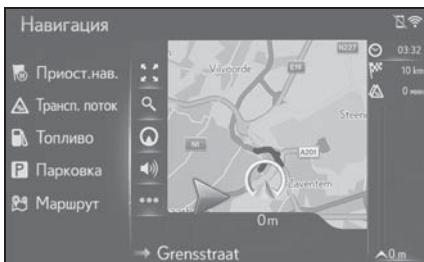
- Ведение по маршруту можно перезапустить, выбрав "Возобновить навигацию".

## Изменение маршрута

### Вызов экрана изменения маршрута

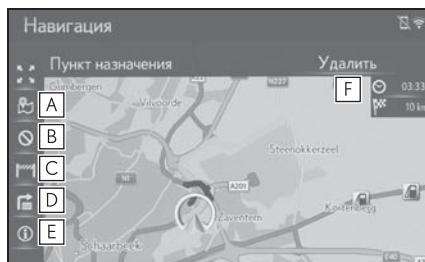
Во время ведения по маршруту можно проверить и изменить маршрут до пункта назначения.

- ▶ Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
- 1 Вскоре после нажатия кнопки “MAP” дисплей автоматически переключится на экран карты. (→стр. 71)
- ▶ Модель с 8-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch, затем, с небольшой задержкой после выбора “Навигация”, происходит автоматическое переключение на экран карты. (→стр. 71)
- 2 Выберите  на карте.
- 3 Выберите “Маршрут”.



- 4 Выберите пункты, которые требуется настроить.

- ▶ Когда задан пункт назначения



- A** Выберите для отображения трех способов расчета маршрута. Выберите элемент для настройки параметров маршрута. (→стр. 95)

- B** Выберите для отображения критериев обезьяда. Выберите элемент для настройки критериев отбора нежелательных участков маршрута. (→стр. 96, 96)

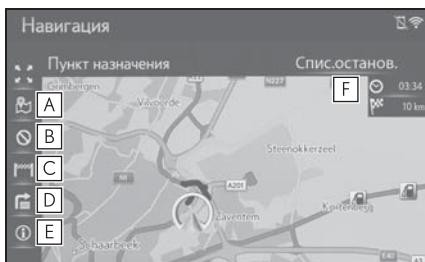
- C** Выберите для блокировки определенного участка пути. Заблокированный участок отображается на карте. (→стр. 104)

- D** Отображение списка поворотов до пункта назначения. (→стр. 105)

- E** Выберите для отображения информации о пункте назначения. Пункт назначения можно проверить и изменить. (→стр. 102)

- F** Выберите для удаления пункта назначения. (→стр. 103)

- Когда заданы пункт назначения и промежуточные пункты

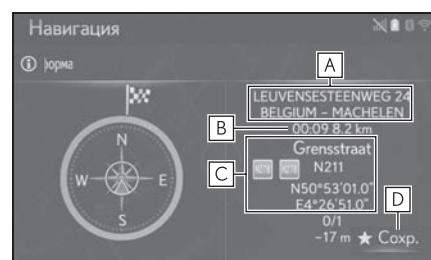


- A** Выберите для отображения трех способов расчета маршрута. Выберите элемент для настройки параметров маршрута. (→стр. 95)
- B** Выберите для отображения критериев объезда. Выберите элемент для настройки критериев отбора нежелательных участков маршрута. (→стр. 96, 96)
- C** Выберите для блокировки определенного участка пути. Заблокированный участок отображается на карте. (→стр. 104)
- D** Отображение списка поворотов до пункта назначения. (→стр. 105)
- E** Выберите для отображения информации о пункте назначения. Пункт назначения и промежуточные пункты можно проверить и зарегистрировать. (→стр. 102)
- F** Выберите для отображения информации о пункте назначения и промежуточных пунктах. Пункт

назначения и промежуточные пункты можно проверить и изменить. (→стр. 103)

### Отображение информации о пункте назначения

- Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
- Вскоре после нажатия кнопки “MAP” дисплей автоматически переключится на экран карты. (→стр. 71)
  - Модель с 8-дюймовым дисплеем
    - Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch, затем, с небольшой задержкой после выбора “Навигация”, происходит автоматическое переключение на экран карты. (→стр. 71)
    - Выберите на карте.
    - Если маршрут задан, выберите “Маршрут”.
    - Выберите / “Информация”.
    - Проверьте, что информация о пункте назначения отображается.



- A** Адрес пункта назначения\*
- B** Время прибытия, оставшееся время в пути и расстояние до

пункта назначения\*

**C** Информация о текущем местоположении

**D** Выберите для регистрации текущего местоположения в списке избранного.

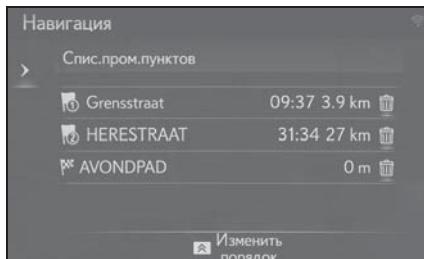
\*: Отображается только в случае активного ведения по маршруту.

### Изменение порядка следования промежуточных пунктов

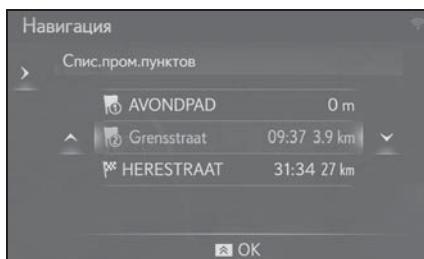
Когда установлено несколько пунктов назначения, можно изменить порядок прибытия в пункты назначения.

- ▶ Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
  - 1 Вскоре после нажатия кнопки “MAP” дисплей автоматически переключится на экран карты. (→стр. 71)
- ▶ Модель с 8-дюймовым дисплеем
  - 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch, затем, с небольшой задержкой после выбора “Навигация”, происходит автоматическое переключение на экран карты. (→стр. 71)
  - 2 Выберите  на карте.
  - 3 Выберите “Маршрут”.
  - 4 Выберите “Спис. пром. Пунктов”.

- 5 Нажмите кнопку  на панели Remote Touch.



- 6 Выберите пункт назначения и нажмите  или  для изменения порядка прибытия.
- 7 Нажмите кнопку  на панели Remote Touch.

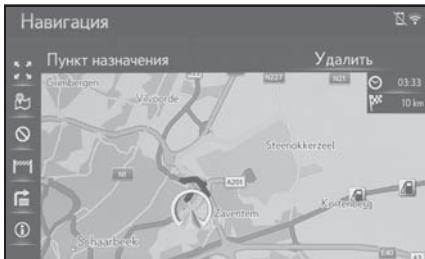


### Удаление промежуточных пунктов и пункта назначения

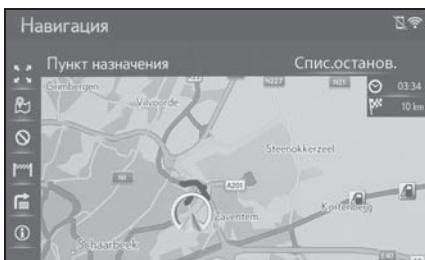
- ▶ Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
  - 1 Вскоре после нажатия кнопки “MAP” дисплей автоматически переключится на экран карты. (→стр. 71)
- ▶ Модель с 8-дюймовым дисплеем
  - 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch, затем, с небольшой задержкой после выбора “Navigation”, происходит

автоматическое переключение на экран карты. (→стр. 71)

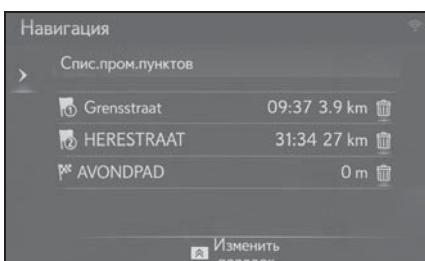
- 2 Выберите  на карте.
- 3 Выберите “Маршрут”.
- ▶ Когда задан пункт назначения
- 4 Выберите “Удалить”.



- 5 Выберите “Да”.
- ▶ Когда заданы пункт назначения и промежуточные пункты
- 4 Выберите “Спис. пром. Пунктов”.



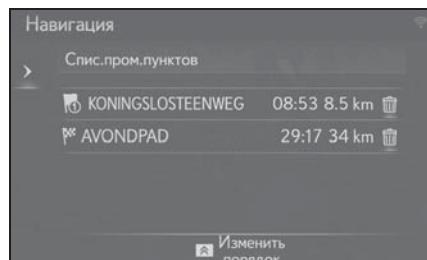
- 5 Выберите .



Когда выбран промежуточный пункт, можно вывести информацию об этом пункте. (→стр. 83)

6 Выберите “Да”.

- 7 Нажмите кнопку  на панели Remote Touch.

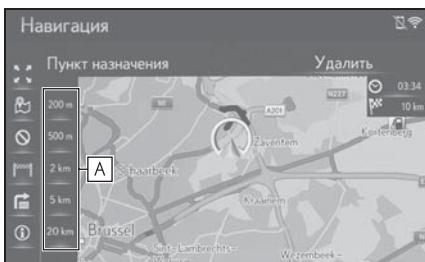


### Блокировка участков дороги

Во время ведения по маршруту можно изменить маршрут для объезда некоторых участков пути.

- ▶ Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
- 1 Вскоре после нажатия кнопки “MAP” дисплей автоматически переключится на экран карты. (→стр. 71)
- ▶ Модель с 8-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch, затем, с небольшой задержкой после выбора “Навигация”, происходит автоматическое переключение на экран карты. (→стр. 71)
- 2 Выберите  на карте.
- 3 Выберите “Маршрут”.
- 4 Выберите “Block road”.

- 5 Выберите длину участка для объезда.



- A** Выберите для блокировки участка дороги определенной длины начиная от текущего местоположения.
- Выберите “Отключить” для отмены настройки блокировки.
  - Заблокированный участок отображается на карте.
  - После выполнения объезда заблокированного участка функция блокировки участка дороги автоматически отключается.

### Отображение списка поворотов

- Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
- 1 Вскоре после нажатия кнопки “MAP” дисплей автоматически переключится на экран карты. (→стр. 71)
  - Модель с 8-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch, затем, с небольшой задержкой после выбора “Навигация”, происходит автоматическое переключение на экран карты. (→стр. 71)

- 2 Выберите на карте.

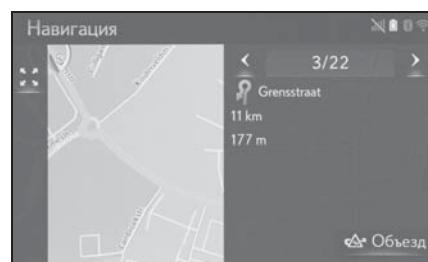
- 3 Выберите “Маршрут”.

- 4 Выберите .

- 5 Выберите элемент для отображения участка.



- Отображаются стрелка направления, название улицы, расстояние до пункта.
- 6 Проверьте, что отображается подробная информация об участке.

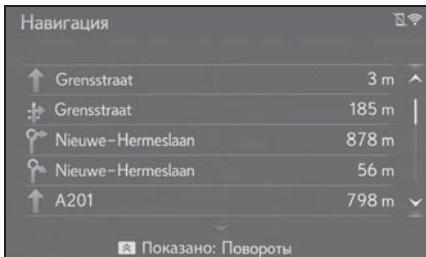


“Объезд”: выберите для объезда участка. (→стр. 106)

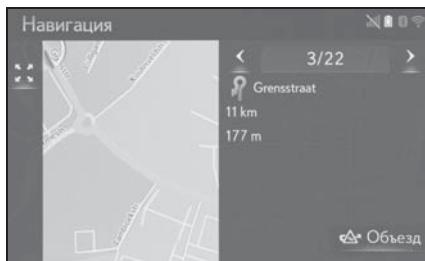
## Настройка объезда

### Объезд участка маршрута из списка поворотов

- Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
- 1 Вскоре после нажатия кнопки “MAP” дисплей автоматически переключится на экран карты. (→стр. 71)
  - Модель с 8-дюймовым дисплеем
  - 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch, затем, с небольшой задержкой после выбора “Навигация”, происходит автоматическое переключение на экран карты. (→стр. 71)
  - 2 Выберите  на карте.
  - 3 Выберите “Маршрут”.
  - 4 Выберите .
  - 5 Выберите требуемый участок маршрута для объезда.



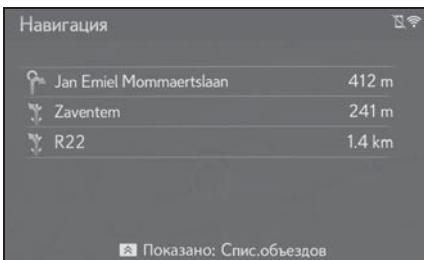
- 6 Выберите “Объезд”.



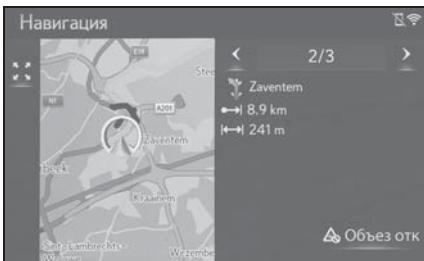
### Отмена настройки объезда

- Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
- 1 Вскоре после нажатия кнопки “MAP” дисплей автоматически переключится на экран карты. (→стр. 71)
  - Модель с 8-дюймовым дисплеем
  - 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch, затем, с небольшой задержкой после выбора “Навигация”, происходит автоматическое переключение на экран карты. (→стр. 71)
  - 2 Выберите  на карте.
  - 3 Выберите “Маршрут”.
  - 4 Выберите .
  - 5 Нажмите кнопку  на панели Remote Touch.
  - 6 Выберите “Список объездов”.

- 7 Проверьте, что отображается список участков для объезда. Выберите участок маршрута.



- 8 Выберите “Объезды откл.” для отмены настройки объезда.



### Динамическое изменение маршрута на основании сообщений о дорожном движении

Эта функция автоматически или вручную изменяет маршруты при получении сообщений о дорожном движении по маршруту ведения.

Параметры динамического изменения маршрута можно изменить. (→стр. 121)

### Автоматическое изменение маршрута

Маршрут изменяется автоматически при получении сообщений о дорожном движении на маршруте, по которому двигается автомобиль.

- На экране отображается всплывающее сообщение. Будет автоматически выполнен пересчет маршрута.

### Изменение маршрута вручную

При получении дорожной информации о текущем маршруте выберите вручную, изменять маршрут или нет.

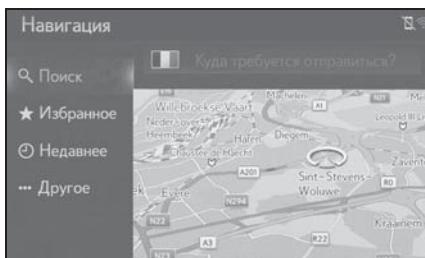
- На экране отображается всплывающее сообщение. Выберите “Показать объезд” для отображения маршрута объезда на карте.
- Выберите “Игнорировать” для возврата к предыдущему экрану.
- Выберите “Объезд”.
- Выберите “Игнорировать” для возврата к предыдущему экрану.

## Регистрация записи

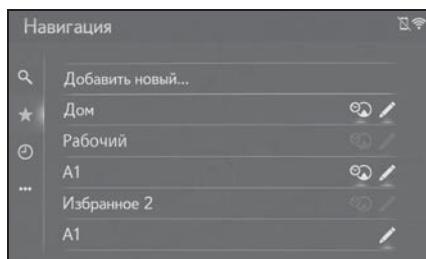
**Избранные пункты назначения и маршруты на карте можно регистрировать в списке избранного. Можно зарегистрировать до 200 записей.**

## Отображение списка избранного

- ▶ Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
  - 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Пункт назначения” на экране меню.
  - ▶ Модель с 8-дюймовым дисплеем
    - 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Навигация” на экране меню.
    - 2 Выберите “Избранное”.



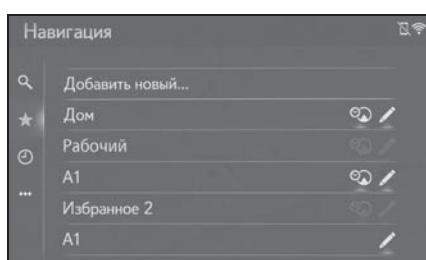
- 3 Проверьте, что отображается список избранного.



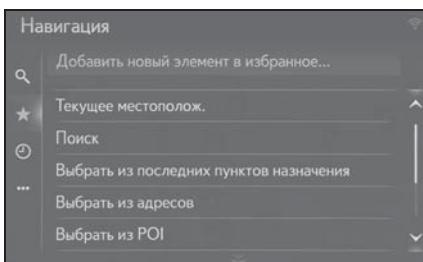
- Четыре главных пункта назначения из избранного (дом, работа и два других избранных пункта назначения) отображаются как кнопки быстрого доступа.

## Создание новой записи

- ▶ Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
  - 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Пункт назначения” на экране меню.
  - ▶ Модель с 8-дюймовым дисплеем
    - 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Навигация” на экране меню.
    - 2 Выберите “Избранное”.
    - 3 Выберите “Добавить новый...”.



- 4 Выберите способ поиска местоположения.



- 5 Введите имя записи, затем выберите "OK".
- 6 Проверьте, что запись зарегистрирована в списке избранного.

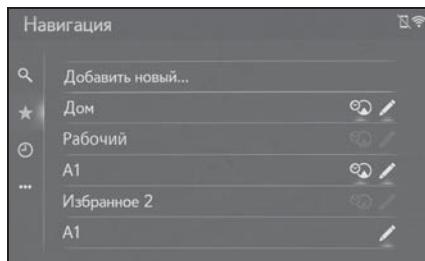
### Регистрация пунктов назначения быстрого доступа

Четыре избранных пункта назначения (дом, работа и любых два избранных) отображаются как кнопки быстрого доступа, при их выборе ведение по маршруту начинается немедленно.

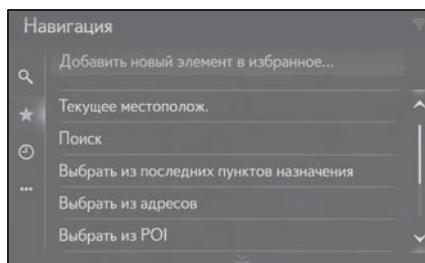
Автоматическое ведение по маршруту доступно для четырех избранных пунктов назначения.

- ▶ Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку "MENU" на панели Remote Touch и выберите "Пункт назначения" на экране меню.
- ▶ Модель с 8-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку "MENU" на панели Remote Touch и выберите "Навигация" на экране меню.
  - 2 Выберите "Избранное".

- 3 Выберите "Дом", "Рабочий", "Избранное 1" или "Избранное 2", если они еще не зарегистрированы.



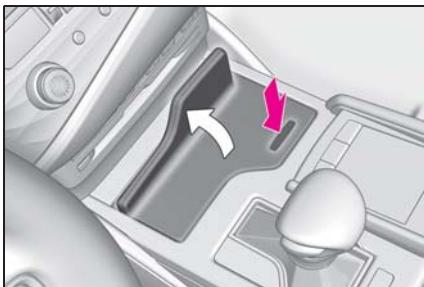
- 4 Выберите "Да", когда откроется экран подтверждения.
- 5 Выберите способ ввода местоположения.



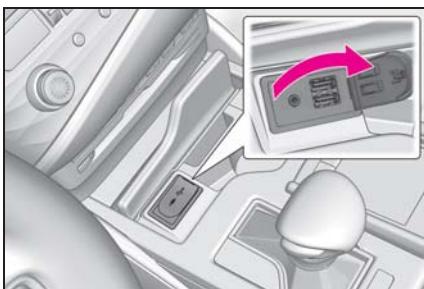
### Передача объектов POI и маршрутов через USB-память

Объекты POI и маршруты, зарегистрированные на портале Lexus, можно передавать через USB-память. Они будут храниться в списке избранного.

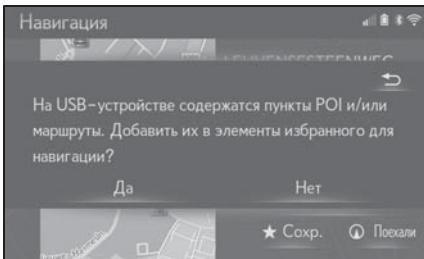
- 1 Нажмите на крышку.



- 2 Откройте крышку порта USB/AUX.



- 3 Подключите USB-память.  
4 Выберите “Да”, когда откроется экран подтверждения.



- 5 Проверьте отображение строки состояния процесса загрузки во время загрузки данных.  
● Для отмены этой функции выберите “Отмена”.  
● По завершении операции отображается экран подтверждения.

- 6 Проверьте, что запись зарегистрирована в списке избранного.



#### ВНИМАНИЕ

- В зависимости от размера и формы устройства, подключенного к системе, крышка может закрываться не полностью. В этом случае не пытайтесь с силой закрыть крышку, поскольку это может привести к повреждению устройства или разъема.
- Не отключайте и не подключайте повторно USB-накопитель во время резервного копирования на USB-накопитель. При несоблюдении этого требования возможны неполадки в работе USB-накопителя.

#### Загрузка объектов POI и маршрутов через Интернет

Объекты POI и маршруты, зарегистрированные на портале Lexus, можно загружать через Интернет. Они будут храниться в списке избранного.

Подробнее о загрузке объектов POI и маршрутов: →стр. 292

## Редактирование информации в записи

### Редактирование информации в записи

- Модель с 12,3-дюймовым дисплеем

1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Пункт назначения” на экране меню.

- Модель с 8-дюймовым дисплеем

1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Навигация” на экране меню.

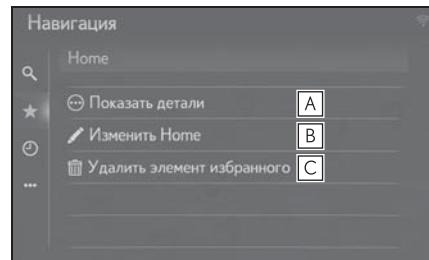
2 Выберите “Избранное” или “Недавнее”.

3 Выберите для требуемой записи.



4 Выберите требуемый пункт.

- Записи в списке избранного (пункт назначения)

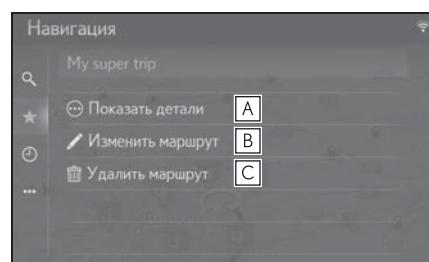


**A** Выберите для отображения подробной информации о записи.  
(→стр. 112)

**B** Выберите для изменения имени/адреса в записи.

**C** Выберите для удаления записи.

- Записи в списке избранного (маршрут)

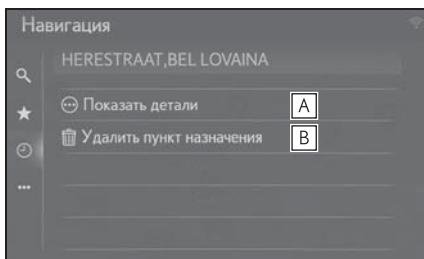


**A** Выберите для отображения подробной информации о записи.  
(→стр. 112)

**B** Выберите для изменения маршрута.  
(→стр. 112)

**C** Выберите для удаления записи.

- ▶ Записи в последнем пункте назначения



**A** Выберите для отображения подробной информации о записи.  
(→стр. 112)

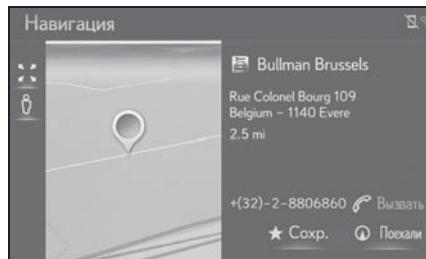
**B** Выберите для удаления записи.

#### Отображение подробной информации о записи

- ▶ Модель с 12,3-дюймовым дисплеем

  - 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Пункт назначения” на экране меню.
  - 2 Модель с 8-дюймовым дисплеем
  - 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Навигация” на экране меню.
  - 2 Выберите “Избранное” или “Недавнее”.
  - 3 Выберите для требуемой записи.
  - 4 Выберите “Показать детали”.

- 5 Проверьте, что отобразился экран с подробной информацией о записи.



● Адрес будет отмечен на карте.

#### Изменение маршрута

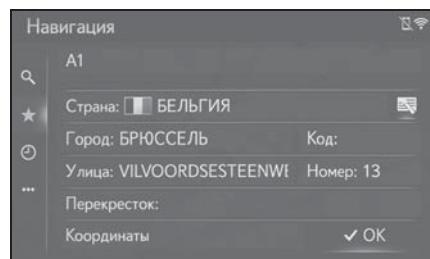
- ▶ Модель с 12,3-дюймовым дисплеем

  - 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Пункт назначения” на экране меню.
  - 2 Модель с 8-дюймовым дисплеем
  - 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch и выберите “Навигация” на экране меню.
  - 2 Выберите “Избранное”.
  - 3 Выберите для требуемой записи.
  - 4 Выберите “Изменить маршрут”.

- 5 Выберите для требуемой записи.



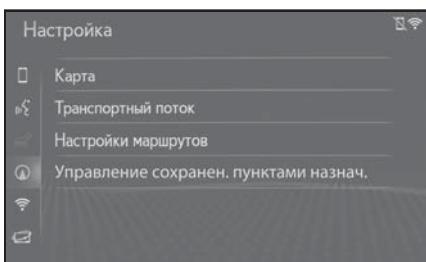
- A** Выберите для удаления пункта назначения и промежуточных пунктов.
- B** Выберите для редактирования адреса.
- 6 Выберите требуемый пункт.



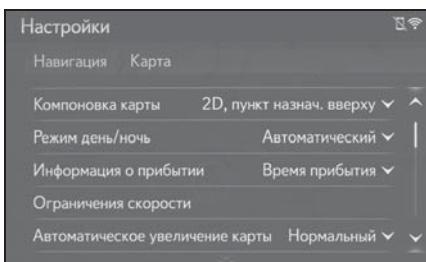
## Настройки карты

### Отображение экрана настройки карты

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.
- 2 Выберите “Настройка”.
- 3 Выберите  “Навигация” в подменю.
- 4 Выберите “Карта”.



- 5 Выберите пункт, который требуется настроить.



### Экран настройки карты

- “Компоновка карты”

Выберите для изменения вида карты: 3D направление движения вверху, 2D направление движения вверху или 2D север вверху. (→стр. 115)

- “Режим день/ночь”

Выберите для изменения яркости экрана

карты. (→стр. 115)

- “Информация о прибытии”

Выберите для изменения отображения информации о прибытии: показывать приблизительное время прибытия или оставшееся время в пути.

- “Огранич. Скорости”\*

Выберите для включения/выключения информации об ограничении скорости. (→стр. 116)

- “Автоматическое увеличение карты”

Выберите для изменения уровня масштабирования, до которого изменяется масштаб карты при приближении к области, в которой требуется осторожность. (→стр. 117)

- “POI на карте”

Задание отображаемых значков категорий POI. (→стр. 117)

- “Показывать стрелку навигации”

Выберите для включения/выключения отображения стрелки во время ведения по маршруту. (→стр. 98)

- “Показать название улицы”

Выберите для включения/выключения отображения названия улицы, на которой вы находитесь, или названия следующей улицы. (→стр. 98)

- “Показ. 3D-здания”

Выберите для включения/выключения отображения 3D-зданий. (→стр. 74)

- “Показывать достопримечательности в формате 3D”

Выберите для включения/выключения отображения 3D-ориентиров. (→стр. 74)

- “Показывать указатели”

Выберите для включения/выключения отображения дорожных знаков.

(→стр. 99)

- “Показывать перекрестки”

Выберите для включения/выключения отображения фотографии развязки.

(→стр. 99)

- “Показывать рекомендации по выбору полосы”

Выберите для включения/выключения отображения рекомендуемой полосы движения . (→стр. 99)

- “Показывать шкалу дорожного движения”

Выберите для включения/выключения отображения панели с информацией о дорожном движении. (→стр. 98)

- “Показывать значки дорожного движения”

Выберите для включения/выключения отображения значков сообщений о дорожном движении. (→стр. 79)

- “Показывать камеры фиксации превышения скорости”

Выберите для включения/выключения отображения камер слежения. (→стр. 74)

- “Использовать онлайн скор. Камеры”

Выберите для разрешения использования онлайн-данных для отображения значков камер слежения.

- “Сохранить недавний маршрут”

Выберите для отображения “путеводной нити” на карте.

- “Показать режим автострады”

Выберите для включения/выключения режима автомагистрали. (→стр. 98)

- “Сведения о стране”

Эта функция ведет на другой экран, где возможно:

- включить/отключить экран информации о стране при пересечении границы;
- просмотреть информацию для любой

страны из базы данных.

\*: При наличии

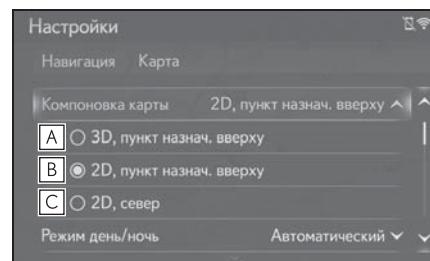
### Вид карты

1 Откройте экран настройки карты:

● Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Навигация” в подменю → “Карта”

2 Выберите “Компоновка карты”.

3 Выберите требуемый пункт.



**A** Выберите для отображения экрана карты в виде “3D направление движения вверху”.

**B** Выберите для отображения экрана карты в виде “2D направление движения вверху”.

**C** Выберите для отображения экрана карты в виде “2D север вверху”.

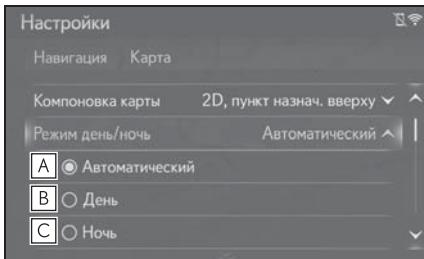
### Дневной/ночной режим

1 Откройте экран настройки карты:

● Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Навигация” в подменю → “Карта”

2 Выберите “Режим день/ночь”.

**3 Выберите требуемый пункт.**

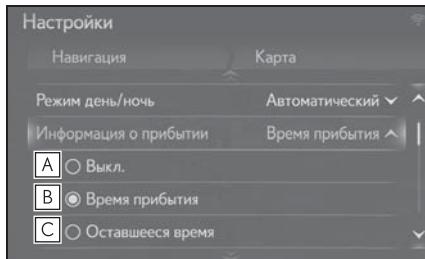


- A** Выберите для перевода экрана карты в дневной или ночной режим в зависимости от положения переключателя света фар.
- B** Выберите постоянное отображение экрана карты в дневном режиме.
- C** Выберите постоянное отображение экрана карты в ночном режиме.

#### Информация о прибытии

- 1 Откройте экран настройки карты:
- Кнопка “MENU” → “Настройка” → “Навигация” в подменю → “Карта”
- 2 Выберите “Информация о прибытии”.

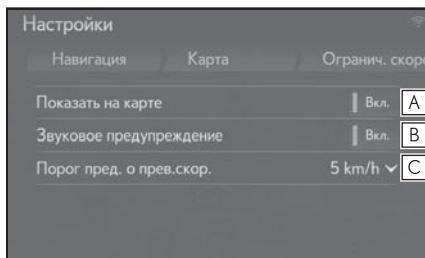
**3 Выберите требуемый пункт.**



- A** Выберите для выключения информации о прибытии.
- B** Выберите для отображения времени прибытия на экране карты.
- C** Выберите для отображения оставшегося времени в пути на экране карты.

#### Ограничения скорости\*

- 1 Откройте экран настройки карты:
- Кнопка “MENU” → “Настройка” → “Навигация” в подменю → “Карта”
- 2 Выберите “Огранич. Скорости”.
- 3 Выберите требуемый пункт.



- A** Выберите для отображения ограничений скорости на карте.

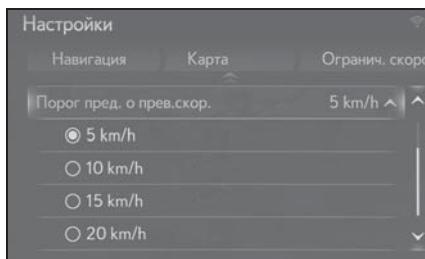
**B** Выберите для приема звукового предупреждения в случае, когда скорость будет существенно превышена.

**C** Выберите для задания порога скорости для подачи предупреждения. (→стр. 117)

\*: При наличии

### Порог скорости для подачи предупреждения

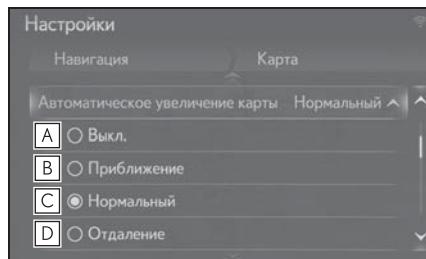
- 1 Откройте экран настройки карты:
- Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Навигация” в подменю → “Карта”
- 2 Выберите “Огранич. Скорости”.
- 3 Выберите “Порог пред. о прев.скор.”.
- 4 Выберите требуемый пункт.



### Автоматическое масштабирование карты

- 1 Откройте экран настройки карты:
- Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Навигация” в подменю → “Карта”
- 2 Выберите “Автоматическое увеличение карты”.

**3** Выберите требуемый пункт.



**A** Выберите для выключения автоматического масштабирования.

**B** Выберите для задания автоматического масштабирования карты в случае приближения к какому-либо объекту.

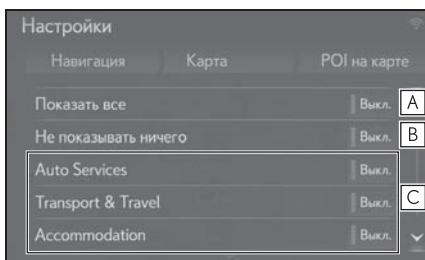
**C** Выберите для задания автоматического масштабирования карты в случае нормального расстояния до какого-либо объекта.

**D** Выберите для задания автоматического масштабирования карты в случае большого расстояния до какого-либо объекта.

### Объекты POI на карте

- 1 Откройте экран настройки карты:
- Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Навигация” в подменю → “Карта”
- 2 Выберите “POI на карте”.

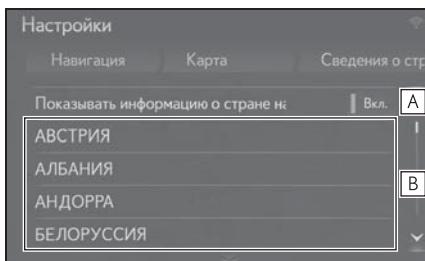
- 3 Выберите требуемые категории POI.



- A** Выберите для отображения всех категорий.
- B** Выберите, чтобы скрыть все значки.
- C** Выберите для отображения главных категорий и подкатегорий.

### Информация о стране

- 1 Откройте экран настройки карты:
- Кнопка “MENU” → “Настройка” → “Навигация” в подменю → “Карта”
- 2 Выберите “Сведения о стране”.
- 3 Выберите требуемый пункт.



- A** Выберите для включения/выключения отображения информации о стране при

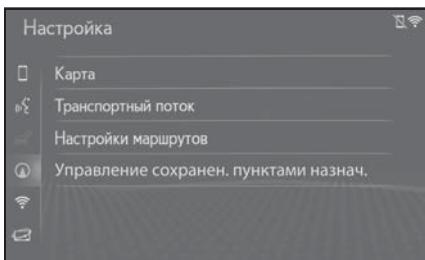
пересечении границы.

- B** Выберите для отображения информации о стране.

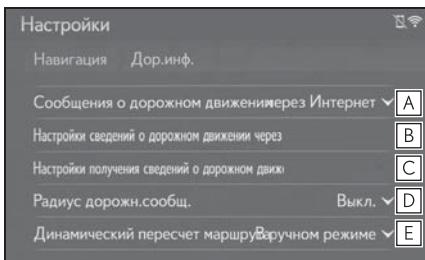
## Настройка сообщений о дорожном движении

### Экран настройки сообщений о дорожном движении

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.
- 2 Выберите “Настройка”.
- 3 Выберите  “Навигация” в подменю.
- 4 Выберите “Трансп. поток”.



- 5 Выберите пункт, который требуется настроить.



- A** Выберите для изменения способа приема сообщений о дорожном движении. (→стр. 119)
- B** Выберите для изменения настроек для приема сообщений о дорожном движении через Интернет. (→стр. 120)

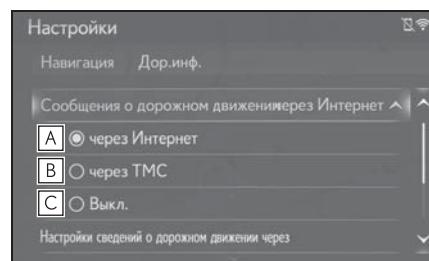
**C** Выберите для настройки ТМС (Traffic message channel, канал сообщений о дорожном движении).

**D** Выберите для задания радиуса для отображения дорожной информации. (→стр. 120)

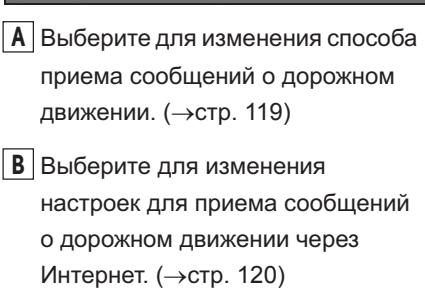
**E** Выберите для задания способа динамической новой прокладки маршрута. (→стр. 121)

### Способ приема сообщений о дорожном движении

- 1 Откройте экран настроек дорожного движения:
- Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Навигация” в подменю → “Трансп. поток”
- 2 Выберите “Сообщения о дорожном движении”.
- 3 Выберите требуемый пункт.



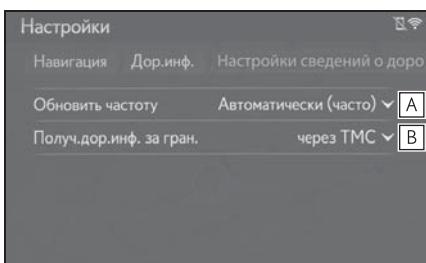
- A** Выберите для приема дорожной информации через Интернет.
- B** Выберите для приема дорожной информации через ТМС (Traffic message channel, канал сообщений о дорожном движении).



- C** Выберите, если вы не хотите получать дорожную информацию.

### Настройка приема дорожной информации через интернет

- 1 Откройте экран настроек дорожного движения:
- Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Навигация” в подменю → “Трансп. поток”
- 2 Выберите “Настройки получения сведений о дорожном движении через Интернет”.
- 3 Выберите требуемый пункт.

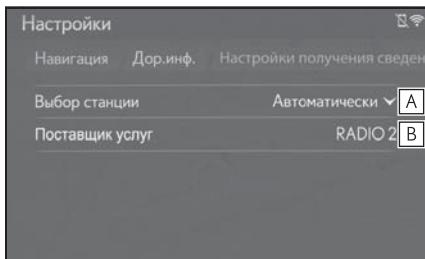


- A** Выберите для задания частоты обновления при приеме через Интернет дорожной информации внутри страны.
- B** Выберите для изменения способа приема дорожной информации за рубежом.

### Настройка приема дорожной информации через TMC (Traffic message channel, канал сообщений о дорожном движении)

- 1 Откройте экран настроек дорожного движения:

- Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Навигация” в подменю → “Трансп. поток”
- 2 Выберите “Настройки получения сведений о дорожном движении по радио”.
- 3 Выберите требуемый пункт.

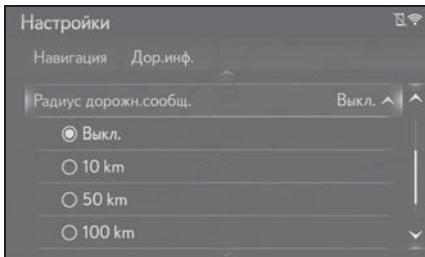


- A** Выберите для изменения настроек приема FM-радио на автоматический прием или прием вручную.
- B** Радиостанция позволяет пользователю вручную выбирать TMC-станцию из списка доступных станций.

### Задание фильтра радиуса

- 1 Откройте экран настроек дорожного движения:
- Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Навигация” в подменю → “Трансп. поток”
- 2 Выберите “Радиус дорожн. сообщ.”.

**3** Выберите требуемый радиус.



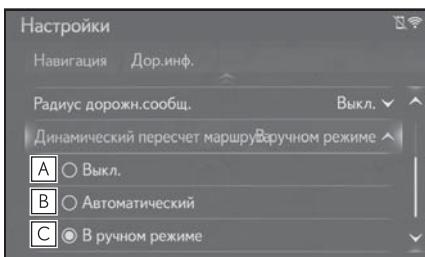
- Эта настройка используется для расчета маршрута. При расчете учитывается только дорожная информация внутри указанного радиуса.

**B** Выберите для автоматического изменения маршрута. Маршрут автоматически изменяется при получении сообщений о дорожном движении по маршруту.

**C** Выберите для обновления вручную. При получении сообщений о дорожном движении по маршруту вы вручную выбираете, требуется ли изменить маршрут.

**Задание способа динамической повторной прокладки маршрута**

- 1 Откройте экран настроек дорожного движения:
- Кнопка “MENU” → “Настройка” → “Навигация” в подменю → “Трансп. поток”
- 2 Выберите “Динамический пересчет маршрута”.
- 3 Выберите требуемый пункт.

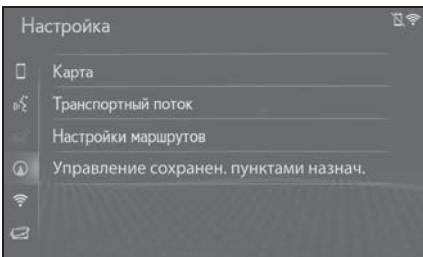


- A** Выберите для отключения изменения маршрута при получении дорожной информации о текущем маршруте.

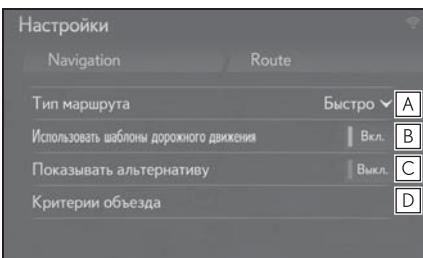
## Настройка предпочтений для маршрута

### Отображение экрана предпочтений для маршрута

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.
- 2 Выберите “Настройка”.
- 3 Выберите  “Навигация” в подменю.
- 4 Выберите “Настройки маршрутов”.



- 5 Выберите пункт, который требуется настроить.



- A** Выберите для изменения рекомендуемого типа маршрута на самый быстрый маршрут, самый короткий маршрут или экологичный маршрут.

- B** Выберите для использования

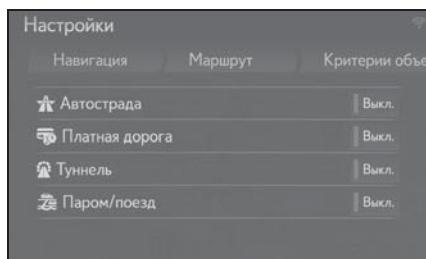
истории информации о дорожном движении при расчете маршрута.

- C** Выберите для отображения на карте 3 маршрутов (самого быстрого, самого короткого и самого экологически безвредного) после расчета маршрута. (→стр. 95)

- D** Выберите для задания критериев объезда для расчета маршрута. (→стр. 122)

### Задание критериев отбора нежелательных участков для расчета маршрута

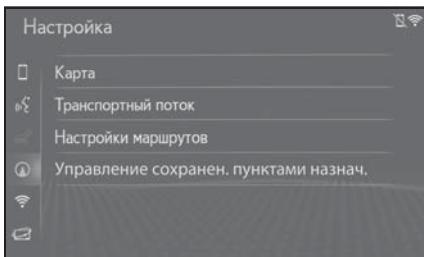
- 1 Откройте экран с настройками маршрута:
- Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Навигация” в подменю → “Настройки маршрутов”
- 2 Выберите “Критерии избегания”.
- 3 Выберите названия нежелательных участков.



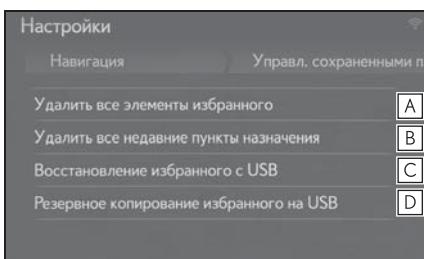
### Отображение экрана управления сохраненными пунктами назначения

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.

- 2 Выберите “Настройка”.
- 3 Выберите  “Навигация” в подменю.
- 4 Выберите “Управление сохранен. пунктами назнач.”.



- 5 Выберите требуемый пункт.



- A** Выберите для удаления всех элементов из выбранного.
- B** Выберите для удаления всех последних пунктов назначения.
- C** Резервная копия элементов из выбранного на USB-устройстве будет загружена в список избранного навигационной системы.
- D** Элементы из выбранного будут отправлены на подключенное USB-устройство.

## GPS (Global Positioning System, Система глобального позиционирования)

**Данная система навигации вычисляет текущее местоположение автомобиля с использованием спутниковых сигналов, различных сигналов автомобиля, данных карты и т.д. Однако точность отображаемого местоположения зависит от положения спутников, конфигурации дороги, положения автомобиля и других обстоятельств.**

## Ограничения навигационной системы

Система глобального позиционирования (GPS), разработанная и управляемая Министерством обороны США обычно обеспечивает точное текущее местоположение автомобиля при использовании 4 или более спутников и в некоторых случаях – при использовании 3 спутников. Система GPS содержит определенный уровень погрешности. Хотя в большинстве случаев навигационная система компенсирует эту погрешность, иногда можно и нужно ожидать ошибку вплоть до 100 м. Обычно ошибки позиционирования исправляются в течение нескольких секунд.

Прохождению сигнала GPS могут мешать физические препятствия, приводящие к неточному отображению местоположения

автомобиля на карте. Туннели, высокие здания, грузовики и даже предметы, лежащие на панели приборов, могут препятствовать прохождению сигналов GPS.

Спутники GPS могут не передавать сигналы во время ремонта или усовершенствования.

Даже в том случае, когда навигационная система принимает ясные сигналы GPS, местоположение автомобиля может отображаться неточно, в некоторых случаях могут подаваться неправильные навигационные инструкции.



### ВНИМАНИЕ

- Тонирование стекол может препятствовать прохождению сигналов GPS. Большинство материалов для тонирования стекол содержит металлы, которые препятствуют прохождению сигналов GPS к антенне. Рекомендуется отказаться от тонирования стекол в автомобилях, оснащенных навигационной системой.

● Точное текущее местоположение автомобиля может не отображаться в следующих случаях:

- При движении по дороге с крутым поворотом в форме Y.
- При движении по извилистой дороге.
- При движении по скользкой дороге, например по песку, гравию, снегу и т.д.
- При движении по длинной прямой дороге.
- Когда автомагистраль и улица с покрытием расположены параллельно.
- После движения на пароме или автовозе.
- Когда выполняется поиск длинного маршрута при движении на высокой скорости.

- После многократного движения вперед и назад или поворота на поворотном столе автостоянки.
  - При выезде с крытой стоянки или из гаража.
  - При установке багажника на крыше.
  - При движении с установленными цепями противоскользления.
  - При движении с изношенными шинами.
  - После замены одной или нескольких шин.
  - При использовании шин, размер которых отличается от спецификаций изготовителя.
  - При неправильном давлении в любой из четырех шин.
  - В следующих случаях могут подаваться неправильные инструкции по маршруту:
    - При повороте на перекресток с выездом за пределы маршрута.
    - Если установлено несколько пунктов назначения и один из них пропущен, автоматический пересчет маршрута приведет в пропущенный пункт назначения.
    - При повороте на перекрестке, для которого отсутствует указание по маршруту.
    - При пересечении перекрестка, для которого отсутствует указание по маршруту.
    - Во время автоматического пересчета маршрута указания по маршруту могут быть недоступны для следующего поворота направо или налево.
    - При движении на высокой скорости автоматический пересчет маршрута может занимать много времени. При автоматическом пересчете маршрута может отображаться объездной маршрут.
    - После автоматического пересчета маршрут не может быть изменен.
    - Может предлагаться ненужный разворот.
    - Местоположение может иметь
- несколько наименований и система может предлагать одно из них или несколько.
- Некоторые маршруты не удается найти.
  - Если маршрут к пункту назначения содержит грунтовые дороги, дороги без покрытия или узкие улицы, указание по маршруту может не отображаться.
  - Пункт назначения может отображаться на противоположной стороне улицы.
  - Когда часть маршрута содержит временные ограничения на движение автомобилей: по сезонам, по времени суток или по другим причинам.
  - Данные карты, сохраненные в навигационной системе, могут быть неполны или могут быть не новейшей версии.
- 
- В данной навигационной системе используются данные о вращении колес и предполагается, что в автомобиле используются шины, соответствующие спецификациям изготовителя. При установке шин, размер которых отличается от исходных, местоположение автомобиля может отображаться неточно. Давление в шинах также влияет на диаметр колес, поэтому проверяйте давление во всех четырех шинах.

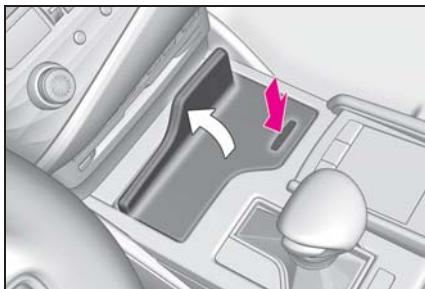
## Обновление базы данных навигационной системы

Базу данных навигации, которая содержит системное программное обеспечение, данных карт и т. п., можно обновить с помощью USB-памяти.

Для получения подробной информации обратитесь к дилеру Lexus или на портал Lexus ([www.my.lexus.eu](http://www.my.lexus.eu)).

### Обновление базы данных навигационной системы

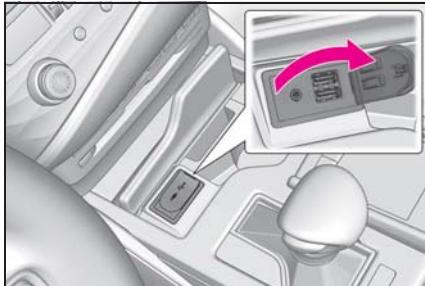
- Нажмите на крышку.



- Откройте крышку и подсоедините USB-память, содержащую файлы новой базы данных навигационной системы.

- Система проверяет действительность файлов базы

данных.



- Выберите “Да” для обновления.
- При необходимости введите код активации.
- Если код активации недействителен, обновление базы данных навигационной системы выполняться не будет.
- Убедитесь, что двигатель работает <гибридная система включена>, и выберите “Подтвердить”, чтобы продолжить обновление.
- Отобразится экран процесса обновления, а затем появится подтверждение успешного обновления базы данных.
- При отображении подсказки извлеките USB-устройство. Это приведет к перезапуску системы и завершению процесса обновления.

- В следующих случаях обновление может выполниться некорректно:

- Если система выключена до завершения обновления
- Если USB-устройство вынуто до завершения обновления

- Время, необходимое для завершения процесса обновления, зависит от объема данных.

**ВНИМАНИЕ**

- В зависимости от размера и формы устройства, подключенного к системе, крышка может закрываться не полностью. В этом случае не пытайтесь с силой закрыть крышку, поскольку это может привести к повреждению устройства или разъема.
- Не отключайте и не подключайте повторно USB-накопитель во время резервного копирования на USB-накопитель. При несоблюдении этого требования возможны неполадки в работе USB-накопителя.



# Аудио-/визуальная система

<b>4-1. Основные операции</b>	
Краткий справочник .....	130
Основные принципы .....	131
<b>4-2. Работа с радиоприемником</b>	
AM/FM/DAB-радио .....	137
<b>4-3. Использование носителей информации</b>	
CD .....	142
DVD .....	144
USB-память .....	148
iPod .....	150
Аудиосистема с поддержкой	
Bluetooth® .....	153
Miracast™ .....	156
AUX .....	158
<b>4-4. Органы дистанционного управления аудио-/ визуальной системой</b>	
Переключатели на рулевом колесе.....	160
Переключатели управления аудиосистемой на заднем сиденье .....	161
<b>4-5. Настройка</b>	
Настройки аудиосистемы .....	163
<b>4-6. Советы по работе с аудио-/ визуальной системой</b>	
Информация по работе .....	169

В автомобилях, приобретенных за пределами Европы, некоторые функции могут не работать во время движения.

## Краткий справочник

**Экран управления аудио можно вызвать следующими способами:**

- Использование переключателя управления аудиосистемой

Нажмите кнопку “RADIO” или “MEDIA”.

- Использование панели Remote Touch

Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch, затем выберите “Радио” или “Носитель”.

**В системе доступны следующие функции:**

- Использование радиоприемника (→стр. 137)
- Воспроизведение аудио-CD и дисков MP3/WMA/AAC (→стр. 142)
- Воспроизведение DVD-дисков<sup>\*1</sup> (→стр. 144)
- Воспроизведение из USB-памяти (→стр. 148)
- Воспроизведение с iPod (→стр. 150)
- Воспроизведение из устройства Bluetooth® (→стр. 153)
- Использование Miracast™ (→стр. 156)
- Использование порта AUX (→стр. 158)
- Использование переключателей управления аудиосистемой на рулевом колесе (→стр. 160)

- Использование переключателей управления аудиосистемой, расположенных на заднем сиденье<sup>\*2</sup> (→стр. 161)

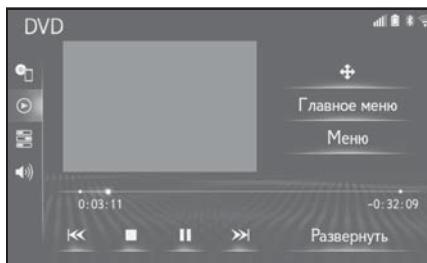
- Параметры аудиосистемы (→стр. 163)

<sup>\*1</sup>: Модель с 12,3-дюймовым дисплеем

<sup>\*2</sup>: При наличии

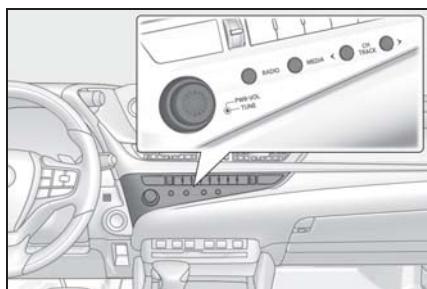
## Органы управления

### ■ Экран управления



- Модель с 12,3-дюймовым дисплеем: Функции аудиосистемы могут отображаться и выполняться также и на боковом дисплее. (→стр. 21)

### ■ Переключатель управления аудиосистемой



- Для автомобилей с правым и с левым рулем расположение и форма кнопок могут немного отличаться.

## Основные принципы

**В данном разделе описываются некоторые основные функции аудио-/визуальной системы. Некоторая информация может не относиться к Вашей системе.**

**Аудио-/визуальная система работает, когда переключатель двигателя <Power> находится в режиме ACCESSORY или IGNITION ON <ON>.**

### Сертификация

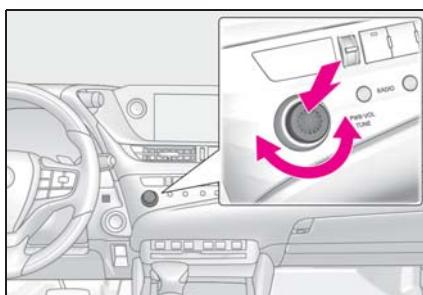
- **ПРЕДОСТЕРЖЕНИЕ:**  
ДАННОЕ ИЗДЕЛИЕ ЯВЛЯЕТСЯ ЛАЗЕРНЫМ ИЗДЕЛИЕМ КЛАССА 1. ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ОРГАНОВ УПРАВЛЕНИЯ ИЛИ РЕГУЛИРОВКИ, А ТАКЖЕ ВЫПОЛНЕНИЕ ПРОЦЕДУР, ОТЛИЧНЫХ ОТ УКАЗАННЫХ ЗДЕСЬ, МОЖЕТ ПРИВЕСТИ К ОПАСНОМУ ИЗЛУЧЕНИЮ. НЕ ОТКРЫВАЙТЕ КРЫШКИ И НЕ ВЫПОЛНЯЙТЕ РЕМОНТ САМОСТОЯТЕЛЬНО. ПОРУЧИТЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ КВАЛИФИЦИРОВАННОМУ ПЕРСОНАЛУ.



### ВНИМАНИЕ

- Чтобы предотвратить разрядку 12-вольтной батареи при неработающем двигателе <неработающей гибридной системе>, не оставляйте аудио-/визуальную систему включенной дольше, чем это необходимо.

## Включение и выключение системы

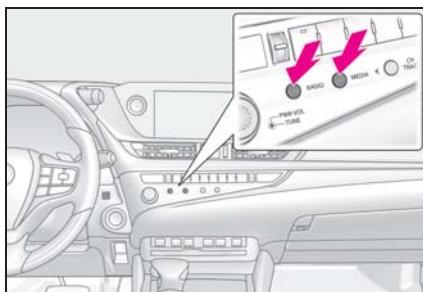


Ручка “PWR•VOL”: нажмите на этот регулятор для включения или выключения аудио-/визуальной системы. При включении система устанавливается в режим, в котором она находилась перед выключением. Для регулировки громкости поверните этот регулятор.

- Можно выбрать функцию, которая делает возможным автоматический возврат к экрану карты с экрана аудио/визуальной системы. (→стр. 59)

## Выбор источника звука

- ▶ Использование переключателя управления аудиосистемой
- 1 Нажмите кнопку “RADIO” или “MEDIA”.



Кнопка “RADIO”: служит для изменения режимов радио.

Кнопка “MEDIA”: служит для изменения режимов мультимедиа.

- При каждом нажатии кнопки “RADIO” или “MEDIA” изменяется источник аудио.
- ▶ С экрана выбора источника аудио

  - 1 Вызовите экран управления аудиосистемой.
  - 2 Выберите “Источник” в подменю.
  - 3 Выберите источник.

- Затемненные кнопки экрана не работают.
- Если имеется две и более страниц, выберите или для смены отображаемой страницы.

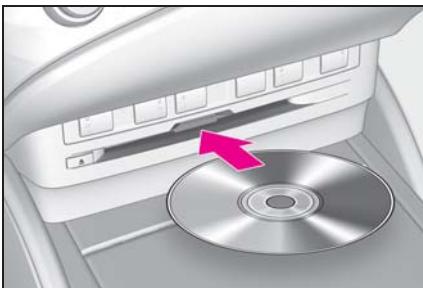
### Изменение порядка источников аудио

- 1 Вызовите экран управления аудиосистемой.
- 2 Выберите “Источник” в подменю.
- 3 Выберите “Изменить порядок”.
- 4 Выберите источник аудио, затем выберите или для изменения порядка.

### Прорезь для загрузки дисков

#### ■ Установка диска

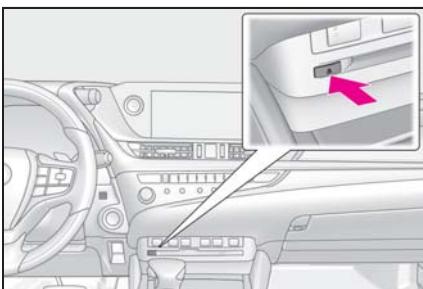
- 1 Вставьте диск в прорезь для загрузки дисков.



- После установки диска производится его автоматическая загрузка.

#### ■ Извлечение диска

- 1 Нажмите кнопку и извлеките диск.



- Плеер предназначен только для дисков диаметром 12 см.
- При загрузке диска аккуратно устанавливайте его этикеткой вверх.



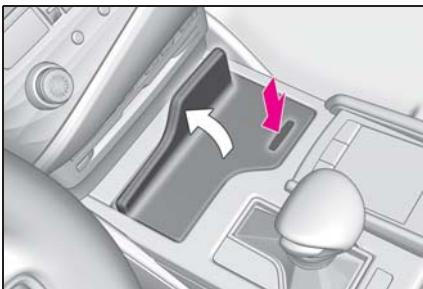
#### ВНИМАНИЕ

- Запрещается разбирать или смазывать какие-либо части CD/DVD-плеера. В прорезь для загрузки дисков можно вставлять только диски.

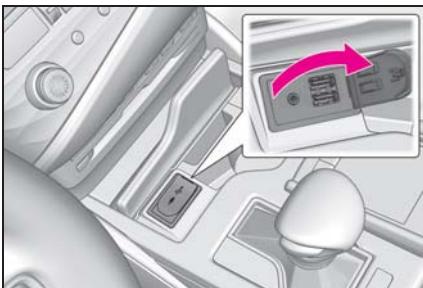
## Порт USB/AUX

Система оснащена двумя USB-портами и портом AUX в центральной консоли.

- Нажмите на крышку.



- Откройте крышку и подсоедините устройство.



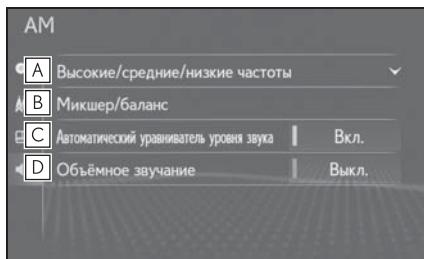
- Включите питание устройства, если оно не включено.
- Порт AUX поддерживает только аудиовход.
- К USB-портам можно одновременно подключить до двух портативных плееров.

## ВНИМАНИЕ

- В зависимости от размера и формы устройства, подключенного к системе, крышка может закрываться не полностью. В этом случае не пытайтесь с силой закрыть крышку, поскольку это может привести к повреждению устройства или разъема.

## Настройки звука

- Вызовите экран управления аудиосистемой.
- Выберите “Звук” в подменю.
- Выберите пункт, который требуется настроить.

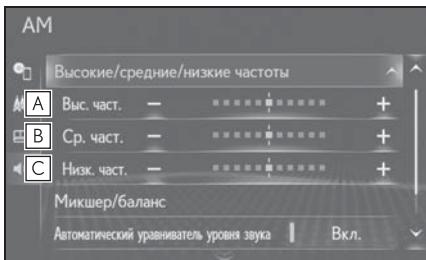


- Выберите для настройки уровня высоких, средних и низких частот. (→стр. 134)
- Выберите для задания микшера/баланса. (→стр. 134)
- Система настраивается на оптимальную громкость и качество в соответствии со скоростью автомобиля с целью компенсации возросшего уровня шума от автомобиля. (→стр. 134)
- Эта функция может создать эффект присутствия. (→стр. 134)

### ■ Высокие/средние/низкие частоты

Восприятие звука аудиопрограммы в значительной степени определяется соотношением уровней высоких, средних и низких частот. На практике различные виды музыкальных и речевых программ звучат лучше при различных уровнях высоких, средних и низких частот.

- 1 Выберите “Высокие/средние/низкие частоты”, затем выберите пункт для настройки.



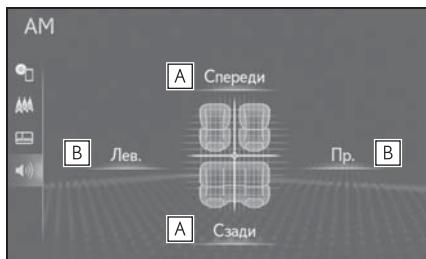
- A** Выберите “+” или “-” для настройки высоких частот.
- B** Выберите “+” или “-” для настройки средних частот.
- C** Выберите “+” или “-” для настройки низких частот.

### ■ Микшер/баланс

Также очень важен хороший баланс левого и правого стереоканалов и соотношение уровней громкости передних и задних динамиков.

Помните, что при прослушивании стереофонической записи или радиопередачи изменение баланса правого и левого каналов увеличивает громкость с одной стороны и ослабляет с другой.

- 1 Выберите “Микшер/баланс”, затем выберите пункт для настройки.



**A** Выберите для регулировки звукового баланса между передними и задними динамиками.

**B** Выберите для регулировки звукового баланса между левым и правым динамиками.

### ■ Автоматическая регулировка громкости звука

Система настраивается на оптимальную громкость и качество в соответствии со скоростью автомобиля с целью компенсации возросшего уровня шума от автомобиля.

- 1 Выберите для настройки включения или выключения функции автоматического контроля громкости.

### ■ Объемный звук

Эта функция может создать эффект присутствия.

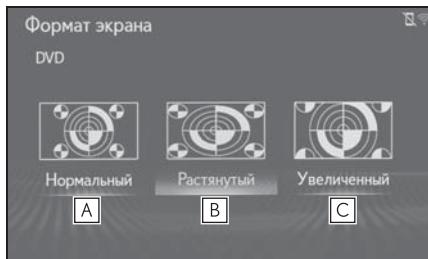
- 1 Выберите для включения/выключения объемного звучания.

## Настройка экрана аудиосистемы

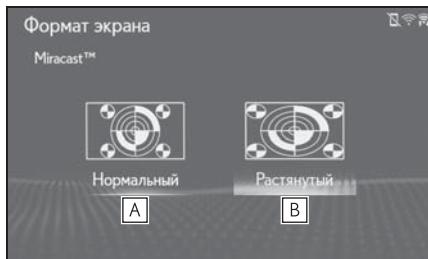
### ■ Настройки размера экрана

Размер экрана можно выбирать для каждого типа носителя информации.

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.
  - 2 Выберите “Настройка”.
  - 3 Выберите “Аудио” в подменю.
  - 4 Выберите “Общий”.
  - 5 Выберите “Формат экрана”.
  - 6 Выберите пункт, который требуется настроить.
- DVD-видео\* / USB-видео



► Miracast™



**A** Выберите для отображения экрана 4:3 с черными полосами по боковым сторонам.

**B** Выберите для увеличения в

вертикальном и горизонтальном направлениях до полного экрана.

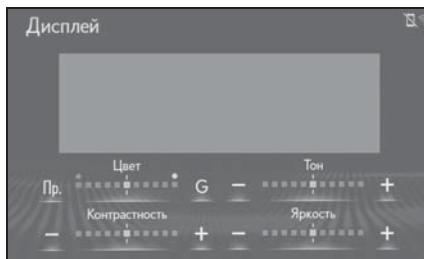
**C** Выберите для

пропорционального увеличения изображения в вертикальном и горизонтальном направлениях.

\*: Модель с 12,3-дюймовым дисплеем

### ■ Настройка цвета, тона, контрастности и яркости

Можно настроить цвет, тон, контрастность и яркость изображения на экране.



► DVD-видео\* / USB-видео/ Miracast™

1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.

2 Выберите “Настройка”.

3 Выберите “Аудио” в подменю.

4 Выберите “Общий”.

5 Выберите “Дисплей”.

\*: Модель с 12,3-дюймовым дисплеем

● “Цвет”

“Пр.”: усиливает красный цвет на экране.

“G”: усиливает зеленый цвет на экране.

● “Тон”

“+”: выберите для увеличения

насыщенности изображения на экране.

“-”: выберите для уменьшения

насыщенности изображения на экране.

- “Контрастность”

“+”: выберите для увеличения контрастности экрана.

“-”: выберите для уменьшения контрастности экрана.

- “Яркость”

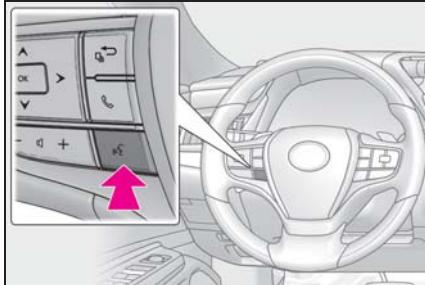
“+”: выберите для увеличения яркости экрана.

“-”: выберите для уменьшения яркости экрана.

● Для некоторых источников аудио могут быть доступны не все функции.

### Система голосового управления

- 1 Нажмите этот переключатель для включения системы голосового управления.



- Можно использовать систему голосового управления и список ее команд. (→стр. 184)

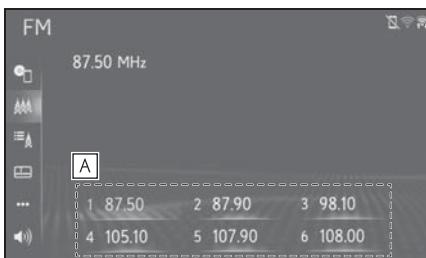
## AM/FM/DAB-радио

### Обзор

Экран управления радиоприемником можно вызвать следующими способами:

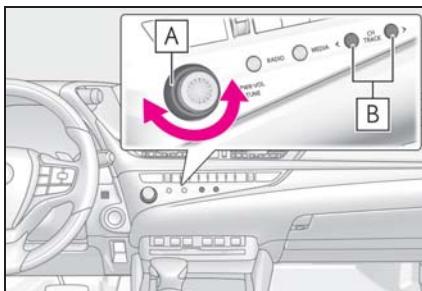
- ▶ Использование переключателя управления аудиосистемой
- 1 Нажмите кнопку “RADIO”.
- ▶ Использование панели Remote Touch
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch, затем выберите пункт “Радио”.

### Экран управления



- A** Выберите для настройки на предустановленные станции/ансамбли. (→стр. 138)

### Переключатель управления аудиосистемой



**A** Экран избранного: поверните для выбора предустановленных станций/сервисов.

Экран со списком станций/сервисов: поверните для перемещения вверх/вниз по списку станций/сервисов.

Экран ручной настройки: поверните для поиска частот/сервиса.

Экран операции сдвига во времени DAB: поверните для быстрого перехода вперед/назад.

**B** Экран избранного: нажмите для выбора предустановленных станций/сервисов.

Экран со списком станций/сервисов: нажмите для перемещения вверх/вниз по списку станций/сервисов.

Экран ручной настройки: нажмите для поиска станций/сервисов.

Нажмите и удерживайте для непрерывного поиска.

- При настройке на стереофоническую передачу радиоприемник автоматически переходит в режим

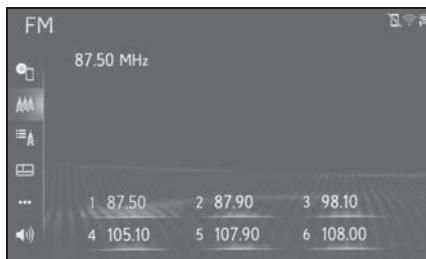
стереофонического приема.

- При ослаблении сигнала радиоприемник уменьшает разделение каналов для предотвращения возникновения шумов. При очень слабом сигнале радиоприемник переключается со стереофонического приема на монофонический.

### Предварительная установка станции

Можно зарегистрировать до 6 предустановленных станций.

- Настройте приемник на требуемую станцию.
- Выберите одну из кнопок экрана (1–6) и удерживайте ее нажатой до подачи звукового сигнала.



- Частота станции отображается на кнопке экрана.
- Для изменения предустановленной станции выполните ту же процедуру.

### RDS (радиоинформационная система)

Эта функция позволяет принимать информацию о станциях и программах. В зависимости от доступности RDS-инфраструктуры, функция может работать неправильно.

### ■ Функция AF (альтернативная частота) (FM/DAB)

Если условия текущего приема ухудшаются, автоматически выбирается станция с хорошим приемом.

### ■ Функция TA (дорожная информация) (FM/DAB)

Приемник автоматически выполняет поиск станции, которая регулярно передает информацию об обстановке на дорогах, и включает эту станцию, когда начинается вещание дорожной информации.

- Когда радиоприемник находит ТР-станцию, на экране отображается всплывающее сообщение.
- Выберите “Продолжить”.

- Если функция TA включена (“Вкл.”) (→стр. 164), радиоприемник начинает поиск станции ТР.

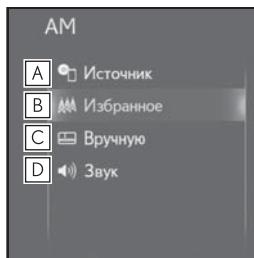
- По окончании программы восстанавливается предыдущий режим.

### ■ Функция громкости объявления дорожной информации

Уровень громкости при приеме дорожной информации запоминается.

### Подменю

#### ▶ AM



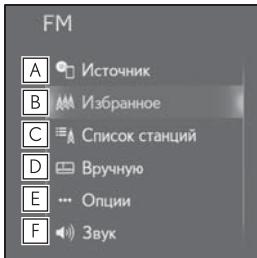
**A** Выберите для отображения экрана выбора источника звука.  
→стр. 131)

**B** Выберите для отображения экрана предустановленной станции.

**C** Выберите для отображения экрана ручной настройки.  
→стр. 140)

**D** Выберите для отображения экрана настройки звука.  
→стр. 133)

► FM



**A** Выберите для отображения экрана выбора источника звука.  
→стр. 131)

**B** Выберите для отображения экрана предустановленной станции. →стр. 138)

**C** Выберите для отображения списка станций.

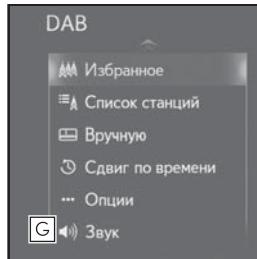
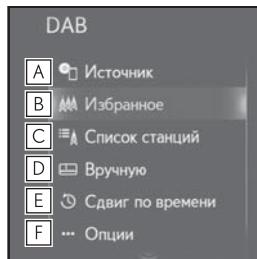
**D** Выберите для отображения экрана ручной настройки.  
→стр. 140)

**E** Выберите для отображения экрана расширенных настроек

радиоприемника. →стр. 140)

**F** Выберите для отображения экрана настройки звука.  
→стр. 133)

► DAB



**A** Выберите для отображения экрана выбора источника звука.  
→стр. 131)

**B** Выберите для отображения экрана предустановленной станции. →стр. 138)

**C** Выберите для отображения списка станций.

**D** Выберите для отображения экрана ручной настройки.  
→стр. 140)

**E** Выберите для отображения экрана сдвига во времени.  
→стр. 141)

**F** Выберите для отображения

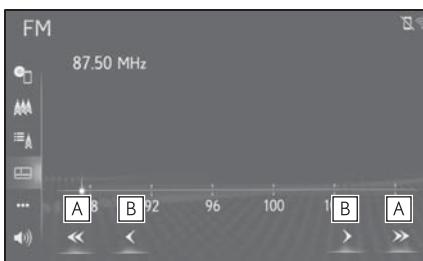
экрана расширенных настроек радиоприемника. (→стр. 140)

2 Настройтесь на требуемый ансамбль или сервис.

- G** Выберите для отображения экрана настройки звука.  
(→стр. 133)

### Ручная настройка

- ▶ AM/FM
- 1 Выберите  “В ручном режиме” в подменю.
- 2 Настройте приемник на требуемую станцию.



- A** Выберите для поиска вверх/вниз по станциям.
- B** Выберите для пошагового перехода вверх/вниз по значениям частоты.
- ▶ DAB
- 1 Выберите  “В ручном режиме” в подменю.

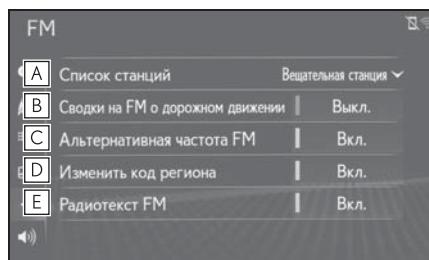


- A** Выберите для задания ансамбля.
- B** Выберите для задания сервиса.

### Настройки радиоприемника

- 1 Выберите  “Опции” в подменю.
- 2 Выберите пункт, который требуется настроить.

▶ FM



- A** Выберите “Вещательная станция” или “По алфавиту” для задания порядка вывода списка станций.
- B** Выберите для включения/выключения приема дорожной информации в диапазоне FM.  
(→стр. 138)

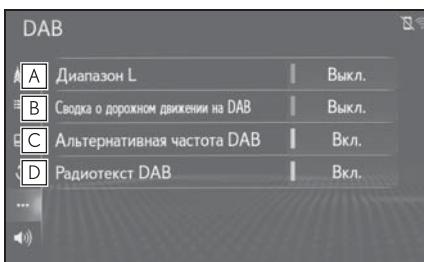
- C** Выберите для включения/выключения альтернативной

частоты FM. (→стр. 138)

**D** Выберите для переключения на радиовещательную станцию в рамках той же местной сети.

**E** Выберите для включения/выключения функции текста FM-радио.

► DAB



**A** Выберите включение/выключение для задания L-диапазона. Когда выбрано “Выкл.”, физические каналы при настройке ограничиваются диапазоном III, за исключением предустановленных операций. Когда выбрано “Вкл.”, физические каналы при настройке включают диапазоны III и L.

**B** Выберите для включения/выключения приема дорожной информации в диапазоне DAB. (→стр. 138)

**C** Выберите для включения/выключения альтернативной частоты DAB. (→стр. 138)

**D** Выберите для включения/выключения функции текста DAB.

## Операция сдвига во времени (DAB)

Сервис, который вы слушаете в текущий момент, можно прослушать повторно в любое время.

1 Выберите “Сдвиг по времени” в подменю.

2 Выберите или для быстрого перехода вперед/назад с интервалом в 10 секунд.

Нажмите и удерживайте или для быстрого перехода вперед/назад.

● Время, в течение которого возможно воспроизведение, зависит от битовой скорости передачи данных DAB-станции, от объема памяти блока DAB и от времени, в когда началось вещание.

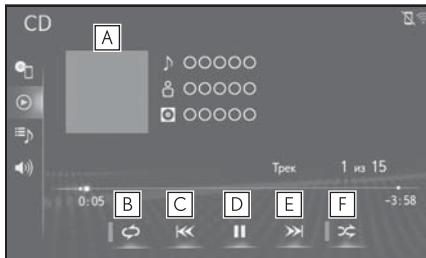
**CD****Обзор**

Экран управления CD можно вызвать следующими способами:

- ▶ Использование переключателя управления аудиосистемой
- 1 Нажмите кнопку “MEDIA”.
- ▶ Использование панели Remote Touch
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch, затем выберите пункт “Носитель”.
- Установка диска (→стр. 132)

**Экран управления**

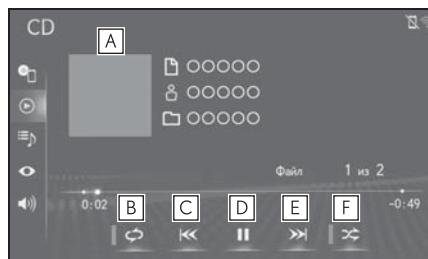
- ▶ Аудио-CD



- A** Отображение обложки
- B** Выберите для задания повторного воспроизведения. (→стр. 142)
- C** Выберите для изменения трека. Выберите и удерживайте для быстрого перехода вперед.
- D** Выберите для воспроизведения/паузы.

**E** Выберите для изменения трека. Выберите и удерживайте для быстрого перехода вперед.

- F** Выберите для задания воспроизведения в произвольном порядке. (→стр. 143)
- ▶ MP3/WMA/AAC-диск



**A** Отображение обложки

**B** Выберите для задания повторного воспроизведения. (→стр. 142)

**C** Выберите для изменения файла. Выберите и удерживайте для быстрого перехода вперед.

**D** Выберите для воспроизведения/паузы.

**E** Выберите для изменения файла. Выберите и удерживайте для быстрого перехода вперед.

**F** Выберите для задания воспроизведения в произвольном порядке. (→стр. 143)

**Повтор**

Можно повторить воспроизведение трека/файла или папки.

## 1 Выберите .

- Каждый раз при выборе кнопки режим изменяется в следующем порядке:
  - ▶ Аудио-CD
  - повтор трека → Выкл.
  - ▶ MP3/WMA/AAC-диск
  - повтор файла → повтор папки → Выкл.\*<sup>1</sup>
  - повтор файла → Выкл.\*<sup>2</sup>
- \*<sup>1</sup>: Когда воспроизведение в случайном порядке отключено
- \*<sup>2</sup>: Когда воспроизведение в случайном порядке включено

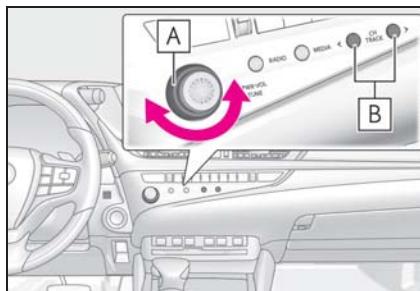
### Произвольный порядок

Треки/файлы и папки могут выбираться автоматически в произвольном порядке.

## 1 Выберите .

- Каждый раз при выборе кнопки  режим изменяется в следующем порядке:
  - ▶ Аудио-CD
  - произвольный порядок (произвольный порядок внутри 1 диска) → Выкл.
  - ▶ MP3/WMA/AAC-диск
  - произвольный порядок (произвольный порядок внутри 1 папки) → Выкл.
  - произвольный порядок (среди всех папок) → Выкл.

### Переключатель управления аудиосистемой



**A** Поверните для выбора трека/файла.

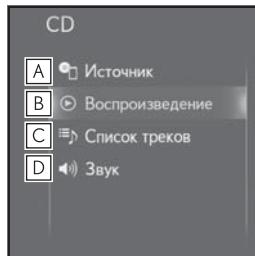
**B** Нажмите для выбора трека/файла.

Нажмите и удерживайте для быстрого перехода вперед/назад.

- Если диск содержит файлы CD-DA и MP3/WMA/AAC, можно воспроизводить только файлы CD-DA.
- Если установлен диск в формате CD-TEXT, на дисплее отображается название диска и трека.

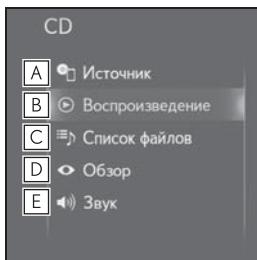
### Подменю

- ▶ Аудио-CD



**A** Выберите для отображения экрана выбора источника звука.  
(→стр. 131)

- B** Выберите для возврата к экрану управления.
- C** Выберите для отображения экрана списка треков.
- D** Выберите для отображения экрана настройки звука.  
(→стр. 133)
- ▶ MP3/WMA/AAC-диск



- A** Выберите для отображения экрана выбора источника звука.  
(→стр. 131)
- B** Выберите для возврата к экрану управления.
- C** Выберите для отображения экрана списка файлов.
- D** Выберите для отображения списка папок.
- E** Выберите для отображения экрана настройки звука.  
(→стр. 133)

## DVD\*

\*: Модель с 12,3-дюймовым дисплеем

**Из соображений безопасности видеодиски DVD можно просматривать только при соблюдении следующих условий:**

- (a) Автомобиль полностью остановлен.**
- (b) Переключатель двигателя <Power> находится в режиме ACCESSORY или IGNITION ON <ON>.**
- (c) Задействован стояночный тормоз.**

**При движении с включенным режимом DVD-видео воспроизводится только звук.**

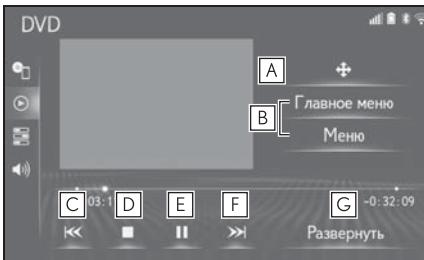
**Условия воспроизведения некоторых DVD-дисков могут определяться производителем программного обеспечения для DVD. Данный DVD-плеер проигрывает диск в соответствии с намерениями производителя программного обеспечения. Однако некоторые функции могут не работать. Обязательно прочтайте руководство, прилагаемое к конкретному DVD-диску.**  
(→стр. 170)

## Обзор

Экран управления DVD можно вызвать следующими способами:

- ▶ Использование переключателя управления аудиосистемой
- 1 Нажмите кнопку “MEDIA”.
- ▶ Использование панели Remote Touch
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch, затем выберите пункт “Носитель”.
- Установка диска (→стр. 132)

### Экран управления



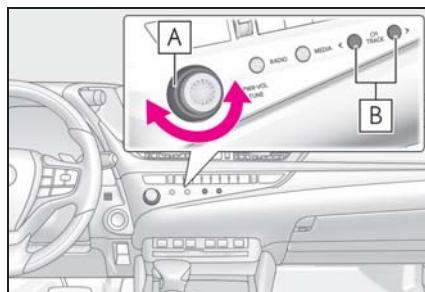
- A** Выберите для отображения клавиши управления меню.
- B** Выберите для отображения экрана меню.
- C** Выберите для изменения сцены. Выберите и удерживайте для быстрого перехода вперед.
- D** Выберите для приостановки воспроизведения видео.
- E** Выберите для воспроизведения/паузы.
- F** Выберите для изменения сцены.
  - Во время воспроизведения: выберите и удерживайте для быстрого перехода вперед.
  - Во время паузы: выберите и удерживайте для медленного перехода

вперед.

- G** Выберите для отображения видео на расширенном экране. (Модель с 12,3-дюймовым дисплеем)

Выберите для отображения видео на весь экран (Модель с 8-дюймовым дисплеем)

### Переключатель управления аудиосистемой

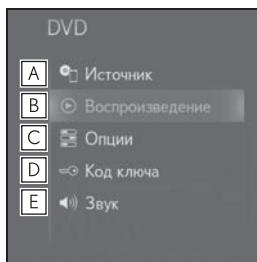


- A** Поверните для выбора сцены.
- B** Нажмите для выбора сцены. Нажмите и удерживайте для быстрого перехода вперед/назад.

- В зависимости от конкретного DVD-диска некоторые пункты меню можно выбрать непосредственно. (Подробная информация приведена в руководстве, отдельно поставляемом с DVD-диском.)
- Если при выборе элемента управления на экране появляется символ , значит операция, связанная с этим элементом, запрещена.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

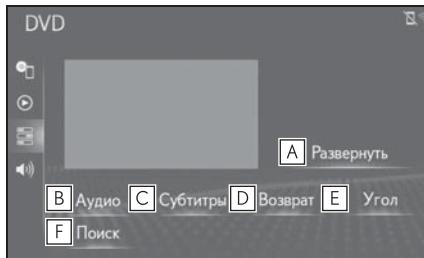
● Для подчеркивания различных звуковых эффектов диалоги на некоторых DVD-дисках записаны с малым уровнем громкости. Если настроить громкость, исходя из предположения, что диалоги представляют максимальный уровень громкости воспроизведения DVD, то от громких звуковых эффектов или при переключении на другой источник звука водитель может вздрогнуть. Громкий звук может оказывать значительное влияние на водителя, что может привести к возникновению опасных ситуаций во время движения. Помните об этом при регулировке громкости.

**Подменю**

- A** Выберите для отображения экрана выбора источника звука. (→стр. 131)
- B** Выберите для возврата к экрану управления.
- C** Выберите для отображения экрана опций. (→стр. 146)
- D** Выберите для отображения экрана ввода номера меню.
- E** Выберите для отображения экрана настройки звука. (→стр. 133)

**Опции DVD**

- 1 Выберите “Опции” в подменю.
- 2 Отображается следующий экран.



- A** Выберите для отображения видео на расширенном экране. (Модель с 12,3-дюймовым дисплеем)

Выберите для отображения видео на весь экран (Модель с 8-дюймовым дисплеем)

- B** Выберите для изменения языка аудио. (→стр. 147)

- C** Выберите для изменения языка субтитров. (→стр. 147)

- D** Выберите для отображения на экране заранее определенной сцены и запуска воспроизведения.

- E** Выберите для изменения угла. (→стр. 147)

- F** Выберите для отображения экрана поиска названия. (→стр. 147)

## Изменение языка воспроизведения аудио

- Плеер начнет воспроизведение видео с этого номера названия.

- 1 Выберите “Аудио”.
- 2 При каждом выборе “Аудио” происходит смена языка воспроизведения звука.

- Выбор языков ограничивается языками, предусмотренными на DVD-диске.

## Изменение языка субтитров

- 1 Выберите “Субтитры”.
- 2 При каждом выборе “Изменить” происходит смена языка отображения субтитров.

- Выбор языков ограничивается языками, предусмотренными на DVD-диске.
- Выбрав “Скрыть”, субтитры можно скрыть.

## Изменение угла обзора

Для дисков с несколькими углами обзора можно выбрать угол обзора при появлении на экране метки угла обзора ().

- 1 Выберите “Угол”.
- 2 При каждом выборе “Угол” происходит смена угла обзора.

- Выбор углов обзора ограничивается углами, предусмотренными на DVD-диске.

## Поиск по названию

- 1 Выберите “Поиск”.
- 2 Введите номер названия и выберите “OK”.

## USB-память

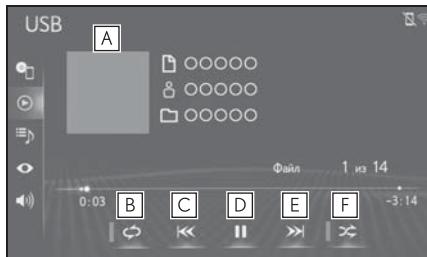
### Обзор

Экран управления USB-памятью можно вызвать следующими способами:

- ▶ Использование переключателя управления аудиосистемой
- 1 Нажмите кнопку “MEDIA”.
- ▶ Использование панели Remote Touch
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch, затем выберите пункт “Носитель”.
- Подключение USB-памяти  
( $\rightarrow$ стр. 133)

### Экран управления

- ▶ Аудио, хранящееся в USB-памяти



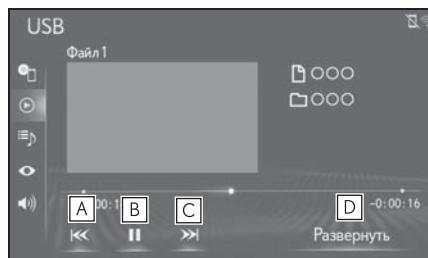
- A** Отображение обложки
- B** Выберите для задания повторного воспроизведения.  
( $\rightarrow$ стр. 149)
- C** Выберите для изменения файла/трека.  
Выберите и удерживайте для быстрого перехода вперед.

**D** Выберите для воспроизведения/паузы.

**E** Выберите для изменения файла/трека.  
выберите и удерживайте для быстрого перехода вперед.

**F** Выберите для задания воспроизведения в произвольном порядке. ( $\rightarrow$ стр. 149)

- ▶ Видео, хранящееся в USB-памяти
- 1 Выберите “Обзор” в подменю.
- 2 Выберите “Видео”.
- 3 Выберите требуемую папку и файл.



**A** Выберите для изменения файла.  
Выберите и удерживайте для быстрого перехода вперед.

**B** Выберите для воспроизведения/паузы.

**C** Выберите для изменения файла.  
выберите и удерживайте для быстрого перехода вперед.

**D** Выберите для отображения видео на расширенном экране.  
(Модель с 12,3-дюймовым дисплеем)

Выберите для отображения видео на весь экран (Модель с 8-дюймовым дисплеем)

## Повтор

Можно повторить воспроизведение файла/трека или папки/альбома.

- 1 Выберите .

- Каждый раз при выборе кнопки режим изменяется в следующем порядке:
  - ▶ Когда воспроизведение в случайном порядке отключено
  - повтор файла/трека → повтор папки/альбома → Выкл.
  - ▶ Когда воспроизведение в случайном порядке включено
  - повтор файла/трека → Выкл.

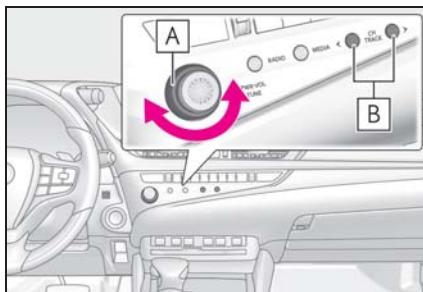
## Произвольный порядок

Файлы/треки и папки/альбомы могут выбираться автоматически в произвольном порядке.

- 1 Выберите .

- Каждый раз при выборе кнопки режим изменяется в следующем порядке:
  - произвольный порядок (1 папка/альбом) → произвольный порядок папки/альбома (все папки/альбомы) → Выкл.

## Переключатель управления аудиосистемой



- A** Поверните для выбора трека/файла.
- B** Нажмите для выбора файла/трека.  
Нажмите и удерживайте для быстрого перехода вперед/назад.

- При наличии информационных тегов имена файлов/папок изменяются на имена треков/альбомов.



### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Не пользуйтесь органами управления плеера и не подключайте USB-память во время вождения автомобиля.



### ВНИМАНИЕ

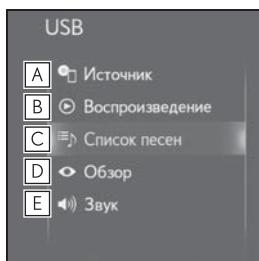
- В зависимости от размера и формы устройства USB-памяти, подключенного к системе, крышка может закрываться не полностью. В этом случае не пытайтесь с силой закрыть крышку, поскольку это может привести к повреждению USB-памяти или разъема.
- Не оставляйте портативный плеер в автомобиле. Высокая температура внутри автомобиля может повредить портативный плеер.



## ВНИМАНИЕ

- Не надавливайте на портативный плеер и не прикладывайте к нему чрезмерное давление, когда он находится в подключенном состоянии, поскольку это может привести к повреждению плеера или его разъема.
- Не вставляйте в порт инородные объекты, поскольку это может привести к повреждению портативного плеера или его разъема.

## Подменю



- A** Выберите для отображения экрана выбора источника звука.  
(→стр. 131)
- B** Выберите для возврата к экрану управления.
- C** Выберите для отображения экрана списка песен.
- D** Выберите для отображения экрана выбора режима воспроизведения.
- E** Выберите для отображения экрана настройки звука.  
(→стр. 133)

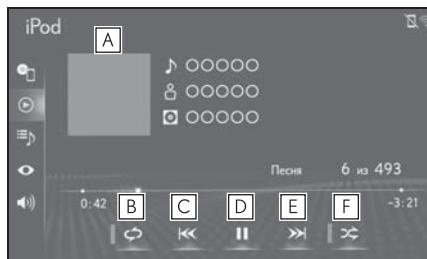
## iPod

## Обзор

Экран управления iPod можно вызвать следующими способами:

- ▶ Использование переключателя управления аудиосистемой
- 1 Нажмите кнопку “MEDIA”.
- ▶ Использование панели Remote Touch
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch, затем выберите пункт “Носитель”.
- Подключение iPod (→стр. 133)

## Экран управления



- A** Отображение обложки
- B** Выберите для задания повторного воспроизведения.  
(→стр. 151)
- C** Выберите для изменения трека.  
Выберите и удерживайте для быстрого перехода вперед.
- D** Выберите для воспроизведения/паузы.
- E** Выберите для изменения трека.  
выберите и удерживайте для

быстрого перехода вперед.

→ Выкл.

- F** Выберите для задания воспроизведения в произвольном порядке. (→стр. 151)

- Некоторые функции могут быть недоступны в зависимости от типа модели.

### Повтор

Можно повторить воспроизведение текущего трека.

- 1 Выберите .

- Каждый раз при выборе кнопки  режим изменяется в следующем порядке:
  - Когда функция воспроизведения в перемешку выключена (iPhone 5 и новее)
    - повтор трека → повтор альбома → Выкл.
  - Когда функция воспроизведения в перемешку выключена (iPhone 4s и ранее)
    - повтор трека → Выкл.
  - Когда функция воспроизведения в перемешку включена
    - повтор трека → Выкл.

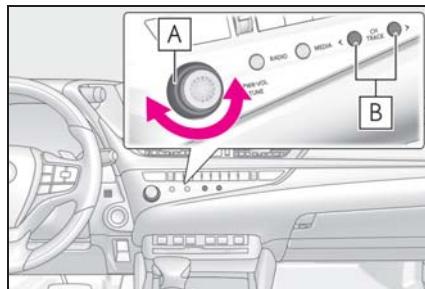
### Произвольный порядок

Треки и альбомы могут выбираться автоматически в произвольном порядке.

- 1 Выберите .

- Каждый раз при выборе кнопки  режим изменяется в следующем порядке:
  - случайный порядок (в пределах 1 альбома) → случайный порядок по альбомам (в пределах всех альбомов)

### Переключатель управления аудиосистемой



- A** Поверните для выбора трека.

- B** Нажмите для выбора трека.  
Нажмите и удерживайте для быстрого перехода вперед/назад.

- Когда iPod подключается при помощи оригинального кабеля для iPod, аккумулятор iPod начинает заряжаться.
- В зависимости от iPod и песен, записанных в iPod, может отображаться заставка iPod. Для этой функции можно задать значение “Вкл.” или “Выкл.”.  
(→стр. 163) Отображение заставки iPod может занять некоторое время, и в это время iPod может не работать.
- Если iPod подсоединен и источник звука переведен в режим iPod, iPod возобновляет воспроизведение с того места, где оно было остановлено в прошлый раз.
- В зависимости от того, какой iPod подключен к системе, некоторые функции могут быть недоступны.
- Система может работать неправильно, если для подключения устройства используется переходник.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

- Не пользуйтесь органами управления плеера и не подключайте iPod во время вождения автомобиля.

**ВНИМАНИЕ**

- В зависимости от размера и формы iPod, подключенного к системе, крышка может закрываться не полностью. В этом случае не пытайтесь с силой закрыть крышку, поскольку это может привести к повреждению iPod или разъема.
- Не оставляйте портативный плеер в автомобиле. Высокая температура внутри автомобиля может повредить портативный плеер.
- Не надавливайте на портативный плеер и не прикладывайте к нему чрезмерное давление, когда он находится в подключенном состоянии, поскольку это может привести к повреждению плеера или его разъема.
- Не вставляйте в порт инородные объекты, поскольку это может привести к повреждению портативного плеера или его разъема.

**B**

Выберите для возврата к экрану управления.

**C**

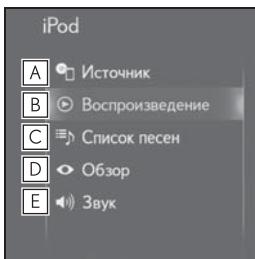
Выберите для отображения экрана списка песен.

**D**

Выберите для отображения экрана выбора режима воспроизведения.

**E**

Выберите для отображения экрана настройки звука.  
(→стр. 133)

**Подменю**

- A** Выберите для отображения экрана выбора источника звука.  
(→стр. 131)

## Аудиосистема с поддержкой Bluetooth®

**Аудиосистема с поддержкой Bluetooth®** позволяет слушать музыку, которая воспроизводится на портативном плеере, через динамики автомобиля с использованием беспроводной связи.

Эта аудиосистема поддерживает технологию Bluetooth® — систему беспроводной передачи данных, пригодную для воспроизведения музыки из портативных аудиоплееров без использования проводов. Если портативный аудиоплеер не поддерживает Bluetooth®, аудиосистема с интерфейсом Bluetooth® не работает.

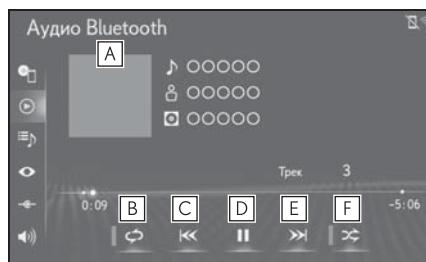
## Обзор

Экран управления аудиосистемой с поддержкой Bluetooth® можно вызвать следующими способами:

- ▶ Использование переключателя управления аудиосистемой
- 1 Нажмите кнопку “MEDIA”.
- ▶ Использование панели Remote Touch
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch, затем выберите пункт “Носитель”.
- Подключение аудиоустройства с

поддержкой Bluetooth®  
( $\rightarrow$ стр. 155)

## Экран управления



- [A] Отображение обложки
  - [B] Выберите для задания повторного воспроизведения.  
( $\rightarrow$ стр. 153)
  - [C] Выберите для изменения трека.  
Выберите и удерживайте для быстрого перехода вперед.
  - [D] Выберите для воспроизведения/паузы.
  - [E] Выберите для изменения трека.  
выберите и удерживайте для быстрого перехода вперед.
  - [F] Выберите для задания воспроизведения в произвольном порядке. ( $\rightarrow$ стр. 154)
- В зависимости от типа подключенного портативного плеера некоторые функции могут быть недоступны и/или экран может выглядеть не так, как показано в данном руководстве.
- ## Повтор
- Можно повторить воспроизведение трека или альбома.

## 1 Выберите .

- Каждый раз при выборе кнопки  режим изменяется в следующем порядке:
  - ▶ Когда воспроизведение в случайном порядке отключено
  - повтор трека → повтор альбома → Выкл.
  - ▶ Когда воспроизведение в случайном порядке включено
  - повтор трека → Выкл.

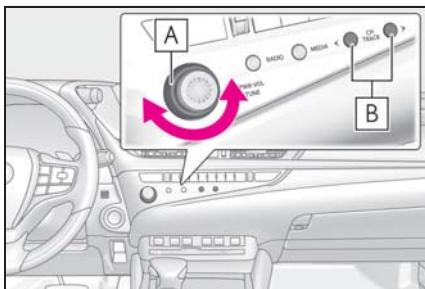
## Произвольный порядок

Треки и альбомы могут выбираться автоматически в произвольном порядке.

## 1 Выберите .

- Каждый раз при выборе кнопки  режим изменяется в следующем порядке:
  - произвольный порядок (1 альбом) → произвольный порядок альбома (все альбомы) → Выкл.

## Переключатель управления аудиосистемой



**A** Поверните для выбора трека.

**B** Нажмите для выбора трека.

Нажмите и удерживайте для

быстрого перехода вперед/назад.

- В зависимости от устройства Bluetooth®, подключенного к системе, воспроизведение музыки может запускаться из режима паузы кнопкой .

И наоборот, пауза может включаться в процессе воспроизведения при выборе кнопки .

- Система может не работать при следующих условиях:

- Устройство с поддержкой Bluetooth® выключено.
- Устройство с поддержкой Bluetooth® не подключено.
- Низкий уровень заряда аккумулятора устройства с поддержкой Bluetooth®.

- При одновременном использовании аудио по каналу Bluetooth® и функций Wi-Fi® могут возникнуть следующие проблемы.

- Подключение к устройству Bluetooth® может занимать больше времени, чем обычно.
- Звук может отключаться.

- Для подключения телефона может потребоваться некоторое время, если в это время осуществляется воспроизведение с аудиоустройства Bluetooth®.

- Инструкции по работе с портативным плеером см. в руководстве по эксплуатации из его комплекта поставки.

- Если устройство Bluetooth® отключено из-за слабого приема сети Bluetooth® во время нахождения переключателя двигателя <POWER> в режиме ACCESSORY или IGNITION ON <ON>, система автоматически выполняет повторное подключение портативного плеера.

- Если устройство с поддержкой Bluetooth® отсоединяется намеренно, например при выключении, этого не

происходит. Выполните повторное подключение портативного плеера вручную.

- Информация об устройстве Bluetooth® регистрируется, когда устройство Bluetooth® подключено к аудиосистеме Bluetooth®. При продаже или утилизации автомобиля удалите информацию аудиосистемы Bluetooth® из системы. (→стр. 61)
- В некоторых ситуациях звук, выходящий из аудиосистемы с поддержкой Bluetooth®, может быть не синхронизирован с подключенным устройством или выводиться прерывисто.



### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Не пользуйтесь органами управления плеера и не подключайте его к аудиосистеме Bluetooth® во время вождения автомобиля.
- Ваше аудиоустройство оснащено антеннами Bluetooth®. Лица с имплантированными кардиостимуляторами, устройствами кардиоресинхронизирующей терапии или имплантированными кардиовертерами-дефибрилляторами должны соблюдать разумную дистанцию между собой и антеннами Bluetooth®. Радиоволны могут негативно повлиять на работу таких устройств.
- Перед использованием устройств Bluetooth® пользователи любых других медицинских устройств (кроме имплантированного кардиостимулятора, устройства кардиоресинхронизирующей терапии или имплантированного кардиовертера-дефибриллятора) должны узнать у изготовителя о влиянии радиоволн на работу этих устройств. Радиоволны могут непредсказуемым образом влиять на работу таких медицинских устройств.



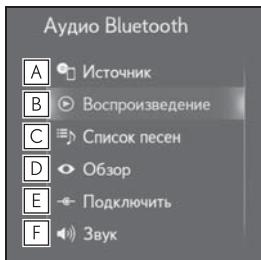
### ВНИМАНИЕ

- Не оставляйте портативный плеер в автомобиле. Высокая температура внутри автомобиля может повредить портативный плеер.

## Подключение устройства с поддержкой Bluetooth®

Для использования аудиосистемы с поддержкой Bluetooth® необходимо зарегистрировать устройство с поддержкой Bluetooth® в системе.

- ▶ Регистрация дополнительного устройства
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.
- 2 Выберите “Настройка”.
- 3 Выберите “Bluetooth” в подменю.
- 4 Выберите “Добавить новое устройство”.
- 5 Дополнительная информация:  
→стр. 50
- ▶ Выбор зарегистрированного устройства
- 1 Выберите “Подключить” в подменю.
- 2 Выберите подключаемое устройство.

**Подменю**

- A** Выберите для отображения экрана выбора источника звука.  
(→стр. 131)
- B** Выберите для возврата к экрану управления.
- C** Выберите для отображения экрана списка песен.
- D** Выберите для отображения экрана выбора режима воспроизведения.
- E** Выберите для отображения экрана подключения портативного устройства.  
(→стр. 155)
- F** Выберите для отображения экрана настройки звука.  
(→стр. 133)

**Miracast™\***

\*: Miracast является товарным знаком компании Wi-Fi Alliance®.

**Miracast™ — это функция, позволяющая главному устройству отображать экран смартфона и воспроизводить звук из смартфона путем подключения смартфона к главному устройству через Wi-Fi® (режим P2P).**

**Эта функция недоступна, если смартфон не сертифицирован компанией Wi-Fi Alliance® как устройство Miracast™.**

**Во время движения система воспроизводит только звук.**

● Miracast™ служит для беспроводной связи при помощи того же частотного диапазона 2,4 ГГц, что и Bluetooth®. В зависимости от среды эксплуатации возможно возникновение радиопомех, приводящих к искажению изображению и прерывание звука. При возникновении помех подключение мобильного телефона или портативного устройства с поддержкой Bluetooth®, зарегистрированного в системе, может снизить этот эффект.

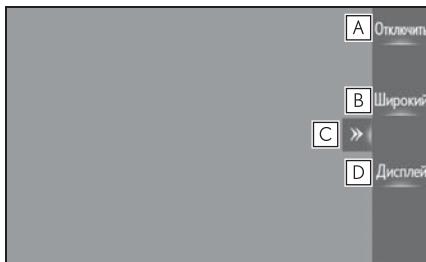
● Если для параметра “Доступ к сети” (→стр. 55) задано значение “Вкл.”, связь по сетевому подключению Wi-Fi® и связь Miracast™ могут мешать друг другу, вызывая искажение изображения и прерывание звука. Если это произошло, данный эффект можно уменьшить, задав для параметра “Доступ к сети” значение “Выкл.”.

## Обзор

Экран управления Miracast™ можно вызвать следующими способами:

- ▶ Использование переключателя управления аудиосистемой
- 1 Нажмите кнопку “MEDIA”.
- ▶ Использование панели Remote Touch
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch, затем выберите пункт “Носитель”.
- Подключение устройства Miracast™: →стр. 157

### Экран управления



- A** Выберите для удаления устройства Miracast™.
  - B** Выберите для изменения размера экрана. (→стр. 135)
  - C** Выберите эту кнопку для отображения/скрытия кнопки управления.
  - D** Выберите для отображения экрана настройки качества изображения. (→стр. 135)
- Громкость звука Miracast™ учитывает громкость звука, заданную как в

системе, как и в подключенном устройстве. Перед использованием Miracast™ установите подходящую громкость звука на подключенном устройстве.

- Если устройство, использующее аудиосистему Bluetooth®, используется с Miracast™, из Miracast™ может не выходить звук. В этом случае отключение аудиосистемы Bluetooth® может позволить вывести звук из Miracast™.



#### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Не подключайте портативное аудиоустройство и не работайте с элементами управления во время управления автомобилем.



#### ВНИМАНИЕ

- Не оставляйте портативное аудиоустройство в автомобиле. Температура внутри автомобиля может повыситься, что приведет к повреждению плеера.

### Подключение устройства Miracast™

Функция Miracast™ доступна, если включена функция Wi-Fi®. (→стр. 55)

- 1 Включите функцию Miracast™ в смартфоне.
- 2 Выберите “Miracast™” на экране выбора источника аудио. (→стр. 131)
- Система автоматически начинает поиск устройств, поддерживающих Miracast™.
- 3 Проверьте, что когда устройство найдено, отображается экран подтверждения.
- Если устройство ранее

подключалось к системе, этот экран может не отображаться и сразу же будет установлено подключение Miracast™.

- 4 Выберите имя системы на смартфоне.
- 5 Выберите “Да”.
- 6 Проверьте, что отображается экран работы с Miracast™.
- В зависимости от подключенного устройства экран работы с Miracast™ может отображаться с задержкой от 5 до 15 секунд.

- В правом верхнем углу экрана отображается сила сигнала / состояние подключения Wi-Fi® (режим P2P). (→стр. 25)
- Для проверки настройки функции Miracast™ на экране настройки Wi-Fi® (→стр. 55)

### Экран Miracast™

На экране Miracast™ отображается то же самое изображение, которое передается с внешнего устройства. Если экран внешнего устройства имеет вертикальную ориентацию, на данном экране также может отображаться вертикальное изображение.

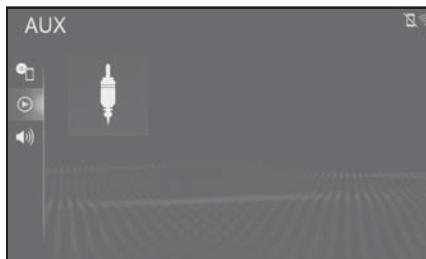
### AUX

#### Обзор

Экран управления AUX можно вызвать следующими способами:

- ▶ Использование переключателя управления аудиосистемой
- 1 Нажмите кнопку “MEDIA”.
- ▶ Использование панели Remote Touch
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch, затем выберите пункт “Носитель”.
- Подключите устройство к порту AUX (→стр. 133)

### Экран управления



#### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

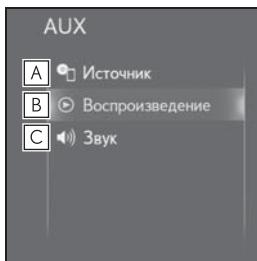
- Не подключайте портативное аудиоустройство и не работайте с элементами управления во время управления автомобилем.

**ВНИМАНИЕ**

- В зависимости от размера и формы портативного аудиоустройства, подключенного к системе, крышка может закрываться не полностью. В этом случае не пытайтесь с силой закрыть крышку, поскольку это может привести к повреждению портативного аудиоустройства или разъема.
- Не оставляйте портативное аудиоустройство в автомобиле. Температура внутри автомобиля может повыситься, что приведет к повреждению плеера.
- Не надавливайте на портативное аудиоустройство и не прикладывайте к нему чрезмерное давление, когда оно находится в подключенном состоянии, поскольку это может привести к повреждению устройства или его разъема.
- Не вставляйте в порт инородные объекты, поскольку это может привести к повреждению портативного аудиоустройства или его разъема.

**C**

Выберите для отображения экрана настройки звука.  
 (→стр. 133)

**Подменю**

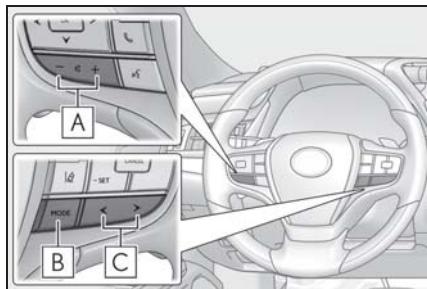
**A** Выберите для отображения экрана выбора источника звука.  
 (→стр. 131)

**B** Выберите для возврата к экрану управления.

## Переключатели на рулевом колесе

### Использование переключателя на рулевом колесе

Некоторые элементы аудио-/визуальной системы управляются переключателями на рулевом колесе.



**A** Регулятор громкости

**B** Переключатель “MODE”

**C** Переключатель < >

#### ■ Регулятор громкости

- Нажатие: увеличение/уменьшение громкости
- Нажатие и удерживание (не менее 0,8 секунды): непрерывное увеличение/уменьшение громкости

#### ■ Переключатель “MODE”

- ▶ AM/FM/DAB, AUX
- Нажатие: изменение режима аудио
- Нажатие и удерживание (не менее 0,8 секунды): отключение звука
- ▶ CD, MP3/WMA/AAC-диск, DVD\*, USB, iPod, Bluetooth® аудио
- Нажатие: изменение режима

аудио

- Нажатие и удерживание (не менее 0,8 секунды): пауза

▶ Miracast™

- Нажатие: изменение режима аудио

\*: Модель с 12,3-дюймовым дисплеем

#### ■ Переключатель < >

▶ AM/FM/DAB

- Нажатие: вверх/вниз по предустановленным станциям/сервисам (экран избранного) Вверх/вниз по списку станций/сервисов (экран списка станций/сервисов)  
Поиск вверх/вниз (экран ручной настройки)

- Нажатие и удерживание (не менее 0,8 секунды): непрерывный поиск вверх/вниз, пока нажат переключатель (экран ручной настройки)

▶ CD

- Нажатие: трек вверх/вниз

- Нажатие и удерживание (не менее 0,8 секунды): Быстрый переход вперед/назад

▶ MP3/WMA/AAC-диск

- Нажатие: файл вверх/вниз

- Нажатие и удерживание (не менее 0,8 секунды): Быстрый переход вперед/назад

▶ DVD\*

- Нажатие: сцена вверх/вниз

- Нажатие и удерживание (не менее 0,8 секунды): Быстрый переход вперед/назад

▶ USB

- Нажатие: файл/трек вверх/вниз

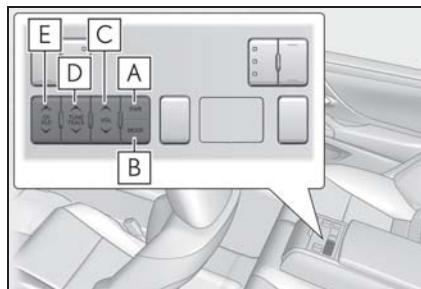
- Нажатие и удерживание (не менее 0,8 секунды): Быстрый переход вперед/назад
- ▶ iPod
- Нажатие: трек вверх/вниз
- Нажатие и удерживание (не менее 0,8 секунды): Быстрый переход вперед/назад
- ▶ Аудиосистема с поддержкой Bluetooth®
- Нажатие: трек вверх/вниз
- Нажатие и удерживание (не менее 0,8 секунды): Быстрый переход вперед/назад

### Переключатели управления аудиосистемой на заднем сиденье\*

\*: При наличии

### Использование переключателей управления аудиосистемой на заднем сиденье

Некоторыми функциями аудио-/визуальной системы можно управлять с задних сидений.



- A** Переключатель “PWR”
- B** Переключатель “MODE”
- C** Переключатель “VOL”
- D** Переключатель “TUNE/TRACK”
- E** Переключатель “CH/FLD”

#### ■ Переключатель “PWR”

- Нажатие: включение/выключение аудиосистемы

#### ■ Переключатель “MODE”

- Нажатие: изменение режима аудио

#### ■ Переключатель “VOL”

- Нажатие: увеличение/уменьшение громкости
- Нажатие и удерживание (не менее

0,8 секунды): непрерывное увеличение/уменьшение громкости

■ **Переключатель “TUNE/TRACK”**

- ▶ AM/FM/DAB

- Нажатие: вверх/вниз по предустановленным станциям/сервисам (экран избранного) Вверх/вниз по списку станций/сервисов (экран списка станций/сервисов)  
Поиск вверх/вниз (экран ручной настройки)
- Нажатие и удерживание (не менее 0,8 секунды): непрерывный поиск вверх/вниз, пока нажат переключатель (экран ручной настройки)

- ▶ CD

- Нажатие: трек вверх/вниз
- Нажатие и удерживание (не менее 0,8 секунды): Быстрый переход вперед/назад
- ▶ MP3/WMA/AAC-диск
- Нажатие: файл вверх/вниз
- Нажатие и удерживание (не менее 0,8 секунды): Быстрый переход вперед/назад

- ▶ DVD\*

- Нажатие: сцена вверх/вниз
- Нажатие и удерживание (не менее 0,8 секунды): Быстрый переход вперед/назад

- ▶ USB

- Нажатие: файл/трек вверх/вниз
- Нажатие и удерживание (не менее 0,8 секунды): Быстрый переход вперед/назад

- ▶ iPod

- Нажатие: трек вверх/вниз

- Нажатие и удерживание (не менее 0,8 секунды): Быстрый переход вперед/назад

- ▶ Аудиосистема с поддержкой Bluetooth®

- Нажатие: трек вверх/вниз
- Нажатие и удерживание (не менее 0,8 секунды): Быстрый переход вперед/назад

\*: Модель с 12,3-дюймовым дисплеем

■ **Переключатель “CH/FLD”**

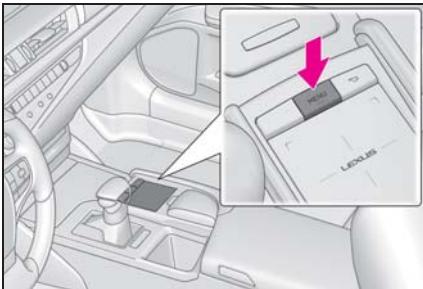
- ▶ MP3/WMA/AAC-диск, USB, Bluetooth®-аудиоустройство
- Нажатие: папка/альбом вверх/вниз

## Настройки аудиосистемы

**Можно запрограммировать детальные параметры аудиосистемы.**

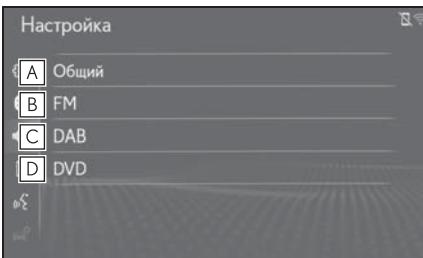
## Отображение экрана настройки аудиосистемы

- Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.



- Выберите “Настройка”.
- Выберите **Аудио** в подменю.
- Выберите пункт, который требуется настроить.

## Экран настройки аудиосистемы



- A** Выберите для настройки общих параметров. (→стр. 163)

**B** Выберите для детальной настройки FM-радио. (→стр. 164)

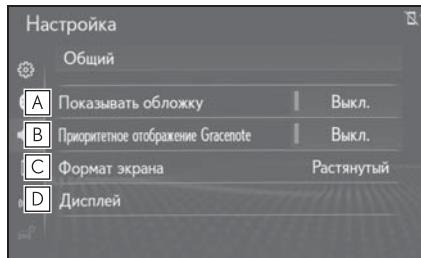
**C** Выберите для детальной настройки DAB. (→стр. 164)

**D** Выберите для детальной настройки DVD.\* (→стр. 165)

\*: Модель с 12,3-дюймовым дисплеем

## Общие параметры

- Вызовите экран настройки аудиосистемы:
- Кнопка “MENU” → “Настройка” → **Аудио** в подменю
- Выберите “Общий”.
- Выберите пункт, который требуется настроить.



**A** Выберите включение/выключение для отображения обложки.

**B** Выберите для приоритизации отображения информации из базы данных Gracenote.

**C** Выберите для изменения размера экрана.\* (→стр. 135)

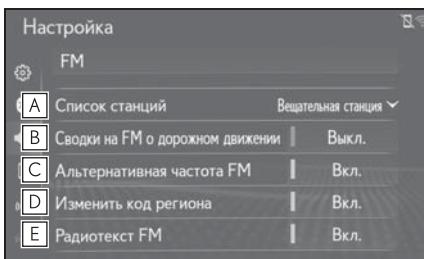
**D** Выберите для отображения экрана настройки качества

изображения.\* (→стр. 135)

\*: Только в режиме DVD видео, USB видео или Miracast™.

### Настройки FM-радио

- 1 Вызовите экран настройки аудиосистемы:
- Кнопка “MENU” → “Настройка” → “Аудио” в подменю
- 2 Выберите “FM”.
- 3 Выберите кнопку настраиваемого параметра.

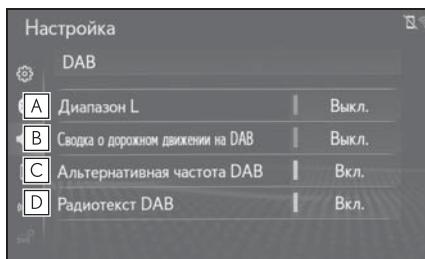


- A** Выберите “Вещательная станция” или “По алфавиту” для задания порядка вывода списка станций.
- B** Выберите для включения/выключения приема дорожной информации в диапазоне FM. (→стр. 138)
- C** Выберите для включения/выключения альтернативной частоты FM. (→стр. 138)
- D** Выберите для переключения на радиовещательную станцию в рамках той же местной сети.
- E** Выберите для включения/выключения функции текста FM-

радио.

### Настройки DAB

- 1 Вызовите экран настройки аудиосистемы:
- Кнопка “MENU” → “Настройка” → “Аудио” в подменю
- 2 Выберите “DAB”.
- 3 Выберите кнопку настраиваемого параметра.



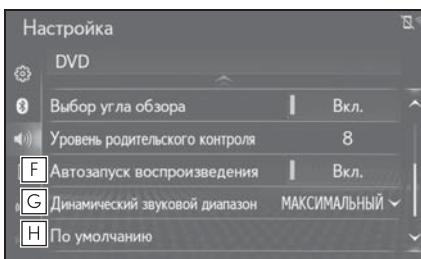
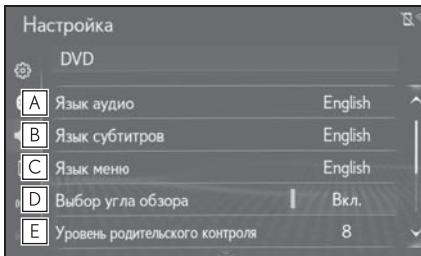
- A** Выберите включение/выключение для задания L-диапазона. Когда выбрано “Выкл.”, физические каналы при настройке ограничиваются диапазоном III, за исключением предустановленных операций. Когда выбрано “Вкл.”, физические каналы при настройке включают диапазоны III и L.
- B** Выберите для включения/выключения приема дорожной информации в диапазоне DAB. (→стр. 138)
- C** Выберите для включения/выключения альтернативной частоты DAB. (→стр. 138)
- D** Выберите для включения/

выключения функции текста DAB.

### Настройки DVD\*

\*: Модель с 12,3-дюймовым дисплеем

- 1** Вызовите экран настройки аудиосистемы:
- Кнопка “MENU” → “Настройка” → “Аудио” в подменю
- 2** Выберите “DVD”.
- 3** Выберите пункты, которые требуется настроить.



- A** Выберите для изменения языка аудио. (→стр. 165)
- B** Выберите для изменения языка субтитров. (→стр. 165)
- C** Выберите для изменения языка меню DVD-видео. (→стр. 165)
- D** Выберите для включения/выключения угловой метки.

**E** Выберите для установки уровня родительского контроля.  
(→стр. 166)

**F** Выберите для настройки автоматического включения/выключения запуска.  
Диски, которые вставляются во время движения автомобиля, будут воспроизводиться автоматически. Некоторые диски могут не проигрываться.

**G** Выберите для задания динамического диапазона.  
(→стр. 166)

**H** Выберите для инициализации всех меню.

### Язык воспроизведения звука

- 1 Выберите “Язык аудио”.
- 2 Выберите язык.
- Если требуемый язык аудиосистемы на этом экране не обнаружен, выберите “Другое” и введите код языка. (→стр. 166)

### Язык субтитров

- 1 Выберите “Язык субтитров”.
- 2 Выберите язык.
- Если требуемый язык на этом экране не обнаружен, выберите “Другое” и введите код языка. (→стр. 166)

### Язык меню

- 1 Выберите “Язык меню”.

**2 Выберите язык.**

- Если требуемый язык на этом экране не обнаружен, выберите “Другое” и введите код языка.  
→стр. 166)

**Уровень родительского контроля**

- Выберите “Уровень родительского контроля”.
- Введите 4-значный персональный код.
- Выберите уровень возрастной категории (1–8).

**Динамический диапазон звука**

Можно отрегулировать разницу между наименьшей и наибольшей громкостью.

- Выберите “Динамический звуковой диапазон”.
- Выберите “МАКСИМАЛЬНЫЙ”, “СРЕДНИЙ” или “МИНИМАЛЬНЫЙ”.

**Ввод языка аудиосистемы/субтитров/меню**

Если выбрать “Другое” на экране “Язык аудио”, “Язык субтитров” или “Язык меню”, требуемый язык воспроизведения или отображения можно выбрать путем ввода кода языка.

- Введите 4-значный код языка.
- Выберите “OK”.

**Список кодов языков**

Код	Язык
0514	английский
1001	японский
0618	французский
0405	немецкий
0920	итальянский
0519	испанский
2608	китайский
1412	голландский
1620	португальский
1922	шведский
1821	русский
1115	корейский
0512	греческий
0101	африканский
0102	абхазский
0106	африкаанс
0113	амхарский
0118	арабский
0119	ассамский
0125	аймара
0126	азербайджанский
0201	башкирский
0205	белорусский
0207	болгарский
0208	бихари
0209	бисламский
0214	бенгальский
0215	тибетский
0218	бретонский
0301	каталанский

Код	Язык
0315	корсиканский
0319	чешский
0325	валлийский
0401	датский
0426	бутанский
0515	эсперанто
0520	эстонский
0521	баскский
0601	персидский
0609	финский
0610	фиджи
0615	фарерский
0625	фризский
0701	ирландский
0704	шотландский гэльский
0712	галисийский
0714	гуарани
0721	гуджарати
0801	хауса
0809	хинди
0818	хорватский
0821	венгерский
0825	армянский
0901	интерлингва
0905	интерлингве
0911	инупьяк
0914	индонезийский
0919	исландский
0921	инуктитут
0923	иврит
1009	идиш
1023	яванский

Код	Язык
1101	грузинский
1111	казахский
1112	гренландский
1113	камбоджийский
1114	каннада
1119	кашмирский
1121	курдский
1125	киргизский
1201	латинский
1214	лингала
1215	лаосский
1220	литовский
1222	латышский латышский
1307	малагасийский
1309	маори
1311	македонский
1312	малайялам
1314	монгольский
1315	молдавский
1318	маратхи
1319	малайский
1320	мальтийский
1325	бирманский
1401	науруанский
1405	непальский
1415	норвежский
1503	окситанский
1513	(афан) оромо
1518	ория
1601	панджаби
1612	польский

Код	Язык
1619	пашто, пушту
1721	кечуа
1813	ретороманский
1814	кирунди
1815	румынский
1823	руандский
1901	санскрит
1904	синдхи
1907	санго
1908	сербо-хорватский
1909	сингальский
1911	словацкий
1912	словенский
1913	самоанский
1914	шона
1915	сомали
1917	албанский
1918	сербский
1919	свати
1920	сото
1921	суданский
1923	суахили
2001	тамильский
2005	телугу
2007	таджикский
2008	тайский
2009	тигринья
2011	туркменский
2012	тагальский
2014	тсвана
2015	тонганский

Код	Язык
2018	турецкий
2019	тсонга
2020	татарский
2023	тви
2107	уйгурский
2111	украинский
2118	урду
2126	узбекский
2209	вьетнамский
2215	волапюк
2315	волов
2408	кхоса
2515	йоруба
2601	чжуанский
2621	зулусский

## Информация по работе

● Использование мобильного телефона в салоне или вблизи автомобиля может вызывать помехи в аудио-/визуальной системе во время прослушивания. Однако это не является признаком неисправности.



### ВНИМАНИЕ

- Во избежание повреждения аудио-/визуальной системы:
  - Будьте аккуратны, чтобы не пролить напитки на аудио-/визуальную систему.
  - В прорезь для дисков вставляйте только соответствующие диски.

## Радиоприемник

Обычно неполадки радиоприема не означают неисправность радиоприемника — это следствие окружающих условий.

Например, помехи приему FM-радиоприемника могут создавать ближайшие здания и рельеф местности. Линии электропередач и телефонные кабели создают помехи в диапазоне AM. И, конечно, радиосигналы имеют ограниченный диапазон. Чем дальше вы от станции, тем слабее сигнал. Кроме того, условия приема постоянно изменяются по мере движения автомобиля.

Ниже описаны распространенные проблемы радиоприема, которые не свидетельствуют о неполадках радиоприемника.

### ■ FM

Замирание и смещение станций: обычно дальность действия FM-станции составляет приблизительно 40 км. В пределах этой области

может происходить замирание или смещение, которые возрастают по мере удаления от радиопередатчика. Обычно при этом возникают искажения.

Несколько путей: сигналы FM могут отражаться, приводя к тому, что два сигнала попадают на антенну одновременно. В этом случае сигналы могут компенсировать друг друга, вызывая кратковременные пульсации или пропадания приема.

Помехи и пульсации: это происходит, когда сигналы блокируются зданиями, деревьями или другими крупными объектами. Повышение уровня низких частот может снизить эффекты помех и пульсаций.

Наложение станций: если принимаемый сигнал FM прерывается или ослабевает, при наличии другой мощной станции в близком FM-диапазоне радиоприемник может временно настраиваться на вторую станцию до возобновления сигнала первой станции.

### ■ AM

Затухание: радиопередачи в диапазоне AM отражаются верхними слоями атмосферы, особенно ночью. Эти отраженные сигналы могут интерферировать с сигналами, принимаемыми непосредственно от радиостанции, вызывая усиление и ослабление звука радиостанции.

Интерференция станции: когда отраженный сигнал и сигнал, принимаемый непосредственно от радиостанции, находятся на очень близких частотах, они могут интерферировать друг с другом, снижая качество радиоприема.

Атмосферные помехи: в диапазоне AM возникают помехи, вызванные внешними источниками

электрических шумов, например, линиями электропередачи высокого напряжения, системами освещения или электродвигателями. Это приводит к помехам.

### CD/DVD-плеер и диск

- Данный CD/DVD-плеер предназначен только для дисков диаметром 12 см.
- Слишком высокая температура может помешать работе CD/DVD-плеера. В жаркие дни перед использованием плеера включайте кондиционирование воздуха для охлаждения салона автомобиля.
- CD/DVD-плеер может допускать пропуски на ухабистых дорогах или из-за других вибраций.
- При попадании влаги в CD/DVD-плеер диски могут не воспроизводиться. Извлеките диск из плеера и подождите, пока он высохнет.



#### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- В CD/DVD-плеере используется невидимый лазерный луч, который может быть опасен, если он направлен за пределы устройства. Используйте плеер надлежащим образом.

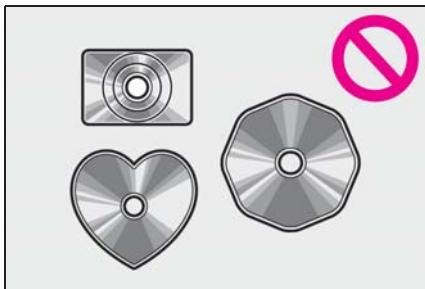
### ■ CD/DVD-плеер

Логотип DVD является товарным знаком корпорации DVD Format/Logo Licensing Corporation.

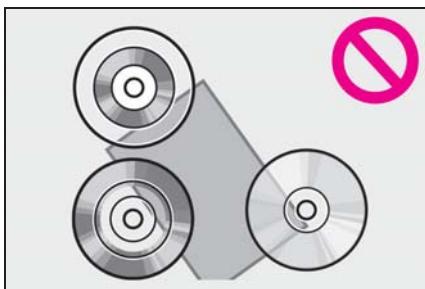
Аудио CD	
DVD-видеодиски	
Диски DVD-R/RW	 

- Используйте только диски с этикетками, показанными выше. Следующие диски могут не воспроизводиться в плеере:
  - SACD
  - dts-CD
  - Защищенные от копирования CD-диски
  - DVD-Audio
  - видео-CD
  - DVD-RAM

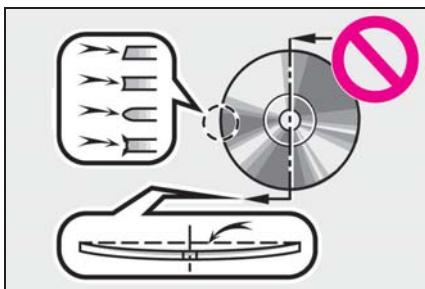
► Диски специальной формы



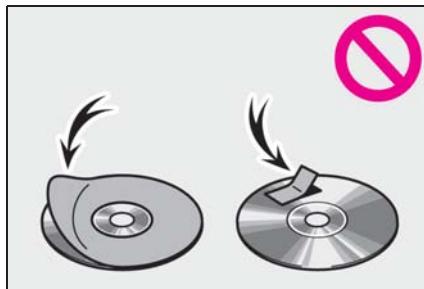
► Прозрачные/полупрозрачные диски



► Диски низкого качества



► Диски с наклейками

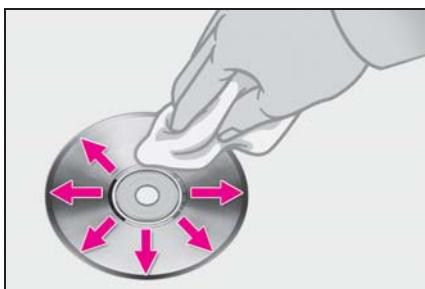


ВНИМАНИЕ

- Не используйте диски специальной формы, прозрачные и полупрозрачные диски, диски низкого качества и диски с наклейками, показанные на иллюстрациях. Использование таких дисков может привести к повреждению плеера или к невозможности извлечения диска.
- Эта система не предназначена для использования комбинированных дисков. Не используйте комбинированные диски, так как это может привести к повреждению плеера.
- Не используйте диски с защитным кольцом. Использование таких дисков может привести к повреждению плеера или к невозможности извлечения диска.
- Не используйте диски с возможностью печати. Использование таких дисков может привести к повреждению плеера или к невозможности извлечения диска.



- Обращайтесь с дисками аккуратно, особенно при установке в плеер. Держите диски за края и не сгибайте. Страйтесь не оставлять на них следов пальцев, в особенности на блестящей стороне.
- Грязь, царапины, деформация, точечные отверстия и другие повреждения диска могут быть причиной пропусков и повторов при воспроизведении. (Чтобы увидеть точечное отверстие, держите диск против света.)
- Извлекайте диск из плеера, когда он не используется. Храните их в пластмассовых футлярах, оберегая от влаги, высокой температуры и попадания прямых солнечных лучей.



Очистка диска: протрите диск мягкой, не содержащей пыли тканью, смоченной водой. Протирайте диск от центра к краю (не по кругу). Протирайте его мягкой, не содержащей пыли тканью. Не

используйте обычные очистители для пластинок и антистатические устройства.

#### ■ ДИСКИ CD-R/RW И DVD-R/RW

- На аудиосистеме невозможно воспроизвести диски CD-R/CD-RW, при записи которых не было выполнено закрытие сессии (процесс, позволяющий воспроизведение дисков на бытовых проигрывателях CD-дисков).
- Могут возникнуть проблемы при воспроизведении дисков CD-R/CD-RW, записанных на CD-рекордер или персональном компьютере. Это может быть вызвано характеристиками диска, царапинами или грязью на диске, или наличием загрязнения или конденсата на линзе устройства записи.
- Кроме того, проблемы при воспроизведении дисков, записанных на персональном компьютере, могут быть вызваны настройками приложения записи. Записывайте диски в соответствующем формате. (Более подробную информацию можно получить у создателя приложения.)
- Воздействие прямых солнечных лучей, высоких температур и т.д. может привести к повреждению CD-R/CD-RW-дисков. Устройство не сможет воспроизводить некоторые поврежденные диски.
- При установке диска CD-RW в плеер воспроизведение начинается с большей задержкой, чем при использовании обычных CD-дисков или дисков CD-R.
- Устройство не воспроизводит диски CD-R/CD-RW, записанные с использованием системы DDCD

(CD с удвоенной плотностью).

### ■ DVD-видеодиски

Данный DVD-плеер соответствует системе цветного телевидения PAL/NTSC. DVD-видеодиски, соответствующие другим системам, например SECAM, использовать невозможно.

Коды региона: некоторые DVD-видеодиски имеют код региона, указывающий, в каких странах можно воспроизвести этот диск на DVD-плеере. При попытке воспроизведения на этом плеере несоответствующего DVD-видеодиска на экране появляется сообщение об ошибке. Даже если на DVD-видеодиске нет кода региона, в некоторых случаях его нельзя использовать.

Код	Страна
ALL	Все страны
2	Европа
5	Восточная Европа, Россия

#### ► Отметки на DVD-дисках с видео

NTSC/PAL	Система цветного телевидения NTSC/PAL.
(2)	Количество аудиотреков.
2	Количество языков субтитров.
3	Количество углов обзора.

16:9 LB	Форматы экрана. Широкий экран: 16:9 Стандартный: 4:3
ALL 2 5	Код региона, в котором данный видеодиск будет воспроизводиться. “ALL”: во всех странах номер: код региона

### ■ Глоссарий DVD-видеодисков

DVD-диски с видео: цифровой универсальный видеодиск DVD с записанным видео. При записи DVD-дисков с видео используется MPEG2 — одна из мировых стандартных технологий цифрового сжатия. Данные изображения сжимаются в среднем в 40 раз. Также используется технология кодирования с переменной скоростью передачи потока данных, в которой объем данных, связанных с изображением, зависит от формата изображения. Аудиоданные записываются с использованием PCM (импульсно-кодовой модуляции) и формата Dolby Digital, что обеспечивает более высокое качество звука. Более того, функции нескольких углов обзора и различных языков позволяют пользователям получить удовольствие от всех преимуществ передовых технологий видео на DVD.

Ограничения на просмотр: эта функция позволяет ограничить просмотр видео в соответствии с

уровнем ограничений, принятым в стране использования системы.

Уровни ограничений различны на разных DVD-видеодисках.

Некоторые DVD-видеодиски вообще нельзя просматривать, на некоторых пропускаются или заменяются сцены насилия.

- Уровень 1: воспроизведение DVD-видеодисков для детей.
- Уровни 2–7: воспроизведение DVD-видеодисков для детей и фильмов категории G.
- Уровень 8: воспроизведение всех типов DVD-видеодисков.

Функция нескольких углов обзора: одну и ту же сцену можно просматривать при разных углах обзора.

Функция нескольких языков: можно выбрать язык субтитров и воспроизведения звука.

Коды региона: коды региона предусмотрены для DVD-плееров и DVD-видеодисков. Если код региона DVD-видеодиска не соответствует коду региона DVD-плеера, то воспроизведение диска будет невозможным. Для кодов региона: (→стр. 173)

Аудио: данный DVD-плеер поддерживает воспроизведение DVD-дисков аудиоформатов linear PCM, Dolby Digital и MPEG. Другие типы кодирования не поддерживаются.

Название и сцена: записанные на DVD-видеодисках аудио- и видеопрограммы разделены на фрагменты по названиям и сценам.

Название: самый крупный элемент видео- и аудиопрограмм, записанных на DVD-видеодисках. Как правило, в качестве названия используется один фильм, один альбом или одна

аудиопрограмма.

Сцена: меньший по отношению к названию элемент. Название включает в себя несколько сцен.

### ■ Сертификация

- Изготовлено по лицензии корпорации Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio и символ из двух букв D являются товарными знаками корпорации Dolby Laboratories.

### iPod

### ■ Сертификация



- “Made for Apple” означает, что устройство специально разработано для подключения к изделиям Apple и сертифицировано разработчиком на предмет соответствия стандартам компании Apple.
- Apple не несет ответственность за функционирование данного устройства или его соответствие стандартам безопасности и регулятивным нормам. Обратите внимание: использование данного аксессуара с изделием Apple может повлиять на функционирование беспроводной сети.
- iPhone, iPod, iPod classic, iPod nano, iPod touch и Lightning являются товарными знаками компании Apple Inc., зарегистрированными в США и других странах.

- Соединитель Lightning работает с iPhone SE, iPhone 6s, iPhone 6s Plus, iPhone 6, iPhone 6 Plus, iPhone 5s, iPhone 5c, iPhone 5, iPod touch (5 и 6 поколения) и iPod nano (7 поколения).
- 30-штырьковый коннектор работает с iPhone 4s, iPhone 4, iPhone 3GS, iPhone 3G, iPhone, iPod touch (1–4 поколения) и iPod nano (1–6 поколения).
- USB работает с iPhone SE, iPhone 6s, iPhone 6s Plus, iPhone 6, iPhone 6 Plus, iPhone 5s, iPhone 5c, iPhone 5, iPhone 4s, iPhone 4, iPhone 3GS, iPhone 3G, iPod touch (1–6 поколения) и iPod nano (1–7 поколения).
- Технология Bluetooth® работает с iPhone SE, iPhone 6s, iPhone 6s Plus, iPhone 6, iPhone 6 Plus, iPhone 5s, iPhone 5c, iPhone 5, iPhone 4s, iPhone 4, iPhone 3GS, iPhone 3G, iPod touch (2–6 поколения) и iPod nano (7 поколение).

### ■ Совместимые модели

- Модель с 12,3-дюймовым дисплеем / модель с 8-дюймовым дисплеем (с навигационной функцией)

С данной системой можно использовать следующие устройства: iPod®, iPod nano®, iPod classic®, iPod touch® и iPhone®.

Изготовлено для

- iPhone 4S
- iPhone 4
- iPhone 3GS
- iPhone 3G
- iPod touch (6-го поколения)
- iPod touch (5-го поколения)
- iPod touch (4-го поколения)
- iPod touch (3-го поколения)
- iPod touch (2-го поколения)
- iPod touch (1-го поколения)
- iPod nano (7-го поколения)
- iPod nano (6-го поколения)
- iPod nano (5-го поколения)
- iPod nano (4-го поколения)

- Модель с 8-дюймовым дисплеем (без навигационной функции)

С данной системой можно использовать следующие устройства: iPod nano®, iPod touch® и iPhone®.

Изготовлено для

- iPhone SE
- iPhone 6s
- iPhone 6s Plus
- iPhone 6
- iPhone 6 Plus
- iPhone 5s
- iPhone 5c
- iPhone 5
- iPhone 4s
- iPod touch (6-го поколения)
- iPod touch (5-го поколения)
- iPod nano (7-го поколения)

- Эта система поддерживает только воспроизведение звука.

- В зависимости от различий между моделями или версиями программного обеспечения и т. п. некоторые модели могут быть несовместимы с этой системой.

### Источник звука с высоким разрешением

Данное устройство поддерживает

источники звука с высоким разрешением.

Поддерживаются следующие форматы и воспроизводимые носители.

#### ■ Поддерживаемые форматы

WAV, FLAC, ALAC, OGG Vorbis

#### ■ Воспроизводимые носители

USB

### Информация о файлах

#### Совместимые USB-устройства

Форматы связи через USB	USB 2.0 HS (480 Mbps)
Форматы файлов	FAT 16/32
Класс соответствия	Класс устройств хранения

#### Совместимый аудиоформат

### Совместимые скатые файлы

#### ■ Совместимый формат файлов (аудио)

USB	DISC
MP3/WMA/AAC/WAV(LPCM)/FLAC/ALAC/OGG Vorbis	MP3/WMA/AAC

#### ■ Совместимый формат файлов (видео)

USB	DISC
WMV/AVI/MP4/M4V	—

#### ■ Папки в устройстве

USB	DISC
Максимум 3000	Максимум 192

#### ■ Файлы в устройстве

USB	DISC
Максимум 9999	Максимум 255

#### ■ Файлы в папке

USB	DISC
Максимум 255	—

### Соответствующая частота дискретизации

Тип файла	Частота (кГц)
MP3-файлы: MPEG 1 LAYER 3	32/44,1/48
MP3-файлы: MPEG 2 LSF LAYER 3	16/22,05/24
WMA-файлы: версия 7, 8, 9 <sup>*1</sup> (9.1/9.2)	32/44,1/48
AAC-файлы: MPEG4/AAC-LC	11,025/12/16/22,05/ 24/32/44,1/48
Файлы WAV (LPCM) <sup>*2</sup>	8/11,025/12/16/ 22,05/24/32/44,1/48/ 88,2/96/176,4/192
FLAC <sup>*2</sup>	8/11,025/12/16/ 22,05/24/32/44,1/48/ 88,2/96/176,4/192
ALAC <sup>*2</sup>	8/11,025/12/16/ 22,05/24/32/44,1/48/ 64/88,2/96
OGG Vorbis <sup>*2</sup>	8/11,025/16/22,05/ 32/44,1/48

<sup>\*1</sup>: Только совместимые со стандартом Windows Media Audio Standard

<sup>\*2</sup>: Источник звука с частотой 48 кГц или более конвертируется в 48 кГц/24 бита.

### Соответствующая скорость передачи данных<sup>\*1</sup>

Тип файла	Битрейт (кбит/с)
MP3-файлы: MPEG 1 LAYER 3	32–320
MP3-файлы: MPEG 2 LSF LAYER 3	8–160
WMA-файлы: версия 7, 8	CBR 48–192
WMA-файлы: версия 9 <sup>*2</sup> (9.1/9.2)	CBR 48–320
AAC-файлы: MPEG4/AAC-LC	8–320
OGG Vorbis	32–500

<sup>\*1</sup>: Совместимость с VBR (Variable Bit Rate)

<sup>\*2</sup>: Только совместимые со стандартом Windows Media Audio Standard

Тип файла	Битрейт (биты)
Файлы WAV (LPCM)	16/24
FLAC	16/24
ALAC	16/24

### Совместимость режимов каналов

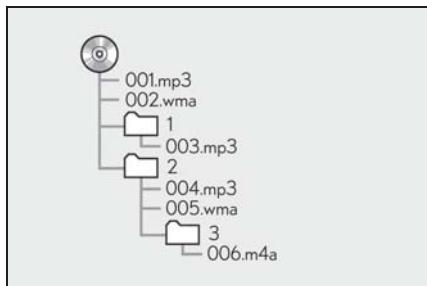
Тип файла	Режим канала
MP3-файлы	Стерео, объединенное стерео, двойной канал и моно
WMA-файлы	2ch

Тип файла	Режим канала
AAC-файлы	1ch, 2ch (двойной канал не поддерживается)
WAV (LPCM) /FLAC/ALAC/OGG Vorbis	2ch

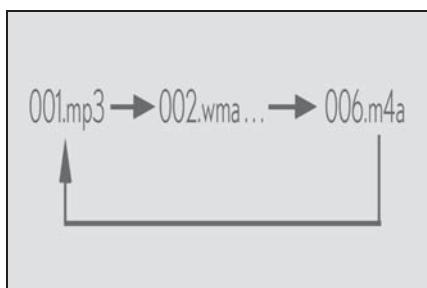
- MP3 (MPEG Audio Layer 3), WMA (Windows Media Audio) и AAC (Advanced Audio Coding) — это стандарты сжатия звука.
- Система может воспроизводить файлы MP3/WMA/AAC на дисках CD-R/CD-RW/DVD-R/DVD-RW и USB-памяти.
- Эта система позволяет воспроизводить записи на диске, совместимые со стандартами ISO 9660 уровня 1 и уровня 2, а также с файловой системой Romeo и Joliet и UDF (2.01 или ниже).
- Присваивая имя файлу MP3/WMA/AAC, добавляйте соответствующее расширение (mp3/wma/m4a).
- Эта система воспроизводит файлы с расширениями mp3/wma/m4a как, соответственно, файлы MP3/WMA/AAC. Для предотвращения шумов и ошибок воспроизведения используйте правильные расширения.
- Эта система позволяет воспроизводить только файлы, записанные в первой сессии на совместимых дисках, использующих несколько сессий.
- MP3-файлы совместимы с форматами тегов ID3 версий 1.0, 1.1, 2.2 и 2.3. Эта система не позволяет отображать название диска, трека и имя исполнителя при использовании других форматов.

- Файлы WMA/AAC могут содержать теги WMA/AAC, которые используются так же, как теги ID3. Теги WMA/AAC содержат такую информацию, как название трека и имя исполнителя.
- Функция предыскажения доступна только при воспроизведении файлов MP3.
- Эта система может воспроизводить AAC-файлы, кодированные iTunes.
- Качество звука файлов MP3/WMA обычно возрастает с увеличением скорости передачи данных. Для достижения приемлемого уровня качества звука рекомендуется записывать диски на скорости не менее 128 кбит/с.
- Списки воспроизведения m3i не совместимы с аудиоплеером.
- Форматы MP3i (MP3 interactive) и MP3PRO не совместимы с аудиоплеером.
- Плеер совместим с протоколом VBR (Variable Bit Rate, переменной скорости передачи данных).
- При воспроизведении файлов, записанных как файлы VBR (Variable Bit Rate), длительность воспроизведения может неправильно отображаться при использовании функций быстрого перехода вперед или назад.
- Невозможно проверять папки, не содержащие файлов MP3/WMA/AAC.
- Можно воспроизводить файлы MP3/WMA/AAC, находящиеся в папках с глубиной вложения до восьми уровней. Однако начало воспроизведения может задерживаться при использовании дисков, содержащих папки с большим числом уровней

вложения. Поэтому рекомендуется создавать диски, содержащие не более двух уровней папок.



- Выше приведен порядок воспроизведения диска, имеющего структуру, показанную слева:



- Порядок зависит от компьютера и используемого программного обеспечения кодирования MP3/WMA/AAC.

Совместимый видеоформат		Формат	Кодек
Формат	Кодек		
MPEG-4	<p>Видеокодек:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• H.264/MPEG-4 AVC</li> <li>• MPEG4</li> </ul> <p>Аудиокодек:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• AAC</li> <li>• MP3</li> </ul> <p>Соответствующий размер экрана:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• MAX 1920×1080</li> </ul> <p>Соответствующая частота кадров:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• MAX 60i/30p</li> </ul>	AVI-контейнер	<p>Видеокодек:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• H.264/MPEG-4 AVC</li> <li>• MPEG4</li> <li>• WMV9</li> <li>• Расширенный профиль WMV9</li> </ul> <p>Аудиокодек:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• AAC</li> <li>• MP3</li> <li>• WMA9.2 (7,8,9.1,9.2)</li> </ul> <p>Соответствующий размер экрана:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• MAX 1920×1080</li> </ul> <p>Соответствующая частота кадров:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• MAX 60i/30p</li> </ul>
		Windows Media Video	<p>Видеокодек:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• WMV9</li> <li>• Расширенный профиль WMV9</li> </ul> <p>Аудиокодек:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• WMA9.2 (7,8,9.1,9.2)</li> </ul> <p>Соответствующий размер экрана:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• MAX 1920×1080</li> </ul> <p>Соответствующая частота кадров:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• MAX 60i/30p</li> </ul>

## Термины

### ■ Пакетная запись

- Общий термин, описывающий процесс записи данных по запросу на диски CD-R, подобно тому, как данные записываются на гибкие или жесткие диски.

**■ Тег ID3**

- Метод внедрения информации о треке в файл MP3. Эта внедренная информация может содержать номер трека, название трека, имя исполнителя, название альбома, музыкальный жанр, год выпуска, комментарии, обложку и другие данные. Содержимое можно изменять с помощью программного обеспечения с функциями редактирования тегов ID3. Хотя количество символов тега ограничено, информацию можно просматривать во время воспроизведения композиции.

**■ Тег WMA**

- Файлы WMA могут содержать теги WMA, которые используются так же, как теги ID3. Теги WMA содержат такую информацию, как название композиции и имя исполнителя.

**■ Формат ISO 9660**

- Международный стандарт форматирования папок и файлов на дисках CD-ROM. Для формата ISO 9660 предусмотрено два уровня правил.
  - Уровень 1: имя файла в формате 8.3 (8 символов для имени файла и 3 символа для расширения). Имена файлов должны содержать однобайтовые заглавные буквы и цифры. Можно также использовать символ “\_”.)
  - Уровень 2: имя файла может содержать до 31 символа (включая разделитель “.” и расширение). Каждая папка должна содержать не более 8 уровней вложения.

**■ MP3**

- MP3 — стандарт сжатия звука, определенный рабочей группой

(MPEG) Международной организации по стандартизации (ISO). MP3 сжимает звуковые данные приблизительно в 10 раз по сравнению с обычными дисками.

**■ WMA**

- Формат WMA (Windows Media Audio) представляет собой формат сжатия звука, разработанный компанией Microsoft®. Файлы этого формата имеют размеры меньше, чем файлы MP3. Версии форматов декодирования для файлов WMA: 7, 8 и 9.
- ▶ Модель с 12,3-дюймовым дисплеем / модель с 8-дюймовым дисплеем (с навигационной функцией)
- Данный продукт защищен определенными правами на интеллектуальную собственность компании Microsoft Corporation и других сторон. Использование или распространение этой технологии для других продуктов без лицензии компании Microsoft или авторизованного филиала Microsoft и третьих сторон запрещено.
- ▶ Модель с 8-дюймовым дисплеем (без навигационной функции)
- Сведения об авторских правах Windows Media являются зарегистрированным товарным знаком или товарным знаком корпорации Microsoft Corporation в США и/или других странах. Данный продукт включает в себя технологию, которой владеет корпорация Microsoft Corporation, и не может использоваться или распространяться без лицензии

Microsoft Licensing, Inc.

### ■ AAC

- AAC — это аббревиатура от Advanced Audio Coding, относящаяся к стандарту технологии сжатия аудиофайлов при помощи MPEG2 и MPEG4.

### Сообщения об ошибках

### ■ CD/DVD

Сообщение	Объяснение
“Проверьте диск”	<p>Это означает, что диск загрязнен, поврежден или установлен неправильной стороной вверх. Поместите диск или вставьте его правильно.</p> <p>Означает, что вставлен диск, воспроизведение которого невозможно.</p>
“Проблема с ДИСКОМ”	<p>Неисправность системы.</p> <p>Извлеките диск.</p>
“Проблема с кодом региона”	Это означает, что неправильно установлен код региона для DVD.

### ■ USB

Сообщение	Объяснение
“Неполадка с USB”	Сообщает о проблеме с USB-памятью или ее подключением.
“Музыкальные файлы не найдены.”	Указывает на то, что USB-память не содержит файлы MP3/WMA/AAC.
“Видеофайлы не найдены.”	Указывает на то, что USB-память не содержит видеофайлы.

### ■ iPod

Сообщение	Объяснение
“Неполадка с iPod”	Означает проблему с iPod или его подключением.
“Музыкальные файлы не найдены.”	Сообщает об отсутствии данных с музыкой в iPod.
“Проверьте версию микропрограммного обеспечения iPod.”	<p>Означает, что версия встроенного программного обеспечения несовместима.</p> <p>Произведите обновление встроенного ПО iPod и повторите попытку.</p>
“Невозможно завершить авторизацию iPod.”	Означает, что авторизация iPod не удалась. Проверьте iPod.

**■ Аудиосистема с поддержкой****Bluetooth®**

Сообщение	Объяснение
"Музыкальные треки не поддерживаются. Проверьте свой переносной плеер."	Сообщает о проблеме в устройстве Bluetooth®.

- 
- Если неполадка не устранена:  
Обратитесь к любому авторизованному ритейлеру Lexus или в авторизованную ремонтную мастерскую Lexus либо в надежную ремонтную мастерскую.

## Система голосового управления

### 5-1. Работа системы голосового управления

Система голосового управления .....	184
Список команд .....	186

### 5-2. Работа с мобильным помощником

Мобильный помощник.....	189
-------------------------	-----

## Система голосового управления

**Система голосового управления позволяет управлять радиосистемой, набором телефонных номеров и т. п. с помощью голосовых команд.**

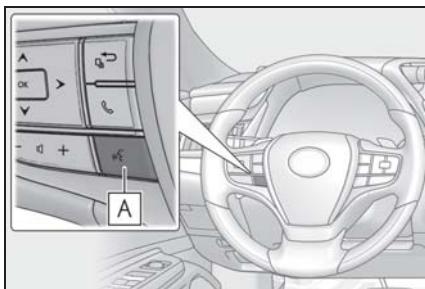
● Язык распознавания голоса можно изменить. →стр. 59

● Эта функция совместима со следующими языками:

- английский
- французский
- немецкий
- испанский
- итальянский
- голландский
- португальский
- польский
- чешский
- датский
- норвежский
- шведский
- финский
- русский
- греческий
- турецкий
- фламандский

## Использование системы голосового управления

■ Переключатель на рулевом колесе

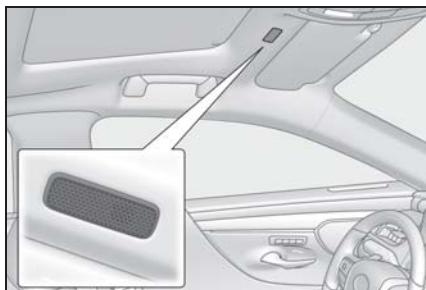


### A Переключатель голосового управления

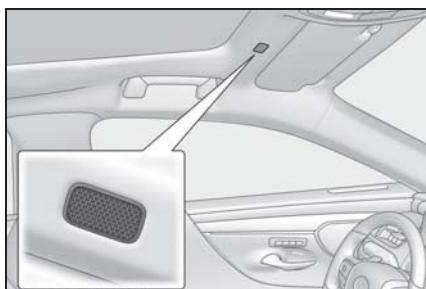
- Нажмите переключатель для включения системы голосового управления.
- Нажмите и удерживайте переключатель нажатым для выключения системы голосового управления.

### ■ Микрофон

► Тип А



► Тип В



При подаче команды не обязательно произносить голосовые команды прямо в микрофон.

- Перед произнесением команды следует дождаться подтверждения.
- Голосовые команды могут быть не распознаны, если:
  - Они произносятся слишком быстро.
  - Они произносятся с малой или большой громкостью.
  - Открыты окна.

- Пассажиры разговаривают во время произнесения голосовых команд.
- Задано высокое значение скорости вращения вентилятора в системе кондиционирования воздуха.
- Воздушные дефлекторы направлены в сторону микрофона.
- Команда неверная или нечеткая. Учитывайте, что определенные слова, ударение или голосовые образцы могут оказаться труднораспознаваемыми.
- Чрезмерный фоновый шум, например шум ветра.
- Система может не работать мгновенно после того, как переключатель двигателя <Power> переводится в режим ACCESSORY или IGNITION ON <ON>.



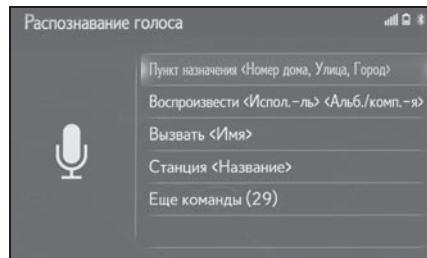
### ВНИМАНИЕ

- Не касайтесь микрофона и не кладите на него острые предметы. Это может привести к неисправности.

## Работа системы голосового управления

- Нажмите переключатель голосового управления.
- Система голосового управления активирована.
- Находясь в режиме распознавания голоса, нажатие и удерживание переключателя голосового управления в течение 1 секунды или дольше, приводит к отмене режима распознавания голоса.

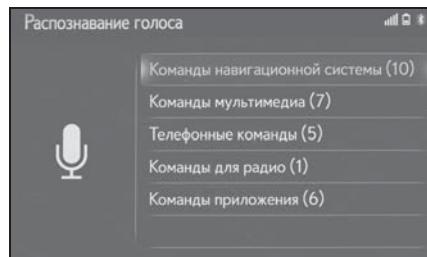
- После звукового сигнала произнесите или выберите команду.



- Нажатие на переключатель голосового управления во время проигрывания подсказок приведет к остановке подсказки и немедленно воспроизведет звуковой сигнал начала прослушивания.

### Отображение экрана со списком команд

- Произнесите “Еще команды” или выберите “Еще команды” на экране главного меню голосовых команд.
- Произнесите или выберите команду.



## Список команд

### Обзор списка команд

Ниже представлены распознаваемые голосовые команды и действия, связанные с ними.

- В следующих таблицах приведены часто используемые команды.
- Команды для устройств, не установленных в автомобиле, могут не отображаться на экране. Кроме того, в зависимости от других условий, таких как совместимость, некоторые команды могут не отображаться на экране.
- Доступность функций зависит от установленной системы.

## Список команд

### ■ Общие

Команда	Действие
“Поправка”	Возврат к предыдущему экрану
“Отмена”	Отмена системы голосового управления

### ■ Главное меню

Команда	Действие
“Еще команды”	Отображение часто используемых команд

### ■ Навигация \*

Команда	Действие
“Пункт назначения <адрес>”	Позволяет задать пункт назначения, произнеся адрес вслух
“Ввести страну <название страны>”	Позволяет задать пункт назначения, произнеся вслух название страны
“Ввести город <Город название>”	Позволяет задать пункт назначения, произнеся вслух название города
“Введите почтовый код <почтовый индекс>”	Позволяет задать пункт назначения, произнеся вслух почтовый индекс
“домой”	Позволяет задать дом в качестве пункта назначения.
“Избранное <Название>”	Позволяет задать <название избранного> в качестве пункта назначения

Команда	Действие
“Найти следующий <POI бренд>”	Позволяет задать <название объекта POI> в качестве пункта назначения
“Показать карту”	Отображение экрана карты
“Повторить инструкции”	Повтор последних инструкций по навигации

\* : С навигационной функцией

## ■ Мультимедиа

Команда	Действие
“Воспроизвести <Испол.-ль> <Альб./ Песня>” <sup>1</sup>	Воспроизведение треков выбранного исполнителя и альбома или песни
“Исполнитель <Имя>” <sup>1</sup>	Воспроизведение треков выбранного исполнителя
“Альбом <Название>” <sup>1</sup>	Воспроизведение треков из выбранного альбома
“Песня <Название>” <sup>1</sup>	Воспроизведение выбранного трека
“Список воспроизведения <Название>” <sup>1, 2</sup>	Воспроизведение треков из выбранного списка воспроизведения

<sup>1</sup>: Для использования этой функции аудиоустройство должно быть подключено с помощью USB-кабеля

<sup>2</sup>: Доступно только для iPod/iPhone

## ■ Телефон

Команда	Действие
“Набрать <Номер телефона>”	Вызов по выбранному номеру телефона
“Снова набрать”	Вызов на телефонный номер, на который совершался предыдущий исходящий вызов
“Вызвать <контакты>”	Вызов выбранного телефонного контакта
“Вызвать <контакты> <тип телефона>”	Вызов выбранного телефонного контакта по выбранному типу телефона

## ■ Радиоприемник

Команда	Действие
“Станция <название станции>”	Воспроизведение выбранной радиостанции

■ **Приложение\***

Команда	Действие
“Цена топлива”	Отображение информации о топливе
“Цена топлива в пункте назначения”	Отображение информации о топливе в пункте назначения
“Парковка”	Отображение информации о парковке
“Парковка в пункте назначения”	Отображение информации о парковке в текущем пункте назначения
“Погода”	Отображение информации о погоде
“Погода в пункте назначения”	Отображение информации о погоде в текущем пункте назначения

\*: С навигационной функцией

- Зачитывается список команд, и соответствующая команда выделяется.  
Для отмены этой функции нажмите переключатель голосового управления

или кнопку  на панели Remote Touch.

## Мобильный помощник

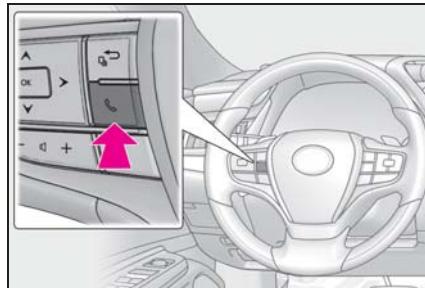
**Функция мобильного помощника является функцией помощи при голосовом вводе.**  
**Мобильный помощник поддерживает режим Siri Eyes Free и приложение Google.** (Приложение Google может использоваться только с соответствующим устройством.) Команды можно произносить в микрофон автомобиля, как и при подаче команды для телефона. Затем содержимое запроса интерпретируется телефоном, и результат озвучивается через динамики автомобиля. Для работы с функцией мобильного помощника следует зарегистрировать совместимый мобильный телефон и подключить его к этой системе через Bluetooth®. (→стр. 43)

## Подключаемые устройства и доступные функции

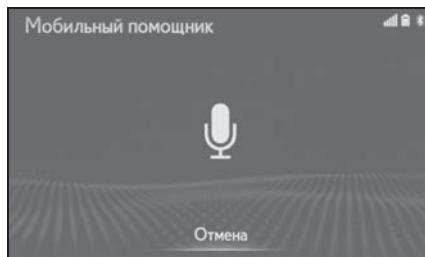
Мобильный помощник поддерживает режим Siri Eyes Free и приложение Google. Доступные возможности и функции могут отличаться в зависимости от версии iOS/Android, установленной на подключенном устройстве.

## Работа с мобильным помощником

- Нажмите и удерживайте этот переключатель, пока не появится экран “Mobile Assistant”.



- Функцию мобильного помощника можно использовать, только когда отображается следующий экран.



- Для отмены функции мобильного помощника выберите “Отмена” или нажмите и удерживайте переключатель на рулевом колесе.
- Для повторного запуска мобильного помощника для задания дополнительных команд нажмите переключатель на рулевом колесе.
- Мобильный помощник можно запустить повторно только после того, как система ответит на голосовую команду.
- После некоторых телефонных и музыкальных команд функция

мобильного помощника автоматически прекращает работу для завершения запрашиваемого действия.

- Громкость работы функции мобильного помощника можно отрегулировать при помощи регулятора “PWR•VOL” или переключателей регулировки громкости на рулевом колесе. Громкость работы функции мобильного помощника и телефона синхронизированы.

- 
- Пока активен телефонный вызов, функция мобильного помощника недоступна.
  - При использовании функции навигации на мобильном телефоне для того, чтобы было слышно инструкции по движению на перекрестках, проверьте, что активным источником звука является аудиоустройство с поддержкой Bluetooth® или iPod.
  - Перед использованием функции мобильного помощника дождитесь появления гудков.
  - Функция мобильного помощника может не распознать команды в следующих ситуациях:
    - Они произносятся слишком быстро.
    - Они произносятся с малой или большой громкостью.
    - При открытых окнах или люке.
    - Пассажиры разговаривают во время использования функции мобильного помощника.
    - Задано высокое значение скорости вращения вентилятора в системе кондиционирования воздуха.
    - Воздушные дефлекторы направлены в сторону микрофона.

# Периферийная система контроля

<b>6-1. Монитор помощи при парковке</b>	
<b>Lexus</b>	
Монитор помощи при парковке Lexus .....	<b>192</b>
Режим отображения линий намеченного курса.....	<b>196</b>
Режим отображания направляющей линии помощи при парковке.....	<b>197</b>
Режим отображания направляющих линий расстояния .....	<b>198</b>
Меры предосторожности при использовании монитора помощи при парковке Lexus .....	<b>199</b>
Что следует знать .....	<b>204</b>
<b>6-2. Система контроля области вокруг автомобиля</b>	
Система контроля области вокруг автомобиля.....	<b>207</b>
Проверка области вокруг автомобиля .....	<b>217</b>
Контроль ситуации перед автомобилем и вокруг него .....	<b>218</b>
Контроль ситуации по бокам автомобиля.....	<b>221</b>
Проверка области за автомобилем и вокруг автомобиля .....	<b>228</b>
При складывании наружных зеркал заднего вида.....	<b>236</b>
Функция увеличения .....	<b>237</b>
Настройка экрана панорамы.....	<b>238</b>
Меры предосторожности в отношении системы контроля области вокруг автомобиля.....	<b>239</b>
Что следует знать .....	<b>249</b>

## Монитор помощи при парковке Lexus<sup>\*</sup>

\*: При наличии

**Монитор помощи при парковке помогает водителю, показывая область позади автомобиля во время движения задним ходом (например, при парковке).**

**При переключении в режим широкого заднего обзора отображается более широкая боковая область позади автомобиля.**

- Приведенные в тексте примеры экранов служат лишь для иллюстрации и могут отличаться от изображения, фактически выводимого на экран.

## Меры предосторожности при вождении

Монитор помощи при парковке — это дополнительное устройство, предназначенное для помощи водителю при движении задним ходом. Прежде чем начать движение задним ходом, обязательно проверяйте пространство позади автомобиля и вокруг него визуально и с помощью зеркал. В противном случае можно задеть другой автомобиль и стать причиной аварии.

При использовании монитора помощи при парковке соблюдайте следующие меры предосторожности.



### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Никогда полностью не полагайтесь на монитор помощи при парковке при движении задним ходом. Изображение и положение направляющих, отображаемое на экране, может отличаться от фактического. Будьте осторожны, как при движении задним ходом в обычном автомобиле.
- Медленно двигайтесь задним ходом, нажимая педаль тормоза для управления скоростью автомобиля.
- В случае вероятности столкновения с находящимися поблизости автомобилями, препятствиями или людьми либо наездом на обочину нажмите педаль тормоза для остановки автомобиля.
- Приведенные здесь инструкции являются лишь рекомендациями. Момент времени начала и угол поворота рулевого колеса зависят от условий движения, состояния поверхности дороги, состояния автомобиля и т.п. При использовании системы помощи при парковке необходимо полностью отдавать себе в этом отчет.
- Перед началом парковки обязательно убедитесь в том, что для Вашего автомобиля имеется достаточно места.



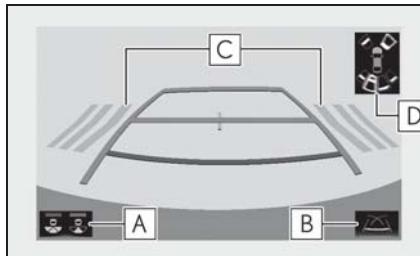
### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Не пользуйтесь монитором помощи при парковке в следующих случаях:
  - На обледенелых или скользких дорогах или в снегу
  - При использовании цепей противоскольжения или запасных колес
  - При неполнотью закрытой двери багажного отделения
  - На наклонных или искривленных участках дорог, например на поворотах или на склонах
  - Если внесены изменения в конструкцию подвески или размерность установленных шин отличается от указанной
- При низких температурах экран может выглядеть темным или изображение может быть бледным. При движении автомобиля изображение можетискажаться или его будет не видно на экране. Перед началом движения обязательно проверьте область позади автомобиля и вокруг него визуально и с помощью зеркал.
- В случае изменения размера шин положение направляющих линий на экране может измениться.
- Камера оснащена специальным объективом. Расстояния между объектами и пешеходами на выводимом на экран изображении отличаются от фактических расстояний. (→стр. 201)

Каждый раз при выборе кнопки переключения режима отображения режим изменяется следующим образом:

- ▶ Вид сзади

Отображение области позади автомобиля.



#### A Кнопка переключения режима отображения

При каждом выборе этой кнопки производится переключение между режимом заднего обзора и режимом широкого заднего обзора.

#### B Кнопка переключения отображения направляющих линий

Выберите для переключения режима отображения направляющих линий.

(→стр. 195)

- Каждый раз при выборе кнопки режим отображения изменяется в следующем порядке:

Режим отображения линии намеченного курса → Режим отображения направляющей линии помощи при парковке → Режим отображения направляющей линии расстояния

#### C Функция предупреждения водителя о наличии сзади других автомобилей\*

Если датчик обнаруживает автомобиль, приближающийся с задней стороны

автомобиля, отображается направление, с которого приближается автомобиль, и подается звуковой сигнал.

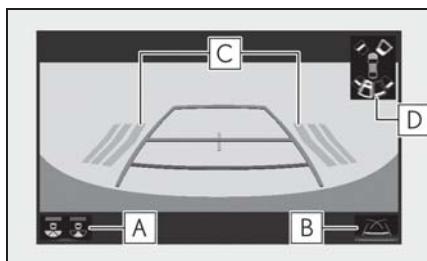
#### **D** Система помощи при парковке Lexus

При обнаружении датчиком неподвижного объекта на экране отображается направление и приблизительное расстояние до него и подается звуковой сигнал.

\* : При наличии

##### ► Широкий обзор сзади

Отображается изображение приблизительно 180° с камеры заднего вида.



#### **A** Кнопка переключения режима отображения

При каждом выборе этой кнопки производится переключение между режимом заднего обзора и режимом широкого заднего обзора.

#### **B** Кнопка переключения отображения направляющих линий

Выберите для переключения режима отображения направляющих линий.  
(→стр. 195)

- Каждый раз при выборе кнопки режим отображения изменяется в следующем порядке:

Режим отображения линии намеченного

курса → Режим отображения направляющей линии помощи при парковке → Режим отображения направляющей линии расстояния

#### **C** Функция предупреждения

водителя о наличии сзади других автомобилей\*

Если датчик обнаруживает автомобиль, приближающийся с задней стороны автомобиля, отображается направление, с которого приближается автомобиль, и подается звуковой сигнал.

#### **D** Система помощи при парковке Lexus

При обнаружении датчиком неподвижного объекта на экране отображается направление и приблизительное расстояние до него и подается звуковой сигнал.

\* : При наличии

- Подробные сведения о функции предупреждения водителя о наличии сзади других автомобилей и датчика системы помощи при парковке Lexus см. в документе “РУКОВОДСТВО ДЛЯ ВЛАДЕЛЬЦА”.



#### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

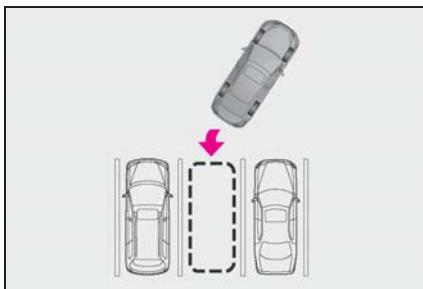
- Так как экран предупреждения водителя о наличии сзади других автомобилей отображается поверх экрана вида с камеры, он может быть плохо виден в зависимости от цвета и яркости окружающих областей.

#### Отмена монитора помощи при парковке Lexus

Монитор помощи при парковке отключается, когда рычаг управления трансмиссией переводится в любое положение, отличное от “R”.

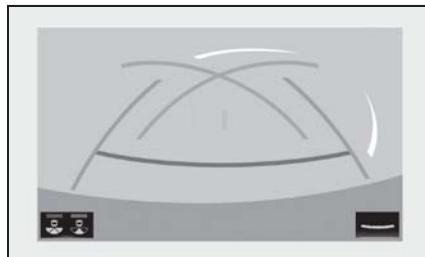
## Использование системы

Используйте какой-либо из следующих режимов.



- ▶ Режим отображения линий намеченного курса (→стр. 196)

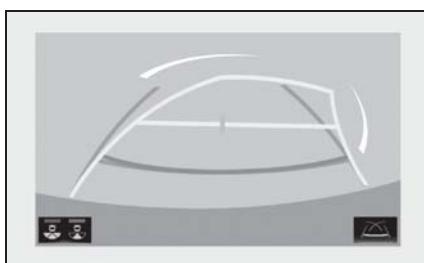
Отображаются линии намеченного курса, которые перемещаются в соответствии с поворотом рулевого колеса.



- ▶ Режим отображения направляющих линий расстояния (→стр. 198)

Отображаются только направляющие линии расстояния.

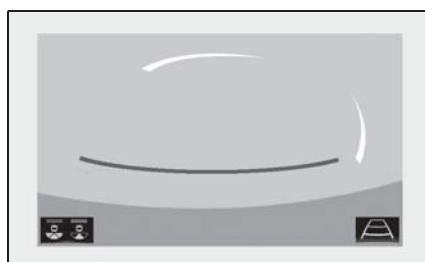
Этот режим рекомендуется использовать водителям, которые могут уверенно припарковать автомобиль без помощи направляющих линий.



- ▶ Режим отображения направляющей линии помощи при парковке (→стр. 197)

Отображаются точки возврата рулевого колеса (направляющие линии помощи при парковке).

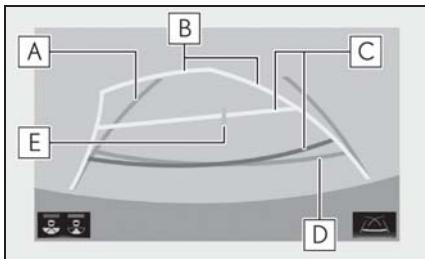
Этот режим рекомендуется использовать водителям, которые могут уверенно припарковать автомобиль без помощи линий намеченного курса.



## Режим отображения линий намеченного курса

### Описание экрана

► Вид сзади



**A** Направляющие линии ширины автомобиля

Отображение направляющих, если автомобиль будет двигаться задним ходом прямо.

**B** Линии намеченного курса

Отображение намеченного курса при повороте рулевого колеса.

**C** Направляющие линии расстояния

Отображение расстояния позади автомобиля при повороте рулевого колеса.

- Направляющие линии перемещаются в соответствии с линиями намеченного курса.
- Направляющие линии показывают точки, расположенные на расстоянии прибл. 0,5 м (красная) и прибл. 1 м (желтая) от центра края бампера.

**D** Направляющая линия расстояния

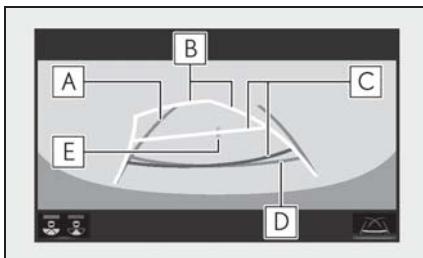
Отображение расстояния позади автомобиля.

- Отображение точки, расположенной на расстоянии приблизительно 0,5 м (синяя) от края бампера.

**E** Направляющая линия центра автомобиля

Показывает приблизительное положение центра автомобиля на земле.

► Широкий обзор сзади



**A** Направляющие линии ширины автомобиля

Отображение направляющих, если автомобиль будет двигаться задним ходом прямо.

**B** Линии намеченного курса

Отображение намеченного курса при повороте рулевого колеса.

**C** Направляющие линии расстояния

Отображение расстояния позади автомобиля при повороте рулевого колеса.

- Направляющие линии перемещаются в соответствии с линиями намеченного курса.
- Направляющие линии показывают точки, расположенные на расстоянии прибл. 0,5 м (красная) и прибл. 1 м (желтая) от центра края бампера.

**D** Направляющая линия расстояния

Отображение расстояния позади автомобиля.

- Отображение точки, расположенной на расстоянии приблизительно 0,5 м (синяя) от края бампера.

**E Направляющая линия центра автомобиля**

Показывает приблизительное положение центра автомобиля на земле.



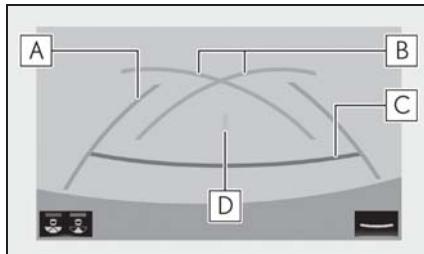
**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

- Если рулевое колесо стоит прямо, а линии ширины автомобиля и линии намеченного курса не совпадают, обратитесь для осмотра автомобиля к любому авторизованному ритейлеру Lexus или в авторизованную ремонтную мастерскую Lexus либо в надежную ремонтную мастерскую.

**Режим отображения направляющей линии помощи при парковке**

**Описание экрана**

- Вид сзади



**A Направляющие линии ширины автомобиля**

Отображение направляющих, если автомобиль будет двигаться задним ходом прямо.

- Отображаемая ширина больше фактической ширины автомобиля.

**B Направляющие линии помощи при парковке**

Отображение пути позади автомобиля при самом крутом возможном повороте.

**C Направляющая линия расстояния**

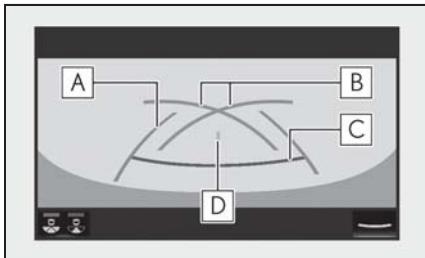
Отображение расстояния позади автомобиля.

- Отображение точек, расположенных на расстоянии приблизительно 0,5 м (красная) от края бампера.

**D Направляющая линия центра автомобиля**

Показывает приблизительное положение центра автомобиля на земле.

- Широкий обзор сзади



**A** Направляющие линии ширины автомобиля

Отображение направляющих, если автомобиль будет двигаться задним ходом прямо.

- Отображаемая ширина больше фактической ширины автомобиля.

**B** Направляющие линии помощи при парковке

Отображение пути позади автомобиля при самом крутом возможном повороте.

**C** Направляющая линия расстояния

Отображение расстояния позади автомобиля.

- Отображение точек, расположенных на расстоянии приблизительно 0,5 м (красная) от края бампера.

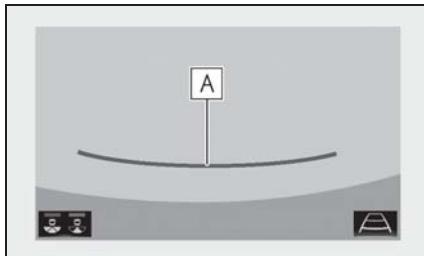
**D** Направляющая линия центра автомобиля

Показывает приблизительное положение центра автомобиля на земле.

## Режим отображения направляющих линий расстояния

### Описание экрана

- Вид сзади

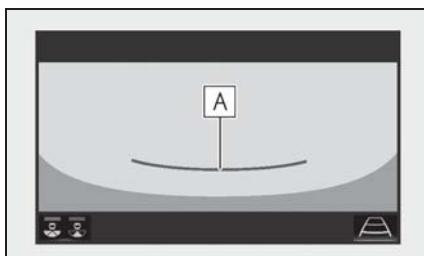


**A** Направляющая линия расстояния

Отображение расстояния позади автомобиля.

- Отображение точек, расположенных на расстоянии приблизительно 0,5 м (красная) от края бампера.

► Широкий обзор сзади



**A** Направляющая линия расстояния

Отображение расстояния позади автомобиля.

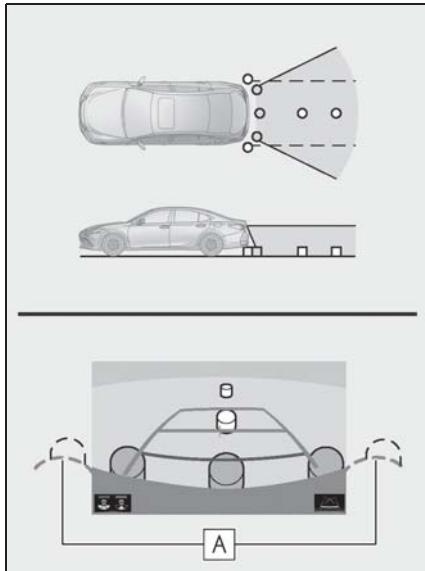
- Отображение точек, расположенных на расстоянии приблизительно 0,5 м (красная) от края бампера.

## Меры предосторожности при использовании монитора помощи при парковке Lexus

### Область, отображаемая на экране

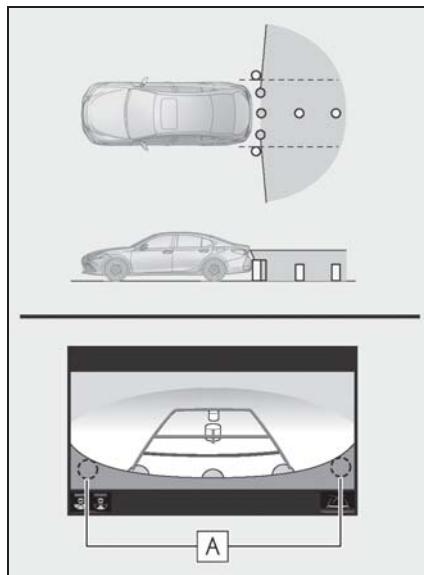
На мониторе помощи при парковке отображается вид области позади автомобиля от бампера.

#### ▶ Вид сзади



#### A Углы бампера

- Область вокруг обоих углов бампера отображаться не будет.
- ▶ Широкий обзор сзади



#### A Углы бампера

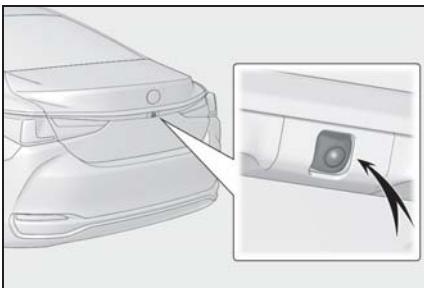
- Область вокруг обоих углов бампера отображаться не будет.

● Процедура настройки изображения для экрана монитора помощи при парковке та же, что и для настройки дисплея.  
(→стр. 41)

- Отображаемая на экране область может изменяться в зависимости от положения автомобиля.
- Объекты, находящиеся вблизи угла бампера или под бампером, могут не отображаться.
- Камера оснащена специальным объективом. Расстояние, отображаемое на экране, отличается от фактического расстояния.
- Предметы, расположенные выше камеры, могут не отображаться на мониторе.

## Камера

Камера монитора помощи при парковке расположена, как показано на рисунке.



### Использование камеры

Если на объектив попала грязь или посторонние вещества (например, капли воды, снег и т.п.), камера не может передавать четкое изображение. В этом случае ополосните камеру большим количеством воды и протрите объектив камеры мягкой влажной тканью.

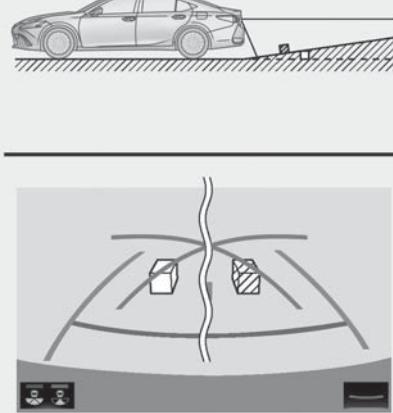
### ВНИМАНИЕ

- Монитор помощи при парковке может работать неверно в следующих случаях.
  - Если задняя часть автомобиля повреждена, могут измениться положение и угол крепления камеры.
  - Так как камера имеет водонепроницаемую конструкцию, не снимайте, не разбирайте и не модифицируйте ее. Это может привести к неправильной работе.
  - При чистке объектива камеры ополосните камеру большим количеством воды и протрите ее мягкой влажной тканью. Не трите объектив камеры с большим усилием: несоблюдение этих мер может привести к тому, что объектив камеры будет поцарапан и будет невозможно передавать четкое изображение.
  - Не допускайте попадания на камеру органических растворителей, автомобильного воска, средств для чистки окон или покрытий для стекла. Как можно скорее протрите камеру в случае их попадания.
  - При резком изменении температуры, например при поливании автомобиля горячей водой в холодную погоду, система может работать неправильно.
  - При мойке автомобиля не допускайте попадания сильных струй воды на камеру или зону камеры. Это может привести к неполадкам в работе камеры.
  - Не подвергайте камеру сильным ударам, так как это может привести к неполадкам. В этом случае как можно быстрее обратитесь для осмотра автомобиля к любому авторизованному ритейлеру Lexus или в авторизованную ремонтную мастерскую Lexus либо в надежную ремонтную мастерскую.

## Различия между изображением на экране и фактической дорогой

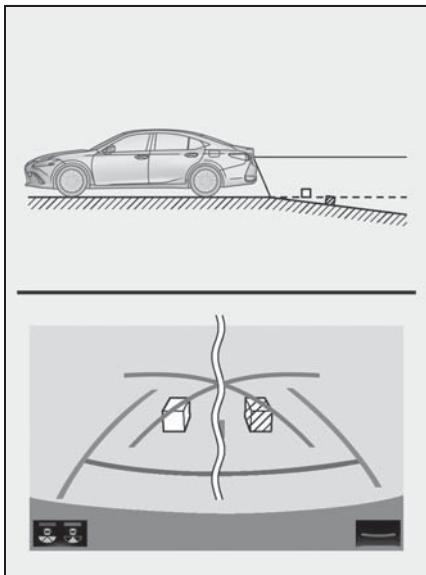
- Направляющие линии расстояния и направляющие линии ширины автомобиля могут не быть параллельны разделительным линиям парковочного места, даже если на экране они выглядят параллельными. Обязательно проверяйте визуально.
- Расстояния между направляющими линиями ширины автомобиля и левой и правой разделительными линиями парковочного места могут быть разными, даже если на экране они выглядят одинаковыми. Обязательно проверяйте визуально.
- Направляющие линии расстояния позволяют оценить расстояние на ровной поверхности дороги. В любой из указанных ниже ситуаций существует определенная погрешность между направляющими линиями на экране и реальным расстоянием/направлением на дороге.
- **Если поверхность дороги за автомобилем резко опускается вниз**

Направляющие линии расстояния будут казаться расположенными ближе к автомобилю, чем фактическое расстояние. В связи с этим объекты кажутся расположенными дальше, чем в действительности. Аналогичным образом имеются различия между направляющими линиями и фактическим расстоянием/курсом на дороге.



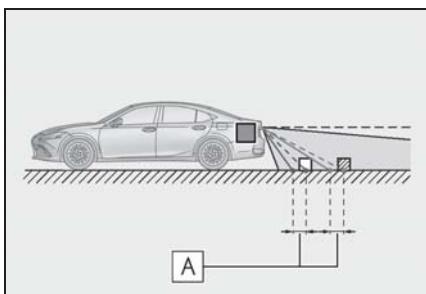
- **Если поверхность дороги за автомобилем резко поднимается вверх**

Направляющие линии расстояния будут казаться расположенными дальше от автомобиля, чем фактическое расстояние. В связи с этим объекты кажутся расположенными ближе, чем в действительности. Аналогичным образом имеются различия между направляющими линиями и фактическим расстоянием/курсом на дороге.



### ■ Если какая-либо часть автомобиля просела

Если какая-либо сторона автомобиля просела из-за наличия пассажиров или распределения багажа, между направляющими линиями на экране и фактическим расположением/курсом на дороге возникает определенное различие.



**A** Предел погрешности

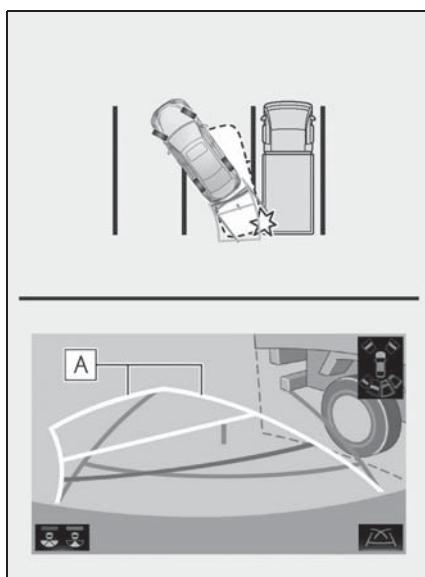
### При приближении к трехмерным объектам

Линии намеченного курса

отображаются в соответствии с плоской поверхностью (какой является дорога). С помощью линий намеченной траектории и направляющих линий расстояния невозможно определить положение трехмерных объектов (например, автомобилей). При приближении к трехмерному объекту, который расширяется сверху (например, платформа грузовика), помните о следующем.

#### ■ Линии намеченного курса

Визуально контролируйте обстановку и область позади автомобиля. В показанном ниже случае кажется, что грузовик находится за пределами линий намеченного курса и автомобиль вроде бы не должен задеть грузовик. Однако задняя часть грузовика может на самом деле пересекать линии намеченной траектории. В действительности если поехать назад так, как показано линиями намеченной траектории, автомобиль может столкнуться с грузовиком.



**A** Линии намеченного курса

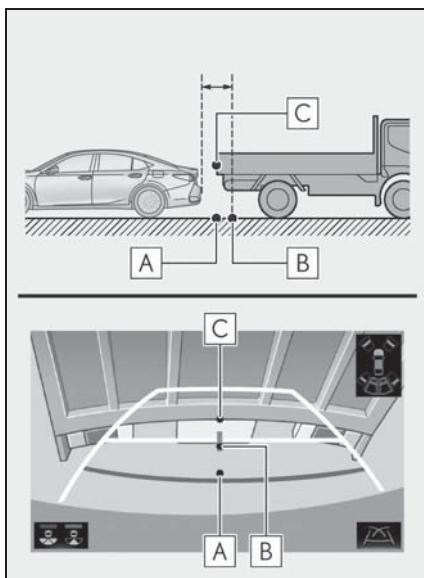
■ Направляющие линии расстояния

Визуально контролируйте обстановку и область позади автомобиля. На экране кажется, что грузовик

припаркован в точке **B**. Однако в действительности, если проехать

назад до точки **A**, произойдет столкновение с грузовиком. На экране кажется, что самая близкая точка — это точка **A**, а самая

дальняя точка — точка **C**. Однако на самом деле расстояние до точек **A** и **C** одинаковое, а точка **B** расположена дальше, чем точки **A** и **C**.



## Что следует знать

### При обнаружении каких-либо признаков

При обнаружении какого-либо из следующих признаков обратитесь к вероятной причине и способу устранения, затем проверьте результат.

Если признаки не удалось устраниить с помощью предлагаемых мер, обратитесь к любому авторизованному ритейлеру Lexus или в авторизованную ремонтную мастерскую Lexus либо в надежную ремонтную мастерскую.

Признак	Вероятная причина	Способ устранения
Изображение плохо видно	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Автомобиль находится в темном месте.</li> <li>• Температура около объектива слишком высока или слишком низка.</li> <li>• Низкая температура наружного воздуха.</li> <li>• На камере имеются капли воды.</li> <li>• Идет дождь или воздух имеет высокую влажность</li> <li>• На объектив камеры попало постороннее вещество (грязь и т. п.).</li> <li>• В камеру попадает прямой солнечный свет или свет фар.</li> <li>• На автомобиль падает свет от люминесцентных, натриевых или ртутных ламп и т.п.</li> </ul>	<p>При движении задним ходом контролируйте пространство вокруг автомобиля визуально. (Снова воспользуйтесь системой после улучшения условий.)</p> <p>Процедура настройки качества изображения монитора помощи при парковке та же, что и для дисплея. (→стр. 41)</p>
Изображение смазано	На объектив попала грязь или посторонние вещества (например, капли воды, снег, грязь и т.п.).	Ополосните камеру большим количеством воды и протрите ее объектив мягкой влажной тканью.

Признак	Вероятная причина	Способ устранения
Изображение неправильно совмещено	Имел место сильный удар по камере или окружающей ее зоне.	Для осмотра автомобиля обращайтесь к любому авторизованному ритейлеру Lexus или в авторизованную ремонтную мастерскую Lexus либо в надежную ремонтную мастерскую.
Положение направляющих линий значительно отличается от правильного	Нарушено положение камеры.	Для осмотра автомобиля обращайтесь к любому авторизованному ритейлеру Lexus или в авторизованную ремонтную мастерскую Lexus либо в надежную ремонтную мастерскую.
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Автомобиль наклонен (автомобиль сильно нагружен, давление вшине низкое вследствие прокола и т.д.)</li> <li>• Автомобиль находится на уклоне.</li> </ul>	<p>В указанных случаях это не является неисправностью. При движении задним ходом контролируйте пространство вокруг автомобиля визуально.</p>
Линии намеченного курса перемещаются, хотя рулевое колесо стоит прямо	Имеется неисправность в сигналах, поступающих с датчика рулевого управления.	Для осмотра автомобиля обращайтесь к любому авторизованному ритейлеру Lexus или в авторизованную ремонтную мастерскую Lexus либо в надежную ремонтную мастерскую.

Признак	Вероятная причина	Способ устранения
Направляющие линии не отображаются	Багажное отделение открыто.	Закройте багажное отделение. Если это не помогло, для осмотра автомобиля обратитесь к любому авторизованному ритеилеру Lexus или в авторизованную ремонтную мастерскую Lexus либо в надежную ремонтную мастерскую.
Отображается значок 	<ul style="list-style-type: none"> <li>• 12-вольтная аккумуляторная батарея подключена заново после ее отключения.</li> <li>• Рулевое колесо поворачивалось при переустановке 12-вольтной аккумуляторной батареи.</li> <li>• 12-вольтная аккумуляторная батарея разряжена.</li> <li>• Заново установлен датчик рулевого управления.</li> <li>• Имеется неисправность в сигналах, поступающих с датчика рулевого управления.</li> </ul>	<p>Остановите автомобиль и до упора поверните рулевое колесо влево и вправо.</p> <p>Если это не помогло, для осмотра автомобиля обратитесь к любому авторизованному ритеилеру Lexus или в авторизованную ремонтную мастерскую Lexus либо в надежную ремонтную мастерскую.</p>

## Система контроля области вокруг автомобиля\*

\*: При наличии

**Система контроля области вокруг автомобиля помогает водителю в обзоре окружающей области при движении на небольшой скорости путем комбинирования передних, боковых и задних камер и отображения на экране полного изображения вокруг автомобиля.**

**Когда переключатель двигателя <POWER> находится в положении IGNITION ON <ON>, при нажатии переключателя камеры или переводе рычага управления трансмиссией в положение “R” система контроля области вокруг автомобиля включается.**

**Система может отображать различные области вокруг автомобиля.**

- Приведенные в тексте примеры экранов служат лишь для иллюстрации и могут отличаться от изображения, фактически выводимого на экран.

### Меры предосторожности при вождении

Система контроля области вокруг автомобиля — это дополнительное устройство, предназначенное для помощи водителю для обзора пространства вокруг автомобиля. При использовании обязательно

проверьте область вокруг автомобиля визуально и с помощью зеркал. В противном случае можно задеть другой автомобиль и стать причиной аварии.

При использовании системы контроля области вокруг автомобиля соблюдайте следующие меры предосторожности.



#### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Никогда не полагайтесь исключительно на эту систему контроля области вокруг автомобиля. Изображение и положение направляющих, отображаемое на экране, может отличаться от фактического. Будьте осторожны, как и при движении в обычном автомобиле.
- Во время движения обязательно визуально проверяйте обстановку вокруг автомобиля.
- Никогда не ведите автомобиль, глядя только на экран системы, т.к. изображение на экране отличается от реальных условий. Глядя только на экран при движении, можно столкнуться с человеком или предметом, что приведет к дорожному происшествию. Во время движения обязательно внимательно визуально контролируйте пространство вокруг автомобиля непосредственно и с помощью зеркал.
- В зависимости от состояния автомобиля (количество пассажиров, багажа и т.п.) положение отображаемых на экране направляющих линий может изменяться. Перед выполнением маневра обязательно визуально проверьте область вокруг автомобиля.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

- Не используйте систему контроля области вокруг автомобиля в следующих случаях:
  - На обледенелых или скользких дорогах или в снегу
  - При использовании цепей противоскольжения или запасных колес
  - При неполнотью закрытой передней двери или двери багажного отделения
  - На наклонных или искривленных участках дорог, например на поворотах или на склонах
  - Если внесены изменения в конструкцию подвески или размерность установленных шин отличается от указанной
  - Если в области бампера, отображаемой камерой, установлены некоторые части со вторичного рынка.
- При низких температурах экран может выглядеть темным или изображение может быть бледным. При движении автомобиля изображение можетискажаться или его будет не видно на экране. Перед началом движения обязательно проверьте область позади автомобиля и вокруг него визуально и с помощью зеркал.
- В случае изменения размера шин положение направляющих линий на экране может измениться.
- Камера оснащена специальным объективом. Расстояния между объектами и пешеходами на выводимом на экран изображении отличаются от фактических расстояний. (→стр. 243)

**ВНИМАНИЕ**

- При выводе панорамного изображения/движущегося изображения/прозрачного изображения/вида боковых зазоров/вида в повороте система комбинирует изображения с камера, расположенных спереди, сзади, слева и справа, в единое изображение. Существуют ограничения на диапазон и содержание того, что может быть отображено. Перед использованием системы мониторинга панорамного изображения ознакомьтесь с ее характеристиками.
- Четкость изображения может ухудшиться в четырех углах панорамного изображения/ движущегося изображения/прозрачного изображения/вида боковых зазоров/вида в повороте. Это не является неисправностью, поскольку эти области расположены вдоль границ изображений каждой из камер, где эти изображения объединяются.
- В зависимости от условий освещенности возле каждой из камер на панорамном изображении/ движущемся изображении/прозрачном изображении/виде боковых зазоров/виде в повороте могут появиться яркие и темные пятна.
- Панорамное изображение/ движущееся изображение/прозрачное изображение/вид боковых зазоров/вид в повороте не простирается вверх за пределы положения установки и диапазона захвата изображения каждой из камер.

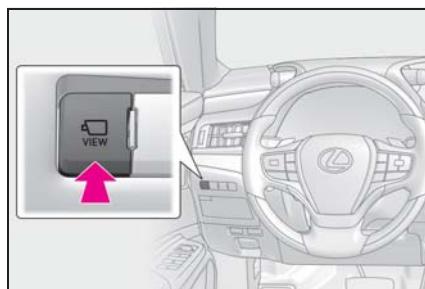
**ВНИМАНИЕ**

- Вокруг автомобиля существуют слепые пятна. Соответственно, существуют области, не отображаемые на панорамном изображении/движущемся изображении/прозрачном изображении/виде боковых зазоров/виде в повороте.
- Трехмерные объекты, отображаемые при широком обзоре спереди, обзоре сзади или боковом обзоре, могут не отображаться на панорамном изображении/движущемся изображении/прозрачном изображении/виде боковых зазоров/виде в повороте.
- Люди и другие трехмерные препятствия могут отображаться по-другому на панорамном изображении. (Эти различия включают в себя, помимо всех прочих, случаи, когда отображаемые объекты кажутся перевернутыми, пропадают возле областей обработки изображения, появляются из областей обработки изображения или когда фактическое расстояние до объекта отличается от отображаемого положения.)
- Если открыты крышка багажного отделения, оснащенная задней камерой, или передние двери, оснащенные зеркалами со встроенными боковыми камерами, панорамные изображения не будут отображаться надлежащим образом.

- Значок автомобиля, отображаемый на панорамном изображении/движущемся изображении/прозрачном изображении/виде боковых зазоров/виде в повороте, генерируется компьютером. Соответственно, такие характеристики, как цвет, форма и размер, отличаются от реальных характеристик автомобиля. Поэтому может показаться, что находящиеся рядом трехмерные объекты касаются автомобиля, в то время как фактическое расстояние до трехмерных объектов может быть совсем иным.

**Переключатель камеры**

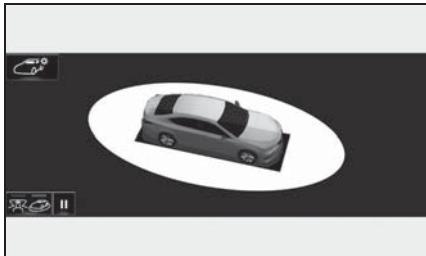
Расположение переключателя камеры см. на рисунке.



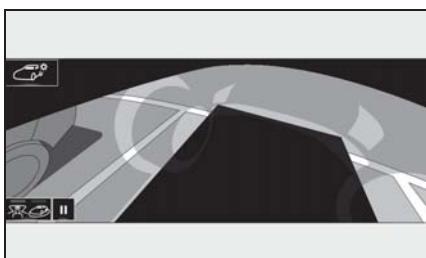
## Индикация

### Проверка области вокруг автомобиля

- Общий вид вокруг автомобиля

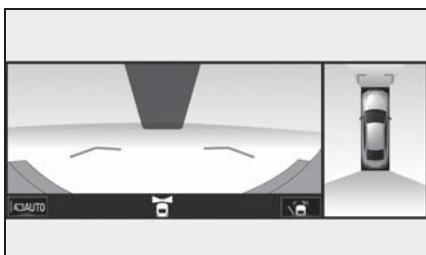


- Сквозной обзор



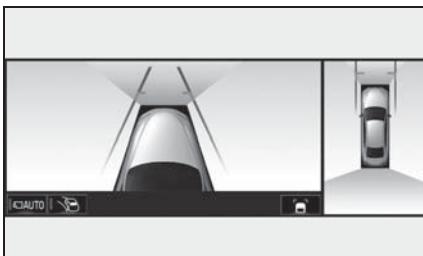
### Контроль ситуации перед автомобилем и вокруг него

- Широкий обзор спереди и панорама



### Контроль ситуации по бокам автомобиля и вокруг него

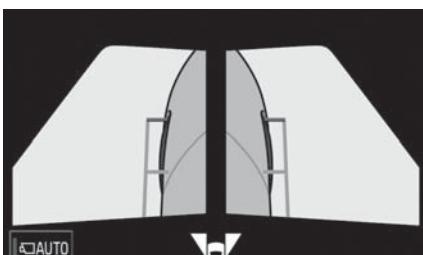
- Вид боковых зазоров и панорама (модель с 12,3-дюймовым дисплеем)



- Вид в повороте и панорама (модель с 12,3-дюймовым дисплеем)

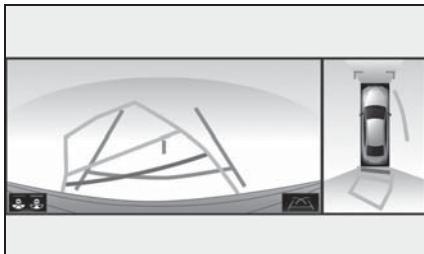


- Виды сбоку (модель с 8-дюймовым дисплеем)

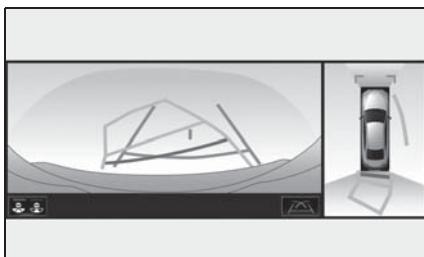


**Проверка области за автомобилем и вокруг автомобиля**

- ▶ Вид сзади и панорама (модель с 12,3-дюймовым дисплеем)



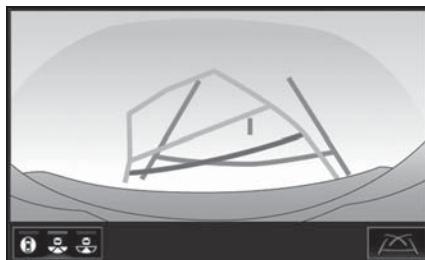
- ▶ Широкий обзор сзади и панорама (модель с 12,3-дюймовым дисплеем)



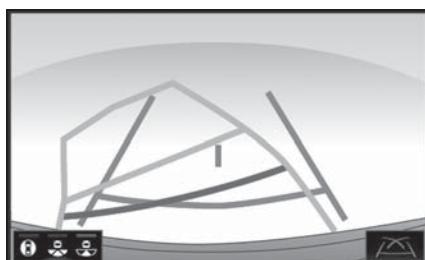
- ▶ Вид сзади и панорама (модель с 8-дюймовым дисплеем)



- ▶ Широкий обзор сзади (модель с 8-дюймовым дисплеем)



- ▶ Вид сзади (модель с 8-дюймовым дисплеем)



**При складывании наружных зеркал заднего вида**

- ▶ Широкий обзор спереди и вид сбоку (модель с 12,3-дюймовым дисплеем)



- ▶ Виды сбоку (модель с 8-дюймовым дисплеем)
- ▶ Широкий обзор сзади и виды сбоку



- ▶ Вид сзади и виды сбоку

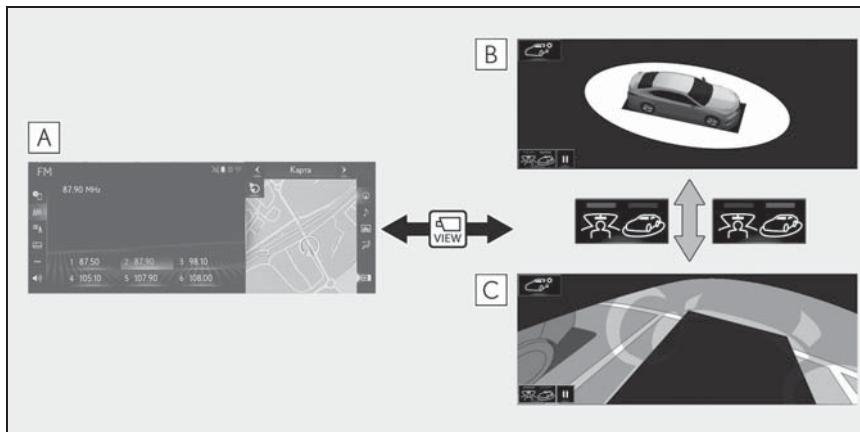


### Как переключать отображение на дисплее

Когда переключатель двигателя <POWER> находится в положении IGNITION ON <ON>, при нажатии переключателя камеры или переводе рычага управления трансмиссией в положение “R” система контроля области вокруг автомобиля включается.

Система может отображать различные области вокруг автомобиля. (Ниже приведен пример.)

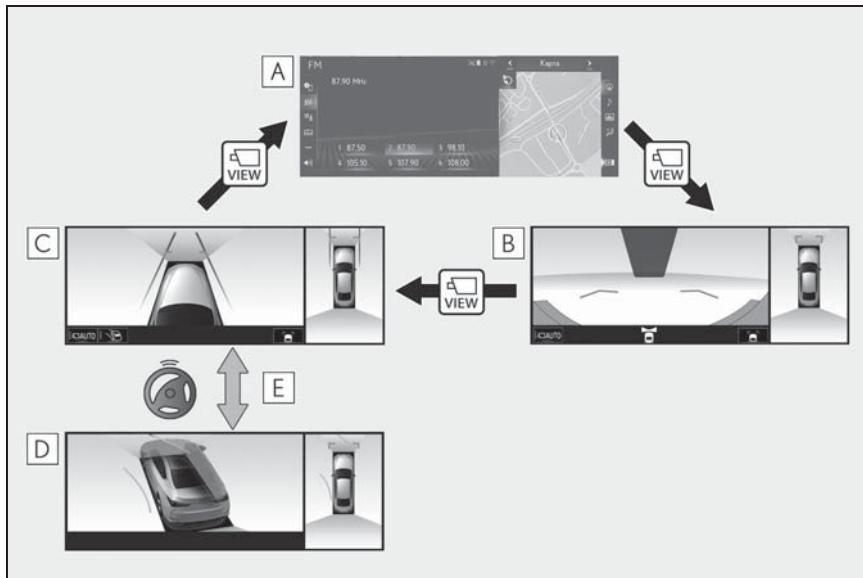
Когда рычаг управления трансмиссией находится в положении “Р”.



- A** Экран карты, экран аудиосистемы и т. п.
- B** Общий вид вокруг автомобиля
- C** Сквозной обзор

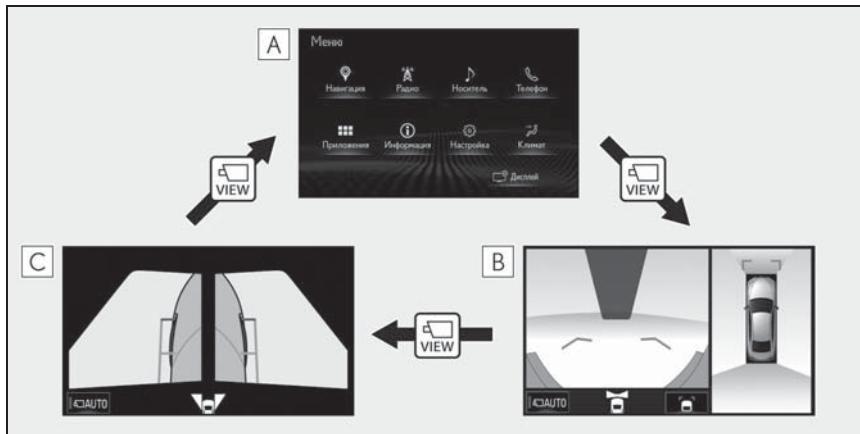
**Когда рычаг управления трансмиссией находится в положении “D” или “N”.**

- Модель с 12,3-дюймовым дисплеем



- A** Экран карты, экран аудиосистемы и т. п.
- B** Широкий обзор спереди и панорама
- C** Отображение боковых зазоров и панорама
- D** Вид в повороте и панорама
- E** Когда рулевое колесо повернуто на 180° или более из центрального (движение прямо) положения

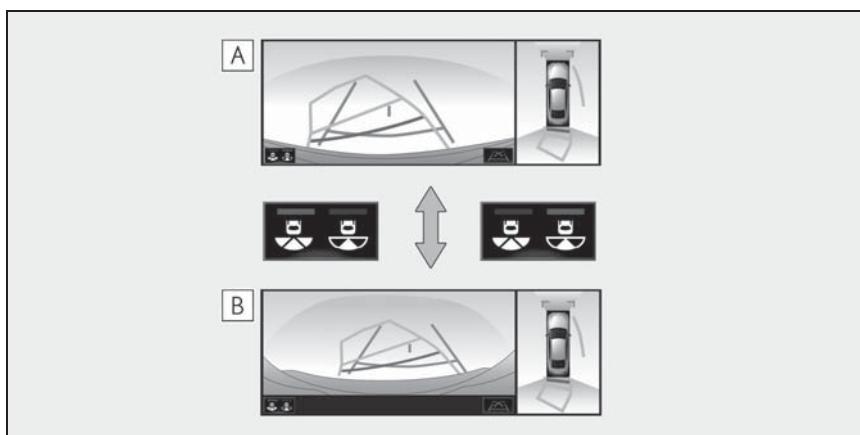
- Модель с 8-дюймовым дисплеем



- A** Экран карты, экран аудиосистемы и т. п.
- B** Широкий обзор спереди и панорама
- C** Вид сбоку

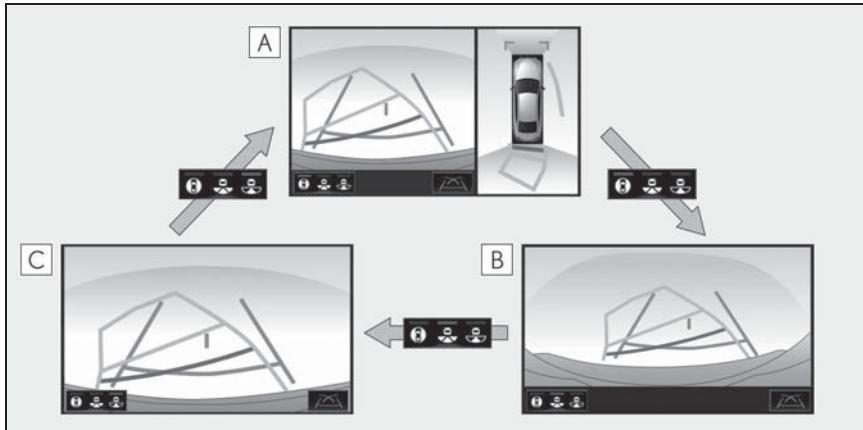
#### Когда рычаг управления трансмиссией находится в положении "R"

- Модель с 12,3-дюймовым дисплеем



- A** Вид сзади и панорама
- B** Широкий задний обзор и панорама

- Модель с 8-дюймовым дисплеем



- A** Вид сзади и панорама
- B** Широкий обзор сзади
- C** Обзор сзади

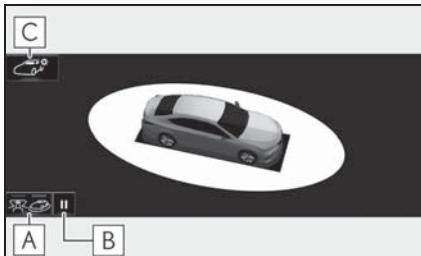
## Проверка области вокруг автомобиля

**Экран общего вида вокруг автомобиля и экран сквозного обзора помогают при проверке областей вокруг автомобиля при парковке. На этих экранах отображается область вблизи автомобиля, получаемая с 4 камер. На экране отображается вид на 360° вокруг автомобиля либо изнутри автомобиля, либо с высоты птичьего полета под углом.**

Для отображения экрана общего вида вокруг автомобиля или сквозного обзора нажмите переключатель камеры, когда рычаг управления трансмиссией находится в положении “P”, а датчики системы помощи при парковке Lexus включены.

## Индикация на экране

- Общий вид вокруг автомобиля



- A** Кнопка переключения режима отображения

Выберите для переключения режима отображения между общим видом вокруг автомобиля и сквозным обзором.

- B** Переключатель паузы вращения экрана

Выберите для приостановки вращения экрана.

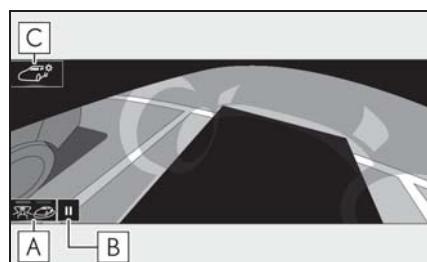
Для возобновления вращения выберите



- C** Переключатель настройки цвета кузова

Выберите для открытия экрана настройки цвета кузова и изменения цвета автомобиля, отображаемого на панораме. (→стр. 238)

- Сквозной обзор



- A** Кнопка переключения режима отображения

Выберите для переключения режима отображения между общим видом вокруг автомобиля и сквозным обзором.

- B** Переключатель паузы вращения экрана

Выберите для приостановки вращения экрана.

Для возобновления вращения выберите



- C** Переключатель настройки цвета кузова

Выберите для открытия экрана настройки цвета кузова и изменения цвета автомобиля, отображаемого на панораме. (→стр. 238)

- Повторное нажатие переключателя камеры вызывает предыдущий экран, например экран навигации.

## Контроль ситуации перед автомобилем и вокруг него

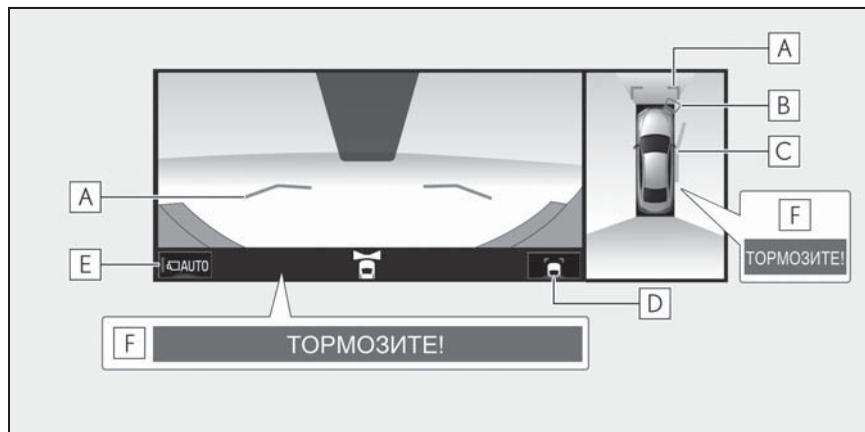
**Экран широкого обзора спереди и панорамы помогает водителю при проверке областей перед автомобилем и вокруг автомобиля во время трогания на Т-образных перекрестках или других перекрестках с плохой видимостью.**

Для отображения этого экрана нажмите переключатель камеры, когда рычаг управления трансмиссией находится в положении “N” или “D” и скорость автомобиля не превышает 20 км/ч.

Этот экран отображается, если датчики системы помощи при парковке Lexus обнаруживают объект перед автомобилем (связанное отображение системы помощи при парковке Lexus).

## Индикация на экране

- Широкий обзор спереди и панорама



- A** Направляющие линии расстояния

Отображение расстояния перед автомобилем.

- Отображение точек, расположенных на расстоянии приблизительно 1 м от края бампера.

- B** Система помощи при парковке Lexus

При обнаружении датчиком неподвижного объекта на экране отображается направление и приблизительное расстояние до него и подается звуковой сигнал.

#### **C** Линии намеченного курса

Отображение намеченного курса при повороте рулевого колеса.

- Эта линия отображается, когда рулевое колесо повернуто на 90° или более из центрального (движение прямо) положения.

#### **D** Кнопка переключения отображения направляющих линий

Выберите для переключения режима отображания направляющих линий между режимом отображения направляющих линий расстояния и режимом отображения линии намеченного курса. (→стр. 219)

#### **E** Кнопка автоматического отображения

Выберите для включения/выключения режима автоматического отображения.

Индикатор на кнопке горит во время режима автоматического отображения. (→стр. 220)

#### **F** Система предаварийной безопасности и торможения при парковке\*

Если система определила, что вероятность столкновения с обнаруженными объектами высокая, отображается предупреждение.

\*: При наличии

- При нажатии переключателя камеры выводится экран боковых зазоров и панорамы или предыдущий экран, например экран навигации.
- Подробнее о системе помощи при парковке Lexus и функции предаварийной безопасности и торможения при парковке см. в документе “РУКОВОДСТВО ДЛЯ ВЛАДЕЛЬЦА”.
- Положение, отображаемое системой помощи при парковке Lexus, и положение препятствий на изображении с камеры не совпадают.



#### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Когда индикатор датчика системы помощи для парковки Lexus загорается красным цветом или звучит непрерывный звуковой сигнал, обязательно сразу же проверьте область вокруг автомобиля и не продолжайте движение, пока не убедитесь в безопасности маневра; в противном случае возможно неожиданное столкновение.
- Так как экран системы помощи при парковке Lexus отображается поверх экрана вида с камеры, он может быть плохо виден в зависимости от цвета и яркости окружающих областей.

#### Переключение режима отображения направляющих линий

Каждый раз при выборе кнопки переключения режима отображения

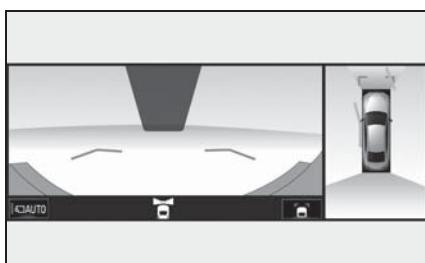
направляющих линий режим изменяется следующим образом:

- ▶ Направляющая линия расстояния



- Когда скорость автомобиля падает до 10 км/ч.

- Отображаются только направляющие линии расстояния.
- ▶ Линия намеченного курса



- Линии намеченного курса будут добавлены к направляющим линиям расстояния.

### Режим автоматического отображения

В дополнение к переключению экрана при использовании переключателя камеры доступен режим автоматического отображения. В этом режиме экран переключается автоматически в соответствии со скоростью автомобиля.

В автоматическом режиме отображения изображение выводится автоматически в следующих ситуациях:

- При перемещении рычага управления трансмиссией в положение “N” или “D”.

## Контроль ситуации по бокам автомобиля

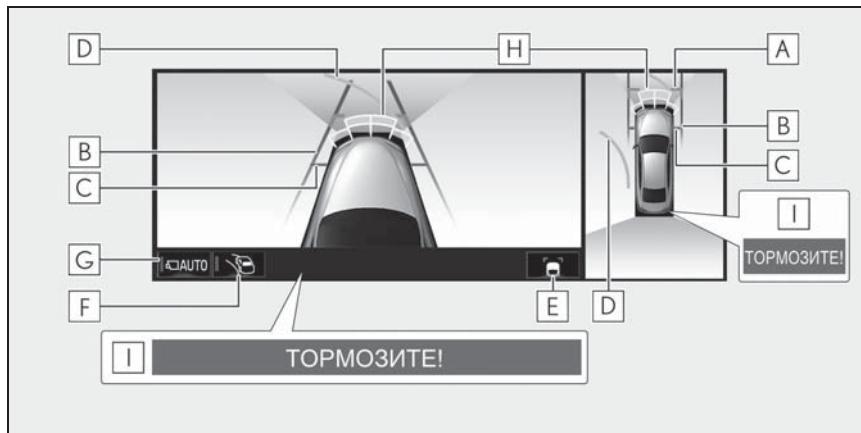
Экран боковых зазоров и панорамы / экран вида в повороте и панорамы помогают контролировать области сбоку от автомобиля при движении по узкой дороге.

Для отображения экрана боковых зазоров и панорамы несколько раз нажмите переключатель камеры, когда рычаг управления трансмиссией находится в положении “N” или “D” и скорость автомобиля не превышает 20 км/ч.

Экран вида в повороте и панорамы отображается, когда рулевое колесо повернуто на 180° или более из центрального (движение прямо) положения и включен режим автоматического отображения вида в повороте. Когда угол поворота рулевого колеса из центрального положения уменьшается до 45° и менее, снова отображается экран боковых зазоров и панорамы.

## Индикация на экране

- ▶ Вид боковых зазоров и панорама (модель с 12,3-дюймовым дисплеем)



- A** Направляющие линии расстояния

Отображение расстояния перед автомобилем.

- Отображение точек, расположенных на расстоянии приблизительно 1 м от края бампера.

- B** Направляющие линии ширины автомобиля

Указывает направляющие линии ширины автомобиля с учетом наружных зеркал заднего

вида.

**C Направляющие линии передних колес**

Указывает направляющие линии в том месте, где переднее колесо касается земли.

**D Линии намеченного курса**

Отображение намеченного курса при повороте рулевого колеса.

- Эта линия отображается, когда рулевое колесо повернуто на 90° или более из центрального (движение прямо) положения.

**E Кнопка переключения отображения направляющих линий**

Выберите для переключения режима отображания направляющих линий между режимом отображения направляющих линий расстояния и режимом отображения линии намеченного курса. (→стр. 219)

**F Кнопка автоматического отображения вида в повороте**

Выберите для включения/выключения режима автоматического отображения вида в повороте. Индикатор на кнопке горит во время режима автоматического отображения вида в повороте. (→стр. 225)

**G Кнопка автоматического отображения**

Выберите для включения/выключения режима автоматического отображения.

Индикатор на кнопке горит во время режима автоматического отображения. (→стр. 225)

**H Система помощи при парковке Lexus**

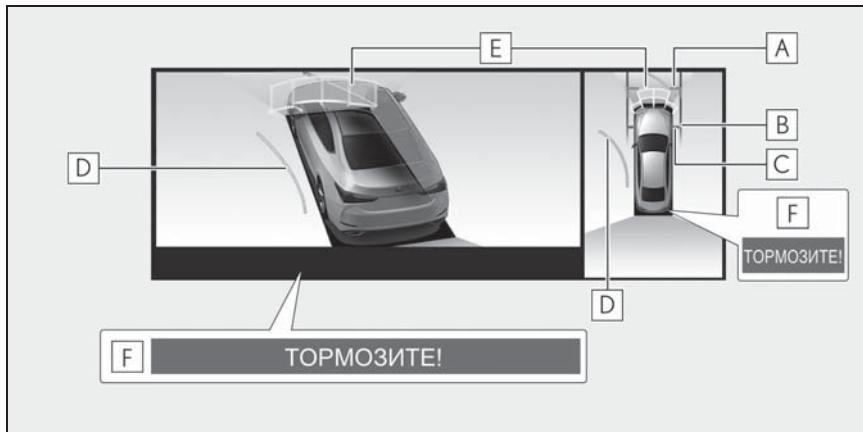
При обнаружении датчиком неподвижного объекта на экране отображается направление и приблизительное расстояние до него и подается звуковой сигнал.

**I Система предаварийной безопасности и торможения при парковке\***

Если система определила, что вероятность столкновения с обнаруженными объектами высокая, отображается предупреждение.

\*: При наличии

- Вид в повороте и панорама (модель с 12,3-дюймовым дисплеем)



**A** Направляющие линии расстояния

Отображение расстояния перед автомобилем.

- Отображение точек, расположенных на расстоянии приблизительно 1 м от края бампера.

**B** Направляющие линии ширины автомобиля

Указывает направляющие линии ширины автомобиля с учетом наружных зеркал заднего вида.

**C** Направляющие линии передних колес

Указывает направляющие линии в том месте, где переднее колесо касается земли.

**D** Линии намеченного курса

Отображение намеченного курса при повороте рулевого колеса.

- Эта линия отображается, когда рулевое колесо повернуто на 90° или более из центрального (движение прямо) положения.

**E** Система помощи при парковке Lexus

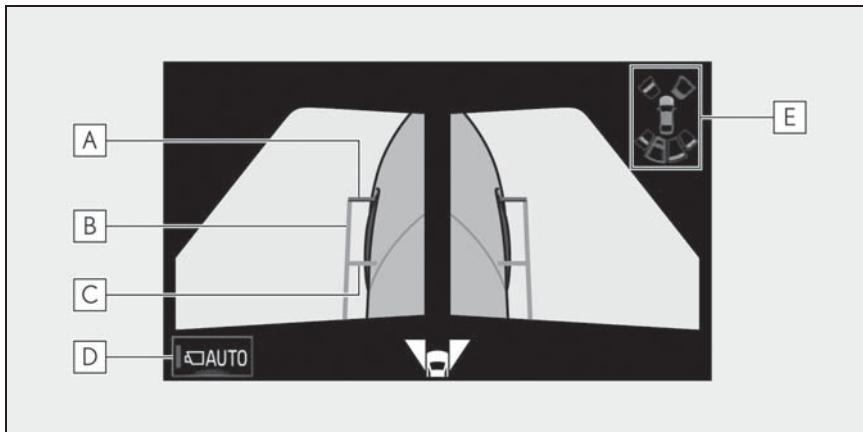
При обнаружении датчиком неподвижного объекта на экране отображается направление и приблизительное расстояние до него и подается звуковой сигнал.

**F** Система предаварийной безопасности и торможения при парковке\*

Если система определила, что вероятность столкновения с обнаруженными объектами высокая, отображается предупреждение.

\*: При наличии

- ▶ Виды сбоку (модель с 8-дюймовым дисплеем)



**[A] Направляющие линии расстояния**

Отображение расстояния перед автомобилем.

- Отображение точек, расположенных на расстоянии приблизительно 0,5 м (красная) от края бампера.

**[B] Направляющие линии ширины автомобиля**

Указывает направляющие линии ширины автомобиля с учетом наружных зеркал заднего вида.

**[C] Направляющие линии передних колес**

Указывает направляющие линии в том месте, где переднее колесо касается земли.

**[D] Кнопка автоматического отображения**

Выберите для включения/выключения режима автоматического отображения.

Индикатор на кнопке горит во время режима автоматического отображения. (→стр. 225)

**[E] Система помощи при парковке Lexus\***

При обнаружении датчиком препятствия на экране отображается направление и приблизительное расстояние до него и подается звуковой сигнал.

\*: При наличии

- Нажатие переключателя камеры вызывает экран широкого обзора спереди и панорамы или предыдущий экран, например экран навигации.
- Подробнее о системе помощи при парковке Lexus и функции предаварийной безопасности и торможения при парковке см. в документе “РУКОВОДСТВО ДЛЯ ВЛАДЕЛЬЦА”.
- Положение, отображаемое системой помощи при парковке Lexus, и положение препятствий на изображении с камеры не совпадают.



### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Когда индикатор датчика системы помощи для парковки Lexus загорается красным цветом или звучит непрерывный звуковой сигнал, обязательно сразу же проверьте область вокруг автомобиля и не продолжайте движение, пока не убедитесь в безопасности маневра; в противном случае возможно неожиданное столкновение.
- Так как экран системы помощи при парковке Lexus отображается поверх экрана вида с камеры, он может быть плохо виден в зависимости от цвета и яркости окружающих областей.

### Режим автоматического отображения

В дополнение к переключению экрана при использовании переключателя камеры доступен режим автоматического отображения. В этом режиме экран переключается автоматически в соответствии со скоростью автомобиля.

В автоматическом режиме отображения изображение выводится автоматически в следующих ситуациях:

- При перемещении рычага управления трансмиссией в положение "N" или "D".
- Когда скорость автомобиля падает до 10 км/ч.

### Режим автоматического отображения вида в повороте

- Модель с 12,3-дюймовым дисплеем

Если включен режим автоматического отображения вида в повороте, производится автоматическое переключение между видом боковых зазоров и видом в повороте в зависимости от угла поворота рулевого колеса.

При каждом выборе кнопки режим автоматического отображения

вида в повороте включается или выключается.

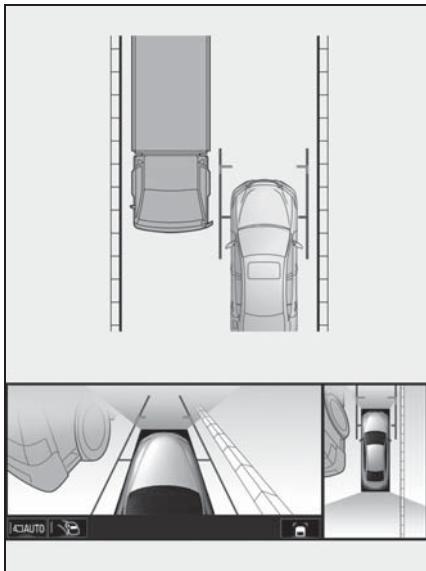
В автоматическом режиме отображения вида в повороте изображение вида в повороте выводится автоматически в следующих ситуациях:

- При перемещении рычага управления трансмиссией в положение "N" или "D".
- Когда скорость автомобиля падает до 10 км/ч.
- Когда рулевое колесо повернуто на 180° или более из центрального (движение прямо) положения.

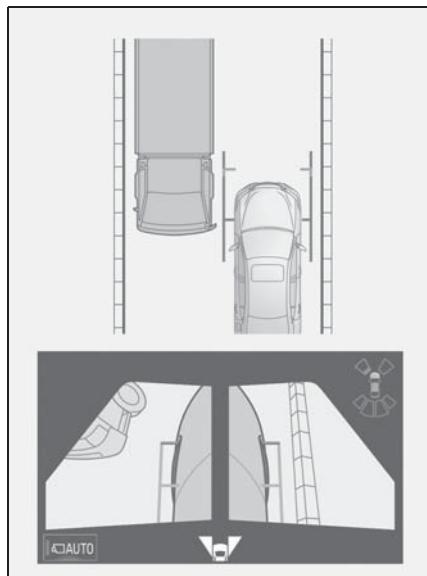
Изображения вида в повороте исчезают, когда угол поворота рулевого колеса уменьшается до прибл. 45° и менее от центрального положения (положения движения прямо).

### Использование линии ширины автомобиля

- ▶ Вид боковых зазоров и панорама (модель с 12,3-дюймовым дисплеем)

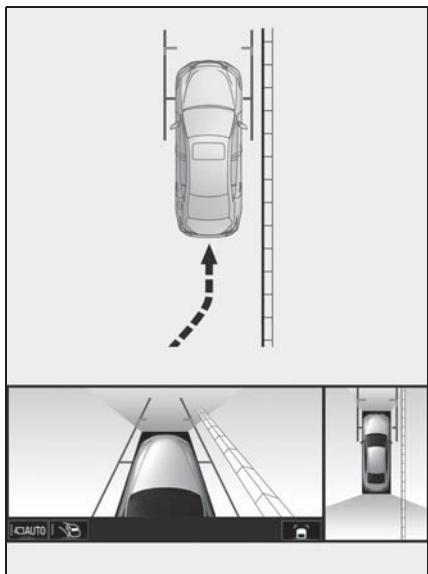


- ▶ Виды сбоку (модель с 8-дюймовым дисплеем)

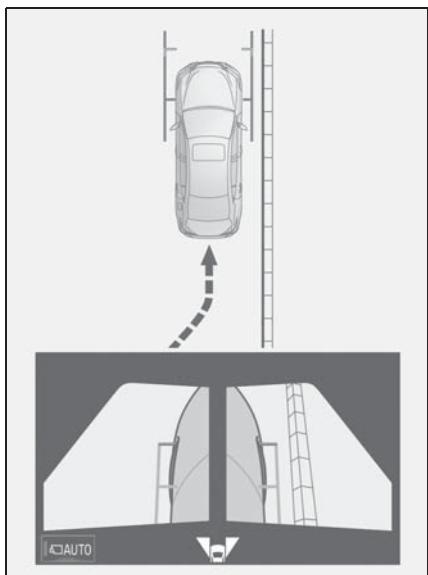


- Проверьте положение и расстояние между направляющей линией ширины автомобиля и объектом, таким как препятствие на дороге или бордюрный камень.

- ▶ Вид боковых зазоров и панорама (модель с 12,3-дюймовым дисплеем)



- ▶ Виды сбоку (модель с 8-дюймовым дисплеем)



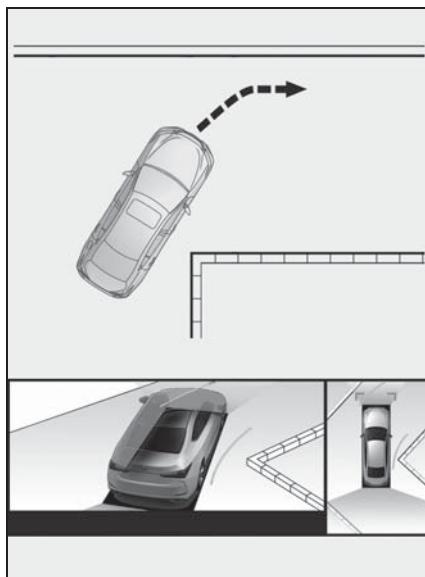
- Вы можете приблизиться к

бордюрному камню, как показано на приведенном выше рисунке, стараясь, чтобы направляющая линия ширины автомобиля не пересекалась с объектом.

- Убедитесь, что линия ширины автомобиля параллельна требуемому объекту.

### Использование линии намеченного курса

- ▶ Вид в повороте и панорама (модель с 12,3-дюймовым дисплеем)



- Проверьте положение и расстояние между внутренней линией намеченного курса и объектом, таким как препятствие на дороге или бордюрный камень.
- Следите, чтобы линия намеченного курса не пересекалась с объектом.

## Проверка области за автомобилем и вокруг автомобиля

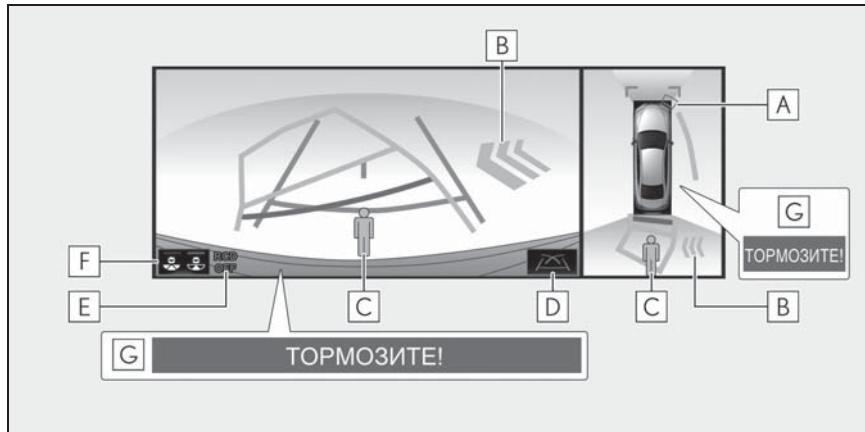
**Экран заднего обзора и панорамы / экран широкого заднего обзора и панорамы** помогают водителю при проверке областей позади автомобиля и вокруг автомобиля при движении задним ходом, например при парковке.

Эти экраны отображаются, если рычаг управления трансмиссией находится в положении “R”.

## Индикация на экране

Каждый раз при выборе кнопки переключения режима отображения режим изменяется следующим образом:

- ▶ Вид сзади и панорама



### A Система помощи при парковке Lexus

При обнаружении датчиком неподвижного объекта на экране отображается направление и приблизительное расстояние до него и подается звуковой сигнал.

### B Функция предупреждения водителя о наличии сзади других автомобилей\*

Если датчик обнаруживает автомобиль, приближающийся с задней стороны автомобиля, отображается направление, с которого приближается автомобиль, и подается звуковой сигнал.

### C Обнаружение задней камерой\*

Автоматически отображается при обнаружении пешехода.

### D Кнопка переключения отображения направляющих линий

Выберите для переключения режима отображения направляющих линий. (→стр. 230)

**E** Индикатор отключения обнаружения задней камерой\*

Отображается, когда функция обнаружения задней камерой отключена, например при ее неисправности.

**F** Кнопка переключения режима отображения

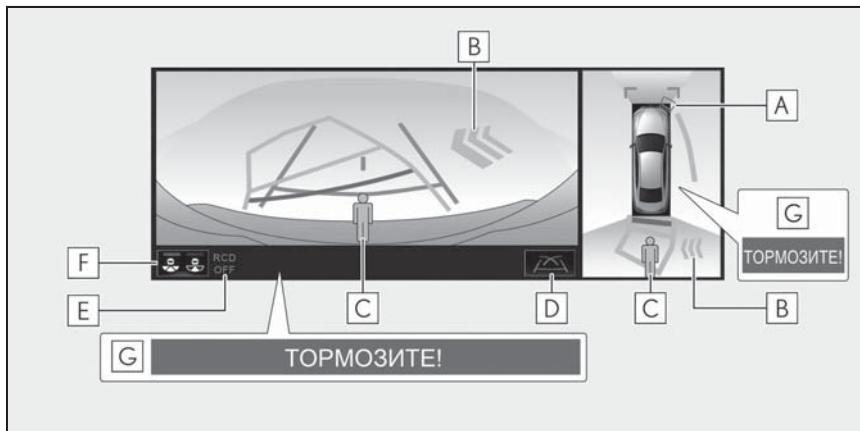
При каждом выборе кнопки переключения режима отображения режим изменяется между режимом заднего обзора и панорамы и режимом широкого заднего обзора и панорамы.

**G** Торможение при парковке\*

Если система определила, что вероятность столкновения с обнаруженными объектами высокая, отображается предупреждение.

\*: При наличии

- ▶ Широкий задний обзор и панорама



**A** Система помощи при парковке Lexus

При обнаружении датчиком неподвижного объекта на экране отображается направление и приблизительное расстояние до него и подается звуковой сигнал.

**B** Функция предупреждения водителя о наличии сзади других автомобилей\*

Если датчик обнаруживает автомобиль, приближающийся с задней стороны автомобиля, отображается направление, с которого приближается автомобиль, и подается звуковой сигнал.

**C** Обнаружение задней камерой\*

Автоматически отображается при обнаружении пешехода.

**D** Кнопка переключения отображения направляющих линий

Выберите для переключения режима отображения направляющих линий. (→стр. 230)

**E Индикатор отключения обнаружения задней камерой\***

Отображается, когда функция обнаружения задней камерой отключена, например при ее неисправности.

**F Кнопка переключения режима отображения**

При каждом выборе кнопки переключения режима отображения режим изменяется между режимом заднего обзора и панорамы и режимом широкого заднего обзора и панорамы.

**G Торможение при парковке\***

Если система определила, что вероятность столкновения с обнаруженными объектами высокая, отображается предупреждение.

\* : При наличии

- Этот монитор отменяется, когда рычаг управления трансмиссией переводится в любое положение, отличное от "R".
- Подробнее о системе помощи при парковке Lexus, функции предупреждения водителя о наличии сзади других автомобилей и функции предаварийной безопасности и торможения при парковке см. в документе "РУКОВОДСТВО ДЛЯ ВЛАДЕЛЬЦА".
- Положение, отображаемое системой помощи при парковке Lexus, и положение препятствий на изображении с камеры не совпадают.



**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

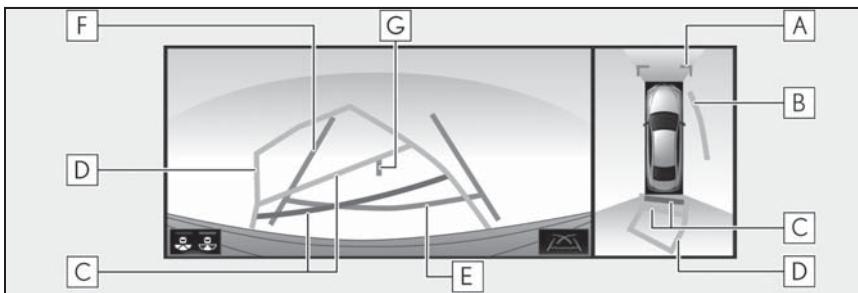
- Когда индикатор датчика системы помощи для парковки Lexus загорается красным цветом или звучит непрерывный звуковой сигнал, обязательно сразу же проверьте область вокруг автомобиля и не продолжайте движение, пока не убедитесь в безопасности маневра; в противном случае возможно неожиданное столкновение.
- Так как экраны системы помощи при парковке Lexus и предупреждения водителя о наличии сзади других автомобилей отображаются поверх экрана вида с камеры, они могут быть плохо видны в зависимости от цвета и яркости окружающих областей.

**Направляющие линии, отображаемые на экране**

Каждый раз при выборе кнопки переключения режима отображения направляющих линий режим изменяется следующим образом:

- ▶ Линия намеченного курса

Отображаются линии намеченного курса, которые перемещаются в соответствии с поворотом рулевого колеса.



### **A** Направляющие линии расстояния

Отображение расстояния перед автомобилем.

- Отображение точек, расположенных на расстоянии приблизительно 1 м от края бампера.

### **B** Линия намеченного курса

Отображение намеченного курса сбоку при повороте рулевого колеса.

### **C** Направляющие линии расстояния

Отображение расстояния позади автомобиля при повороте рулевого колеса.

- Направляющие линии перемещаются в соответствии с линиями намеченного курса.
- Направляющие линии показывают точки, расположенные на расстоянии прибл. 0,5 м (красная) и прибл. 1 м (желтая) от центра края бампера.

### **D** Линия намеченного курса

Отображение намеченного курса сзади при повороте рулевого колеса.

### **E** Направляющая линия расстояния

Отображение расстояния позади автомобиля.

- Отображение точки, расположенной на расстоянии приблизительно 0,5 м (красная\*) от края бампера.

### **F** Направляющие линии ширины автомобиля

Отображение направляющих, если автомобиль будет двигаться задним ходом прямо.

### **G** Направляющая линия центра автомобиля

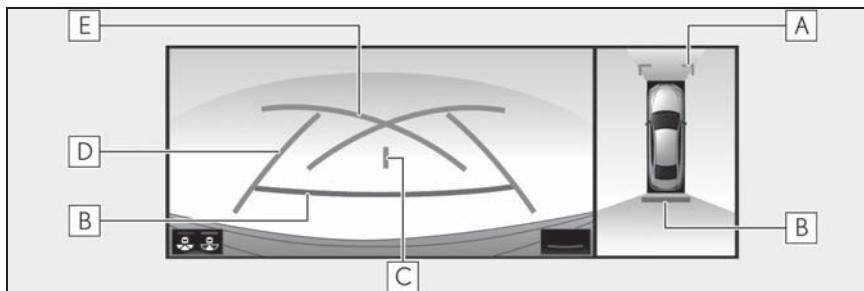
Показывает приблизительное положение центра автомобиля на земле.

\*: В режиме отображения линий намеченного курса линия становится синей.

- ▶ Направляющая линия помощи при парковке

Отображаются точки возврата рулевого колеса (направляющие линии помощи при парковке).

Этот режим рекомендуется использовать водителям, которые могут уверенно припарковать автомобиль без помощи линий намеченного курса.



**A** Направляющие линии расстояния

Отображение расстояния перед автомобилем.

- Отображение точек, расположенных на расстоянии приблизительно 1 м от края бампера.

**B** Направляющая линия расстояния

Отображение расстояния позади автомобиля.

- Отображение точки, расположенной на расстоянии приблизительно 0,5 м (красная\*) от края бампера.

**C** Направляющая линия центра автомобиля

Показывает приблизительное положение центра автомобиля на земле.

**D** Направляющие линии ширины автомобиля

Отображение направляющих, если автомобиль будет двигаться задним ходом прямо.

**E** Направляющие линии помощи при парковке

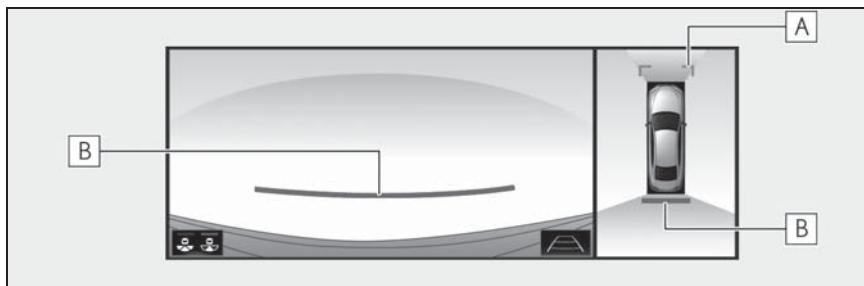
Отображение пути позади автомобиля при самом крутом возможном повороте.

\*: В режиме отображения линий намеченного курса линия становится синей.

► Направляющая линия расстояния

Отображается только направляющая линия расстояния.

Этот режим рекомендуется использовать водителям, которые могут уверенно припарковать автомобиль без помощи направляющих линий.



**A Направляющие линии расстояния**

Отображение расстояния перед автомобилем.

- Отображение точек, расположенных на расстоянии приблизительно 1 м от края бампера.

**B Направляющая линия расстояния**

Отображение расстояния позади автомобиля.

- Отображение точки, расположенной на расстоянии приблизительно 0,5 м (красная\*) от края бампера.

\*: В режиме отображения линий намеченного курса линия становится синей.

● Положение, отображаемое системой помощи при парковке Lexus, и положение препятствий на изображении с камеры не совпадают.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

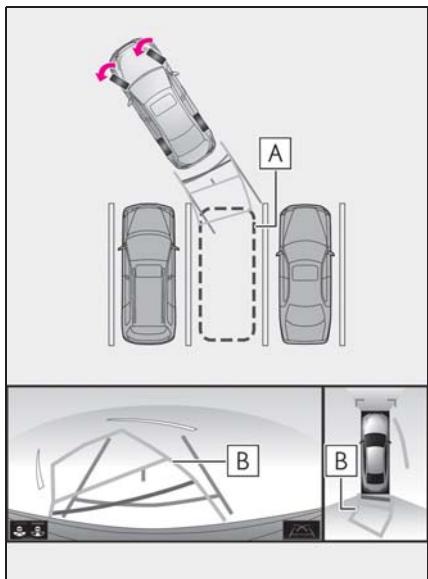
- В зависимости от состояния автомобиля (количество пассажиров, багажа и т.п.) положение отображаемых на экране направляющих линий может изменяться. Перед выполнением маневра обязательно визуально проверьте область вокруг автомобиля.
- Если рулевое колесо стоит прямо, а линии ширины автомобиля и линии намеченного курса не совпадают, обратитесь для осмотра автомобиля к любому авторизованному ритейлеру Lexus или в авторизованную ремонтную мастерскую Lexus либо в надежную ремонтную мастерскую.
- Не используйте систему, если отображается неправильная индикация из-за неровной (холмистой) или кривой (извилистой) дороги.

**Парковка****Использование линии намеченного курса**

При парковке с места, расположенного с другой стороны относительно места, описываемого в приведенной ниже процедуре, направление вращения рулевого колеса будет обратным.

- 1 Установите рычаг управления трансмиссией в положение "R".
- 2 Поворачивайте рулевое колесо таким образом, чтобы линии намеченного курса находились в

пределах пространства для парковки, и медленно двигайтесь задним ходом.

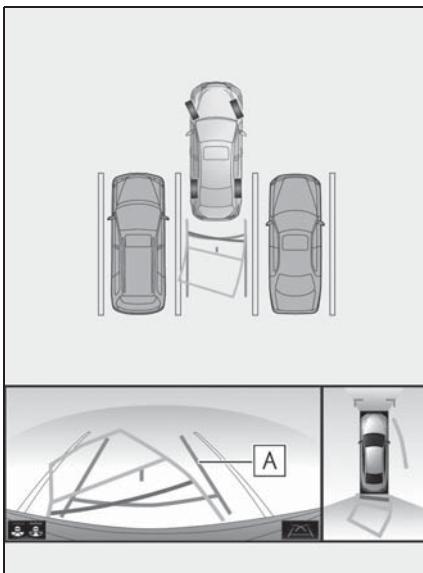


**A** Парковочное место

**B** Линии намеченного курса

- Когда задняя часть автомобиля окажется на парковочном месте, поверните рулевое колесо таким образом, чтобы направляющие линии ширины автомобиля находились между левой и

правой разделительными линиями парковочного места.



**A** Направляющая линия ширины автомобиля

- Когда направляющие линии ширины автомобиля и линии разметки парковочного места станут параллельны, установите руль в центральное положение и медленно двигайтесь задним ходом, пока автомобиль полностью не заедет на парковочное место.

- Остановите автомобиль в требуемом месте и завершите парковку.

#### Использование направляющей линии помощи при парковке

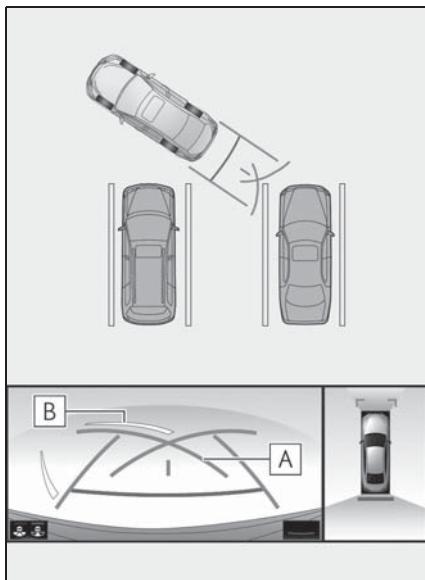
При парковке с места,

расположенного с другой стороны относительно места, описываемого в приведенной ниже процедуре, направление вращения рулевого колеса будет обратным.

- 1** Установите рычаг управления трансмиссией в положение "R".
- 2** Двигайтесь задним ходом, пока направляющая линия помощи при парковке не совместится с краем разделительной линии парковочного места.

установите руль в центральное положение и медленно двигайтесь задним ходом, пока автомобиль полностью не заедет на парковочное место.

- 5** Остановите автомобиль в требуемом месте и завершите парковку.



**A** Направляющая линия помощи при парковке

**B** Разделительная линия парковочного места

- 3** Поверните рулевое колесо влево до упора и медленно двигайтесь назад.
- 4** Когда автомобиль станет параллелен парковочному месту,

### При складывании наружных зеркал заднего вида

Даже когда наружные зеркала заднего вида сложены, система может отображать различные области вблизи автомобиля и помогать в выборе безопасных условий движения в узких местах, при парковке и т.п.

- Вид сзади и виды сбоку



- Широкий обзор сзади и виды сбоку

### Индикация на экране

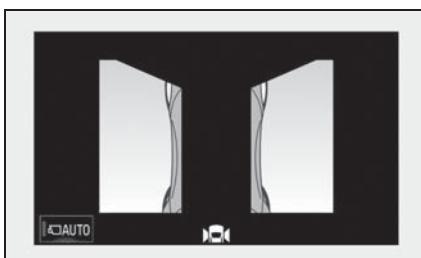
- Широкий обзор спереди и вид сбоку (модель с 12,3-дюймовым дисплеем)



- Виды сбоку (модель с 8-дюймовым дисплеем)



- Подробные сведения о видах спереди и сзади: →стр. 218, 228
- Модель с 12,3-дюймовым дисплеем:  
Если нажать основной переключатель, когда отображаются вид сбоку и широкий обзор спереди, отображается экран навигации или экран настройки информации.



#### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Когда индикатор датчика системы помощи для парковки Lexus загорается красным цветом или звучит непрерывный звуковой сигнал, обязательно сразу же проверьте область вокруг автомобиля и не продолжайте движение, пока не убедитесь в безопасности маневра; в противном случае возможно неожиданное столкновение.

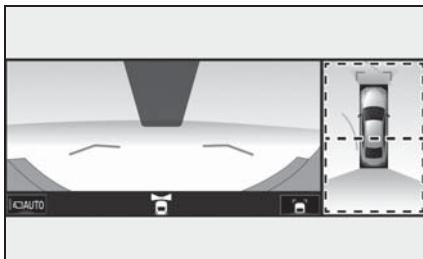
## Функция увеличения

**Модель с 12,3-дюймовым дисплеем:** если при отображении панорамы объекты слишком мелкие и их плохо видно, можно увеличить изображение области перед автомобилем или позади него.

**Модель с 8-дюймовым дисплеем:** если при отображении панорамы объекты слишком мелкие и их плохо видно, можно увеличить изображение области вокруг одного из 4 углов автомобиля.

## Увеличение изображения

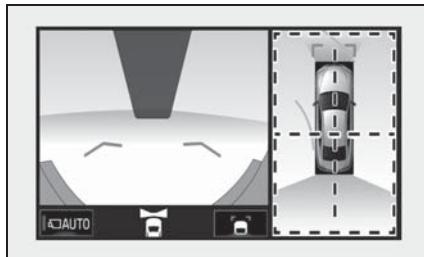
- 1 Включите систему помощи при парковке Lexus.
  - 2 Выберите область панорамного изображения, которую требуется увеличить.
- Модель с 12,3-дюймовым дисплеем



- При выборе одной из двух областей, выделенных пунктирумыми линиями, эта область увеличивается. (На фактическом изображении

пунктирные линии отсутствуют.)

- Для возврата к обычному изображению снова выберите экран панорамы.
- Модель с 8-дюймовым дисплеем



- При выборе одной из четырех областей, выделенных пунктирумыми линиями, эта область увеличивается. (На фактическом изображении пунктирные линии отсутствуют.)

- Для возврата к обычному изображению снова выберите экран панорамы.

- Функция увеличения включена, когда выполняются все приведенные ниже условия:

- Отображается широкий обзор спереди и панорама/боковые зазоры и панорама/обзор сзади и панорама/широкий обзор сзади и панорама.
- Скорость автомобиля не превышает прибл. 12 км/ч.
- Включена система помощи при парковке Lexus.

- В следующих ситуациях увеличение изображения автоматически отменяется:

- Скорость автомобиля превышает прибл. 12 км/ч.
- Система помощи при парковке Lexus недоступна.

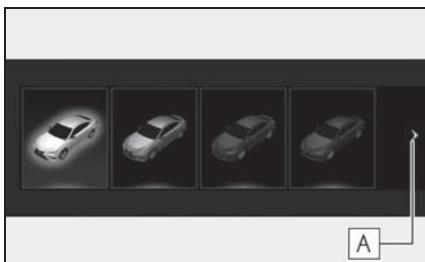
- Если изображение увеличено, направляющие линии не отображаются.

## Настройка экрана панорамы

Можно изменить цвет автомобиля, отображаемого на панораме.

### Изменение цвета кузова, отображаемого на экране панорамы

- 1 Откройте экран движущегося/прозрачного изображения.  
(→стр. 217)
- 2 Выберите .
- 3 Выберите требуемый цвет.



**A** Открывает следующую страницу

## Меры предосторожности в отношении системы контроля области вокруг автомобиля

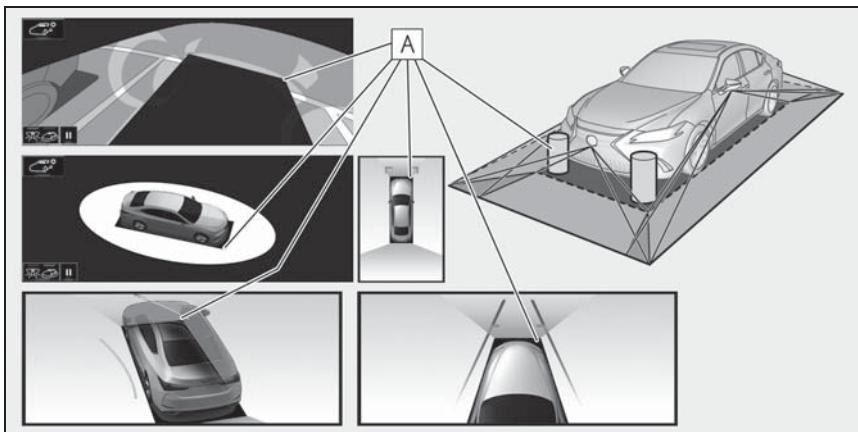
### Область, отображаемая на экране

#### Область отображения панорамы

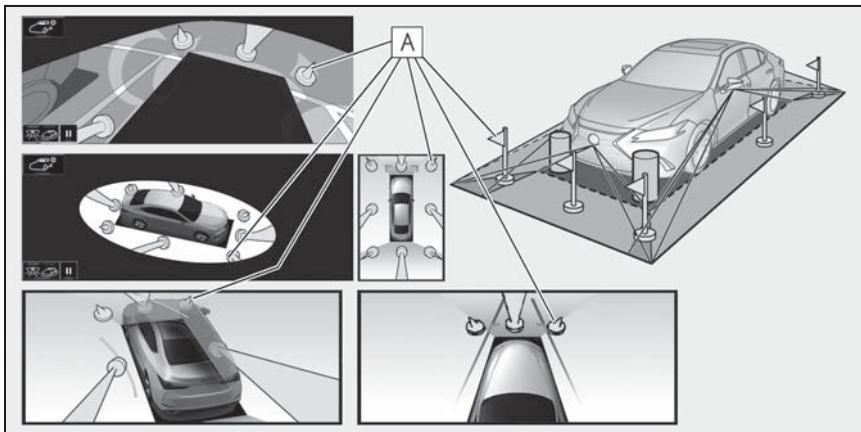
Система контроля области вокруг автомобиля отображает область вокруг автомобиля.

Поскольку на панораме отображаются изображения на фоне плоского дорожного покрытия, на нем невозможно отобразить положение трехмерных объектов (например, бампера автомобиля и т.п.), находящихся над поверхностью дороги. Даже если на экране есть расстояние между бамперами автомобилей и вероятность столкновения кажется небольшой, на самом деле оба автомобиля находятся на траектории, приводящей к столкновению.

Проверьте безопасность окружающей обстановки.

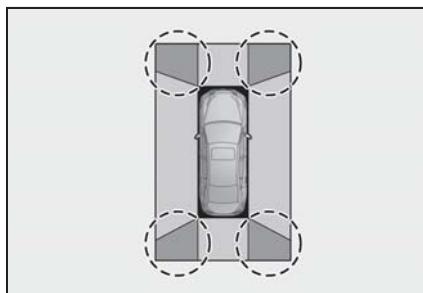


**A** Объекты, расположенные в затененных областях, не отображаются на экране.



**A** Части объектов, находящиеся выше определенного уровня, не отображаются на экране.

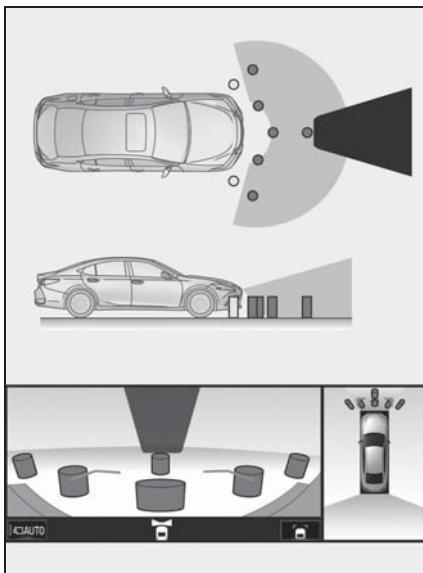
- Поскольку изображения, получаемые с четырех камер, обрабатываются и отображаются на стандартной плоской поверхности дороги, панорама/общий вид вокруг автомобиля/сквозной обзор/вид боковых зазоров/вид в повороте могут отображаться следующим образом.
  - Объекты могут выглядеть сжатыми; более тонкими или более большими, чем обычно.
  - Объект, находящийся над поверхностью дороги, может казаться дальше, чем он находится на самом деле, или может не отображаться совсем.
  - Высокие объекты могут выступать из областей, не отображаемых на экране.
- Для каждой камеры возможны вариации в яркости изображения.
- Отображаемое изображение может быть сдвинуто из-за наклона корпуса автомобиля, изменения высоты автомобиля и т.п. в зависимости от числа пассажиров, количества багажа, количества топлива и т.д.
- Если передние двери или крышка багажного отделения закрыты неполностью, не отображаются ни автомобиль, ни направляющие.
- Положение значка автомобиля относительно поверхности дороги или препятствия может отличаться от фактического.
- Черные области вблизи значка автомобиля — это области, не охваченные камерами.
- Следующие изображения комбинируются, поэтому некоторые области может быть сложно увидеть.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

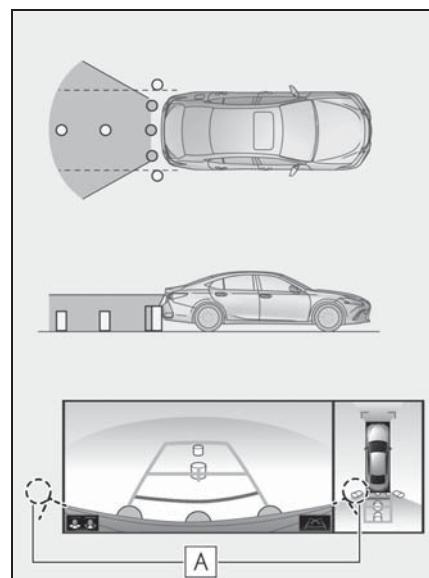
- Когда индикатор датчика системы помощи для парковки Lexus загорается красным цветом или звучит непрерывный звуковой сигнал, обязательно сразу же проверьте область вокруг автомобиля и не продолжайте движение, пока не убедитесь в безопасности маневра; в противном случае возможно неожиданное столкновение.

**Область, охватываемая камерой**

- Широкий обзор спереди

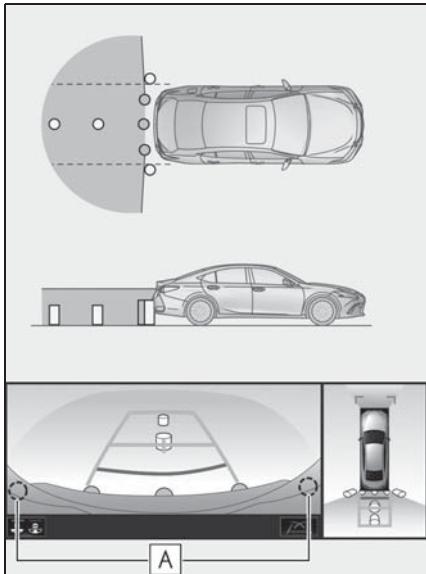


## ► Вид сзади



**A** Область вокруг обоих углов бампера отображаться не будет.

► Широкий обзор сзади



**A** Область вокруг обоих углов бампера отображаться не будет.

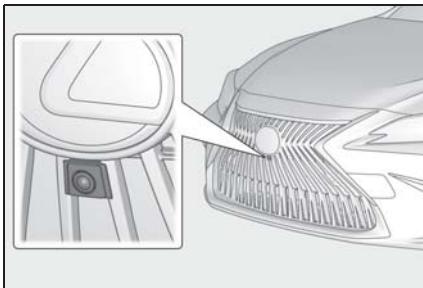
- Маскирование черным выполняется для указания различий в определении расстояния до передней части автомобиля.
- Зона, охватываемая камерой, ограничена. Объекты, которые находятся вблизи любого из углов бампера или под бампером, на экране не видны.
- Отображаемая на экране область может изменяться в зависимости от положения автомобиля или дорожных условий.
- Камера оснащена специальным объективом. Расстояние между объектами на выводимом на экран изображении отличается от фактического.

### Камера

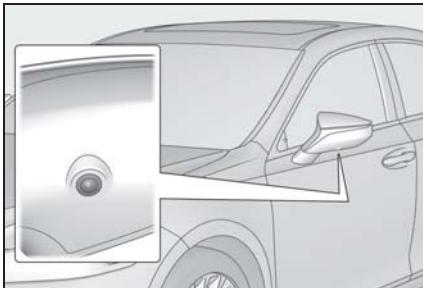
Камеры системы контроля области вокруг автомобиля находятся в

местах, показанных на рисунках.

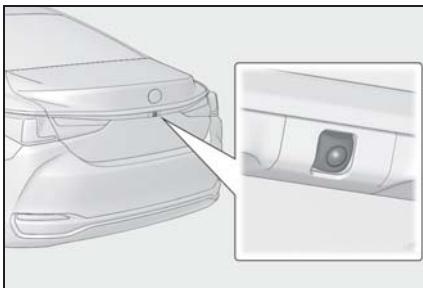
► Передняя камера



► Боковые камеры



► Задняя камера



### Использование камеры

Если на объектив попала грязь или посторонние вещества (например, капли воды, снег и т.п.), камера не может передавать четкое изображение. В этом случае ополосните камеру большим количеством воды и протрите объектив камеры мягкой влажной

тканью.



### ВНИМАНИЕ

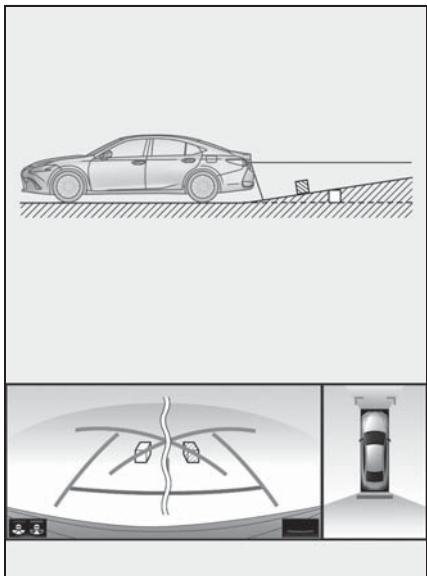
- Система контроля области вокруг автомобиля может работать неверно в следующих случаях.
  - Если камера повреждена, могут измениться положение и угол крепления камеры.
  - Так как камера имеет водонепроницаемую конструкцию, не снимайте, не разбирайте и не модифицируйте ее. Это может привести к неправильной работе.
  - При чистке объектива камеры ополосните камеру большим количеством воды и протрите ее мягкой влажной тканью. Не трите объектив камеры с большим усилием: несоблюдение этих мер может привести к тому, что объектив камеры будет поцарапан и будет невозможно передавать четкое изображение.
  - Не допускайте попадания на камеру органических растворителей, автомобильного воска, средств для чистки окон или покрытий для стекла. Как можно скорее протрите камеру в случае их попадания.
  - При резком изменении температуры, например при поливании автомобиля горячей водой в холодную погоду, система может работать неправильно.
  - При мойке автомобиля не допускайте попадания сильных струй воды на камеру или зону камеры. Это может привести к неполадкам в работе камеры.
  - Не подвергайте камеру сильным ударам, так как это может привести к неполадкам. В этом случае как можно быстрее обратитесь для осмотра автомобиля к любому авторизованному ритейлеру Lexus или в авторизованную ремонтную мастерскую Lexus либо в надежную ремонтную мастерскую.

### Различие между изображением на экране и фактической дорогой

- Направляющие линии расстояния и направляющие линии ширины автомобиля могут не быть параллельны разделительным линиям парковочного места, даже если на экране они выглядят параллельными. Обязательно проверяйте визуально.
- Расстояния между направляющими линиями ширины автомобиля и левой и правой разделительными линиями парковочного места могут быть разными, даже если на экране они выглядят одинаковыми. Обязательно проверяйте визуально.
- Направляющие линии расстояния позволяют оценить расстояние на ровной поверхности дороги. В любой из указанных ниже ситуаций существует определенная погрешность между направляющими линиями на экране и реальным расстоянием/направлением на дороге.

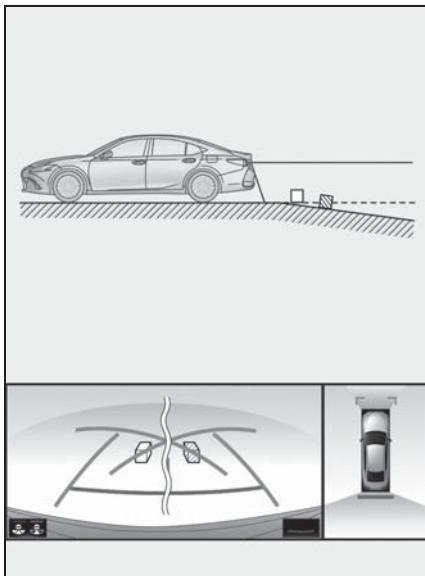
### Если поверхность дороги за автомобилем резко поднимается вверх

Направляющие линии расстояния будут казаться расположеными ближе к автомобилю, чем фактическое расстояние. В связи с этим объекты кажутся расположеными дальше, чем в действительности. Аналогичным образом имеются различия между направляющими линиями и фактическим расстоянием/курсом на дороге.



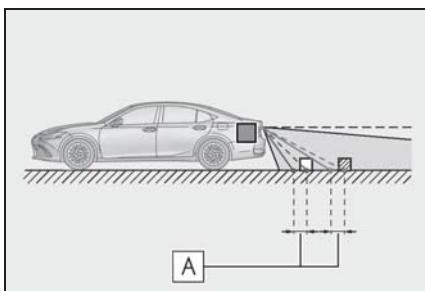
#### Если поверхность дороги за автомобилем резко опускается вниз

Направляющие линии расстояния будут казаться расположенными дальше от автомобиля, чем фактическое расстояние. В связи с этим объекты кажутся расположенными ближе, чем в действительности. Аналогичным образом имеются различия между направляющими линиями и фактическим расстоянием/курсом на дороге.



#### Если какая-либо часть автомобиля просела

Если какая-либо сторона автомобиля просела из-за наличия пассажиров или распределения багажа, между направляющими линиями на экране и фактическим расстоянием/курсом на дороге возникает определенное различие.



**A** Предел погрешности

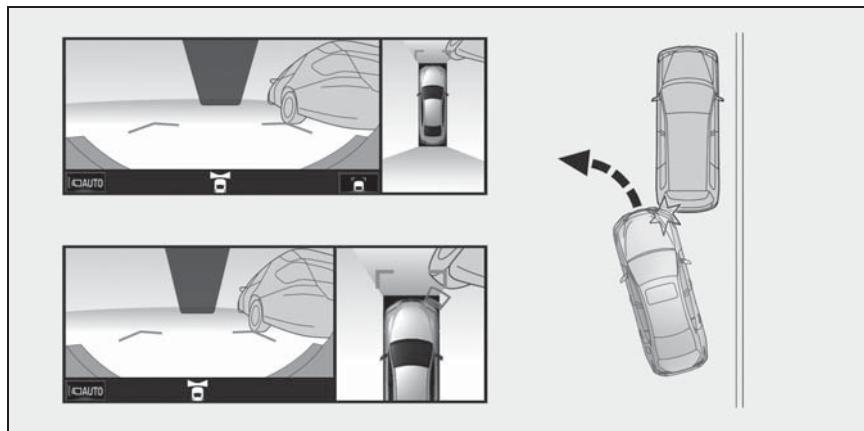
#### Искажение трехмерных объектов на экране

При наличии поблизости трехмерных объектов (например, бамперов

автомобилей и т. п.), расположенных выше поверхности дороги, соблюдайте особую осторожность при использовании перечисленных ниже функций.

### Панорамный экран (включая увеличенное изображение), вид боковых зазоров и вид в повороте

Поскольку на панораме, виде боковых зазоров и виде в повороте отображаются изображения на фоне плоского дорожного покрытия, на нем невозможно показать положение трехмерных объектов (например, бампера автомобиля и т. п.), находящихся над поверхностью дороги. Например, хотя на приведенном ниже рисунке кажется, что между бамперами двух автомобилей еще есть место и они не должны соприкоснуться, на самом деле вот-вот произойдет столкновение.



#### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Когда индикатор датчика системы помощи для парковки Lexus загорается красным цветом или звучит непрерывный звуковой сигнал, обязательно сразу же проверьте область вокруг автомобиля и не продолжайте движение, пока не убедитесь в безопасности маневра; в противном случае возможно неожиданное столкновение.

### При приближении к трехмерным объектам

Линии намеченного курса отображаются в соответствии с плоской поверхностью (какой является дорога). С помощью линий намеченной траектории и направляющих линий расстояния невозможно определить положение трехмерных объектов (например, автомобилей). При приближении к трехмерному объекту, который расширяется сверху (например, платформа грузовика), помните о следующем.



### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Когда индикатор датчика системы помощи для парковки Lexus загорается красным цветом или звучит непрерывный звуковой сигнал, обязательно сразу же проверьте область вокруг автомобиля и не продолжайте движение, пока не убедитесь в безопасности маневра; в противном случае возможно неожиданное столкновение.

### Линии намеченного курса

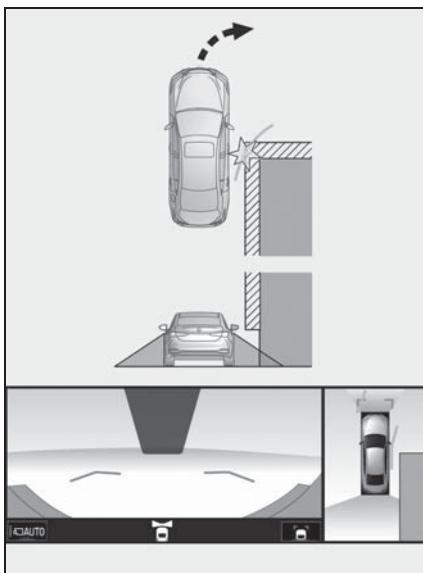
Поскольку линия намеченного курса отображается на фоне плоского дорожного покрытия, на нем невозможно отобразить положение трехмерных объектов (например, бампера автомобиля и т. п.), находящихся над поверхностью дороги. Даже если на экране бампер автомобиля находится за пределами линии намеченного курса, на самом деле оба автомобиля находятся на траектории, приводящей к столкновению.



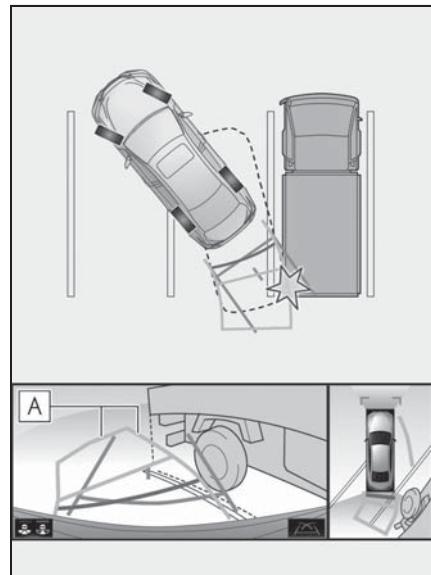
**A** Линия намеченного курса

Трехмерные объекты (например, свисающие со стены или платформы грузовика), находящиеся высоко,

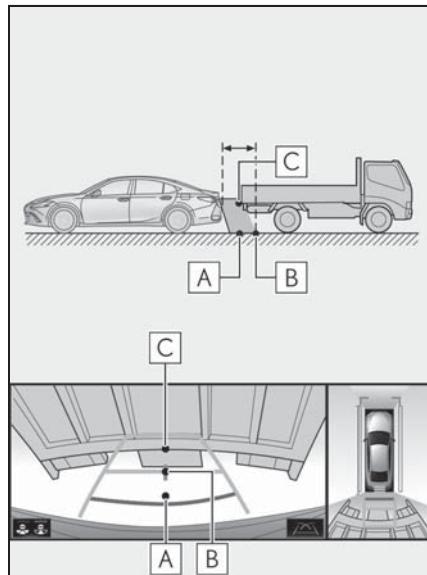
могут не проецироваться на экран. Проверьте безопасность окружающей обстановки.



Визуально контролируйте обстановку и область позади автомобиля. В показанном ниже случае кажется, что грузовик находится за пределами линий намеченного курса и автомобиль вроде бы не должен задеть грузовик. Однако задняя часть грузовика может на самом деле пересекать линии намеченной траектории. В действительности если поехать назад так, как показано линиями намеченной траектории, автомобиль может столкнуться с грузовиком.



**A** Линии намеченного курса



**Функция увеличения**

### Направляющие линии расстояния

Визуально контролируйте обстановку и область позади автомобиля. На экране кажется, что грузовик

припаркован в точке **B**. Однако в действительности, если проехать

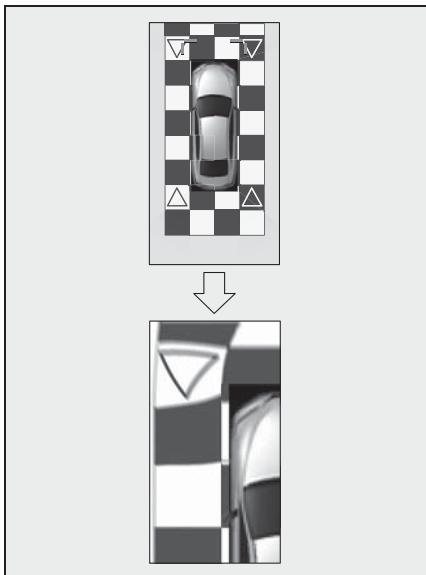
назад до точки **A**, произойдет столкновение с грузовиком. На экране кажется, что самая близкая

точка — это точка **A**, а самая

дальняя точка — точка **C**. Однако на самом деле расстояние до точек **A** и **C** одинаковое, а точка **B**

расположена дальше, чем точки **A** и **C**.

Когда панорамное изображение увеличено, искажения стен и линий на дороге на увеличенном панорамном изображении могут быть больше, чем на обычном панорамном изображении.



## Что следует знать

### При обнаружении каких-либо признаков

При обнаружении какого-либо из следующих признаков обратитесь к вероятной причине и способу устранения, затем проверьте результат.

Если признаки не удалось устраниить с помощью предлагаемых мер, обратитесь к любому авторизованному ритейлеру Lexus или в авторизованную ремонтную мастерскую Lexus либо в надежную ремонтную мастерскую.

Признак	Вероятная причина	Способ устранения
Изображение плохо видно	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Автомобиль находится в темном месте.</li> <li>• Температура около объектива слишком высока или слишком низка.</li> <li>• Низкая температура наружного воздуха.</li> <li>• На камере имеются капли воды.</li> <li>• Идет дождь или воздух имеет высокую влажность.</li> <li>• На объектив камеры попало постороннее вещество (грязь и т. п.).</li> <li>• В камеру попадает прямой солнечный свет или свет фар.</li> <li>• На автомобиль падает свет от флуоресцентных, натриевых или ртутных ламп и т.п.</li> </ul>	<p>При движении задним ходом контролируйте пространство вокруг автомобиля визуально. (Снова воспользуйтесь системой после улучшения условий.)</p> <p>Процедура настройки качества изображения системы контроля области вокруг автомобиля та же, что и для настройки экрана. (→стр. 41)</p>
Изображение смазано	На объектив попала грязь или посторонние вещества (например, капли воды, снег и т. п.)	Ополосните камеру большим количеством воды и протрите ее объектив мягкой влажной тканью.

Признак	Вероятная причина	Способ устранения
Изображение неправильно совмещено	Имел место сильный удар по камере или окружающей ее зоне.	Для осмотра автомобиля обращайтесь к любому авторизованному ритейлеру Lexus или в авторизованную ремонтную мастерскую Lexus либо в надежную ремонтную мастерскую.
Положение направляющих линий значительно отличается от правильного	Нарушено положение камеры.	Для осмотра автомобиля обращайтесь к любому авторизованному ритейлеру Lexus или в авторизованную ремонтную мастерскую Lexus либо в надежную ремонтную мастерскую.
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Автомобиль наклонен. (Автомобиль сильно нагружен, давление вшине низкое вследствие прокола и т.д.)</li> <li>• Автомобиль находится на уклоне.</li> </ul>	В указанных случаях это не является неисправностью. При движении задним ходом контролируйте пространство вокруг автомобиля визуально.
Линии намеченного курса перемещаются, хотя рулевое колесо стоит прямо	Имеется неисправность в сигналах, поступающих с датчика рулевого управления.	Для осмотра автомобиля обращайтесь к любому авторизованному ритейлеру Lexus или в авторизованную ремонтную мастерскую Lexus либо в надежную ремонтную мастерскую.
Направляющие линии не отображаются	Багажное отделение открыто.	<p>Закройте багажное отделение.</p> <p>Если это не помогло, для осмотра автомобиля обратитесь к любому авторизованному ритейлеру Lexus или в авторизованную ремонтную мастерскую Lexus либо в надежную ремонтную мастерскую.</p>

Признак	Вероятная причина	Способ устранения
Отображается значок 	<ul style="list-style-type: none"> <li>• 12-вольтная аккумуляторная батарея подключена заново после ее отключения.</li> <li>• Рулевое колесо поворачивалось при переустановке 12-вольтной аккумуляторной батареи.</li> <li>• 12-вольтная аккумуляторная батарея разряжена.</li> <li>• Заново установлен датчик рулевого управления.</li> <li>• Имеется неисправность в сигналах, поступающих с датчика рулевого управления.</li> </ul>	Для осмотра автомобиля обращайтесь к любому авторизованному ритейлеру Lexus или в авторизованную ремонтную мастерскую Lexus либо в надежную ремонтную мастерскую.
Отображение панорамы нельзя увеличивать		Следуйте процедуре устранения неисправности датчика системы помощи при парковке Lexus, возможно, неисправен или загрязнен.
Не отображается прозрачный вид, общий вид вокруг автомобиля, вид боковых зазоров или вид в повороте	Датчик системы помощи при парковке Lexus, возможно, неисправен или загрязнен.	Следуйте процедуре устранения неисправности датчика системы помощи при парковке Lexus. (См. документ "РУКОВОДСТВО ДЛЯ ВЛАДЕЛЬЦА")

## Лицензия на продукт

This product contains eT-Kernel Multi-Core Edition™ real-time OS of eSOL Co.,Ltd.  
Copyright (c) 2018 eSOL Co.,Ltd.

eT-Kernel Multi-Core Edition™ is a trademark of eSOL Co.,Ltd in Japan.

T-Kernel

This Product uses the Source Code of T-Kernel under T-License granted by the Tron Forum ([www.tron.org](http://www.tron.org)).



**7-1. Использование телефона**

(система громкой связи для  
мобильного телефона)

Краткий справочник ..... **254**

Основные принципы ..... **255**

Выполнение вызова с  
помощью системы громкой  
связи с интерфейсом

Bluetooth® ..... **258**

Прием вызова с  
помощью системы громкой  
связи с интерфейсом

Bluetooth® ..... **262**

Разговор с помощью системы  
громкой связи с  
интерфейсом Bluetooth® .... **263**

Функция передачи сообщений  
по телефону Bluetooth® ..... **266**

**7-2. Настройка**

Настройки телефона ..... **272**

**7-3. Что делать, если...**

Поиск и устранение  
неисправностей ..... **282**

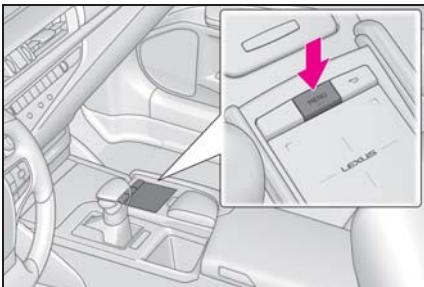
В автомобилях, приобретенных за пределами Европы, некоторые  
функции могут не работать во время движения.

## Краткий справочник

### Работа с экраном телефона

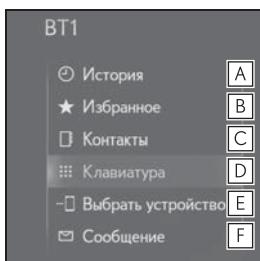
Экран телефона можно вызвать следующим способом:

- Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.



- Выберите “Телефон”.

#### Экран подменю телефона



- A** Выберите для отображения экрана “История”. (→стр. 259)
- B** Выберите для отображения экрана “Избранное”. (→стр. 259)
- C** Выберите для отображения экрана “Контакты”. (→стр. 259)
- D** Выберите для отображения экрана “Клавиатура”. (→стр. 261)
- E** Выберите для изменения

устройства при наличии более одного зарегистрированного телефона.

- F** Выберите для отображения экрана “Сообщение”. (→стр. 266)

### Использование системы громкой связи с интерфейсом Bluetooth®

При использовании телефона доступны следующие функции:

- Регистрация/подключение устройства Bluetooth® (→стр. 43)
- Выполнение вызова с помощью системы громкой связи с интерфейсом Bluetooth® (→стр. 258)
- Прием вызова с помощью системы громкой связи с интерфейсом Bluetooth® (→стр. 262)
- Разговор с помощью системы громкой связи с интерфейсом Bluetooth® (→стр. 263)

### Функция передачи сообщений

При использовании сообщений доступна следующая функция:

- Использование функции работы с сообщениями телефона Bluetooth® (→стр. 266)

### Настройка телефона

При использовании системы доступны следующие настройки:

- Настройки телефона (→стр. 272)
- Настройки Bluetooth® (→стр. 47)

## Основные принципы

**Система громкой связи позволяет совершать и принимать вызовы, не отрывая рук от рулевого колеса.**

**Эта система поддерживает Bluetooth®. Bluetooth® — это система беспроводной передачи данных, позволяющая использовать мобильный телефон без кабельного подключения мобильного телефона или помещения его в держатель.**

**Здесь описан порядок работы с телефоном.**

- Работа этой системы со всеми устройствами Bluetooth® не гарантируется.
- Если мобильный телефон не поддерживает Bluetooth®, система не работает.
- Система может не работать при следующих условиях:
  - Мобильный телефон выключен.
  - Текущее местоположение находится вне зоны действия сотовой сети.
  - Мобильный телефон не подключен.
  - Аккумулятор мобильного телефона разряжен.
- При одновременном использовании системы громкой связи или аудио по каналу Bluetooth® и функций Wi-Fi® могут возникнуть следующие проблемы.
  - Соединение Bluetooth® может оборваться.
  - При воспроизведении аудио через интерфейс Bluetooth® может быть слышен шум.
  - Во время телефонных разговоров

может быть слышен шум.



### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Не пользуйтесь мобильным телефоном во время управления автомобилем.
- Ваше аудиоустройство оснащено антеннами Bluetooth®. Лица с имплантированными кардиостимуляторами, устройствами кардиоресинхронизирующей терапии или имплантированными кардиовертерами-дефибрилляторами должны соблюдать разумную дистанцию между собой и антеннами Bluetooth®. Радиоволны могут негативно повлиять на работу таких устройств.
- Перед использованием устройств Bluetooth® пользователи любых других медицинских устройств (кроме имплантированного кардиостимулятора, устройства кардиоресинхронизирующей терапии или имплантированного кардиовертера-дефибриллятора) должны узнать у изготовителя о влиянии радиоволн на работу этих устройств. Радиоволны могут непредсказуемым образом влиять на работу таких медицинских устройств.



### ВНИМАНИЕ

- Не оставляйте мобильный телефон в автомобиле. Температура в салоне может подняться до такого уровня, который приведет к повреждению телефона.

## Регистрация/подключение телефона Bluetooth®

Прежде чем использовать систему громкой связи для мобильных телефонов, необходимо зарегистрировать телефон в

системе. (→стр. 43)

### ■ Подключение устройства с поддержкой Bluetooth®

► Регистрация дополнительного устройства

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.
- 2 Выберите “Телефон”.
- 3 Выберите  “Выбрать устройство” в подменю.
- 4 Выберите “Добавить устройство”.
- Если уже подключен другой телефон с интерфейсом Bluetooth®, появится экран с запросом подтверждения. Чтобы отключить устройство Bluetooth®, выберите “Да”.
- 5 Следуйте процедуре раздела “Регистрация телефона Bluetooth® в первый раз”, начиная с шага 5. (→стр. 43)
- Выбор зарегистрированного устройства
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.
- 2 Выберите “Телефон”.
- 3 Выберите  “Выбрать устройство” в подменю.
- 4 Выберите подключаемое устройство.
- 5 Проверьте, что когда подключение установлено, отображается экран подтверждения.
- Если отображается сообщение об

ошибке, следуйте указаниям на экране для повторения попытки.

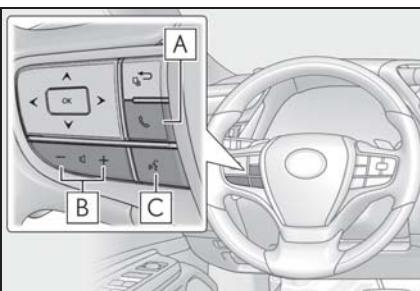
### ■ Отображение состояния телефона Bluetooth®

Состояние телефона Bluetooth® отображается в верхнем правом углу экрана. (→стр. 24)

## Использование переключателя телефона/микрофона

### ■ Переключатель на рулевом колесе

Нажатием на переключатель телефона можно принимать или завершать вызовы, не отрывая рук от рулевого колеса.



#### A Переключатель TEL

- Начало разговора
- Конец разговора
- Конец набора

#### B Регулятор громкости

- Нажмите на сторону “+” для увеличения громкости.
- Нажмите на сторону “-” для уменьшения громкости.

#### C Переключатель голосового управления

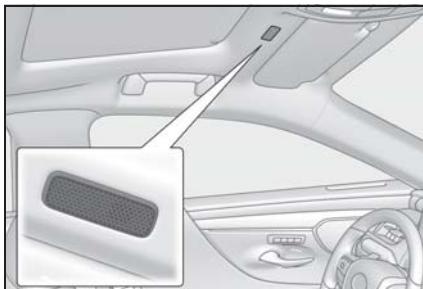
- Нажмите переключатель для включения системы голосового управления. (→стр. 184)

- Для отмены распознавания голоса нажмите и удерживайте переключатель голосового управления.

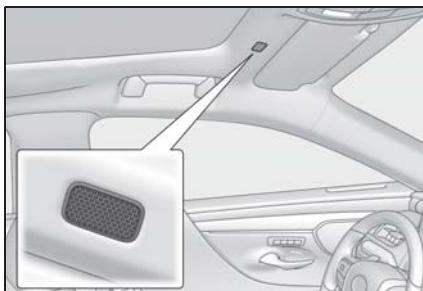
### ■ Микрофон

При разговоре по телефону используется микрофон.

- ▶ Тип А



- ▶ Тип В



- Голос собеседника передается через передние динамики. Звук аудио-/визуальной системы отключается во время телефонных разговоров или при использовании голосовых команд системы громкой связи.
- Говорите по телефону поочередно с собеседником. Если обе стороны говорят одновременно, можно не услышать собеседника. (Это не является неисправностью.)
- Уменьшите громкость передачи голоса. Иначе голос собеседника может быть слышен за пределами автомобиля и эхо увеличится. При разговоре по телефону четко говорите в направлении микрофона.

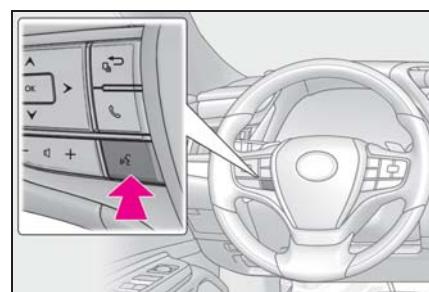
- Собеседник может нечетко слышать Вас в следующих условиях:
  - Движение по грунтовой дороге. (Сильный шум движения.)
  - Движение с высокой скоростью.
  - При открытых окнах или люке.
  - При направлении воздушных дефлекторов в сторону микрофона.
  - При громком звуке вентилятора кондиционера.
  - При наличии отрицательного влияния на качество звука из-за использования телефона и/или сети.

### ВНИМАНИЕ

- Не касайтесь микрофона и не кладите на него острые предметы. Это может привести к неисправности.

### Система голосового управления

Нажмите этот переключатель для включения системы голосового управления.



- Можно использовать систему голосового управления и список ее команд. (→стр. 184)

### О контактах в списке контактов

- Для каждого зарегистрированного телефона сохраняются следующие данные. При подключении другого телефона считывание зарегистрированных

данных невозможна.

- Данные контактов
- Данные истории вызовов
- Данные из Избранного
- Изображения
- Все установки телефона
- Настройки сообщений

- При удалении регистрации телефона упомянутые выше данные также удаляются.

### При продаже или утилизации автомобиля

При использовании системы громкой связи в ней регистрируется много персональных данных. При продаже или утилизации автомобиля следует выполнить сброс данных. (→стр. 61)

- В системе можно выполнить сброс следующих данных:
- Данные контактов
- Данные истории вызовов
- Данные из Избранного
- Изображения
- Все установки телефона
- Настройки сообщений

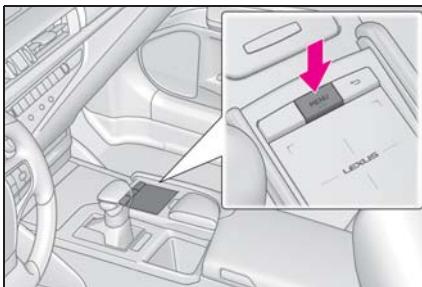
- После выполнения сброса данные и параметры будут удалены. При сбросе данных будьте внимательны.

## Выполнение вызова с помощью системы громкой связи с интерфейсом Bluetooth®

**После регистрации телефона Bluetooth® можно совершать вызовы при помощи системы громкой связи. Предусмотрено несколько способов совершения вызовов (см. ниже).**

### Способы совершения вызовов по телефону Bluetooth®

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.



- 2 Выберите “Телефон”.
- 3 Выберите требуемый способ для совершения вызова.

### Способы вызова с экрана телефона

- При помощи истории вызовов (→стр. 259)
- По элементу избранного (→стр. 259)
- По контактам (→стр. 259)
- При помощи клавиатуры (→стр. 261)

- По сообщению (→стр. 266)
- **Также с экрана каждой функции доступны следующие списки**
- По информации POI\* (→стр. 78)
- При помощи системы голосового управления (→стр. 184)
- SOS\* (→стр. 261)

\*: С навигационной функцией

## При помощи истории вызовов

В меню “История” можно выбрать до 45 элементов из истории вызовов (пропущенные, входящие и исходящие).

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.
- 2 Выберите “Телефон”.
- 3 Выберите “История” в подменю, затем выберите контакт.
- Если выбран контакт, не зарегистрированный в списке контактов, имя отображается как “Неизвестно”. В этом случае выберите номер для правильного совершения вызова.
- 4 Проверьте, что отображается экран набора номера.

- Отображаются значки типов вызовов.

: пропущенный вызов

: входящий вызов

: исходящий вызов

- При повторных вызовах одного и того же номера в истории вызовов отображается только последний вызов.

- При приеме вызова с номера, зарегистрированного в списке контактов, отображается имя.
- Вызовы со скрытых номеров также запоминаются в системе.
- Возможность совершения международных вызовов зависит от используемого телефона с поддержкой Bluetooth®.
- Записи в списке группируются по номерам или типам вызова. Например, два вызова от Джона с мобильного телефона отобразятся следующим образом: Джон (2)
- Нажатием переключателя на рулевом колесе можно осуществить вызов последнего в истории вызовов контакта.

## Из списка Избранного

Можно совершать вызовы на зарегистрированные телефонные номера, выбранные в списке контактов. (→стр. 279)

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.
- 2 Выберите “Телефон”.
- 3 Выберите “Избранное” в подменю, затем выберите контакт.
- 4 Выберите номер.
- 5 Проверьте, что отображается экран набора номера.

## Используя список контактов

Можно совершать вызовы с помощью данных контактов, переданных из зарегистрированного мобильного телефона. (→стр. 274)

В списке контактов можно

зарегистрировать до 5000 контактов (до 4 телефонных номеров и адресов эл. почты для каждого контакта).

1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.

2 Выберите “Телефон”.

3 Выберите  “Контакты” в подменю, затем выберите контакт.

4 Выберите номер.

“Адреса электронной почты”: выберите для отображения всех зарегистрированных адресов электронной почты для контакта.

5 Проверьте, что отображается экран набора номера.

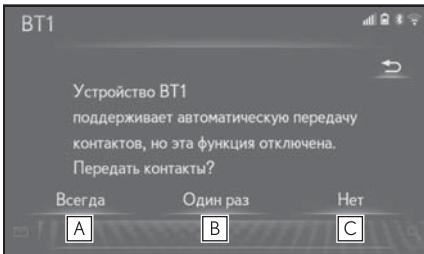
#### Если список контактов пустой

■ Для РВАР-совместимых телефонов Bluetooth®, когда опция “Автоматическая передача” включена ( $\rightarrow$ стр. 275)

● Контакты передаются автоматически.

■ Для РВАР-совместимых телефонов Bluetooth®, когда опция “Автоматическая передача” выключена ( $\rightarrow$ стр. 275)

1 Выберите требуемый пункт.



**A** Выберите для автоматической

передачи всех контактов из подключенного мобильного телефона.

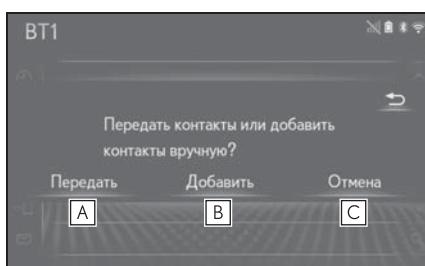
**B** Выберите для однократной передачи всех контактов из подключенного мобильного телефона.

**C** Выберите для отмены передачи.

2 Проверьте, что по завершении операции отображается экран подтверждения.

■ Для РВАР-несовместимых, но OPP-совместимых телефонов Bluetooth®

1 Выберите требуемый пункт.



**A** Выберите для передачи контактов из подключенного мобильного телефона. Перенесите данные контакта в систему при помощи телефона Bluetooth®.

**B** Выберите для добавления вручную нового контакта. Следуйте процедуре раздела “Регистрация нового контакта в списке контактов” начиная с шага 2. ( $\rightarrow$ стр. 278)

**C** Выберите для отмены передачи.

- Если мобильный телефон не совместим ни с PBAR, ни с OPP, при помощи Bluetooth® контакты передать нельзя. Но их можно передать с USB-устройства. (→стр. 277)

В зависимости от типа телефона

- Bluetooth®:
- При передаче данных контактов может оказаться необходимым выполнить дополнительные действия на телефоне.
  - Зарегистрированное изображение в списке контактов может не передаваться для некоторых типов подключенных телефонов Bluetooth®.

## При помощи клавиатуры

- Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.
- Выберите “Телефон”.
- Выберите “Клавиатура” в подменю, затем введите номер телефона.
- Выберите или нажмите переключатель на рулевом колесе.
- Проверьте, что отображается экран набора номера.

- В зависимости от типа подключаемого телефона с интерфейсом Bluetooth® может потребоваться выполнение дополнительных действий на телефоне.

## SOS\*

\*: С навигационной функцией

### Поддержка экстренных вызовов на номер 112

Эта функция используется для

совершения экстренного вызова по номеру 112. Эта функция недоступна, если не подключена система громкой связи.

Вызов должен поступать из страны, где служба 112 доступна.

- Функция SOS использует другую систему, отличную от систем eCall и ЭРА-ГЛОНАСС/ЭВАК (при наличии).

- Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.
- Выберите “Телефон”.
- Выберите “Клавиатура” в подменю, затем выберите “SOS”.
- Выберите “112”.
- Проверьте, что отображается экран набора номера.

- Внизу экрана отображается текущее местоположение автомобиля.

### Служба помощи на дорогах

Эта функция используется для совершения вызовов в службу помощи на дорогах Lexus.

Вызов должен поступать из страны, где служба помощи на дорогах Lexus доступна.

Чтобы использовать эту функцию, необходимо зарегистрировать страну. (→стр. 281)

- Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.
- Выберите “Телефон”.
- Выберите “Избранное” в подменю.
- Выберите “Lexus Euro Assistance 24”.

- 5 Выберите .
- 6 Проверьте, что отображается экран набора номера.
- Внизу экрана отображается текущее местоположение автомобиля.

### Прием вызова с помощью системы громкой связи с интерфейсом Bluetooth®

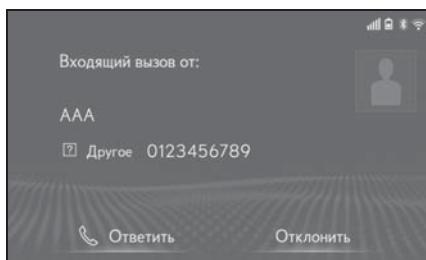
**При поступлении вызова отображается приведенный ниже экран и подается сигнал вызова.**

**Модель с 12,3-дюймовым дисплеем:** этот экран можно отобразить на боковом дисплее.

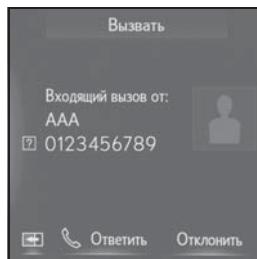
### Входящие вызовы

- 1 Выберите “Ответить” или нажмите переключатель  на рулевом колесе для ответа на вызов.

► Главный дисплей



► Боковой дисплей\*



“Отклонить”: выберите для отклонения входящего вызова.

Для регулировки громкости входящего

вызыва: поверните регулятор "PWR+VOL" или используйте регулятор громкости на рулевом колесе.

\*: Модель с 12,3-дюймовым дисплеем

- В случае международного вызова имя или номер собеседника могут отображаться неправильно в зависимости от типа используемого телефона с поддержкой Bluetooth®.
- Во время входящего вызова звучит мелодия звонка, заданная на экране настроек звука. В зависимости от типа телефона Bluetooth® во время входящего вызова система и телефон Bluetooth® могут подавать сигналы вызова одновременно. (→стр. 272)
- Модель с 12,3-дюймовым дисплеем: Для режима отображения входящего вызова можно задать главный или боковой дисплей. (→стр. 273)

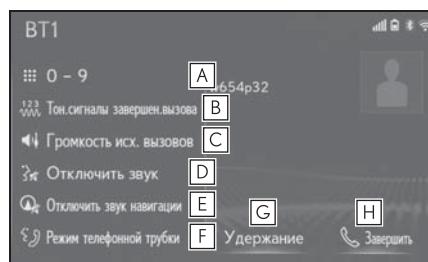
## Разговор с помощью системы громкой связи с интерфейсом Bluetooth®

**Во время разговора по телефону отображается следующий экран. На экране предусмотрены следующие операции.**

**Модель с 12,3-дюймовым дисплеем: этот экран можно отобразить на боковом дисплее.**

## Работа с экраном вызова

### ▶ Главный дисплей



**A** Выберите для отображения клавиатуры для отправки звуковых сигналов. (→стр. 264)

**B** Выберите для отправки тоновых сигналов. Эта кнопка появляется только тогда, когда в режиме громкой связи набирается номер, содержащий символ (w). (→стр. 264)

**C** Выберите для регулировки громкости вашего голоса, который спышит ваш собеседник. (→стр. 265)

**D** Выберите для отключения микрофона, чтобы ваш голос был не слышен собеседнику.

**E** Выберите, чтобы отключить звук навигации по маршруту во время телефонного разговора.\*<sup>1</sup>

**F** Выберите для переключения режима между режимом громкой связи и режимом телефона.

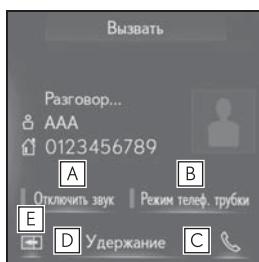
**G** Выберите для удержания вызова. Для отмены этой функции выберите “Активировать”.<sup>2</sup> (→стр. 265)

**H** Выберите для завершения разговора.

\*<sup>1</sup>: С навигационной функцией

\*<sup>2</sup>: Эта функция может быть недоступна для некоторых типов телефонов с поддержкой Bluetooth®.

► Боковой дисплей\*<sup>1</sup>



**A** Выберите для отключения микрофона, чтобы ваш голос был не слышен собеседнику.

**B** Выберите для переключения режима между режимом громкой связи и режимом телефона.

**C** Выберите для завершения разговора.

**D** Выберите для удержания вызова. Для отмены этой функции выберите “Активировать”.<sup>2</sup> (→стр. 265)

**E** Выберите для переключения с текущего отображаемого экрана на главный экран.

\*<sup>1</sup>: Модель с 12,3-дюймовым дисплеем

\*<sup>2</sup>: Эта функция может быть недоступна для некоторых типов телефонов с поддержкой Bluetooth®.

● При переключении с мобильного телефона на систему громкой связи отображается экран громкой связи, на котором можно управлять функциями громкой связи.

● Переключение с мобильного телефона на систему громкой связи может осуществляться непосредственно с мобильного телефона.

● Способ передачи и процедура зависят от типа мобильного телефона.

● Инструкции по работе с мобильным телефоном см. в руководстве по эксплуатации из его комплекта поставки.

● Модель с 12,3-дюймовым дисплеем: Этот экран можно отобразить на главном дисплее или на боковом дисплее. (→стр. 273)

## Отправка тоновых сигналов

### ■ При помощи клавиатуры

Эту операцию невозможно выполнять во время движения.

- 1 Выберите “0-9” в подменю.
- 2 Введите номер.

## ■ Путем выбора “Тон.сигналы завершен.вызова”

Пункт “Тон.сигналы завершен.вызова” появляется, когда в списке контактов в номере присутствует последовательность тональных сигналов, содержащая символ (w).

- 1 Выберите  “Тон.сигналы завершен.вызова” в подменю.

- Последовательность тональных сигналов — это строка символов, состоящая из цифр и символов “р” и/или “w”. (Например, 056133w0123р#1)
- Если используется знак паузы “р”, через 2 секунды автоматически посыпаются тональные сигналы до следующего знака паузы или ожидания. Если используется знак ожидания “w”, после ответа абонента автоматически посыпаются тональные сигналы до следующего знака паузы или ожидания.
- Этую функцию можно использовать, когда требуется автоматическая работа услуги на основе телефона, например автоответчик или телефонный банкинг. Номер телефона с последовательностью тональных сигналов можно зарегистрировать в списке контактов.
- Во время вызова с помощью голосовых команд можно передавать тональные сигналы после паузы (“w”).

## Настройка передачи голоса

- 1 Выберите  “Громкость исх. вызовов” в подменю.
- 2 Выберите уровень громкости для передачи.
- 3 Нажмите кнопку  на панели Remote Touch для отображения предыдущего экрана.

- Качество звука голоса в динамике собеседника может ухудшиться.
- Команда “Громкость исх. вызовов” затенена, когда задано отключение звука.

## Переключение вызовов во время текущего вызова

- Если во время вызова нет других удерживаемых вызовов: отображается “Удержание”. При выборе текущий вызов становится удерживаемым.
- Если нет текущего вызова, но есть удерживаемый вызов: отображается “Активировать”. При выборе система переключается на удерживаемый вызов.
- Если во время вызова есть удерживаемый вызов: отображается “Поменять вызовы”. При выборе текущий вызов переводится на удержание, а система переключается на тот вызов, который удерживался ранее.

- Эта функция может быть недоступна для некоторых типов телефонов с поддержкой Bluetooth®.
- Модель с 12,3-дюймовым дисплеем: Этот экран можно отобразить на главном дисплее или на боковом дисплее.

## Ожидание входящего вызова

Если во время разговора поступает еще один входящий вызов, отображается экран входящего вызова.

- 1 Выберите “Ответить” или нажмите переключатель  на

рулевом колесе для начала разговора с собеседником.

- Для отклонения входящего вызова: выберите “Отклонить”.
  - Каждый раз при выборе “Поменять вызовы” переключаются удерживаемый и активный вызов.
- 
- Эта функция может быть недоступна для некоторых типов телефонов с поддержкой Bluetooth®.
  - Модель с 12,3-дюймовым дисплеем: Этот экран можно отобразить на главном дисплее или на боковом дисплее.

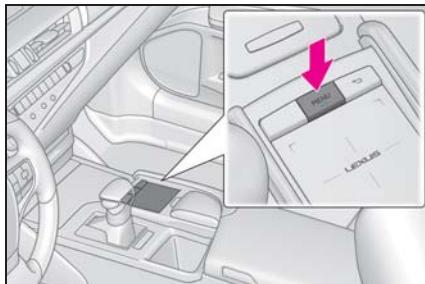
### Функция передачи сообщений по телефону Bluetooth®

Принятые и отправленные сообщения можно переадресовывать с подключенного телефона Bluetooth®, что обеспечивает возможность проверки и ответа при помощи системы. В зависимости от типа подключенного телефона Bluetooth® принятые сообщения могут не быть переданы в систему.

Если телефон не поддерживает функцию передачи сообщений, эту функцию использовать нельзя. Даже если используется поддерживаемый телефон, функцию ответа может оказаться невозможным использовать.

### Отображение экрана сообщений

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.



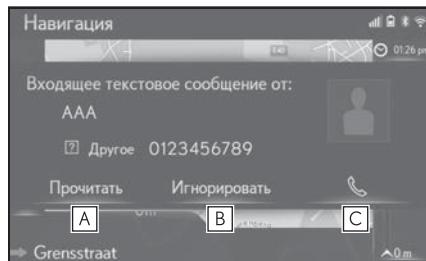
- 2 Выберите “Телефон”.
- 3 Выберите “Сообщение” в подменю.
- 4 Выберите имя учетной записи, которая отображается в левой части экрана.
- Имена учетных записей — это имена учетных записей, существующих в подключеннем в настоящий момент телефоне.
- 5 Убедитесь, что отображается экран сообщений.

“Телефон”: выберите для перехода в режим телефона.

- При использовании сообщений доступны следующие функции:
- Прием сообщения (→стр. 267)
- Проверка принятых сообщений (→стр. 268)
- Проверка отправленных сообщений (→стр. 268)
- Ответ на сообщение (создание нового сообщения) (→стр. 269)
- Ответ на сообщение (быстрый ответ) (→стр. 269)
- Вызов отправителя сообщения (→стр. 270)
- Настройки сообщений (→стр. 280)

## Прием сообщения

При приеме сообщения эл. почты/ SMS/MMS всплывает экран входящего сообщения, сопровождающийся звуковым сигналом; на этом экране можно выполнять различные действия.



- A** Выберите для проверки сообщения.
- B** Выберите, чтобы не открывать сообщение.
- C** Выберите для совершения вызова отправителя сообщения.

- Для отображения приведенного выше экрана необходимо выбрать “Во весь экран” для параметров “Отображение вход. SMS/MMS-сообщений” и “Отображение входящих сообщений эл. почты”. (→стр. 273) Значение по умолчанию — “Раскрывающийся”.
- Некоторая информация может не отображаться в зависимости от типа телефона с поддержкой Bluetooth®, используемого для приема сообщений, или состояния его регистрации в системе.

- Всплывающий экран доступен отдельно для входящих сообщений электронной почты и для SMS/MMS-сообщений при следующих условиях:

Электронная почта:

- опция “Всплывающее уведомление эл. почты” включена. (→стр. 273)

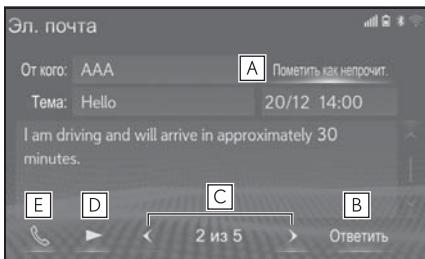
SMS/MMS:

- опция “Всплывающее уведомление SMS/MMS” включена. (→стр. 273)

- В зависимости от типа подключенного телефона с поддержкой Bluetooth® функция электронной почты может быть недоступна по Bluetooth®.

## Проверка принятых сообщений

- 1 Откройте экран сообщений:
- Кнопка “MENU” → “Телефон” → “Сообщение” в подменю
- 2 Выберите требуемый входящий почтовый ящик в списке, который отображается в левой части экрана.
- 3 Выберите сообщение из списка.
- 4 Проверьте, что сообщение отображается.



**A** Выберите “Пометить как непрочитанное” или “Пометить как прочитанное” для отметки письма на экране сообщений как непрочитанного или прочитанного.  
Эта функция доступна, когда опция “Обновить состояние прочтения сообщения в телефоне” включена. (→стр. 280)  
Когда типом текстового сообщения является SMS, оно не отображается.

**B** Выберите для ответа на сообщение. (→стр. 269)

**C** Выберите для отображения

предыдущего или следующего сообщения.

**D** Выберите, чтобы сообщения произносились вслух.

Для отмены этой функции выберите .

Если опция “Автоматическое чтение сообщений” включена, система автоматически читает сообщения. (→стр. 280)

**E** Выберите для совершения вызова отправителя сообщения.

● Использование этой функции может быть невозможно в зависимости от типа подключенного телефона с поддержкой Bluetooth®.

● В зависимости от типа подключаемого телефона с интерфейсом Bluetooth® может потребоваться выполнение дополнительных действий на телефоне.

● Сообщения отображаются в соответствующей зарегистрированной папке для почты подключенного телефона Bluetooth®. Выберите имя папки, которую требуется отобразить.

● Отображаются только сообщения, принятые подключенным телефоном Bluetooth®.

● Текст сообщения во время движения не отображается.

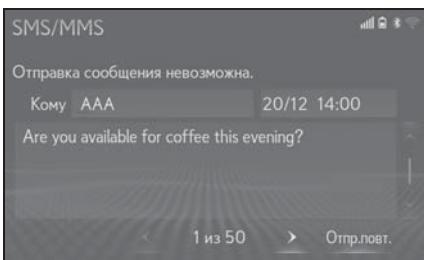
● Для настройки громкости чтения сообщения поверните регулятор “PWR•VOL” или используйте регулятор громкости на рулевом колесе.

## Проверка отправленных сообщений\*

\*: С навигационной функцией

- 1 Откройте экран сообщений:

- Кнопка “MENU” → “Телефон” → “Сообщение” в подменю
- 2 Выберите требуемый исходящий почтовый ящик в списке, который отображается в левой части экрана.
- 3 Выберите сообщение из списка.
- 4 Проверьте, что сообщение отображается.
- 4 Выберите контакт, который еще не зарегистрирован в списке контактов.
- 5 Выберите значок , соответствующий требуемому номеру.
- 6 Выберите “Создать”.
- 7 Введите сообщение и выберите “OK”.
- 8 Выберите “Отправить”.



“Отр.повт.”: выберите для повторной передачи. Этот переключатель отображается, если передача текстового сообщения не выполнена.

## Создание нового сообщения

Тип сообщения, которое можно создать, — только SMS.

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.
- 2 Выберите “Телефон”.
- С экрана контактов или избранного
- 3 Выберите “Контакты” или “Избранное” в подменю.
- 4 Выберите требуемый контакт.
- С экрана истории вызовов
- 3 Выберите “История” в подменю.

- Во время отправки сообщения отображается экран отправки сообщения.
- 9 Проверьте, что по завершении операции отображается экран подтверждения.
- Если отображается сообщение об ошибке, следуйте указаниям на экране для повторения попытки.

- СМС-сообщение может содержать до 160 символов. Если длина тела сообщения превышает 160 символов, можно отправить текст фрагментами.
- В зависимости от типа телефона с поддержкой Bluetooth®, использованного для приема сообщений, использование функции ответа может быть невозможно.

## Ответ на сообщение (быстрый ответ)

15 сообщений уже сохранено.

- 1 Откройте экран сообщений:
- Кнопка “MENU” → “Телефон” → “Сообщение” в подменю

- 2 Выберите имя учетной записи, которая отображается в левой части экрана.
- 3 Выберите сообщение из списка.
- 4 Выберите “Ответить”.
- 5 Выберите “Быстрое сообщение”.
- 6 Выберите сообщение.
- 7 Выберите “Отправить”.

“Отмена”: выберите для отмены передачи сообщения.

- Во время отправки сообщения отображается экран отправки сообщения.
- 8 Проверьте, что по завершении операции отображается экран подтверждения.
- Если отображается сообщение об ошибке, следуйте указаниям на экране для повторения попытки.

#### ■ Редактирование сообщений для быстрого ответа

Эту операцию невозможно выполнять во время движения.

- 1 Выберите “Ответить”.
- 2 Выберите “Быстрое сообщение”.
- 3 Выберите значок , соответствующий сообщению, которое требуется изменить.
- 4 По окончании редактирования выберите “OK”.

- 
- Для сброса отредактированных сообщений быстрого ответа выберите “По умолчанию”.
  - С навигационной функцией: быстрое сообщение 1 (“Я за рулем и прибуду приблизительно через [##] минут.”): Это сообщение нельзя изменить, значение [##] устанавливается

автоматически системой навигации после расчета прогнозируемого времени прибытия.

Если заданы промежуточные пункты, будет отображаться значение [##] до следующего пункта.

Если в настоящий момент маршрут в навигационной системе не задан, быстрое сообщение 1 выбрать нельзя.

- В зависимости от типа телефона Bluetooth® функция ответа может быть недоступна.

### Вызов отправителя сообщения

Можно совершать вызовы на телефонный номер отправителя сообщений электронной почты/SMS/MMS.

Эту операцию можно выполнять во время движения.

#### ■ Совершение вызова с экрана сообщений электронной почты/SMS/MMS

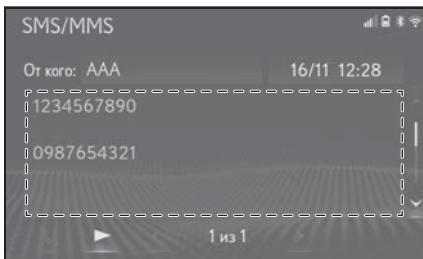
- 1 Откройте экран сообщений:
- Кнопка “MENU” → “Телефон” →  “Сообщение” в подменю
- 2 Выберите имя учетной записи, которая отображается в левой части экрана.
- 3 Выберите сообщение.
- 4 Выберите  или нажмите переключатель  на рулевом колесе.
- При наличии 2 и более номеров мобильных телефонов выберите нужный номер.
- 5 Проверьте, что отображается экран набора номера.

## ■ Совершение вызова на номер, указанный внутри сообщения

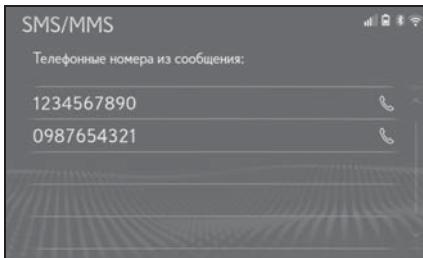
Можно совершать вызовы на номер, указанный в текстовой области сообщения синим шрифтом.

Эту операцию невозможно выполнять во время движения.

- 1 Откройте экран сообщений:
- Кнопка “MENU” → “Телефон” → “Сообщение” в подменю
- 2 Выберите имя учетной записи, которая отображается в левой части экрана.
- 3 Выберите сообщение.
- 4 Выберите текстовую область.



- 5 Выберите номер.



- Отображаются телефонные номера, содержащиеся в сообщении.
- 6 Проверьте, что отображается экран набора номера.

● Серия номеров может быть распознана

как телефонный номер. Кроме того, некоторые телефонные номера могут не распознаваться, например номера в других странах.

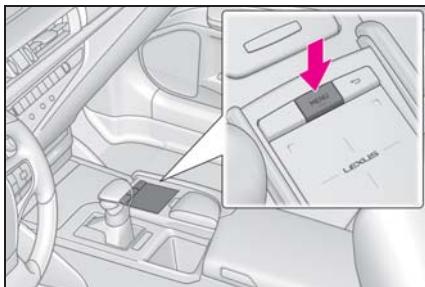
## ■ Совершение вызова с экрана входящих сообщений

Более подробные сведения см. в разделе “Прием сообщения”.  
(→стр. 267)

## Настройки телефона

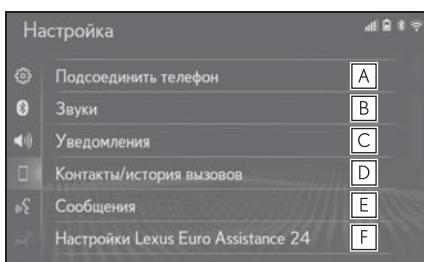
### Отображение экрана настройки телефона

- Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.



- Выберите “Настройка”.
- Выберите “Телефон” в подменю.
- Выберите пункт, который требуется настроить.

## Экран настройки телефона



- A** Подключение устройства

Bluetooth® и редактирование информации об устройстве

Bluetooth® ( $\rightarrow$ стр. 48, 51)

- B** Настройки звука ( $\rightarrow$ стр. 272)

**C** Настройки уведомлений  
( $\rightarrow$ стр. 273)

**D** Настройки контактов/истории вызовов ( $\rightarrow$ стр. 274)

**E** Настройки сообщений  
( $\rightarrow$ стр. 280)

**F** Настройки Lexus Euro assistance 24\* ( $\rightarrow$ стр. 281)

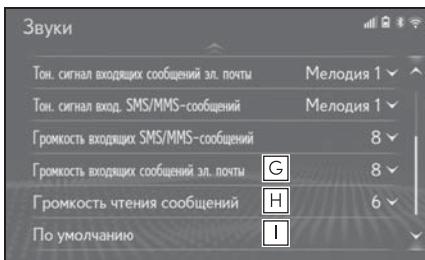
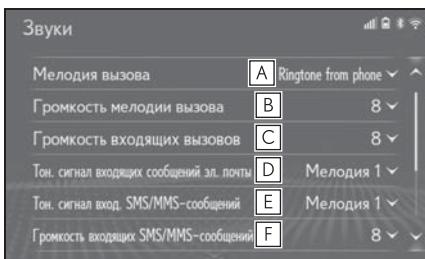
\*: С навигационной функцией

## Экран настройки звука

Можно настроить громкость голоса во время вызова и громкость звонка. Можно выбрать мелодию звонка.

- Откройте экран настройки телефона:
- Кнопка “MENU”  $\rightarrow$  “Настройка”  $\rightarrow$  “Телефон” в подменю
- Выберите “Звуки”.

- 3 Выберите пункт, который требуется настроить.



- A** Выберите для задания мелодии звонка.
- B** Выберите “-” или “+” для настройки громкости звонка.
- C** Выберите “-” или “+” для регулировки громкости голоса собеседника.
- D** Выберите для задания мелодии входящих сообщений электронной почты.
- E** Выберите для задания мелодии входящих SMS/MMS-сообщений.
- F** Выберите “-” или “+” для настройки громкости сигнала входящих сообщений.
- G** Выберите “-” или “+” для настройки громкости сигнала входящих сообщений

электронной почты.

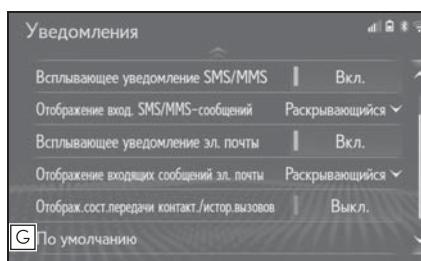
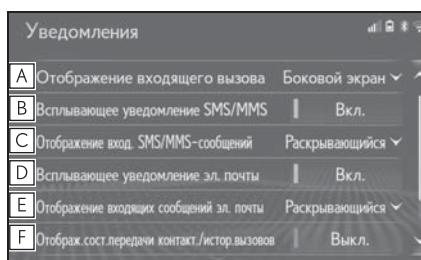
**H** Выберите “-” или “+” для настройки громкости озвучивания сообщений.

**I** Выберите для сброса всех настроек.

● Для некоторых типов телефона Bluetooth® могут быть доступны не все функции.

## Экран настройки уведомлений

- 1 Откройте экран настройки телефона:
- Кнопка “MENU” → “Настройка” → “Телефон” в подменю
- 2 Выберите “Уведомления”.
- 3 Выберите пункт, который требуется настроить.



- A** Укажите, где отображать экран:

на главном или на боковом дисплее.

- Модель с 12,3-дюймовым дисплеем:  
“Главный экран”: выберите отображение и управление на главном дисплее.  
“Боковой экран”: выберите отображение и управление на боковом дисплее.  
Подробнее об этом экране: →стр. 262
- Модель с 8-дюймовым дисплеем:  
“Во весь экран”: при приеме вызова отображается экран громкой связи, вызов можно обработать на этом экране.  
“Раскрывающийся”: сообщение отображается вверху экрана, его можно обработать только при помощи переключателей на рулевом колесе.

**B** Выберите для включения/выключения всплывающего уведомления об SMS/MMS-сообщении.

**C** Выберите для изменения отображения входящего SMS/MMS-сообщения.

- “Во весь экран”: при приеме SMS/MMS-сообщения отображается экран входящих SMS/MMS-сообщений, на котором можно выполнять различные операции.
- “Раскрывающийся”: при приеме SMS/MMS-сообщения вверху экрана отображается сообщение.

**D** Выберите для включения/выключения всплывающего уведомления об электронном сообщении.

**E** Выберите для изменения отображения входящего сообщения электронной почты.

- “Во весь экран”: при приеме сообщения

электронной почты отображается экран входящих сообщений электронной почты, на котором можно выполнять различные операции.

- “Раскрывающийся”: при приеме сообщения по электронной почте вверху экрана отображается сообщение.

**F** Выберите для включения/выключения отображения сообщения о завершении передачи контактов/истории вызовов.

**G** Выберите для сброса всех настроек.

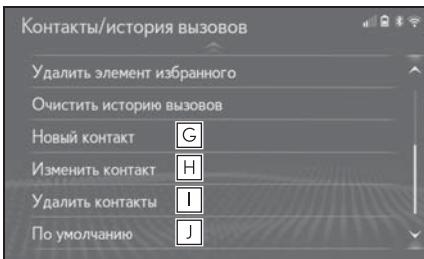
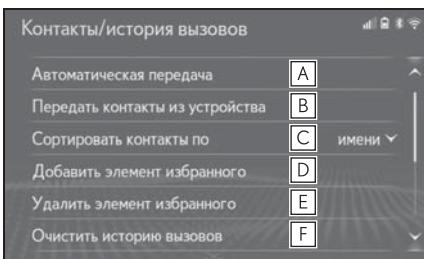
- Для некоторых типов телефона Bluetooth® эти функции могут быть недоступны.

### Экран настройки контактов/истории вызовов

Контакты можно передать в эту систему из телефона Bluetooth®. Контакты и избранное можно добавлять, редактировать и удалять. Кроме того, можно удалить историю вызовов.

- 1 Откройте экран настройки телефона:
- Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Телефон” в подменю
- 2 Выберите “Контакты/история вызовов”.

- 3 Выберите пункт, который требуется настроить.



- A** Для РВАР-совместимых телефонов с интерфейсом Bluetooth®: выберите для изменения настроек контактов/истории вызовов. (→стр. 275)
- B** Выберите для обновления контактов из подключенного устройства. (→стр. 276)
- C** Выберите для сортировки контактов по полю имени или фамилии.
- D** Выберите для добавления контактов в список Избранного. (→стр. 279)
- E** Выберите для удаления контактов из списка Избранного. (→стр. 279)
- F** Выберите для удаления истории

вызовов.\*

- G** Выберите для добавления контактов в список контактов.\*  
(→стр. 278)

- H** Выберите для изменения контактов в списке контактов.\*  
(→стр. 278)

- I** Выберите для удаления контактов из списка контактов.\*  
(→стр. 279)

- J** Выберите для сброса всех настроек.

\*: Для РВАР-совместимых телефонов Bluetooth® эта функция доступна, когда опция “Автоматическая передача” выключена. (→стр. 275)

● Для некоторых типов телефона Bluetooth® могут быть доступны не все функции.

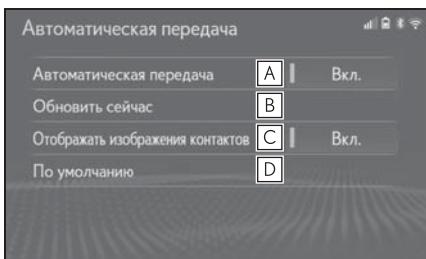
● Данные контактов хранятся отдельно для каждого подключенного телефона. При подключении одного телефона считывание зарегистрированных данных другого телефона невозможно.

### Настройка автоматической передачи контактов/истории

Функция автоматической передачи контактов/истории доступна только для РВАР-совместимых телефонов с функцией Bluetooth®.

- 1 Выберите “Автоматическая передача”.

- 2 Выберите пункт, который требуется настроить.



- A** Выберите для включения/выключения автоматической передачи контактов/истории. При включении этой опции данные контактов и история вызовов передаются из телефона автоматически.
- B** Выберите для обновления контактов из подключенного телефона. (→стр. 276)
- C** Выберите для включения/выключения отображения изображений переданных контактов.
- Если выбрано отключение, изображение контакта не может отображаться на боковом дисплее во время приема вызова.
- D** Выберите для сброса всех настроек.

- Обновление контактов из телефона**
- Выберите “Обновить сейчас”.
  - Контакты передаются автоматически.

- 2 Проверьте, что по завершении операции отображается экран подтверждения.

- Эта операция может быть не нужна в зависимости от типа телефона Bluetooth®.
- Если при передаче данных контакта подключено другое устройство Bluetooth®, то, в зависимости от телефона, может потребоваться отключение подключенного устройства Bluetooth®.
- В зависимости от типа подключаемого телефона с интерфейсом Bluetooth® может потребоваться выполнение дополнительных действий на телефоне.

**■ Обновление контактов иным способом (с экрана истории вызовов)\***

- Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.
- Выберите “Телефон”.
- Выберите “История” в подменю, затем выберите контакт, который еще не зарегистрирован в списке контактов.
- Выберите “Обновить контакт”.
- Выберите контакт.
- Выберите тип телефонного номера.

\*: Для РВАР-совместимых телефонов Bluetooth® эта функция доступна, когда опция “Автоматическая передача” выключена. (→стр. 275)

## Передача контактов из устройства

### Из телефона (только OPP-совместимые телефоны Bluetooth®)

- ▶ Если контакт не зарегистрирован
- 1 Выберите “Передать контакты из устройства”.
  - 2 Выберите “С телефона (Bluetooth)”.
  - 3 Перенесите данные контакта в систему при помощи телефона Bluetooth®.
  - Эта операция может быть не нужна в зависимости от типа телефона Bluetooth®.
  - Для отмены этой функции выберите “Отмена”.
  - 4 Проверьте, что по завершении операции отображается экран подтверждения.
- ▶ Если контакт зарегистрирован
- 1 Выберите “Передать контакты из устройства”.
  - 2 Выберите “С телефона (Bluetooth)”.
  - 3 Выберите “Заменить контакты” или “Добавить контакт”.
- “Заменить контакты”: выберите для передачи контакта из подключенного мобильного телефона и замены имеющихся в системе.
- “Добавить контакт”: выберите для передачи данных контакта из подключенного мобильного телефона и добавления к имеющимся в системе.

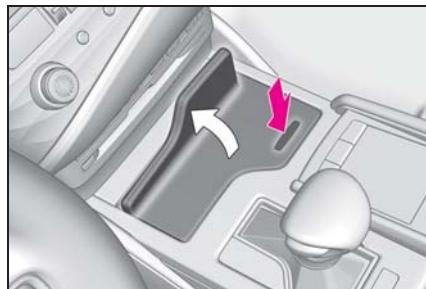
4 Перенесите данные контакта в систему при помощи телефона Bluetooth®.

- Эта операция может быть не нужна в зависимости от типа телефона Bluetooth®.
- Для отмены этой функции выберите “Отмена”.
- 5 Проверьте, что по завершении операции отображается экран подтверждения.

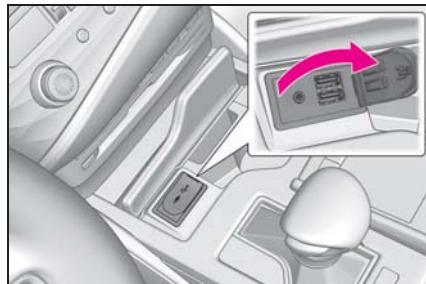
### Из USB-устройства

Сохраненные в качестве резервной копии данные контакта (в формате “vCard”) можно передавать в эту систему из USB-памяти или телефона с поддержкой Bluetooth®.

- 1 Нажмите на крышку.



- 2 Откройте крышку и подсоедините устройство.



- Включите питание USB-устройства или телефона Bluetooth®, если оно не включено.
- 3 Выберите “Передать контакты из устройства”.
- 4 Выберите “С USB”.
- 5 Выберите “USB 1” или “USB 2”, если подключено несколько USB-устройств. Если подключено одно USB-устройство, пропустите эту процедуру.
- 6 Выберите “Заменить контакты” или “Добавить контакт”. Если контакт не зарегистрирован, пропустите эту процедуру.

“Заменить контакты”: выберите для передачи контакта из подключенного USB-устройства или телефона с поддержкой Bluetooth® и замены текущего.

“Добавить контакт”: выберите для передачи данных контакта из подключенного USB-устройства или телефона с поддержкой Bluetooth® и добавления к имеющемуся.

- 7 Выбор файла в списке на vCard
- 8 Проверьте, что по завершении операции отображается экран подтверждения.

- В зависимости от типа используемого телефона Bluetooth® и количества файлов отображение списка файлов vCard и загрузка контактов могут занять некоторое время.
- В следующих случаях загрузка может выполниться некорректно:
  - Если во время загрузки переключатель двигателя <Power> выключен.
  - Если до завершения загрузки были извлечены USB-устройство или телефон с поддержкой Bluetooth®.

### Регистрация нового контакта в списке контактов

Можно зарегистрировать новые данные контакта.

Можно зарегистрировать до 4 номеров для каждого абонента.

- 1 Выберите “Новый контакт”.
- 2 Введите имя и выберите “OK”.
- 3 Введите номер телефона и выберите “OK”.
- 4 Выберите тип телефона для номера телефона.
- 5 Для добавления другого номера для этого контакта выберите “Да”.

### Регистрация нового контакта иным способом (с экрана истории вызовов)

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.
- 2 Выберите “Телефон”.
- 3 Выберите  “История” в подменю, затем выберите контакт, который еще не зарегистрирован в списке контактов.
- 4 Выберите “Добавить в контакты”.
- 5 Следуйте процедуре раздела “Регистрация нового контакта в списке контактов” начиная с шага 2. (→стр. 278)

### Изменение данных контакта

- 1 Выберите “Изменить контакт”.
- 2 Выберите контакт.

- 3 Выберите рядом с именем или требуемым номером.
- 4 Введите имя или номер телефона и выберите “OK”.

### Удаление данных контакта

- 1 Выберите “Удалить контакты”.
  - 2 Выберите требуемый контакт и нажмите на панели Remote Touch.
- “Выбрать все”: выбор всех элементов в списке.  
 “Снять все выделение”: отмена выбора всех элементов в списке.  
 “Удалить”: удаление выбранных элементов в списке.
- 3 Выберите “Удалить”.
  - 4 Выберите “Да”, когда откроется экран подтверждения.

- Можно за один раз выбрать и удалить несколько элементов данных.
- Одновременно с удалением телефона Bluetooth® удаляются его контактные данные.

### Настройка списка избранного

В списке избранного можно зарегистрировать до 15 контактов (максимум 4 номера на контакт).

- **Регистрация контактов в списке избранного**
  - 1 Выберите “Добавить элемент избранного”.
  - 2 Выберите требуемый контакт для добавления в список избранного.
  - Затененные контакты уже включены в избранное.

- 3 Проверьте, что по завершении операции отображается экран подтверждения.
- ▶ Когда в списке избранного уже зарегистрировано 15 контактов
  - 1 Когда в списке избранного уже зарегистрировано 15 контактов, необходимо заменить один из зарегистрированных контактов. Выберите “Да” для замены контакта, когда отобразится экран подтверждения.
  - 2 Выберите контакт для замены.
  - 3 Проверьте, что по завершении операции отображается экран подтверждения.

### Регистрация контактов в списке избранного иным способом (с экрана сведений о контакте)

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.
- 2 Выберите “Телефон”.
- 3 Выберите “Контакты” в подменю, затем выберите контакт.
- 4 Выберите “Добавить элемент избранного”.
- 5 Проверьте, что по завершении операции отображается экран подтверждения.

### Удаление контактов из списка избранного

- 1 Выберите “Удалить избранное”.
- 2 Выберите требуемые контакты и нажмите кнопку на панели Remote Touch.

“Выбрать все”: выбор всех элементов в списке.

“Снять все выделение”: отмена выбора всех элементов в списке.

“Удалить”: удаление выбранных элементов в списке.

**3** Выберите “Удалить”.

**4** Выберите “Да”, когда откроется экран подтверждения.

**5** Проверьте, что по завершении операции отображается экран подтверждения.

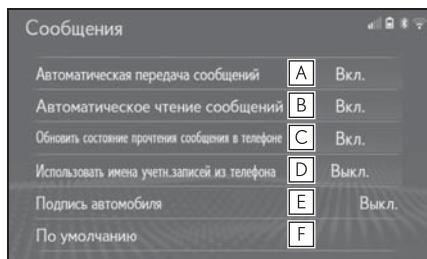
**■ Удаление контактов из списка избранного иным способом (с экрана сведений о контакте)**

- 1** Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.
- 2** Выберите “Телефон”.
- 3** Выберите  “Контакты” или  “Избранное” в подменю, затем выберите контакт, который требуется удалить.
- 4** Выберите “Удалить избранное”.
- 5** Выберите “Да”, когда откроется экран подтверждения.
- 6** Проверьте, что по завершении операции отображается экран подтверждения.

### Экран настройки сообщений

- 1** Откройте экран настройки телефона:  
● Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Телефон” в подменю
- 2** Выберите “Сообщения”.

**3** Выберите пункт, который требуется настроить.



**A** Выберите для включения/выключения автоматической передачи сообщений.

**B** Выберите для включения/выключения автоматического зачитывания сообщений.

**C** Выберите для включения/выключения обновления состояния сообщений (прочитано/не прочитано).

**D** Выберите для включения/выключения отображения названий учетных записей на экране сообщений.  
Когда оно включено, отображаются названия учетных записей в мобильном телефоне.

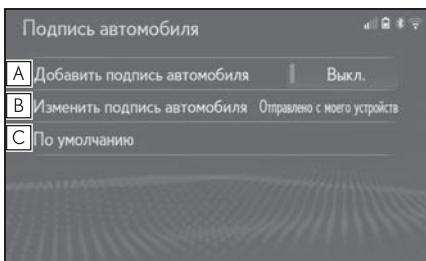
**E** Выберите для изменения настроек подписи автомобиля. (→стр. 281)

**F** Выберите для сброса всех настроек.

● Для некоторых телефонов эти функции могут быть недоступны.

## Настройка подписи автомобиля

- 1 Выберите “Подпись автомобиля”.
- 2 Выберите пункт, который требуется настроить.



- A** Выберите для включения/выключения добавления подписи автомобиля в исходящие сообщения.
- B** Выберите для изменения подписи автомобиля. (→стр. 281)
- C** Выберите для сброса всех настроек.

- Изменение подписи автомобиля**
- 1 Выберите “Изменить подпись автомобиля”.
- 2 Введите подпись при помощи клавиатуры.
- 3 Выберите “OK”.
- 4 Выберите “OK” на экране подтверждения или “Изменить еще раз”, если требуется исправление.

## Экран “Настройки Lexus Euro Assistance 24”\*

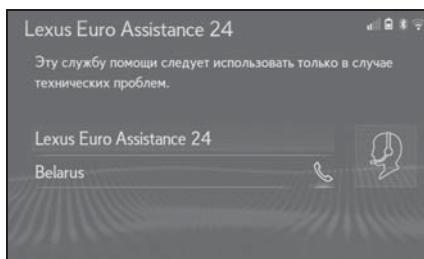
\*: С навигационной функцией

### ■ Регистрация страны

- 1 Откройте экран настройки телефона:
- Кнопка “MENU” → “Настройка” → “Телефон” в подменю
- 2 Выберите “Настройки Lexus Euro Assistance 24”.
- 3 Выберите страну.
- 4 Проверьте, что по завершении операции отображается экран подтверждения.

### ■ Регистрация страны другим способом

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.
- 2 Выберите “Телефон”.
- 3 Выберите “Избранное” в подменю.
- 4 Выберите “Lexus Euro Assistance 24”.
- 5 Выберите кнопку зарегистрированной страны.



- 6 Выберите страну.
- 7 Выберите “Да”, когда откроется экран подтверждения.

## Поиск и устранение неисправностей

**При обнаружении какого-либо из следующих признаков обратитесь к вероятной причине и способу устранения, затем проверьте результат.**

## Поиск и устранение неисправностей

### ■ При использовании системы громкой связи с устройством Bluetooth®

Система громкой связи или устройство Bluetooth® не работает.

Вероятная причина	Способ устранения
Подключенное устройство может не быть Bluetooth®-совместимым мобильным телефоном.	Список устройств, работа которых проверена для данной системы, можно получить у ритейлера Lexus или в авторизованной ремонтной мастерской Lexus либо в надежной ремонтной мастерской.
Версия Bluetooth® подключенного мобильного телефона может быть более старой, чем указанная версия.	Используйте мобильный телефон Bluetooth® версии 2.0 или выше (рекомендуется: версия 4.1 +EDR). (→стр. 46)

### ■ При регистрации/подключении мобильного телефона

Мобильный телефон не может быть зарегистрирован.

Вероятная причина	Способ устранения
На мобильном телефоне введен неверный пароль.	Введите правильный пароль на мобильном телефоне.
Операция регистрации не завершилась со стороны мобильного телефона.	Завершите операцию регистрации на мобильном телефоне (подтвердите регистрацию на телефоне).
Старая информация о регистрации остается либо в системе, либо в мобильном телефоне.	Удалите существующую информацию о регистрации как из системы, так и из мобильного телефона, затем зарегистрируйте мобильный телефон, который Вы хотите подключить к системе. (→стр. 50)

Подключение Bluetooth® не может быть выполнено.

Вероятная причина	Способ устранения
Уже подключено другое устройство Bluetooth®.	Подключите мобильный телефон, который требуется использовать, к системе вручную. ( $\rightarrow$ стр. 48)
Функция Bluetooth® не включена на мобильном телефоне.	Включите функцию Bluetooth® на мобильном телефоне.
Автоматическое подключение Bluetooth® в этой системе выключено.	Включите автоматическое подключение Bluetooth® в системе при переводе переключателя двигателя <Power> в режим ACCESSORY или IGNITION ON <ON>. ( $\rightarrow$ стр. 53)
Функция предпочтительных настроек устройства в системе включена.	Выключите функцию предпочтительных настроек устройства в системе. ( $\rightarrow$ стр. 53)  Настройте для требуемого мобильного телефона самый высокий приоритет автоматического подключения. ( $\rightarrow$ стр. 53)

Вероятная причина	Способ устранения
Ваш автомобиль находится в области	Переместитесь туда, где сообщение  не будет отображаться.

### ■ При использовании телефонной книги

Данные телефонной книги не могут быть переданы вручную/автоматически.

Вероятная причина	Способ устранения
Версия профиля подключенного мобильного телефона может быть несовместима с передаваемыми данными телефонной книги.	Список устройств, работа которых проверена для данной системы, можно получить у ритейлера Lexus или в авторизованной ремонтной мастерской Lexus либо в надежной ремонтной мастерской.
Функция автоматической передачи контактов в системе отключена.	Включите функцию автоматической передачи контактов в системе. ( $\rightarrow$ стр. 274)

### ■ При совершении/приеме вызова

Невозможно совершить/принять

Вероятная причина	Способ устранения
На мобильном телефоне не введен пароль.	Введите пароль на мобильном телефоне, если требуется (пароль по умолчанию: 1234).
Операция передачи на мобильном телефоне не завершена.	Завершите операцию передачи на мобильном телефоне (подтвердите операцию передачи на телефоне).

Данные телефонной книги нельзя редактировать.

Уведомления о новых сообщениях не отображаются.

Вероятная причина	Способ устранения
Уведомления о приеме сообщений SMS/MMS/ электронной почты в системе отключены.	Включите уведомления о приеме сообщений SMS/MMS/ электронной почты в системе. (→стр. 273)
Функция автоматической передачи сообщений не включена на мобильном телефоне.	Включите функцию автоматической передачи на мобильном телефоне.

### ■ В других ситуациях

Состояние подключения Bluetooth® отображается вверху экрана каждый раз, когда переключатель двигателя <Power> переводится в режим ACCESSORY или IGNITION ON <ON>.

### ■ При использовании функции сообщений Bluetooth®

Невозможно проверить сообщения.

Вероятная причина	Способ устранения
Передача сообщений не включена на мобильном телефоне.	Включите передачу сообщений на мобильном телефоне (подтвердите передачу сообщений на телефоне).
Функция автоматической передачи в системе отключена.	Включите функцию автоматической передачи в системе. (→стр. 274)

Вероятная причина	Способ устранения
Отображение подтверждения подключения в системе включено.	Для отключения отображения задайте соответствующую настройку в системе. (→стр. 52)

Несмотря на все принятые меры, поведение системы не изменяется.

Вероятная причина	Способ устранения	Вероятная причина	Способ устранения
Мобильный телефон находится слишком далеко от системы.	Поднесите мобильный телефон ближе к системе.		Выключите мобильный телефон, извлеките и снова вставьте аккумулятор, затем перезапустите мобильный телефон.
Возникли радиопомехи.	Отключите устройства Wi-Fi® или другие устройства, которые могут излучать радиоволны.		Активируйте подключение Bluetooth® мобильного телефона.
			Отключите подключение Wi-Fi® мобильного телефона.
			Остановите программное обеспечение безопасности мобильного телефона и закройте все приложения.
			Перед использованием приложения, установленного на мобильном телефоне, проверьте его источник и возможное воздействие на работу системы.

- Подробнее см. руководство пользователя, поставляемое вместе с мобильным телефоном.



**8-1. Подключенные сервисы**

Подключенные сервисы .....	288
Настройки, требуемые для использования сервиса.....	291
Онлайн-поиск .....	292
Импорт элементов избранного и сохраненных маршрутов .....	292
Просмотр улиц .....	294
Погода.....	295
Парковка.....	296
Цена на топливо .....	298

**8-2. Настройка**

Настройки подключенного сервиса.....	300
---	-----

В некоторых странах могут быть доступны не все подключенные сервисы.

## Подключенные сервисы\*

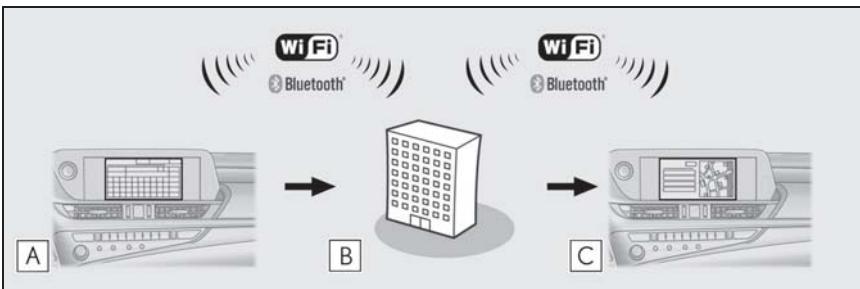
\*: С навигационной функцией (Эта функция недоступна в некоторых странах или областях.)

**Описанные ниже сервисы доступны при подключении системы к порталу Lexus через Интернет при помощи мобильного телефона или сети Wi-Fi®.**

- Онлайн-поиск: в качестве пункта назначения можно задать новые организации, такие как рестораны, бары и т.п., не зарегистрированные в системе.
- Импорт элементов избранного и маршрутов: в качестве пункта назначения можно задать учреждение, поиск которого осуществлялся с помощью компьютера, и затем зарегистрировать его в качестве элемента избранного.
- Просмотр улиц: конкретный участок улицы можно просмотреть в сервисе "Просмотр улиц".
- Погода: можно просмотреть информацию о погоде в требуемом месте.
- Цена на топливо: можно просмотреть информацию о цене на топливо в требуемом месте.
- Парковка: можно просмотреть информацию о возможности парковки и цене в требуемом месте.
- Удаленная персональная настройка: удаленная персональная настройка позволяет пользователям задавать требуемые настройки автомобиля с сайта портала Lexus.

## Название и назначение составных частей

- ▶ Онлайн-поиск/Просмотр улиц/Погода/Цена на топливо/Парковка



Логотип Wi-Fi CERTIFIED является сертификационным знаком альянса Wi-Fi Alliance®.  
Название/управление

**A** Система

Введите ключевое слово.

**B** Портал Lexus<sup>\*</sup> / контент-провайдер

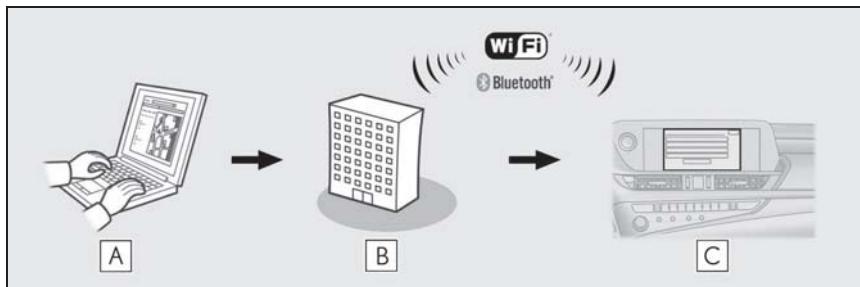
Ключевое слово отправляется в поисковую систему; полученные результаты и передаются в систему.

**C** Система

Отображаются результаты.

\*: Подробнее о портале Lexus см. [www.my.lexus.eu](http://www.my.lexus.eu).

- ▶ Импорт элементов избранного и маршрутов: загрузка через Интернет



Логотип Wi-Fi CERTIFIED является сертификационным знаком альянса Wi-Fi Alliance®.

Название/управление

**A** Персональный компьютер и портал Lexus<sup>\*</sup>

Доступ к порталу Lexus и поиск объектов POI и маршрутов.

**B** Портал Lexus<sup>\*</sup>

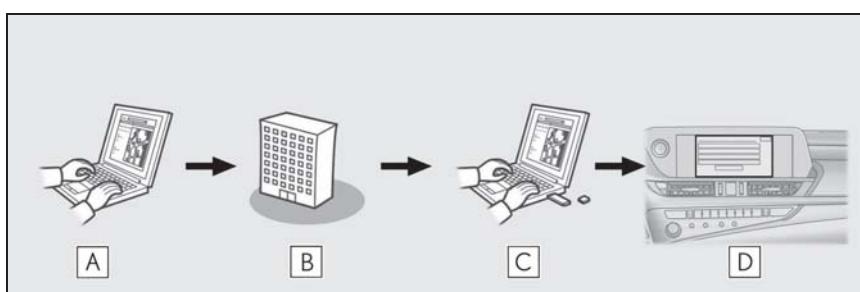
Объекты POI и маршруты сохраняются на портале Lexus.

**C** Система

Объекты POI загружаются через Интернет в систему.

\*: Подробнее о портале Lexus см. [www.my.lexus.eu](http://www.my.lexus.eu).

- ▶ Импорт элементов избранного и маршрутов: загрузка из USB-памяти



Название/управление

**A** Персональный компьютер и портал Lexus<sup>\*</sup>

Доступ к порталу Lexus и поиск объектов POI и маршрутов.

**B** Портал Lexus<sup>\*</sup>

Объекты POI и маршруты сохраняются на портале Lexus.

**C** USB-память

Объекты POI и маршруты сохраняются в USB-памяти.

**D** Система

Объекты POI и маршруты загружаются через USB-память в систему.

\*: Подробнее о портале Lexus см. [www.my.lexus.eu](http://www.my.lexus.eu).

**Перед использованием подключенных сервисов**

Соблюдайте следующие меры предосторожности:

- Перед использованием этого сервиса необходимо войти в портал Lexus и создать учетную запись. Перед использованием подключенных сервисов необходимо создать учетную запись.

Предусмотрено два способа создания новой учетной записи.  
(→стр. 291)

- Получение учетной записи через портал Lexus (→стр. 291)
- Получение учетной записи через систему (→стр. 291)

При использовании мобильного телефона для подключения к сети Интернет соблюдайте следующие меры предосторожности:

- Для использования этого сервиса требуются мобильный телефон Bluetooth®, совместимый с протоколом PAN, с достаточным охватом сети и SIM-карта с контрактом, разрешающим доступ к Интернет.
- При использовании подключенных

сервисов может взиматься некоторая плата — это зависит от типа подписки на мобильные услуги.

- При использовании мобильного телефона в режиме роуминга (вне географической области охвата провайдера мобильной сети) может взиматься плата за подключение.

## Настройки, требуемые для использования сервиса

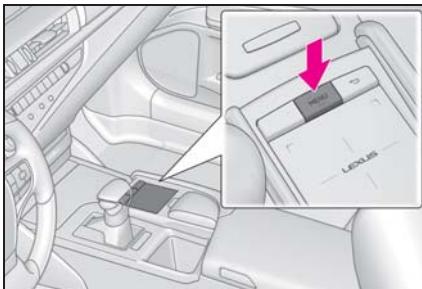
### Доступ к учетной записи на портале Lexus

#### Получение учетной записи через портал Lexus

Перед использованием подключенных сервисов необходимо войти на портал Lexus ([www.my.lexus.eu](http://www.my.lexus.eu)) через персональный компьютер и создать учетную запись.

После этого выполните следующую процедуру в системе.

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.



- 2 Выберите “Настройка”.
- 3 Выберите “Онлайн” в подменю.
- 4 Выберите “Lexus online”.
- 5 Выберите “Учетная запись Lexus в Интернете”.
- 6 Выберите “Существующая учетная запись”.
- 7 Введите требуемую информацию после сообщения.

## Получение учетной записи через систему

- 1 Настройте соединение Wi-Fi® или Bluetooth® для сети Интернет.
- 2 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.
- 3 Выберите “Настройка”.
- 4 Выберите “Онлайн” в подменю.
- 5 Выберите “Lexus online”.
- 6 Выберите “Учетная запись Lexus в Интернете”.
- 7 Выберите “Новая учетная запись”.
- 8 Введите все данные и нажмите кнопку “Next”.

## Подключение к сети Интернет

Для использования этого сервиса система должна быть подключена к сети Интернет.

- Через устройство Bluetooth® (→стр. 43)
- Через Wi-Fi® (→стр. 55)

## Онлайн-поиск

В качестве пункта назначения можно задать новые организации или организации, не зарегистрированные в системе.

Для выполнения онлайн-поиска система должна быть подключена к сети Интернет.

Ниже приведены функции, связанные с онлайн- поиском.

- Поле поиска →стр. 82
- Поиск POI →стр. 89
- Детали POI →стр. 92

## Импорт элементов из выбранного и сохраненных маршрутов

Объекты POI и маршруты, найденные на портале Lexus, можно загружать в систему и сохранять в качестве элементов из выбранного.

Предусмотрены 2 способа загрузки объектов POI и маршрутов в систему:

(a) После сохранения объектов POI и маршрутов на портале Lexus их можно загружать через Интернет.

(b) После сохранения объектов POI и маршрутов на портале Lexus их можно загрузить в USB- память.

Затем объекты POI и маршруты можно загрузить через USB- память.

При загрузке объектов POI и маршрутов в систему обе процедуры выполняются в автомобиле.

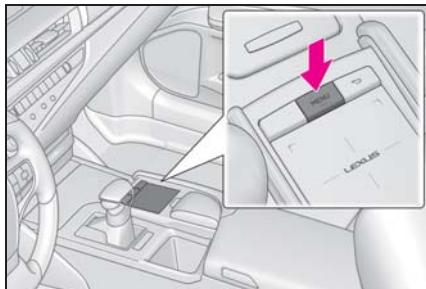
Подробнее о поиске объектов POI и маршрутов на портале Lexus и их загрузке в USB- память см. [www.my.lexus.eu](http://www.my.lexus.eu).

## Регистрация внешней точки как элемента из выбранного и маршрутов из сети Интернет

Для доступа к порталу Lexus через Интернет мобильный телефон или

Wi-Fi® должны быть предварительно зарегистрированы в системе.  
→стр. 291)

- Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.

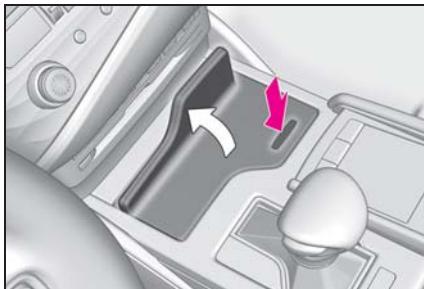


- Выберите “Настройка”.
- Выберите “Онлайн” в подменю.
- Выберите “Lexus online”.
- Выберите “Учетная запись Lexus в Интернете”.
- Выберите “Загрузить пункты POI и маршруты с сервера”.
- Проверьте, что по завершении операции отображается экран подтверждения.
- Редактирование элементов избранного и маршрутов: →стр. 111

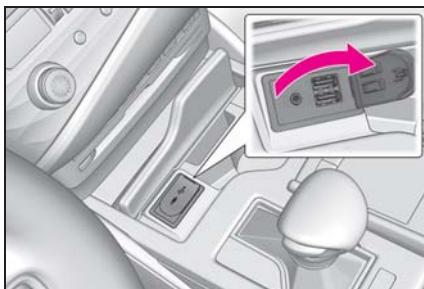
- Задание для параметра “Автоматическая загрузка” значения “Вкл.” приведет к автоматической загрузке внешних точек. →стр. 301)
- Даже если у элемента избранного то же самое имя, он будет отображаться в списке без перезаписи.

## Процедура загрузки элементов избранного и маршрутов из USB-памяти

- Нажмите на крышку.



- Откройте крышку и подсоедините USB-устройство.



- Включите питание USB-памяти, если оно не включено.
- Выберите “Да” во всплывающем меню с сообщением “На USB-устройстве содержатся пункты POI и/или маршруты. Добавить их в элементы избранного для навигации?”
- Ожидание процесса.
- Откроется полный экран.
- Все маршруты и элементы избранного копируются.
- Ожидание завершения копирования.

- Для отмены этой функции выберите “Отмена”.
- 7 Проверьте, что по завершении операции отображается экран подтверждения.
- 
- Элементы избранного, находящиеся за пределами карты, зарегистрировать невозможно.
  - Можно зарегистрировать не более 200 элементов избранного.
  - В некоторых случаях элементы избранного и маршруты импортировать невозможно. В этом случае отображается сообщение об ошибке с подробной информацией.



### ВНИМАНИЕ

- В зависимости от размера и формы устройства, подключенного к системе, крышка может закрываться не полностью. В этом случае не пытайтесь с силой закрыть крышку, поскольку это может привести к повреждению устройства или разъема.
- Не отключайте и не подключайте повторно USB-накопитель во время резервного копирования на USB-накопитель. При несоблюдении этого требования возможны неполадки в работе USB-накопителя.

### Просмотр улиц

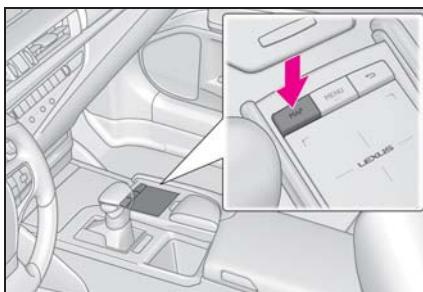
Конкретный участок можно просмотреть при помощи сервиса “Просмотр улиц”, если система подключена к сети Интернет. (→стр. 291)

### Отображение сервиса “Просмотр улиц”

Просмотр улиц можно активировать, когда виден значок этого сервиса.

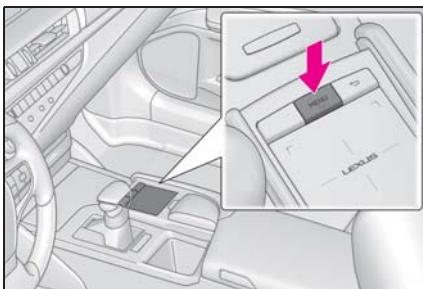
Пример.

- ▶ Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
- 1 Вскоре после нажатия кнопки “MAP” дисплей автоматически переключится на экран карты. (→стр. 71)



- ▶ Модель с 8-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch, затем, с небольшой задержкой после выбора “Навигация”, происходит

автоматическое переключение на экран карты. (→стр. 71)



- 2 Выберите точку на карте.
- 3 Нажмите кнопку на панели Remote Touch.
- 4 Выберите "Street View".
- 5 Проверьте, что фотография отображается.

“<”, “>”: Выберите для изменения фотографий. Можно отобразить до 6 фотографий для каждого пункта.

- Функцию “Просмотр улиц” можно также выбрать на следующих экранах:
  - Экран обзора маршрута (→стр. 94)
  - Онлайн-экран деталей POI (кроме сообщений о дорожном движении) (→стр. 78)
- Эта функция недоступна во время движения автомобиля.

## Погода

**Можно просмотреть информацию о погоде, если система подключена к сети Интернет. (→стр. 291)**

### Отображение экрана погоды

- 1 Вызовите начальный экран ведения по маршруту. (→стр. 94)
- 2 Выберите значок погоды.
- 3 Убедитесь, что отображается экран “Погода”.

“Местоположение”: выберите для изменения региона, для которого требуется информация о погоде. (→стр. 295)

“Прогноз”: выберите для отображения прогноза погоды на следующие 5 дней.

“Текущий”: выберите для отображения погоды на текущий момент времени.

: выберите для обновления информации о погоде.

### Изменение местоположения

- 1 Вызовите начальный экран ведения по маршруту. (→стр. 94)
- 2 Выберите значок погоды.
- 3 Убедитесь, что отображается экран “Погода”.
- 4 Выберите “Местоположение”.
- 5 Выберите элемент для поиска пункта.

“В пункте назначения”: выберите для задания местоположения, используя текущий пункт назначения.

“Текущее местоположение”: Выберите

для задания пункта, используя текущее местоположение.

“Поиск местоположения”: выберите для поиска другого местоположения.

“Задать местоположение”: выберите для задания нового местоположения из избранного. (→стр. 296)

### ■ Регистрация элементов Избранного

- 1 Выберите “Задать местоположение”.
- 2 Введите требуемое местоположение, выполнив поиск. Выберите требуемое местоположение из результатов поиска.

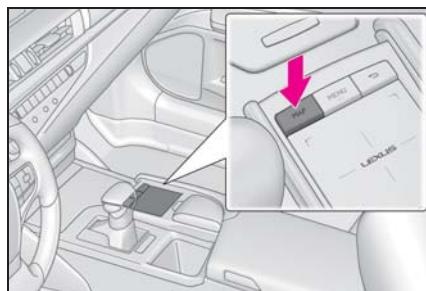
● Можно зарегистрировать до 20 мест.

### Парковка

**Можно отобразить информацию о парковках для определенного местоположения, если система подключена к сети Интернет.**  
(→стр. 291)

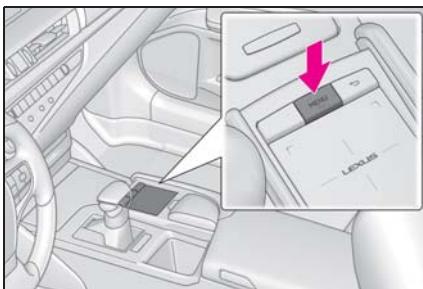
### Отображение экрана со списком парковок

- ▶ Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
- 1 Вскоре после нажатия кнопки “MAP” дисплей автоматически переключится на экран карты.  
(→стр. 71)



- ▶ Модель с 8-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch, затем, с небольшой задержкой после выбора “Навигация”, происходит

автоматическое переключение на экран карты. (→стр. 71)



- 2 Выберите на карте.
- 3 Выберите “Парковка”.
- 4 Отобразится список объектов ROI с парковками. (Если есть информация об офлайн- или онлайн-базе данных.)

“По расстоянию”: выберите для сортировки по расстоянию.

“By name”: выберите для алфавитной сортировки по названию ROI.

“По цене”: выберите для сортировки по цене.\*

\*: Эта функция требует подключения к сети Интернет и входа на портал Lexus.

: выберите для отображения списка с картой.

: выберите для обновления информации о цене на топливо.

- 5 Проверьте, что информация об автостоянках отображается.

“Поехали”: выберите для отображения начального экрана ведения по маршруту. (→стр. 94)

“Вызвать”: выберите для вызова по зарегистрированному номеру телефона. (→стр. 263)

“Street View”: выберите для использования сервиса “Просмотр улиц”. (→стр. 294)

## Изменение местоположения

- 1 Вызовите экран парковок. (→стр. 296)
- 2 Нажмите кнопку на панели Remote Touch.
- 3 Выберите область поиска.

“Рядом”: выберите для сортировки по расстоянию от текущего местоположения.

“Пункт назначения”: выберите для сортировки по расстоянию от пункта назначения.\*

“На маршрут.”: выберите для сортировки по расстоянию от текущего маршрута.\*

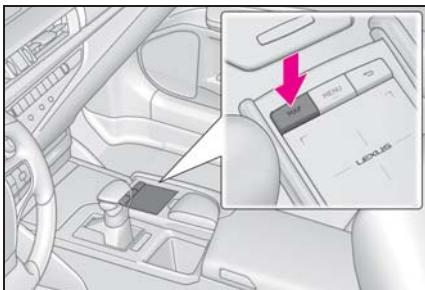
\*: Доступно, только если задан пункт назначения.

## Цена на топливо

**Можно просмотреть информацию о цене на топливо в требуемом месте, если система подключена к сети Интернет. (→стр. 291)**

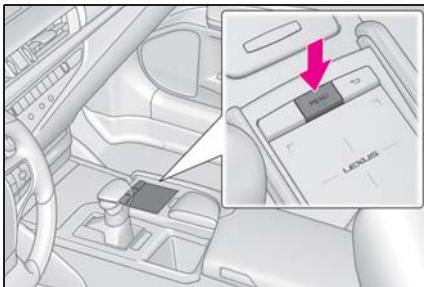
## Отображение экрана списка цен на топливо

- ▶ Модель с 12,3-дюймовым дисплеем
- 1 Вскоре после нажатия кнопки “MAP” дисплей автоматически переключится на экран карты.  
(→стр. 71)



- ▶ Модель с 8-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch, затем, с небольшой задержкой после выбора “Навигация”, происходит

автоматическое переключение на экран карты. (→стр. 71)



- 2 Выберите на карте.
- 3 Выберите “Топливо”.
- 4 Отобразится список объектов POI с ценами на топливо. (Если есть информация об офлайн- или онлайн-базе данных.)

“По расстоянию”: выберите для сортировки по расстоянию.

“По марке”: Выберите для сортировки по марке.

“По цене”: Выберите для сортировки по цене.\*

\*: Эта функция требует подключения к сети Интернет и входа на портал Lexus.

: выберите для отображения списка с картой.

: выберите для обновления информации о цене на топливо.

- 5 Проверьте, что информация о цене на топливо отображается.

“Поехали”: выберите для отображения начального экрана ведения по маршруту.  
(→стр. 94)

“Вызвать”: выберите для вызова по зарегистрированному номеру телефона.  
(→стр. 263)

“Street View”: выберите для использования сервиса “Просмотр улиц”.  
(→стр. 294)

## Изменение местоположения

- 1 Отображение экрана цены на топливо. (→стр. 298)
- 2 Нажмите кнопку  на панели Remote Touch.
- 3 Выберите область поиска.

“Рядом”: выберите для сортировки по расстоянию от текущего местоположения.

“Пункт назначения”: выберите для сортировки по расстоянию от пункта назначения.\*

“На маршр.”: выберите для сортировки по расстоянию от текущего маршрута.\*

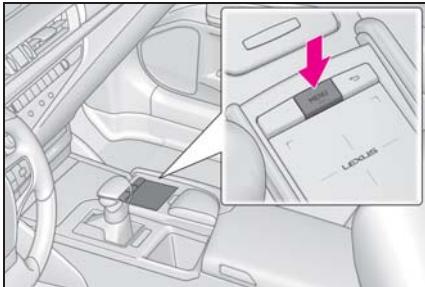
\*: Доступно, только если задан пункт назначения.

## Настройки подключенного сервиса

Предусмотрены следующие детальные настройки подключенного сервиса.

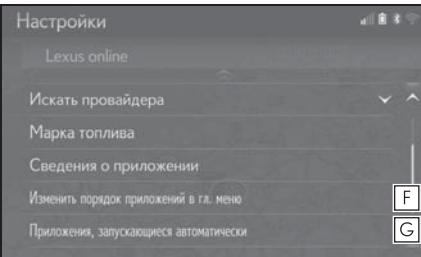
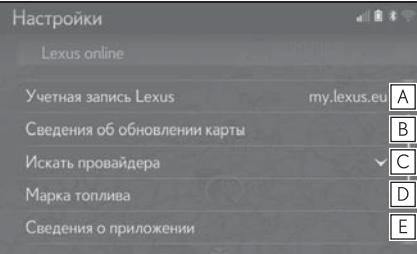
## Отображение экрана настройки подключенного сервиса

- Нажмите кнопку “MENU” на панели Remote Touch.



- Выберите “Настройка”.
- Выберите “Онлайн” в подменю.
- Выберите “Lexus online”.
- Выберите пункты, которые требуется настроить.

## Экран настроек подключенного сервиса



**A** Выберите для создания новой учетной записи или входа в существующую учетную запись. (→стр. 301)

**B** Выберите для отображения экрана с информацией об обновлении карты.

**C** Можно выбрать требуемую поисковую систему. (→стр. 301)

**D** Выберите для задания типа топлива.

**E** Выберите для отображения списка всех приложений, загруженных в систему.

При выборе приложения отображается информационный экран приложения с кнопкой, позволяющей его удаление.

**F** Выберите для изменения порядка

контента приложения.

- G** Выберите для указания приложения, которое будет запускаться автоматически после запуска системы.

### Создание учетной записи на портале Lexus

- 1 Вызовите экран онлайн-меню Lexus.
- Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Онлайн” в подменю → “Lexus online”
- 2 Выберите “Учетная запись Lexus в Интернете”.
- ▶ Когда нет доступной учетной записи

“Новая учетная запись”: выберите для создания учетной записи.

“Существующая учетная запись”: выберите для ввода деталей существующей учетной записи.

- ▶ Когда учетная запись доступна
- “Выберите учетную запись”: выберите для изменения учетной записи или добавления новой учетной записи.

“Получить настройки”: выберите для загрузки настроек с сервера Lexus в систему.

“Отправить настройки”: выберите для отправки настроек из системы на сервер Lexus.

“Загрузить пункты POI и маршруты с сервера”: выберите для добавления объектов POI и маршрутов путем их загрузки с портала Lexus. Они будут храниться в списке избранного.  
→стр. 292)

“Автоматическая загрузка”: выберите для

перехода к автоматической загрузке POI и маршрутов с сервера.

### Выбор поисковой системы

Можно задать требуемую поисковую систему. Перед использованием новой поисковой системы следует прочитать условия использования на портале Lexus и принять эти условия. В зависимости от условий выбор некоторых поисковых систем может оказаться невозможным.

- 1 Вызовите экран онлайн-меню Lexus.
- Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Онлайн” в подменю → “Lexus online”
- 2 Выберите “Искать провайдера”.
- 3 Выберите требуемую поисковую систему.
- Загорится индикатор выбранной поисковой системы.

### Выбор марки топлива

Можно изменять предпочтительную марку топлива, используемую для информации о цене.

- 1 Вызовите экран онлайн-меню Lexus.
- Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Онлайн” в подменю → “Lexus online”
- 2 Выберите “Марка топлива”.
- 3 Выберите марку топлива.

### Изменение порядка элементов главного меню приложений

Можно изменять порядок элементов

главного меню приложений.

- 1 Вызовите экран онлайн-меню Lexus.
- Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Онлайн” в подменю → “Lexus online”
- 2 Выберите “Изменить порядок приложений в гл. меню”.
- 3 Порядок можно изменить путем выбора стрелки вверх или вниз.

**Выбор приложений, которые должны запускаться автоматически**

Можно включить/отключить автоматический запуск приложений.

- 1 Вызовите экран онлайн-меню Lexus.
- Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Онлайн” в подменю → “Lexus online”
- 2 Выберите “Приложения, запускающиеся автоматически”.
- 3 Выберите приложения.



## Информация о базе данных карты и обновления

### End User Terms

The data ("Data") is provided for your personal, internal use only and not for resale. It is protected by copyright, and is subject to the following terms and conditions which are agreed to by you, on the one hand, and Toyota and its licensors (including their licensors and suppliers) on the other hand.

© 2017 HERE. All rights reserved.

Personal Use Only. You agree to use this Data together with the Toyota multimedia system for the solely personal, non-commercial purposes for which you were licensed. Accordingly, but subject to the restrictions set forth in the following paragraphs, you agree not to otherwise reproduce, copy, modify, decompile, disassemble, create any derivative works of, or reverse engineer any portion of this Data, and may not transfer or distribute it in any form, for any purpose, except to the extent permitted by mandatory laws.

Restrictions. Except where you have been specifically licensed to do so by Toyota, and without limiting the preceding paragraph, you may not (a) use this Data with any products, systems, or applications installed or otherwise connected to or in communication with vehicles, capable of vehicle navigation, positioning, dispatch, real time route guidance, fleet management or similar applications; or (b) with or in communication with any positioning devices or any mobile or wireless-connected electronic or computer devices, including without limitation cellular phones, palmtop and handheld computers, pagers, and personal digital assistants or PDAs.

Warning. The Data may contain inaccurate or incomplete information due to the passage of time, changing circumstances, sources used and the nature of collecting comprehensive geographic data, any of which may lead to incorrect results.

No Warranty. This Data is provided to you "as is," and you agree to use it at your own risk. Toyota and its licensors (and their licensors and suppliers) make no guarantees, representations or warranties of any kind, express or implied, arising by law or otherwise, including but not limited to, content, quality, accuracy, completeness, effectiveness, reliability, fitness for a particular purpose, usefulness, use or results to be obtained from this Data, or that the Data or server will be uninterrupted or error-free.

Disclaimer of Warranty: Toyota AND ITS LICENSORS (INCLUDING THEIR LICENSORS AND SUPPLIERS) DISCLAIM ANY WARRANTIES, EXPRESS OR IMPLIED, OF QUALITY, PERFORMANCE, MERCHANTABILITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE OR NON-INFRINGEMENT. Some States, Territories and Countries do not allow certain warranty exclusions, so to that extent the above exclusion may not apply to you.

Disclaimer of Liability: TOYOTA AND ITS LICENSORS (INCLUDING THEIR LICENSORS AND SUPPLIERS) SHALL NOT BE LIABLE TO YOU: IN RESPECT OF ANY CLAIM, DEMAND OR ACTION, IRRESPECTIVE OF THE NATURE OF THE CAUSE OF THE CLAIM, DEMAND OR ACTION ALLEGING ANY LOSS, INJURY OR DAMAGES, DIRECT OR INDIRECT, WHICH MAY RESULT FROM

THE USE OR POSSESSION OF THE INFORMATION; OR FOR ANY LOSS OF PROFIT, REVENUE, CONTRACTS OR SAVINGS, OR ANY OTHER DIRECT, INDIRECT, INCIDENTAL, SPECIAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES ARISING OUT OF YOUR USE OF OR INABILITY TO USE THIS INFORMATION, ANY DEFECT IN THE INFORMATION, OR THE BREACH OF THESE TERMS OR CONDITIONS, WHETHER IN AN ACTION IN CONTRACT OR TORT OR BASED ON A WARRANTY, EVEN IF TOYOTA OR ITS LICENSORS HAVE BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES. Some States, Territories and Countries do not allow certain liability exclusions or damages limitations, so to that extent the above may not apply to you.

Entire Agreement. These terms and conditions constitute the entire agreement between Toyota (and its licensors, including their licensors and suppliers) and you pertaining to the subject matter hereof, and supersede in their entirety any and all written or oral agreements previously existing between us with respect to such subject matter.

Governing Law. The above terms and conditions shall be governed by the laws of The Netherlands, without giving effect to (i) its conflict of laws provisions, or (ii) the United Nations Convention for Contracts for the International Sale of Goods, which is explicitly excluded. You agree to submit to the jurisdiction of The Netherlands for any and all disputes, claims and actions arising from or in connection with the Data provided to you hereunder.

Government End Users. If the Data is being acquired by or on behalf of the United States government or any other entity seeking or applying rights similar to those customarily claimed by the United States government, this Data is a "commercial item" as that term is defined at 48 C.F.R. ("FAR") 2.101, is licensed in accordance with these End-User Terms, and each copy of Data delivered or otherwise furnished shall be marked and embedded as appropriate with the following "Notice of Use," and shall be treated in accordance with such Notice:

**NOTICE OF USE**

CONTRACTOR (MANUFACTURER/ SUPPLIER) NAME: HERE

CONTRACTOR (MANUFACTURER/SUPPLIER) ADDRESS:

425 West Randolph Street, Chicago, Illinois 60606

This Data is a commercial item as defined in FAR 2.101 and is subject to these End-User Terms under which this Data was provided.

© 1987 - 2017 HERE – All rights reserved.

If the Contracting Officer, federal government agency, or any federal official refuses to use the legend provided herein, the Contracting Officer, federal government agency, or any federal official must notify HERE prior to seeking additional or alternative rights in the Data.

## Сертификация

### Declaration of Conformity with regard to the Radio Equipment

Directive 2014/53/EU

Manufacturer: Pioneer Corporation

28-8, Honkomagome 2-chome, Bunkyo-ku, Tokyo 113-0021, JAPAN

EU Representative's: Pioneer Europe NV

Haven 1087, Keetberglaan 1, 9120 Melsele, Belgium

<http://www.pioneer-car.eu>

#### Wireless Lan:

Output power .....+ 20 dBm Max.

Frequency band(s).... 2412 - 2472 MHz

#### Bluetooth:

Output power .....+ 4 dBm Max.

Frequency band(s).... 2402 - 2480 MHz

#### [\*] CVH-3088, CVH-3288, D171G

Hereby, Pioneer declares that the radio equipment type [\*] is in compliance with Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

Pioneer vakuuttaa, että radiolaitetyyppi [\*] on direktiivin 2014/53/EU mukainen.

EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen täysimittainen teksti on saatavilla seuraavassa internetosoitteessa: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

Hierbij verklaar ik, Pioneer, dat het type radioapparatuur [\*] conform is met Richtlijn 2014/53/EU.

De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

Le soussigné, Pioneer, déclare que l'équipement radioélectrique du type [\*] est conforme à la directive 2014/53/UE.

Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

Härmed försäkrar Pioneer att denna typ av radioutrustning [\*] överensstämmer med direktiv 2014/53/EU.

Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande webbadress: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

Hermed erklærer Pioneer, at radioudstyrstypen [\*] er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU.

EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

Hiermit erklärt Pioneer, dass der Funkanlagentyp [\*] der Richtlinie 2014/53/EU entspricht.

Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

Με την παρούσα ο/η Pioneer, δηλώνει ότι ο ραδιοεξοπλισμός [\*] πληροί την οδηγία 2014/53/ΕΕ.

Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη ιστοσελίδα στο διαδίκτυο: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

Il fabbricante, Pioneer, dichiara che il tipo di apparecchiatura radio [\*] è conforme alla direttiva 2014/53/UE.

Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

Por la presente, Pioneer declara que el tipo de equipo radioeléctrico [\*] es conforme con la Directiva 2014/53/UE.

El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

O(a) abaixo assinado(a) Pioneer declara que o presente tipo de equipamento de rádio [\*] está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE.

O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

Tímto Pioneer prohlašuje, že typ rádiového zařízení [\*] je v souladu se směrnicí 2014/53/EU.

Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

Käesolevaga deklareerib Pioneer, et käesolev raadioseadme tüüp [\*] vastab direktiivi 2014/53/EL nõuetele.

ELi vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on kätesaadav järgmisel internetiaadressil: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

Pioneer igazolja, hogy a [\*] típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek.

Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

Ar šo Pioneer deklarē, ka radioiekārta [\*] atbilst Direktīvai 2014/53/ES. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā interneta vietnē: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

AŠ, Pioneer, patvirtinu, kad radijo įrenginių tipas [\*] atitinka Direktyvą 2014/53/ES.

Visas ES atitikties deklaracijos tekstas prieinamas šiuo interneto adresu: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

B'dan, Pioneer, niddikjara li dan it-tip ta' tagħmir tar-radju [\*] huwa konformi mad-Direttiva 2014/53/UE.

It-test kollu tad-dikjarazzjoni ta' konformitā tal-UE huwa disponibbli f'dan l-indirizz tal-Internet li gej: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

Pioneer týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu [\*] je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ.

Úplné EÚ vyhlásenie o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

Pioneer potrjuje, da je tip radijske opreme [\*] skladen z Direktivo 2014/53/EU.

Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

Prin prezenta, Pioneer declară că tipul de echipamente radio [\*] este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE.

Textul integral al declarației UE de conformitate este disponibil la următoarea adresă internet: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

С настоящото Pioneer декларира, че този тип радиосъоръжение [\*] е в съответствие с Директива 2014/53/ЕС.

Цялостният текст на ЕС декларацията за съответствие може да се намери на следния интернет адрес: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

Pioneer niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego [\*] jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE.

Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

Herved Pioneer erklærer at radioutstyr type [\*] er i samsvar med direktiv 2014/53/EU.

Den fullstendige teksten i EU-samsvarserklæringen er tilgjengelig på følgende internettadresse: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

Hér með Pioneer lýsir yfir að tegund þráðlausán búnað [\*] er í samræmi við tilskipun 2014/53/ESB.

The fullur texti af ESB-samræmisýfirlýsingu er í boði á eftirfarandi veggangi: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

Pioneer ovime izjavljuje da je radijska oprema tipa [\*] u skladu s Direktivom 2014/53/EU.

Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

Burada, Pioneer radyo ekipmanı turunun [\*] 2014/53/EU direktiflerine uyumlu olduğunu beyan eder.

Avrupa uyumluluk beyanının tam metni belirtilen internet sitesinde mevcuttur: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

Ovim, PIONEER, izjavljuje da tip radio opreme [\*] je usklađen sa Direktivom 2014/53/EU.

Cijeli tekst EU deklaracije o usklađenosti je dostupan na sljedećoj internet adresi: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

Nëpërmjet kësaj, PIONEER deklaron se lloji i pajisjes radio [\*] është në përputhje me Direktivën 2014/53/EU.

Tekstin e plotë të deklaratës së përputhshmërisë me BE mund ta gjeni në adresën e mëposhtme të internetit: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

PIONEER ovim izjavljuje da je tip radio opreme [\*] usaglašen sa direktivom 2014/53/EU.

Kompletan tekst EU izjave o usaglašenosti dostupan je na sledećoj internet adresi: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

PIONEER овим изјављује да је тип радио опреме [\*] усаглашен са директивом 2014/53/EU.

Комплетан текст ЕУ изјаве о усаглашености доступан је на следећој интернет адреси: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

PIONEER ovim izjavljuje da je radio oprema tipa [\*] u skladu sa Direktivom 2014/53/EU.

Puni tekst EU deklaracije o usklađenosti je dostupan na sljedećoj internet adresi: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

Со ова, PIONEER изјавува дека радио-опремата од тип [\*] е во согласност со Директивата 2014/53/EU.

Целосниот текст од Декларацијата за сообрázност на ЕУ е достапен на следнава интернет адреса: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

Declaration of Conformity (DoC)

Hereby, Harman Becker Automotive Systems GmbH declares that the radio equipment type HM Extension Unit is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: (\*1)

Harman Becker Automotive Systems GmbH vakuuttaa, että radiolaiteetyyppi HM Extension Unit on direktiivin 2014/53/EU mukainen.

EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen täysimittainen teksti on saatavilla seuraavassa internetosoitteessa: (\*1)

Hierbij verklaar ik, Harman Becker Automotive Systems GmbH, dat het type radioapparatuur HM Extension Unit conform is met Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres: (\*1)

Le soussigné, Harman Becker Automotive Systems GmbH, déclare que l'équipement radioélectrique du type HM Extension Unit est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante: (\*1)

Härmed försäkrar Harman Becker Automotive Systems GmbH att denna typ av radioutrustning HM Extension Unit överensstämmer med direktiv 2014/53/EU.

Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande webbadress: (\*1)

Hermed erklærer Harman Becker Automotive Systems GmbH, at radioudstyrstypen HM Extension Unit er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse: (\*1)

Hiermit erklärt Harman Becker Automotive Systems GmbH, dass der Funkanlagentyp HM Extension Unit der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: (\*1)

Με την παρούσα ο/η Harman Becker Automotive Systems GmbH, δηλώνει ότι ο ραδιοεξοπλισμός HM Extension Unit πληροί την οδηγία 2014/53/ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη ιστοσελίδα στο διαδίκτυο: (\*1)

Il fabbricante, Harman Becker Automotive Systems GmbH, dichiara che il tipo di apparecchiatura radio HM Extension Unit è conforme alla direttiva 2014/53/UE.

Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: (\*1)

Por la presente, Harman Becker Automotive Systems GmbH declara que el tipo de equipo radioeléctrico HM Extension Unit es conforme con la Directiva 2014/53/UE.

El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente: (\*1)

O(a) abaixo assinado(a) Harman Becker Automotive Systems GmbH declara que o presente tipo de equipamento de rádio HM Extension Unit está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE.

O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet: (\*1)

B'dan, Harman Becker Automotive Systems GmbH, niddikjara li dan it-tip ta' tagħmir tar-radju HM Extension Unit huwa konformi mad-Direttiva 2014/53/UE.

It-test kollu tad-dikjarazzjoni ta' konformità tal-UE huwa disponibbli f'dan l-indirizz tal-Internet li ġej: (\*1)

Käesolevaga deklareerib Harman Becker Automotive Systems GmbH, et kä esolev raadioseadme tüüp HM Extension Unit vastab direktiivi 2014/53/EL nõuetele. ELi vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on kätesaadav järgmisel internetaadressil: (\*1)

Harman Becker Automotive Systems GmbH igazolja, hogy a HM Extension Unit típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen: (\*1)

Harman Becker Automotive Systems GmbH týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu HM Extension Unit je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Úplné EÚ vyhlásenie o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese: (\*1)

Tímto Harman Becker Automotive Systems GmbH prohlašuje, že typ rádiového zařízení HM Extension Unit je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: (\*1)

Harman Becker Automotive Systems GmbH potrujuje, da je tip radijske opreme HM Extension Unit skladen z Direktivo 2014/53/EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu: (\*1)

Aš, Harman Becker Automotive Systems GmbH, patvirtinu, kad radiojo į renginių tipas HM Extension Unit atitinka Direktyvą 2014/53/ES. Visas ES atitikties deklaracijos tekstas prieinamas šiuo interneto adresu: (\*1)

Ar šo Harman Becker Automotive Systems GmbH deklarē, ka radioiekārtā HM Extension Unit atbilst Direktīvai 2014/53/ES.  
Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā interneta vietnē: (\*1)

Harman Becker Automotive Systems GmbH niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego HM Extension Unit jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: (\*1)

Hér, Harman Becker Automotive Systems GmbH lýssir yfir að radíóbúnaður tegund HM Extension Unit er í samræmi við tilskipun 2014/53 / EB. The fullur texti af ESB-samræmisfirlýsing er í boði á eftirfarandi veffangi: (\*1)

Herved Harman Becker Automotive Systems GmbH erklærer at radioutstyr type HM Extension Unit er i samsvar med direktiv 2014/53 / EU. Den fullständige teksten i EU-erklärung er tilgjengelig på følgende internettadresse : (\*1)

С настоящото Harman Becker Automotive Systems GmbH декларира, че този тип радиосъоръжение HM Extension Unit е в съответствие с Директива 2014/53/EU. Цялостният текст на ЕС декларацията за съответствие може да се намери на следния интернет адрес: (\*1)

Harman Becker Automotive Systems GmbH ovime izjavljuje da je radijska oprema tipa HM Extension Unit u skladu s Direktivom 2014/53/EU. Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi:  
(\*1)

(\*1) <http://www.harman.com/compliance>

Harman Becker Automotive Systems GmbH  
Infortainment Marketing  
Becker-Goering-Str.16  
D-76307 Karlsbad Germany

Manufacturer

- Name : Panasonic Corporation
- Address : 4261 Ikonobe-cho, Tsuzuki-ku, Yokohama-shi, Kanagawa-ken, 224-8520, Japan

Specifications of Bluetooth

Frequency band : 2402-2480MHz

Maximum radio-frequency power: 2.5mW Max

Specifications of WLAN

Frequency band : 2412-2472MHz

Maximum radio-frequency power: 100mW Max

Model No.[ \* ]

CV-CL28E0AJ,CV-CL28E1AJ



Hereby, Panasonic Corporation declares that the radio equipment type [ \* ] is in compliance with Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:

<http://www.ptc.panasonic.eu/>

С настоящото Panasonic Corporation декларира, че този тип радиосъоръжен ие [ \* ] е в съответствие с Директива 2014/53/EC.  
Цялостният текст на ЕС декларацията за съответствие може да се намери на следния интернет адрес:  
<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Tímto Panasonic Corporation prohlašuje, že typ rádiového zařízení [ \* ] je v souladu se směrnicí 2014/53/EU.  
Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese:  
<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Hermed erklærer Panasonic Corporation, at radioudstyrstypen [ \* ] er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU.  
EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse:  
<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Hiermit erklärt Panasonic Corporation, dass der Funkanlagentyp [ \* ] der Richtlinie 2014/53/EU entspricht.  
Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar:  
<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Käesolevaga deklareerib Panasonic Corporation, et käesolev raadioseadme tüüp [ \* ] vastab direktiivi 2014/53/EL nõuetele.  
Eli vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on kätesaadav järgmisel internetiaadressil:  
<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Με την παρούσα ο/η Panasonic Corporation, δηλώνει ότι ο ραδιοεξοπλισμός [ \* ] πληροί την οδηγία 2014/53/ΕΕ.

Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη ιστοσελίδα στο διαδίκτυο:

<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Por la presente, Panasonic Corporation declara que el tipo de equipo radioeléctrico [ \* ] es conforme con la Directiva 2014/53/UE.

El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente:

<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Le soussigné, Panasonic Corporation, déclare que l'équipement radioélectrique du type [ \* ] est conforme à la directive 2014/53/UE.

Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante:

<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Il fabbricante, Panasonic Corporation, dichiara che il tipo di apparecchiatura radio [ \* ] è conforme alla direttiva 2014/53/UE.

Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet:

<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Ar šo Panasonic Corporation deklarē, ka radioiekārta [ \* ] atbilst Direktīvai 2014/53/ES.

Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā interneta vietnē:

<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Aš, Panasonic Corporation, patvirtinu, kad radijo įrenginių tipas [ \* ] atitinka Direktyvą 2014/53/ES.  
Visas ES atitikties deklaracijos tekstas prieinamas šiuo interneto adresu:  
<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Panasonic Corporation ovime izjavljuje da je radijska oprema tipa [ \* ] u skladu s Direktivom 2014/53/EU.  
Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi:  
<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Panasonic Corporation igazolja, hogy a [ \* ] típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek.  
Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen:  
<http://www.ptc.panasonic.eu/>

B'dan, Panasonic Corporation, niddikjara li dan it-tip ta' tagħmir tar-radju [ \* ] huwa konformi mad-Direttiva 2014/53/UE.  
It-test kollu tad-dikjarazzjoni ta' konformità tal-UE huwa disponibbli f'dan l-indirizz tal-Internet li ġej:  
<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Hierbij verklaar ik, Panasonic Corporation, dat het type radioapparatuur [ \* ] conform is met Richtlijn 2014/53/EU.  
De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres:  
<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Panasonic Corporation niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego [ \* ] jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE.

Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym:

<http://www.ptc.panasonic.eu/>

O(a) abaixo assinado(a) Panasonic Corporation declara que o presente tipo de equipamento de rádio [ \* ] está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE.

O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet:

<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Prin prezenta, Panasonic Corporation declară că tipul de echipamente radio [ \* ] este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE.

Textul integral al declarației UE de conformitate este disponibil la următoarea adresă internet:

<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Panasonic Corporation týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu [ \* ] je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ.

Úplné EÚ vyhlásenie o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese:  
<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Panasonic Corporation potrjuje, da je tip radijske opreme [ \* ] skladen z Direktivo 2014/53/EU.

Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu:

<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Panasonic Corporation vakuuttaa, että radiolaitetyppi [ \* ] on direktiivin 2014/53/EU mukainen.

EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen täysimittainen teksti on saatavilla seuraavassa internetosoitteessa:

<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Härmed försäkrar Panasonic Corporation att denna typ av radioutrustning [ \* ] överensstämmer med direktiv 2014/53/EU.

Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämelse finns på följande webbadress:

<http://www.ptc.panasonic.eu/>



Panasonic Corporation, [ \* ] türü telsiz ekipmanının 2014/53/EU Direktifine uygun olduğunu beyan etmektedir.  
AB uygunluk beyanının tam metnine aşağıdaki internet adresinden ulaşılabilir:  
<http://www.ptc.panasonic.eu/>  
Model No.[ \* ]  
CV-CL28E0AJ



Access to <http://www.ptc.panasonic.eu/>, enter the below Model No. into the keyword search box, you can download the latest "DECLARATION of CONFORMITY" (DoC).

Model No.CV-CL28E0AJ

Ovim, Panasonic, deklariše da je AT1703 u skladu sa osnovnim zahtevima i ostalim relevantnim odredbama Direktive 2014/53/EU.



Access to <http://www.ptc.panasonic.eu/>, enter the below Model No. into the keyword search box, you can download the latest "DECLARATION of CONFORMITY" (DoC).

Model No.AT1607

**Manufacturer**

- Name: Panasonic Corporation
- Address: 4261 Ikonobe-cho, Tsuzuki-ku, Yokohama-shi, Kanagawa-ken, 224-8520, Japan

**Specifications of Bluetooth**

Frequency band: 2402-2480MHz

Maximum radio-frequency power: 2.5mW Max

**Specifications of WLAN**

Frequency band: 2412-2472MHz

Maximum radio-frequency power: 100mW Max

**Model No.[ \* ]**

CV-DL28E0AJ, CV-DL28E2AJ, CV-DL28R0AJ



Hereby, Panasonic Corporation declares that the radio equipment type [ \* ] is in compliance with Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:

<http://www.ptc.panasonic.eu/>

С настоящото Panasonic Corporation декларира, че този тип радиосъоръжен ие [ \* ] е в съответствие с Директива 2014/53/EC.

Цялостният текст на ЕС декларацията за съответствие може да се намери на следния интернет адрес:

<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Tímto Panasonic Corporation prohlašuje, že typ rádiového zařízení [ \* ] je v souladu se směrnici 2014/53/EU.

Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese:  
<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Hermed erklærer Panasonic Corporation, at radioudstyrstypen [ \* ] er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU.  
 EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse:  
<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Hiermit erklärt Panasonic Corporation, dass der Funkanlagentyp [ \* ] der Richtlinie 2014/53/EU entspricht.  
 Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar:  
<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Käesolevaga deklareerib Panasonic Corporation, et käesolev raadioseadme tüüp [ \* ] vastab direktiivi 2014/53/EL nõuetele.  
 ELi vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on kättesaadav järgmisel internetiaadressil:  
<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Με την παρούσα ο/η Panasonic Corporation, δηλώνει ότι ο ραδιοεξοπλισμός [ \* ] πληροί την οδηγία 2014/53/ΕΕ.  
 Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη ιστοσελίδα στο διαδίκτυο:  
<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Por la presente, Panasonic Corporation declara que el tipo de equipo radioeléctrico [ \* ] es conforme con la Directiva 2014/53/UE.  
 El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente:  
<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Le soussigné, Panasonic Corporation, déclare que l'équipement radioélectrique du type [ \* ] est conforme à la directive 2014/53/UE.  
 Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante:  
<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Il fabbricante, Panasonic Corporation, dichiara che il tipo di apparecchiatura radio [ \* ] è conforme alla direttiva 2014/53/UE.  
 Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet:  
<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Ar šo Panasonic Corporation deklarē, ka radioiekārta [ \* ] atbilst Direktīvai 2014/53/ES.  
 Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā interneta vietnē:  
<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Aš, Panasonic Corporation, patvirtinu, kad radijo įrenginių tipas [ \* ] atitinka Direktyvą 2014/53/ES.  
 Visas ES atitikties deklaracijos tekstas prieinamas šiuo interneto adresu:  
<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Panasonic Corporation ovime izjavljuje da je radijska oprema tipa [ \* ] u skladu s Direktivom 2014/53/EU.  
 Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi:  
<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Panasonic Corporation igazolja, hogy a [ \* ] típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek.  
 Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen:  
<http://www.ptc.panasonic.eu/>

B'dan, Panasonic Corporation, niddikjara li dan it-tip ta' tagħmir tar-radju [ \* ] huwa konformi mad-Direttiva 2014/53/UE.  
 It-test kollu tad-dikjarazzjoni ta' konformità tal-UE huwa disponibbli f'dan l-indirizz tal-Internet li ġej:  
<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Hierbij verklaar ik, Panasonic Corporation, dat het type radioapparatuur [ \* ] conform is met Richtlijn 2014/53/EU.

De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres:

<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Panasonic Corporation niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego [ \* ] jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE.

Pelny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym:

<http://www.ptc.panasonic.eu/>

O(a) abaixo assinado(a) Panasonic Corporation declara que o presente tipo de equipamento de rádio [ \* ] está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet:

<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Prin prezenta, Panasonic Corporation declară că tipul de echipamente radio [ \* ] este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE.

Textul integral al declarației UE de conformitate este disponibil la următoarea adresă internet:

<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Panasonic Corporation týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu [ \* ] je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ.

Úplné EÚ vyhlásenie o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese:

<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Panasonic Corporation potrjuje, da je tip radijske opreme [ \* ] skladen z Direktivo 2014/53/EU.

Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu:

<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Panasonic Corporation vakuuttaa, että radiolaitetyyppi [ \* ] on direktiivin 2014/53/EU mukainen.

EU-vaihtimustenmukaisuusvakuutuksen täysimittainen teksti on saatavilla seuraavassa internetosoitteessa:

<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Härmed försäkrar Panasonic Corporation att denna typ av radioutrustning [ \* ] överensstämmer med direktiv 2014/53/EU.

Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämelse finns på följande webbadress:

<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Ovim, Panasonic, deklariše da je AT1607 u skladu sa osnovnim zahtevima i ostalim relevantnim odredbama Direktive 1999/5/EC.

- ▶ Модель с 12,3-дюймовым дисплеем / модель с 8-дюймовым дисплеем (с навигационной функцией)
- Gracenote, the Gracenote logo and logotype, “Powered by Gracenote”, MusicID, Playlist Plus and MediaVOCS are either registered trademarks or trademarks of Gracenote, Inc. in the United States and/or other countries



**Gracenote® End User License Agreement - Music**

This application or device contains software from Gracenote, Inc. of Emeryville, California ("Gracenote"). The software from Gracenote (the "Gracenote Software") enables this application to perform disc and/or file identification and obtain music-related information, including name, artist, track, and title information ("Gracenote Data") from online servers or embedded databases (collectively, "Gracenote Servers") and to perform other functions. You may use Gracenote Data only by means of the intended End-User functions of this application or device.

This application or device may contain content belonging to Gracenote's providers. If so, all of the restrictions set forth herein with respect to Gracenote Data shall also apply to such content and such content providers shall be entitled to all of the benefits and protections set forth herein that are available to Gracenote.

You agree that you will use Gracenote Data, the Gracenote Software, and Gracenote Servers for your own personal non-commercial use only. You agree not to assign, copy, transfer or transmit the Gracenote Software or any Gracenote Data to any third party. **YOU AGREE NOT TO USE OR EXPLOIT GRACENOTE DATA, THE GRACENOTE SOFTWARE, OR GRACENOTE SERVERS, EXCEPT AS EXPRESSLY PERMITTED HEREIN.**

You agree that your non-exclusive license to use the Gracenote Data, the Gracenote Software, and Gracenote Servers will terminate if you violate these restrictions. If your license terminates, you agree to cease any and all use of the Gracenote Data, the Gracenote Software, and Gracenote Servers. Gracenote reserves all rights in Gracenote Data, the Gracenote Software, and the Gracenote Servers, including all ownership rights. Under no circumstances will Gracenote become liable for any payment to you for any information that you provide. You agree that Gracenote, Inc. may enforce its rights under this Agreement against you directly in its own name.

The Gracenote service uses a unique identifier to track queries for statistical purposes. The purpose of a randomly assigned numeric identifier is to allow the Gracenote service to count queries without knowing anything about who you are. For more information, see the web page for the Gracenote Privacy Policy for the Gracenote service.

The Gracenote Software and each item of Gracenote Data are licensed to you "AS IS." Gracenote makes no representations or warranties, express or implied, regarding the accuracy of any Gracenote Data from the Gracenote Servers. Gracenote reserves the right to delete data from the Gracenote Servers or to change data categories for any cause that Gracenote deems sufficient. No warranty is made that the Gracenote Software or Gracenote Servers are error-free or that functioning of Gracenote Software or Gracenote Servers will be uninterrupted. Gracenote is not obligated to provide you with new enhanced or additional data types or categories that Gracenote may provide in the future and is free to discontinue its services at any time.

**GRACENOTE DISCLAIMS ALL WARRANTIES EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, TITLE, AND NON-INFRINGEMENT. GRACENOTE DOES NOT WARRANT THE RESULTS THAT WILL BE OBTAINED BY YOUR USE OF THE GRACENOTE SOFTWARE OR ANY GRACENOTE SERVER. IN NO CASE WILL GRACENOTE BE LIABLE FOR ANY CONSEQUENTIAL OR INCIDENTAL DAMAGES OR FOR ANY LOST PROFITS OR LOST REVENUES.**

copyright © 2000 to present Gracenote

► Модель с 8-дюймовым дисплеем (без навигационной функции)

Gracenote, the Gracenote logo and logotype, “Powered by Gracenote” and Gracenote MusicID are either registered trademarks or trademarks of Gracenote, Inc. in the United States and/or other countries.



**Gracenote® End User License Agreement**

This application or device contains software from Gracenote, Inc. of Emeryville, California (“Gracenote”). The software from Gracenote (the “Gracenote Software”) enables this application to perform disc and/or file identification and obtain music-related information, including name, artist, track, and title information (“Gracenote Data”) from online servers or embedded databases (collectively, “Gracenote Servers”) and to perform other functions. You may use Gracenote Data only by means of the intended End-User functions of this application or device.

You agree that you will use Gracenote Data, the Gracenote Software, and Gracenote Servers for your own personal non-commercial use only. You agree not to assign, copy, transfer or transmit the Gracenote Software or any Gracenote Data to any third party. YOU AGREE NOT TO USE OR EXPLOIT GRACENOTE DATA, THE GRACENOTE SOFTWARE, OR GRACENOTE SERVERS, EXCEPT AS EXPRESSLY PERMITTED HEREIN.

You agree that your non-exclusive license to use the Gracenote Data, the Gracenote Software, and Gracenote Servers will terminate if you violate these restrictions. If your license terminates, you agree to cease any and all use of the Gracenote Data, the Gracenote Software, and Gracenote Servers. Gracenote reserves all rights in Gracenote Data, the Gracenote Software, and the Gracenote Servers, including all ownership rights. Under no circumstances will Gracenote become liable for any payment to you for any information that you provide. You agree that Gracenote, Inc. may enforce its rights under this Agreement against you directly in its own name.

The Gracenote service uses a unique identifier to track queries for statistical purposes. The purpose of a randomly assigned numeric identifier is to allow the Gracenote service to count queries without knowing anything about who you are. For more information, see the web page for the Gracenote Privacy Policy for the Gracenote service.

The Gracenote Software and each item of Gracenote Data are licensed to you “AS IS.” Gracenote makes no representations or warranties, express or implied, regarding the accuracy of any Gracenote Data from in the Gracenote Servers. Gracenote reserves the right to delete data from the Gracenote Servers or to change data categories for any cause that Gracenote deems sufficient. No warranty is made that the Gracenote Software or Gracenote Servers are error-free or that functioning of Gracenote Software or Gracenote Servers will be uninterrupted. Gracenote is not obligated to provide you with new enhanced or additional data types or categories that Gracenote may provide in the future and is free to discontinue its services at any time.

GRACENOTE DISCLAIMS ALL WARRANTIES EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, TITLE, AND NON-INFRINGEMENT. GRACENOTE DOES NOT WARRANT THE RESULTS THAT WILL BE OBTAINED BY YOUR USE OF THE GRACENOTE SOFTWARE OR ANY GRACENOTE SERVER. IN NO CASE WILL GRACENOTE BE LIABLE FOR ANY CONSEQUENTIAL OR INCIDENTAL DAMAGES OR FOR ANY LOST PROFITS OR LOST REVENUES.

**Более подробное описание**

**следующих тем см. в**

**“РУКОВОДСТВО ДЛЯ**

**ВЛАДЕЛЬЦА”.**

- Система кондиционирования воздуха
- Контроль расхода энергии (ES300h)
- Расход топлива
- Персональная настройка функций автомобиля

**Toyota Motor Europe NV/SA, Avenue**

**du Bourget 60 - 1140 Brussels**

**(Брюссель), Belgium (Бельгия)**

**[www.toyota-europe.com](http://www.toyota-europe.com)**











PZ471-99F62-RU V0

**[www.my.lexus.eu](http://www.my.lexus.eu)**

